

الجامعة اللبنانية

كلية الآداب والعلوم الإنسانية

قسم: اللغة العربية

العمادة

فاعلية الأسماء المشتقة وتأثيرها في المتلقي ديوان "عطر الهوى" لأيمن أحمد رؤوف القادري أنموذجًا

رسالة أُعدّت لنيْل شهادة الماستر البحثي في اللّغة العربيّة وآدابها مسار (لغوي)

حنا عبد الرحمن شريف

إشراف

هدى المعدرانسي

أستاذ دكتور

عضوا اللجنة:

د.غنوة نظام

د.عماد غنوم

أستاذة

أستاذ مساعد

بيروت

7.7.-7.19

الملكية الفكرية

جميع الحقوق محفوظة، ولا يُسمح بإعادة إصدار هذه الرسالة، بأيّ شكل من الأشكال، من دون إذن خطّي مسبّق من عمادة كلية الآداب والعلوم الإنسانية في الجامعة اللبنانية.

إهداء

إلى من حملتني وهنًا على وهن...أمّي الحبيبة

إلى مَثلي الأعلى وقدوتي في هذه الحياة...أبي الفاضل

إلى من غرسا في حبّ العلم من الصِغر, وقدّما لي كلّ غالٍ ونفيس, وكان لهما الفضل بَعد الله في ما وصلت إليه، إلى روح والديّ العزيزيْن، طيب الله ثراهما...

إلى الذين أحبُّهم قلبي حبًّا لا مثيل له...عائلتي...

إلى سندي وعوْني والسبب في كلّ نجاح ظفرت به مسيرتي، إلى من شاركتني مسرّات ومشقاّت الحياة، إلى سكن روحي ومهجة قلبي، رفيقة دربي في العسر واليسر، إلى شريكة عمري...زوجتي...

أُهدي ثمرة هذا العمل المتواضِع...

شكر وتقدير

ومن حقّ النعمة الذّكر، وأقلّ جزاء للمعروف الشّكر...

الحمد لله على ما أنعم به عليّ من فضله الكثير، والعلم الوفير، وأعانني على إنجاز هذا العمل، الذي احتسبه عبادة من العبادات، جعلها الله خالصة لوجهه الكريم. وبعد حمد الله تعالى وشكره على إنهائي لهذه الرسالة. أتقدّم بخالص الشّكر وعظيم الامتنان لأستاذتي ومشرفتي الفاضلة، الأستاذة الدكتورة هدى المعدراني، التي كانت نعم الأستاذ المُعين والموجّه والدّاعم طوال فترة البحث، وعلى ما كرّسته من جهد ووقت في متابعة هذه الرسالة. ولا يفوتني أن أتوجّه بالشّكر الجزيل والعرفان، إلى أستاذي الفدّ الدكتور أيمن القادري الذي زادني فخرًا وشرفًا أن يكون أحد دواوينه موضوعًا لرسالتي، وكان لتوجيهاته السديدة الأثر الكبير في إخراج هذا العمل بهذه الصورة. فجزاهما الله خيرًا على ماقدّماه لي من علم نافع، وإرشاد مستمر، وعطاء متميّز, وعلى مابذلاه من جهد متواصل ونصح وتوجيه، من بداية مرحلة البحث حتى إتمام هذه الرسالة, ومهما كتبت من عبارات وجُمِل، فإنّ كلمات الشكر تظل عاجزة عن إيفاء حقّهما, جعل الله ذلك في موازين حسناتهما .

وأتقدّم بشكري الجزيل في هذا اليوم، إلى أساتذتي الموقّرين في لجنة المناقشة رئاسة وأعضاء لتفضّلهم عليّ بقبول مناقشة هذه الرسالة، وعلى تصويبهم لتقويم معوجّها، ومعالجة القصور، وملء النواقص، سائلًا المولى أن يثيبهم عني خيرًا.

والشّكر موصول لكلّ أساتذتي وزملائي وزميلاتي، وكلّ من قدم لي نصيحة, أو مدّ لي يد العون, أو أسدى لي معروفًا، أو إسهامة صغيرة أو كبيرة في إنجاز هذا العمل، فلَهُ منّي خالص الشّكر والتقدير, والحمد لله ربّ العالمين، عدد خلقه، ورضا نفسه، وزنة عرشه، ومداد كلماته, والصلاة والسلام على نبيّنا محمد، وعلى آله وصحبه أجمعين.

فاعليّة الأسماء المشتقة وتأثيرها في المتلقّي

ديوان" عطر الهوى" لأيمن القادري أنموذجًا الطالب: حنّا عبد الرحمن شريف

المُستخلَص

تُعالج هذه الدراسة ظاهرة الأسماء المشتقة، وفعاليّتها في المتلقّي، من خلال المعاني الكامنة في ديوان "عطر الهوى" لأيمن القادري.

اتبعنا في دراستنا المنهج الأسلوبي بتفرّعاته بدءًا بإحصاء الأسماء المشتقة وتحليل دلالاتها لدى فئات المتلقين، لنخلص إلى نتيجة تُفيد علاقة الأسماء المشتقة بالتأثير في عملية التلقي، وتحفيز القرّاء لإعادة إنتاج المعاني المُستقبّلة، بغية خلْق آفاق خاصّة بهم. حاولنا تعليل النتائج السابقة بتطبيق مفاهيم نظريتي هانز ياوس وفولفغانغ إيزر. لتكشف الدراسة أنّ نظرية التلقي قابلة للتطبيق على مختلف الأنواع الأدبية، منها النوْع الشعري المعتمد في الدراسة، وأنّ الظواهر الصرفية العربيّة، قابلة لمواكبة النظريات الألسنية الحديثة مثل نظرية التلقي.

كلمات مفتاحية: الأسماء المشتقّة، المنهج الأسلوبي، التلقّي، التأثير، ياوس، إيزر، النصّ، القارئ.

Abstract

This study tackles the effects of derivatives nouns and their connotations on receiversm, based on Diwan "Otr Al Hawa" by Ayman Al Qadri.

Following the stylistic approach, we analyzed derivatives nouns and their meanings, as perceived by different audiences and identified their effects on readers, demonstrating that the reception theory is applicable in literature, and the Arabic morphological concepts can adapt to modern linguistic theories, as the reception theory.

قائمـــة المحتويـات

صفحة	المحتوى	الرقم المتسلسل
·Ĺ	الملكيّة الفكريّة	
₹	الإهداء	
٦	الشَّكر	
4	المستخلص	
و ـ ط	قائمة المحتويات	
ي	قائمة المختصرات المستخدمة	
ك _ ث	المقدّمة	
٤٣ _ ١	الفصل الأول: دراسة إحصائية للأسماء المشتقة في ضوء نظرية التلقي	١
٤ _ ٢	تمهيد	
1 £ _ 0	المبحث الأول: الأسماء المشتقة وأنواعها	1_1
٦ _ ٥	اسم الفاعل	1-1-1
٧ _ ٦	اسم المفعول	Y-1-1
۸ - ۷	الصفة المشبّهة	٣-١-١
۱۰ _ ٩	أفعل التفضيل	٤-١-١
17 - 1.	صيغة المبالغة	0_1_1
18 - 17	اسما الزمان والمكان	7-1-1
١٤	اسم الآلة	Y_1_1
۳۱ _ ۱۰	المبحث التَّاني: دراسة إحصائية للأسماء المشتقّة في" عطر الهوى"	Y_1

٤١ _ ٣٢	المبحث الثالث: نظرية التلقي وأهم مبادئها	٣_١
77 <u>-</u> 72	هانز روبيرت ياوس:	1_٣_1
TO _ TE	أفق التوقّعات أو "أفق الانتظار "	1-1-٣-1
٣٥	المسافة الجماليّة	7-1-7-1
٣٦	اندماج الأفق	7-1-7-1
٤٠ _ ٣٦	فولفغانغ إيزر:	۲_۳_۱
~~ ~~	الاستجابة الجمالية عند إيزر	1_7_7_1
٣9 ₋ ٣٨	مفهوم القارئ الضمني	7_7_7_1
٤١ _ ٤٠	البياضات أو الفجوات النصيّة أو بناء المعنى	٣-٢-٣-١
£7 _ £7	استنتاج	
1 . £ _ £ £	الفصل الثّاني: جماليات تلقّي القرّاء للأسماء المشتقّة ودورها في تحديد آفاقهم	۲
٤٦ _ ٤٥	تمهيد	
٦٨ _ ٤٧	المبحث الأوّل: جماليات التلقي لدى القرّاء بحسب فناتهم (دراسة تطبيقية)	1_4
٤٧	قصيدة "ذكرى"	1-1-7
٤٧	أنموذج رقم ١- القارئ الحقيقي	
٤٧	أنموذج رقم ٢- القارئ العارف	
٥٩ _ ٤٨	قصيدة "مُحال"	7_1_7
٤٨	أنموذج رقم ١- القارئ الحقيقي	
٤٨	أنموذج رقم ٢- القارئ الحقيقي	
0 £9	أنموذج رقم ٣- القارئ العارف	
0 +	أنموذج رقم ٤- القارئ العارف	
09_0.	أنموذج رقم ٥- القارئ الأعلى	
٦٠	قصيدة "يا حبّ أيامي"	٣-١-٢

٦٠	أنموذج رقم ١- القارئ العارف	
٦٥ _ ٦١	قصيدة "الأنين القاتل"	٤-١-٢
٦١	أنموذج رقم ١- القارئ الحقيقي	
۲۲ _ ۲۲	أنموذج رقم ٢- القارئ العارف	
78 - 77	أنموذج رقم ٣- القارئ الأعلى	
٦٥ _ ٦٤	أنموذج رقم ٤- القارئ الأعلى	
٦Λ _− ٦٦	قصيدة" "أحبّك"، في معجم نادر "	0_1_7
٦٦	أنموذج رقم ١- القارئ العارف	
٦Λ _− ٦٦	أنموذج رقم ٢- القارئ الأعلى	
۸۸ _ ٦٩	المبحث الثاني: تحليل الباحث دلالات الأسماء المشتقة في " عطر الهوى"	Y_Y
۷۳ _ ٦٩	قصيدة "ذكرى"	1_7_7
٧٧ - ٧٣	قصيدة "مُحال"	7_7_7
۸۱ - ۷۷	قصيدة "يا حبّ أيامي"	7-7-7
۸٥ - ۸١	قصيدة "الأنين القاتل"	٤-٢-٢
۸۸ ـ ۸٥	قصيدة" "أحبّك"، في معجم نادر "	0_Y_Y
٩٨ _ ٨٩	المبحث الثَّالث: تُنانيَّة القارئ والنصّ في تحديد آفاق المتلقي	٣_٢
۹۳ _ ۸۹	أفق الانتظار لدى ياوس	1_٣_٢
91 - 19	فجائية الحداثة الشعرية	1-1-4-4
98 - 98	خيْبة أفُق الانتظار	7-1-5-7
٩٨ _ ٩٣	النص والقارئ لدى إيزر	7_7-7
98 - 98	البنيات الداخلية للنصّ	1_7_7_7
97_9£	تفاعل القارئ مع النصّ	7_7_7_7
٩٨ _ ٩٦	آفاق القرّاء	7-7-7
1 . £ _ 9 9	استثتاج	
117_1.0	الخاتمة	

1 2 1 - 1 1 7	ملحق الجداول الإحصائية	
119 - 117	القصائد التي تقلّ نسبة الاسماء المشتقة فيها عن ٥٠% مقارنة بعدد أبياتها	`
177-17.	اسم الفاعل	۲
177 - 175	اسم المفعول	٣
179 - 177	الصفة المشبّهة	٤
۱۳.	أفعل التفضيل	0
171	صيغة المبالغة	٦
١٣٢	اسما الزمان والمكان	٧
١٣٣	اسم الآلة	٨
151 - 175	آفاق القرّاء	٩
1 £ 7	فهرس الأعلام	
154-154	لائحة المصادر والمراجع	

قائمة المختصرات

المعنى	الرمز
صفحة	ص
جزء	ح
مجلد	مج
تحقيق	تح
ترجمة	تر
إلى آخره	إلخ
ميلاد <i>ي</i>	۴
هجر ي	ھ
طبعة	ط
تاريخ	ت
لا طبعة	لا.ط
لا تاريخ	لا.ت

المقدّمـة

اللغة منظومة أنماط تُحاكي عقل المتكلم وسلوكه، وتُعدّ من أهمّ وسائل التفاهم والاحتكاك في ميادين الحياة جميعها، فهي "أصوات يعبِّر بها كلّ قوم عن أغراضهم" (ابن جنّي، تحقيق١٩٥٢، ص ٣٣). وطالما أنّ عجلة الحياة مستمرّة ومتجدّدة فاللغة والدراسات حولها متجدّدة أيضًا، ولو توقفت مسيرة تطوّر اللغة لآلت إلى الموت والاندثار كحال لغات عدّة زالت نتيجة جمود شابَ مسيرتها.

واللغة العربية حَفرت مآثر ثابتة في التطوّر، والقدرة على استيعاب أيّ جديد والتكيّف معه، واكبت منذ آلاف السنين تداخُل ثقافات وشعوب انصهرت فيها جرّاء الحروب، لا سيّما الفتوحات الدينيّة التوسعيّة، التي جمعت تحت رايتها شعوبًا وأعراقًا مختلفة، أسهمت في بثّ ألفاظ جديدة في المجتمع، تمثّلت من خلال لغة العلوم والأداب والفنون...، ما أدّى إلى دمْج كلّ ما ورد من تلك الثّقافات الدخيلة مع اللغة الأمّ الفصيحة، فعرّبت ألفاظ، واشتُقت أخرى، ونُحتت جُمَل التمثّل بلفظٍ مفردٍ... من دون أن تفقد العربيّة هويّتها وتُمسّ خصوصيّتها.

يهمّنا من تلك الظواهر، ظاهرة الاشتقاق اللغوي؛ وهو" تحويل الأصل الواحد إلى صيغ مختلفة لتُفيد ما لم يُستفد بذلك الأصل" (المغربي، ١٩٠٨، ص ٩)، ويُصنّف ظاهرة صرفيّة تطبيقيّة. الاشتقاق مزيّة أساسيّة تمتاز بها العربيّة، وَرُكُن مهمّ تقوم عليه دعائمها، إذ يُشكّل همزة الوصل بيْن مستويات النظام اللغوي الصوتيّة والصرفيّة والنحويّة والمعجميّة والدلاليّة... يقول ابن جنّي: " إنّ منفعة الاشتقاق لصاحبه أن يسمع الرجل اللفظة فيشكّ فيها، فإذا رأى الاشتقاق قابلًا لها أنس بها وزال استيحاشه منها" (ابن جنّي، تحقيق ١٩٥٢، ص ٣٦٩). للاشتقاق دورٌ مهمٌ في اللغة العربيّة، بوصفها لغة اشتقاقيّة في الدرجة الأولى. ولا يكاد يُعثَر على عالم من القدماء إلّا وعالج الاشتقاق في كتاب مستقلّ، أو أفرد له بابًا كالأصمعي وقطرب والأخفش عالمبرّد وأبن السراج ...، ولا ننسى ابن جنّي لا صاحب الفضل العظيم في إيلاء الاشتقاق

_

الأصمعي، أبو سعيد عبد الملك بن علي بن أصمع(831-740م). إمام في اللغة والأخبار وعالم في العلوم الطبيعية وراوٍ. نشأ في البصرة، مِن أجلُّ آثاره: "الأصمعيات" - اختيارات شعرية من عيون الشعر العربي. توفي في البصرة.

^٢قطرب،محمد بن المستنير(توفي ٢٦٨م) لغوي ونحوي عربي كان من تلامذة سيبويه، وهو من أطلق عليه لقبه. من آثاره: "المثلثات"، و"معاني القرآن"و"النوادر".

[&]quot;الأخفش،أبو الحسن سعيد بن مسعدة البلخي ثم البصري (توفي سنة ٨٣٠م) في البصرة. إمام في النحو وَلهُ كتب كثيرة في النحو والعروض ومعاني القرآن.

المبرد،أبو العباس محمد بن يزيد(898-826م) أديب ولغوي ونحوي عربي. ولد في البصرة وتوفي في بغداد. وَيُعدّ كتابه الكامل من أهمّ المراجع اللغوية والأدبية القديمة، من مصنفاته الأخرى: "التعازي والمرائي و"نسَب عدنان وقحطان والمقتضب وهو كتاب في النحو.

أهميّة كبرى في البحث، الذي أكّد أنّ اللغة العربيّة لغة اشتقاقيّة. ترتكز مهمة التصريف برأيه على معرفة أحوال الكلِم الثابتة، أمّا النّحو فهو لمعرفة أحواله المتنقّلة، ومن أراد معرفة النّحو فعليه أن يبدأ بمعرفة التصريف(ابن جنّي، تحقيق ١٩٥٢، ص ٤٧). الاشتقاق بحدّ ذاته مصنع لتوليد ألفاظ اللغة من بعضها، وتقليب جذور الأفعال وإبدال الحروف والنّحت... ذلك كلّه أسهَم في إغناء معجم اللغة العربيّة وتنميته في مجالات شتّي، وتوسُّع دلالات استخدام الألفاظ ومعانيها بالتّوازي مع امتداد حقل الاشتقاق، وهذا ما لم تستطع أيّ لغة أخرى منافسة العربيّة فيه. على سبيل المثال، اقتصر الاشتقاق (Derivation) في اللغة الإنكليزية على إضافة حروف قبْل جذر الكلمة أو بعده، لكنّها خلت من مظاهر التقليب والإبدال والنّحت الذي شهدته اللغة العربيّة، linguistc website. derivation chapter, Glossary of terms (work) نجد فعل عَمِلَ (https://glossary.sil.org/term/ derivation.) نجد فعل عَمِلَ أو تلى جذره الأصلي(prework قبل العمل - بعد العمل postwork - يعمل working - تدريب - worker workout عامل...)، يتعذّر علينا في الإنكليزية إيجاد تقاليب لحروف الجذر الواحد(الاشتقاق الكبير ببحسب ابن جنّي- راجع ص "م")، والذي تُفضى تقاليبه الستّة (في حال كان الجذر ثلاثيًّا) إلى معنيَّ عام جامع، فلا معنى مشترَك للمصطلحين Kowr أو rowk، ولا يمكننا التطبيق فيها وفْق قاعدة الاشتقاق الأكبر أو الإبدال كما في العربية فإنّ (أزّ) و (هزّ) تفيدان المعنى نفسه؛ الهزّ مع اختلاف درجة قوة الفعل، بينما لا تشترك لفظتا work و fork بأي معنى.

قسم العلماء الاشتقاق أربعة أنواع (خسارة، ٢٠١٣، ص ٥٩-٢٠):

1- الاشتقاق الصغير أو الصرفي: هو أخذ صيغة من أخرى مع اتفاقهما في المادة والمعنى، ليُدلّ بالثانية على المعنى الأصلي، ويُعدّ هذا النوع من أهمّ أنواع المشتقّات وأكثرها فائدة، يُطلِق البعض عليه "الاشتقاق الصرفي". تُقسَم الأسماء المشتقة سبعة أقسام: اسم الفاعل، اسم المفعول، الصفة المشبّهة، اسميْ الزمان والمكان، أفعل التفضيل، صيغة المبالغة، اسم الآلة. استفضنا في شرحها في المبحث الأوّل من الفصل الأوّل، تؤدّي المشتقات وظيفة شبيهة بوظيفة الفعل، فتكون في موقع المسنَد وتطلب مسندًا إليه فاعلًا

[°]ابن دريد،أبو بكر محمد بن الحسن الأز دي(٨٣٧-٩٣٣م) لغوي عربي. وُلد في البصرة ونشأ فيها. وضع"جمهرة اللغة" أحد أقدم المعاجم العربية وأضخمها، و"كتاب الاشتقاق"و"كتاب المقصور والممدود". وكان إلى جانب ذلك شاعرًا.

البن السراج،أبو بكر محمد بن السري بن سهل(توفي عام 929م) لغوي ونحوي عربي. من أبناء بغداد. تأثر في منهجه النحوي بأساليب أهل المنطق من آثاره: "الشعر والشعراء" و"شرح كتاب سيبويه"، و"الموجز" في النحو، و"الأصول" في النحو.

ابن جني،أبو الفتح عثمان(٩٤١-١٠٠٢م) لغوي عربي. من مواليد الموصل، درس العربية في بغداد. أشهر آثاره: كتاب"الخصائص" في اللغة، وكتاب"سر الصناعة" في اللغة، و"شرح ديوان المتنبي".

كان أم نائبًا له أو مفعولًا به، ويحدث أن ترد أيضًا في موقع المسنّد إليه، وتكون بحسب موقعها في الجملة فاعلًا أو مفعولًا به أو نعتًا أو حالًا...(ناصر، ٢٠١٤، ص ٢٤٧). هذا النوع بالتحديد سنعوّل عليه في دراستنا. ذهب جمهور اللغويّين إلى اشتقاق الأنواع السابقة مِن جذور الأفعال الثلاثية أو ما زاد عليها، وبعض علماء اللغة أقر أنّ الاشتقاق يشمل الأفعال والزيادات التي تطرأ عليها، ففعل" كَتَبَ" يُشتق منه: يكتُب، يكتُبون، كتَبا، كتبُن، اكتُب، تكتُبين، استكتَب...(طرزي، ٢٠٠٥، ص ٢٤)، ومنهم مَن تبنّي ظاهرة الاشتقاق من أسماء الأعيان: (استحجر الطّين، استأسد الرجل...)، واشتق آخرون من الأعداد (توحد الفريقان، تثبت شرب القهوة...)، وكان لأسماء الأصوات أيضًا نصيب من الاشتقاق ظهر في استخدامها على شكل أفعال شرب القهوة...)، وحروف المعاني أيضًا (سوف الحاجة أيْ ماطل، ولويت من "لا") (ابن جنّي، تحقيق نحوّ: تأوّه (من آه)، وحروف المعاني أيضًا (سوف الحاجة أيْ ماطل، ولويت من "لا") (ابن جنّي، تحقيق لغاتٍ أخرى، فقد قامت أسسها على قواعد محدّدة ألزَمت الباحثين فيها الانطلاق من تلك القواعد، للوصول لغاتٍ أخرى، فقد قامت أسسها على قواعد محدّدة ألزَمت الباحثين فيها الانطلاق من تلك القواعد، للوصول الماضى، وتُماشى حداثة الحاضر بما لا يتخطّى حدود قوانينها ويخرق قواعدها.

7- الاشتقاق الكبير أو التقليب: هُوَ الذي يتّحد فيه المشتق والمشتق منه في الحروف ويختلفان في ترتيبها، يجمعها معنى عام يكون محورًا لها، يقوم هذا النوع على تقليب الحروف الأصليّة للكلمة، والخليل ابن أحمد الفراهيدي أوّل من تناول هذا النوع في كتابه "العين"، عندما أشار إلى الكلمة الثنائيّة التي تتصرّف على وجهيْن، نحو: (دقّ وقد). والثلاثيّة التي تحتمل ستّة وجوه للتصريف، نحو: (ضرب، ضبر، برض، بضر، رضب، ربض). والكلمة الرباعيّة التي تصل تقليباتها إلى أربعة وعشرين وجهًا، والخماسيّة التي تُقارب المئة والعشرين وجهًا...(الفراهيدي، تحقيق لات، ص ٩١١ه). وَفاقَ ابن جنّي الخليل شغفًا بهذا النوع، فأفرد له بابًا في كتابه "الخصائص" بعنوان "الاشتقاق الأكبر" (ابن جنّي، تحقيق ١٩٥٢/١٩١٣).

٣- الاشتقاق الأكبر أو الإبدال: عندما يتّحد المشتق والمشتق منه في بعض الحروف، ويختلفان في البعض الآخر، لكنّ المعنى العام يُفيد فكرة واحدة مثل الفعليْن (هَدَلَ وَهَدَرَ)، كلاهما يُفيد معنى الصّوْت، لكنّ تفاصيل المعنى تختلف. يظهر هذا النّوع في صِوَر متعددة، قد يكون إبدالًا صوتيًا ناتجًا من تقارب مخارج الحروف، مثل (أزّ وهزّ، دكّ وَدقّ...) وربّما كان سببه اختلاف لهجات القبائل، كإبدال السين

[^]الخليل بن أحمد الفر اهيدي(٧١٨-٧٩٦م) ولد في عُمان ومات في البصرة. من أئمة اللغة والأدب. انقادت إليه زعامة نحاة البصرة. تتلمذ عليه الأصمعي وسيبويه. كان له معرفة بالموسيقي ساعدته على ابتكار علم العروض. أشهر مصنفاته "كتاب العين" وهو أول معجم عربي. ومن آثاره أيضا "كتاب النغم"و"كتاب النقط والشكل".

بالصاد، أو لفظ بعضهم للهمزة واستتارها لدى الأخرين، أو يكون نتيجة التصحيف أو التحريف، أو قلة السماع أو علّة نطقيّة للحروف مثل اللثغة وغيرها.

3- الاشتقاق الكبّار أو النّحت: هو كلمة واحدة جديدة تولّدت عن دمْج كلمتيْن، أسهمت كلّ منهما في و هْب جزء من مكوّناتها لتخليق كلمة هجينة تفيد معنى الكلمتيْن، نحو: جلمود، من "جلد" و "جمد"، "بسمل" أي قال (بسم الله الرحمن الرحيم)، "سبحل" أي قال (سبحان الله) (ابن السراج، تحقيق ١٩٧٢، ص ١٨).

يعنينا في هذا البحث، الاشتقاق الصغير أو الصرفي، سنحدّد الأسماء المشتقة في" عطر الهوى"، وسندرسها صرفيًا ودلاليًا، لمعرفة كيف طوّع الشاعر الاسم المشتق ووظّفه في خدمة أغراضه ومقاصده، أدعته الضررورة الدلالية لرَصف تلك الألفاظ؟ ويتضح جدوى البحث وأهميته في ملاحظة الانفتاح الدلالي الذي تحمله البنية الصرفيّة بين المصادر والمشتقات، وتخطو الدراسة تجاه فكرة أثر التلقّي في قراءة النصوص الشعرية الحديثة من خلال ظاهرة الاشتقاق، وكيف سيكون تأثيرها على المتخصّص والعارف بأنواعها، وعلى من يتفاعل معها بعفوية لا إرادية من القرّاء.

إنّ عملية إحصاء الألفاظ التي اعتمدناها في بداية الدّراسة لا تُعدّ غاية بذاتها، بل وسيلة لتحديد الظواهر المنتشرة في قصائد الديوان، ودراستها لإنارة دهاليز النصوص المتناوّلة، لأنّ "اللغة علاقات تربط دالًا بمدلوله" (أولمان، لات، ص١٧٠)، ومهمّة المصطلحات اللغوية الاشتقاقيّة كشف الصلّات بين تلك المدلولات (عمر، ٢٠٠٦، ص ٧٩-٨٠)، والأثر الذي أسهمت فيه تلك الظواهر في عملية إيصال جماليّات الأسلوب للمتلقّي.

اخترت الموضوع لأسباب عدة، أهمها:

1- دراسة الاشتقاق جزء لا يتجزّأ من علم الصرف، إلّا أنّنا نفتقر في عالمنا العربيّ بشكل عامّ، باستثناء ما تقدّمه بعض الجامعات العربيّة، إلى دراسات وتطبيقات صرفيّة تتناول مؤلّفات أدبيّة حديثة. معظم الدراسات تناولت دوواين شعريّة قديمة ودراسات قرآنيّة. لذلك رغبنا من خلال دراستنا أن نغني المكتبة العربيّة بدراسة صرفيّة دلاليّة جديدة، تتناول ظاهرة الأسماء المشتقة، بوصفها ظاهرة مستقلة يستهدفها الباحثون الجُدد المقبِلون على دراسات لغويّة من هذا المنظور، وتطبيقها عمليًّا على ديوان شعري حديث" عطر الهوى". وتُعدّ المؤلفات الحديثة من الأنواع الأدبيّة الرائجة في مجتمعنا الحالي، بسبب ما تعالجه من قضايا معاصرة، واتباعها أسلوبًا عصريًا في انتقاء ألفاظ متداولة، الهدف منها محاكاة المتلقي ومقاربة تجربته الذاتيّة. هذا ما حقّزنا تناول دراسة تطبيقيّة متعلّفة بتوظيف الأسماء المشتقة في النصوص الأدبية ودلالالتها، بهدف الاسهام في تقديم معرفة علميّة تتخطّى النّظري إلى التّطبيقي، خاصّة أنّ التلقي نظرية ألسنية

معاصرة للحداثة اللغوية العالمية. لذلك أردنا دمْج ظاهرة صرفية مهمّة، بجانب من علم الألسنية الحديث، وملاحظة مدى تأثير الواحد منهما بالآخر بغية الوصول إلى خلاصة أنّ اللغة في تطوّر دائم، ونموّ مستمر يواكب حركة الحداثة اللغوية والعولمة.

٢- يُعدّ البحث في ظاهرة التلقي من المواضيع الحيويّة الشيّقة، بسبب تناوله نظرية نقدية حديثة بالدراسة؛ أعطت الدور الأكبر للقارئ في عملية التواصل والاستقبال، فهمّشت دور المرسِل، وحصرت عملية التفاعل بين النصّ والقارئ، فلا قيمة للنصّ دون قارئ يتلقاه، ويعيد إنتاج معانيه وفاقًا لاسقاطات شخصية منه على محتوى النصوص. وهذا يجعله حقلًا مثمرًا وخصبًا للدراسة، خاصّة في الشِّعر الذي يتميّز بالمعاني الإيحائيّة والرّموز السيميائية، التي تُثير فضول الباحث وتحثّه على سبْر أغوار المعاني الخفيّة، للوصول إلى أعماق مقاصد النصّ، وهذا يُشكّل ميدان تحدٍّ لأيّ باحث عن الحقيقة المغيّبة خلْف أسوار الألفاظ البارزة.

كما ركزت هذه الدراسة على تحقيق جُملة من الأهداف:

١- رصند الأسماء المشتقة التي وردت في المدوّنة، وإحصاؤها صرفيًا واستجلاء أبعادها، والكشف عن قيمتها الدلالية، وربطها بعملية التلقي ضمن المنهج الأسلوبي.

٢- اكتشاف قوّة الأسماء المشتقة المستخدَمة وأثرها في ملامسة وجدان المتلقّي الذي كان شريكًا في عملية إنتاج المعانى، وفقًا لنظرية جمالية التلقى.

٣- استخلاص النقاط المشتركة والفوارق بين مجموعة المتلقين، الذين شاركوا بتحليل قصائد المدونة، على اختلاف ثقافاتهم وأعمارهم وبيئاتهم الاجتماعية والجغرافية، وإبراز الأماكن التي تقاطعت فيها أفكارهم وتباينت فيها اختلافاتهم، والأثر الضمني الذي أحدثته قراءاتهم في نظرتي التحليلية بوصفي باحثًا.

يدرس الموضوع الأسماء المشتقة ودلالاتها وعلاقتها بالتّلقي في"عطر الهوى"، من خلال تسليط الضوء على قصديّة المرسِل، التي تظهر من خلال مجموعة من المعايير التي تتحكم بنجاح عملية التواصل والإبلاغ. أكان للأسماء المشتقّة فاعلية في استثارة المتلقي؟ أكان تلقّي النصوص متشابهًا لدى القرّاء أم اختلف بحسب فئاتهم؟

من هذه الإشكالية تندرج الأسئلة الآتية:

- ما هو أثر الأسماء المشتقة ودلالاتها في" عطر الهوى"، وهل أثّرت في جمالية التلقي وحفّزت المتلقي على إعادة إنتاج المعاني أم اعتمد ظواهر جمالية أخرى؟

- كيف لبّت الأسماء المشتقة والظواهر الجمالية رغبة المرسِل في قصدية الإبلاغ، وحققت هدفه باستثارة المتلقي؟ هل كانت نتائج الاستثارة موحّدة بين المتلقين، أم اختلفت تأويلاتهم؟ ردًّا على تساؤلات الإشكالية، عمدنا إلى تقديم فرضيات تُثبت ما يلى:
- أهميّة الأسماء المشتقة وفاعليتها في إيصال المعاني الدلاليّة، وإسهامها في تسهيل عملية التواصل بين المرسِل والمتلقّى، الذي ظهر في تحليلات القرّاء على اختلاف فئاتهم.
- إظهار أثر جمالية التلقي الذي أحدثه أسلوب الشاعر؛ باعتباره المتلقي الأوّل، في مجموعة المتلقين إيجابًا أو سلبًا، من خلال اشتقاق الأسماء، ومدى انعكاس نظريّة التلقّي على قصائد "عطر الهوى" في تحديد آفاق المتلقين.

لدراسة أيّ نصّ أدبي لا بدّ من التسلح بمنهج نقديّ، يعين على الغوْص في أعماق النصّ الإبداعي ويغني بحثه ويزيده إتقانًا وحرفيّة. ولِفَهُم دلالات الألفاظ المشتقّة في الديوان الشعري وأثرها في التلقي، وقع اختيارنا على المنهج الأسلوبي، لأنه من أغنى المناهج المعاصرة في تصدّيه لجماليّات النصّ التشكيليّة الإبداعيّة، والأثر الذي يتركه هذا التشكيل عند المتلقي، الأمر الذي سهّل مهمّة تفسير الرّموز والإيحاءات الكامنة وراء الأسماء المشتقّة، بسبب شموليته من حيث الإحاطة بجوانب الأدب ومساندته في بلوغ مراميه (سليمان، ٢٠٠٤، ص ٢٠٠٤).

كثرت تعريفات الأسلوب والمنهج الأسلوبي، لكنّ معظمها أجمعت على أنّ الأسلوب هو نتيجة لمظهر القوْل، الذي ينجم عن اختيار المؤلّف لوسائل تعبيرية مؤثّرة عاطفيًا في القارئ، التي تتأثّر بدورها بطبيعة الشخص ومقاصده. تتّخذ الأسلوبية لغة النّص وسيلة لفكّ رموز اللغة، لذلك ترتكز مهمة اللغة في التعبير عن الأفكار بالكلام، والأسلوب يُبرز ذلك فضل، ١٩٩٨، ص ١٠١-١٠٢).

يمتاز المنهج الأسلوبي بالموضوعيّة في الوصف والتحليل، فالنّاقد يتعامل مع مفردات النصّ ولغته، ويُصدر حكمه على هذه المكوّنات من دون إيلاء صاحب النصّ الأهمية الأساسية. النصّ هو الشريحة التي توضع تحت المجهر للدراسة والتحليل، بهدف الوصول إلى المعنى المقصود بطريقة جماليّة تفرض هيمنتها، لتسمح للقارئ أن ينتقل من المعنى المباشر إلى المعنى الدلالي الغائب، الذي يتلقّاه المتلقّي (جيرو، ١٩٩٤، تر منذر عياشي، ص ٤٢).

تعتمد الأسلوبية على دراسة الظواهر اللغوية في النصّ الأدبي، من طريق إحصائها أولًا بهدف تحليلها واستخلاص النتائج. وتنطلق المقاربة الأسلوبية من فعاليّات العنصر اللغوي في موقعيته على مستويات

عدّة، لكلّ نصّ قواعده الأسلوبية المميّزة التي تحوّله إلى أثر جمالي، وهذا ما يُعدّ أهم ميّزات المنهج الأسلوبي في الدراسة (سليمان، ٢٠٠٤، ص ٥٠).

اعتمد المحلِّل الأسلوبي عناصر تُعينه على تحليله، أهمّها العنصر اللغوي (الذي سنعكف في بحثنا على دراسة الشقّ الصرفي منه)، والعنصر النفعي (إدخال القارئ أو الكاتب في عملية التحليل)، والعنصر الجمالي الأدبي الذي يكشف عن تأثير النصّ في المتلقّي، وهذا العنصر ما يهمّنا في دراستنا (تاوريريت، ٢٠٠٩).

استخدمنا المنهج الأسلوبي بتفرعاته في دراستنا؛ أولًا: عند البدء بإحصاء الظواهر الاشتقاقية، استخدمنا المنهج الأسلوبي الإحصائي، الذي يتدرّج من الإحصاء إلى البنية، ومن الاستنساب إلى الوظيفة. كان الهدف من ذلك تمييز سِمة الأسماء المشتقة وأنواعها، من خلال إظهار معدّلات تكرارها ونِسَبها، ثم تقييمها وإبراز دلالاتها بموضوعيّة. ثمّ استعنّا بمبادئ المنهج الأسلوبي البنيوي الذي أعاننا على إبراز عناصر السلسلة الكلامية، المتمثِّلة بوحدات لغوية تُكوِّن هويّة المعجم اللغوى للشاعر، وتوجّهُ انتباه القارئ إليها، بحيث إذا غفل عنها شُوّه النصّ، وإذا حلَّلها اكتشف لَها دلالات تمييزية خاصَّة، وهذا يحفز القرّاء على إعادة تكوين استجابتهم جرّاء ما أحدثه أسلوب الشاعر من أثّر فيهم. وتناولنا المنهج الأسلوبي التّعبيري لدراسة ظاهرة الاشتقاق الصرفي، وتفصيل وحداتها والبحث عن دلالاتها، الذي أعاننا على إيلاء الأفكار التي طرحها الشاعر وطريقة تعبيره عنها الأهميّة الكبرى، من خلال دراسة الأسماء المشتقّة وأثرها في المتلقى، من دون التطرّق للحديث عن خصوصيات المؤلّف، والظروف الخاصّة التي أدّت به إلى فعل الكتابة، بل انعكس الجانب الأسلوبي النفسي التأثّري في تحليل دلالات الألفاظ المكوّنة للنّصوص الشعرية، لمعايشة واقعيّة للنصوص والاندماج بها والتوحّد مع المواقف والأحداث، بغية تحقيق هدف الولوج إلى عالَم النّص الداخلي، الذي حدّد موقف المتلقى بحسب التحليل الخاصّ بكل قارئ، وما عكسه من ظواهر نفسية أسقطها المتلقى في قراءته للنصوص. هذا ما يحمِّل مسؤولية تفسير النصّ إلى القارئ؛ الحجر الأساس في نظرية التلقى، التي يُطلِق عليها البعض أيضاً اسم نظرية" الاستقبال"؛ وهي المنهج الذي تلا البنيوية مباشرة، وحاول تصحيح عيوبها، لأنّ البنيوية أحكمت إغلاق النصوص، وحصرت فكرة النظرة إلى العالم من خلال اللغة، بينما دعت نظرية التلقّي إلى التمتّع بالمشهد اللغوي، الذي ينتجه النصّ بمعزل عن السياقات الخارجية، فالنصّ لا يعيش إلّا من خلال القارئ الذي يُحقّق الاستجابة عبر إسقاط شحنات نفسية منه على النَّص (جاكندوف وآخرون، ٢٠٠٧، ص ٣٥٤)، لِيصبح "القارئ بذلك شريكًا للمؤلِّف في تشكيل المعنى، لأنّ النصّ لم يُكتب إلّا من أجله" (محمد، ٢٠٠٢، ص ٢). ومن أهمّ رواد هذه النظريّة الألمانيّان فولفغانغ أيزر (Wolfgang Iser) وهانز ياوس (Hans Jauss). أكد إيزر أنّ المعنى الحقيقي يتمثّل بالعلاقة التي يبنيها المتلقّي مع النصّ من خلال الفهم، إذ مهما بدا الأثر الأدبي غامضاً فإنه ينطوي على دلالات معيَّنة، تحددها كفاءة المتلقّي وخبرته. أمّا ياوس فله الفضل في وضع أسس نظريّة جماليّة التلقّي؛ التي تُوفِق بين جماليّة النصّ وجماليّة تلقيه، استنادًا إلى تجاوبات المتلقّي وردود فعله بوصفه عنصرًا حيًّا وفعّالًا (حميد، من ٢٠٠٥، ص ١٤).

دعت نظريّة التلقي لإنتاج رؤية جديدة للأدب والفن، من خلال مبادئ عدّة اعتمدناها بوصفها أُسسًا في الجانب التطبيقي من در استنا، أهمّها:

مبدأ ما وراء الاستثارة: تتمثّل بتجسيد فِكْر الأديب من خلال استثارة المتلقّي، ودفعه للقراءة والمتابعة وصولًا إلى مراد المؤلّف.

التجربة الجمالية الاتصالية: تظهر من خلال صناعة الأديب، لمحتوى يتضمن الأسس الجمالية المتداولة في العصر الذي يعيشه، وَيَستطيع أن يمسّ حياة المتلقي بها، في ما يخصّ الجمال والإبداع المتوافقين مع العصر.

نظرية القارئ الضمني؛ يكون من صناعة الأديب، تتجلّى فيه رؤيته للعمل الأدبي، ويحدث أن يكون أحيانًا الأديب نفسه هو القارئ الضمني، لما يدور حوله من أحداث، دفعته بوصفه متلقيًا أوّلًا إلى القيام بفعل الكتابة. "عطر الهوى" ديوان غزلي لأيمن القادري. يتألّف من ثلاث وثلاثين قصيدة غزلية، نُظمت على مراحل زمنية امتدت من العام ١٩٩١ إلى العام ٢٠٠٨. يُلاحظ في المدوّنة تنّوع القصائد الشعرية، وهروبها من قيود النمط الشعري الواحد، ما شكّل عنصر جذْب للقارئ، وكسر لحواجز الرتابة لديه. كما أنّ غنى القصائد بالظواهر الصرفية واللغويّة جعل المدوّنة حقلًا جديرًا بالدّراسة والتّطبيق، وخاصّة في المجال الأسلوبي الدّلالي.

ارتأينا تخصيص خمس قصائد بالدّراسة آثرناها على سواها، التزامًا منّا بمعايير كتابة الرسالة، ولِما تضمّنته من ظواهر اشتقاقيّة وتوافر للدلالات، التي أسهمت بتعزيز جماليّات التلقّي، وإرساء أثره في نفس المتلقّي.

أ فولفغانغ إيزر (Wolfgang Iser (۲۰۰۷-۱۹۲٦) لغوي وفيلسوف ألماني، من أهمّ رواد نظرية "جمالية التلقي" ، أوْلى الأهمية الكبرى لدور القارئ والتفاعل بينه وبين النص وشروط هذا التفاعل .

^{&#}x27; هانز ياوس (1921 - 1997) Hans Jauss ناقد ألماني وصاحب نظرية "جمالية التلقي" الذي أوْلى فيها اهتمامه للعلاقة الجامعة بين المؤلف/القارئ/العمل، وبذلك يمكن وصف العلاقة وتوضيحها بين الموروث الشعري وجوانب الفعل الجمالي الإبداعية والاستقبالية والتواصلية.

من خلال بحثنا حول المدوّنة الشعرية المختارة، لم نتمكن من إيجاد دراسات علمية ومنهجيّة تناولت مؤلَّفات الكاتب بدراسات صرفيّة ودلاليّة. لكن ثمّة دراسات مشابهة، تناولت جوانب منفصلة من العنوان أعاننا جمعها في إضاءة زوايا بحثنا. تركّز بحثنا على مصادر ومراجع تتعلّق بعلم الصّرف المتفرّع منه علم الاشتقاق، ودراسات أخرى خاصّة بعلم الدلالة ودلالات الألفاظ ورموزها السيميائيّة، ولا يمكننا إغفال عمود البحث الأساسي المتعلّق بالمنهج المتبع في الدراسة والتحليل، لذلك عكفنا على البحث واستقاء المعلومات من أمّات الكتب، التي تناولت الأسلوب والأسلوبية موضوعًا لها، والتي تعمّقت في نظريات التلقي والأثر الذي تطبعه النّصوص الأدبيّة في نفس المتلقي.

أفدنا في دراستنا من مؤلَّفات عدة قيمة نذكر بعضًا منها:

1- فؤاد حنّا طرزي، الاشتقاق: يتألف من مقدمة وأربعة أبواب. هو دراسة علمية مرتكزة على ربط آراء القدماء بالمحدثين، واستخلاص الحقائق المنطقية من نظرياتهم في مسألة خلافية حول الاشتقاق. تضمّن مسألة تحديد مفهوم الاشتقاق، من خلال نظرية اشتقاقية متكاملة تتفق مع واقع اللغة الحديث، ولا تخالف القواعد اللغوية القديمة. أعاننا الباب الثالث من هذا المؤلّف في بحثنا من الناحية التطبيقية؛ يتناول معالجة طرق الاشتقاق، وحُكم الزيادة في الميزان الصرفي، وأسباب الزيادة وإرجاعها إلى أصولها وربطها بدلالالتها وعلاقتها بالاشتقاق. يتناول الفصل الثاني منه اشتقاق الأسماء من الأفعال وأنواعها، وهذا ما شكّل الأساس الجوهري الذي ارتكزت عليه إحصائيات دراستنا.

Y- فولفغانغ إيزر، فعل القراءة - نظرية جمالية التجاوب(في الأدب)، ترجمة حميد لحمداني والجلالي الكدية: يتألّف الكتاب من ثلاثة أقسام؛ تضمّنت أهمّ مبادئ إيزر التي اعتمدناها في الجانب النظري والتطبيقي للبحث؛ ناقش القسم الأوّل منه المبادئ الأساسية لنظرية جمالية تجاوب القارئ، وكيفيّة تفاعله مع النصّ، كما عرض أنواع القرّاء، وأهميتهم في وجود النصّ الأدبي. أمّا القسم الثاني منه فهو فصل تقني دقيق، يشرح عملية التفاعل بين النصّ والقارئ. والقسم الثالث والأخير بيّن فيه إيزر شروط تحقيق التفاعل بين النصّ والقارئ، ومن ضمنها شرط اللاتماثل. شكّل هذا الكتاب مرجعًا أساسيًا، عوّلنا عليه كثيرًا في تحليلنا لجمالية التجاوب والتلقّى لدى القرّاء.

٣- روبرت هولب، كتاب نظرية التلقي(مقدّمة نقديّة)، ترجمة عز الدين اسماعيل: كتاب من خمسة فصول. تضمّن المراحل التي مرّت بها نظرية التلقّي، إلى أن أصبحت نظرية مستقلّة بطوْر النضوج، وآراء ياوس وإيزر حول نظرية التلقي وجماليات التجربة، وضمّ نماذج للاتصال المتمثّل بمستويات التفاعل بين النصّ والقارئ. تضمّن الفصل الخامس مشكلات معاصرة لم تُحلّ في نظرية التلقّي في سياق النقد الحديث.

أعاننا الكتاب على الانطلاق لتطبيق الدراسات والأراء الواردة فيه على المدوّنة المختارة، لإظهار جماليّة ظاهرة الاشتقاق، وكيف انعكست في القصائد المنتقاة للدراسة وفاقًا لمعايير نظريّة التلقّي وأثر ها الجمالي. ٤ - صلاح فضل، علم الأسلوب (مبادئه وإجراءاته): عرض الكاتب مختلف المدارس الأسلوبية التي نشأت في الغرب، ثمّ عرض علاقة علم الأسلوب مع علوم اللغة الأخرى، وأبرز النظريات التي تقدّم بها العلماء المعاصرون كريفاتير وفلوبير وأولمان...، وتطرّق إلى المنهج الأسلوبي الإحصائي وتوظيفه لإحداث تأثير في العمل الأدبي، وضمن السياق من خلال إحصاء معدلات التكرار وتوارد الألفاظ والجمل المتشابكة التي تدعم قوّة التناصّ. يهمنا في بحثنا الجانب الإحصائي للمفردات، ما يرشدنا إلى نقد تلك الظواهر والوصول إلى خلاصة، تبيّن لنا دلالات معينة بين المثير المتمثّل بالفاظ الشاعر وردّة الفعل الصادرة عن المتلقي. وحميد سمير، النص وتفاعل المتلقي: تألّف الكتاب من مقدمة ومدخل نظري وثلاثة فصول. شكّل الكتاب ركيزة أساسية لبحثنا، لما يحتويه من تفصيل دقيق لنظرية التلقي وجماليته، من ذكر لمبادئ ياوس المتعلقة ركيزة أساسية لبحثنا، لما يحتويه من تفصيل دقيق لنظرية التلقي وجماليته، من ذكر لمبادئ ياوس المتعلقة النصّ. طرح في الفصل الثاني الظواهر الانفعالية للمتلقي ولذّة النصّ، من خلال الخصائص الشكلية في النصّ الشعري، وظهرت نتائج الاستعانة بهذا الكتاب في الفصل الثاني من بحثنا الذي يناقش جمالية في النصّ الشعري، وأثرها في المتلقي من خلال قصائد المدونة المختارة.

يُقسَم البحث مقدّمة وفصلْين وخاتمة، يتفرّع من كلّ فصل ثلاثة مباحث. جاء في المقدّمة التعريف بموضوع الرسالة والمدوّنة، وأهميّة الموضوع المطروح، وأهدافه وإشكاليّته والمنهج المتبّع. تبعها مدخل يتناول مفهوم الاشتقاق لغّة واصطلاحًا وأنواعه، وتاريخ نشأته وأشهر أعلامه وآراءهم حول الموضوع. تطرّقت الدراسة في المبحث الأوّل إلى التعريف بكلّ نوع من الأسماء المشتقّة، وتطبيقات إحصائية اشتقاقية على كامل قصائد المدوّنة أحيلت إلى الملاحق. تضمّن المبحث الثاني، دراسات إحصائية للقصائد التي عجّت بالأسماء المشتقة مقارنة بعدد أبياتها، وتناول المبحث الثالث التعريف بمبادئ روّاد نظرية التلقي؛ ياوس وإيزر، لنختم الفصل الأوّل باستنتاج تضمّن علاقة الأسماء المشتقة وتأثيرها في المتلقي من خلال عُرض نظريًا وتطبيقيًا. أمّا الفصل الثّاني فتضمّن تمهيدًا لنظرية التلقي. تضمّن المبحث الأوّل منه تطبيق فئات مختلفة من المتلقين على قصائد مختارة من المدوّنة أن تباينت مستوياتهم الثقافية والعمرية فئات مختلفة من المتلقين على قصائد مختارة من المدوّنة أن تباينت مستوياتهم الثقافية والعمرية

المحورت دراستنا في هذا المبحث حول تحليل خمس قصائد من المدوّنة، من قرّاء تفاوتت أعمار هم واختصاصاتهم العلمية وبيئاتهم الجغرافية، حيث تسلّم كلّ منها؛ يتضمّن تحديد

واختصاصاتهم العلمية، وظهر فيه الأثر الجمالي الذي أحدثته تلك الظاهرة فيهم. تلاه مبحثُ ثانٍ تضمّن تحليلنا للقصائد نفسها التي درسها القرّاء، مبيّنين ما تقاطع وتباين من أفكار المتلقين، مع تسويغ المسبّبات. أمّا المبحث الثالث فطبّقنا فيه ما تناولناه نظريًا في المبحث الثالث من الفصل الأوّل لمبادئ نظرية التلقي. كما حدّدنا آفاق المتلقين من خلال تحليلهم للنّصوص، الأمر الذي أسهم بتسهيل مهمّة تأطير نظرية التلقّي ودراسة العلاقة بين الشاعر (المتلقي الأوّل أو المثير أو المرسِل) والمادّة (النصوص الشعرية) والمتلقي (المستجيب). أتت الخاتمة لتلخّص النتائج التي توصّلنا إليها من خلال دراسة شاملة لمحتوى الرسالة.

المقدّمة

الفصل الأوّل: در اسة إحصائية للأسماء المشتقّة في ضوء نظرية التلقّي

- تمهید
- ١-١- المبحث الأوّل: الأسماء المشتقّة وأنواعها
 - ١-١-١-اسم الفاعل
 - ١-١-٢-اسم المفعول
 - ١-١-٣-الصفة المشتهة
 - ١ ـ ١ ٤ ـ أفعل التفضيل
 - ١-١-٥-صيغة المبالغة
 - ١-١-٦-اسما الزمان والمكان
 - ١-١-٧-اسم الآلة
- ١-٢- المبحث الثاني: دراسة إحصائية للأسماء المشتقة في" عطر الهوى"
 - ٦-٦- المبحث الثالث: نظرية التلقى وأهمّ مبادئها
 - ۱-۳-۱ هانز روبیرت یاوس:
 - ١-٣-١- أفق التوقعات أو "أفق الانتظار "

الاسم المشتق ونوعه، والوزن الصرفي الذي يطابقه، والجذر المشتق منه، ومعناه المعجمي، مراعاة منّا في ايصال معلومات واضحة ومحدّدة لكلّ فئات المتلقين، وبغية اكتشاف الدلالة من اختيار المتلقي للقصيدة التي لامست وجدانه، ما سيعيننا لاحقًا على تحليل جماليات التلقي لدى كلٍّ منهم وتحديد آفاقه. كما تجدر الاشارة إلى أنّنا لم نتدخل في اختيار المنهج المعتمد لكلّ منهم في تحليله، ولم نعمد إلى تصحيح أفكارهم.

```
١ ـ ٣ ـ ١ ـ ٢ ـ المسافة الجماليّة
```

١-٣-٢-١ الاستجابة الجمالية عند إيزر

١-٣-٢-٢ مفهوم القارئ الضمني

١-٣-٢-٣-البياضات أو الفجوات النصيّة أو بناء المعنى

• استنتاج

الفصل الثّاني: جماليات تلقّي القرّاء للأسماء المشتقّة ودورها في تحديد آفاقهم

- تمهید
- ٢-١- المبحث الأوّل: جماليات التلقي لدى القرّاء بحسب فئاتهم (دراسة تطبيقية)
 - ٢-١-١- قصيدة " ذكري"
 - ٢-١-٢- قصبدة " مُحال"
 - ٢-١-٣- قصيدة " يا حبّ أيامي"
 - ٢-١-٤ قصيدة " الأنين القاتل"
 - ٢-١-٥- قصيدة" "أحبّك"، في معجم نادر"
 - ٢-٢- المبحث الثاني: تحليل الباحث دلالات الأسماء المشتقة في" عطر الهوى"
 - ٢-٢-١- قصيدة " ذكرى"
 - ٢-٢-٢ قصيدة " مُحال"
 - ٢-٢-٣ قصيدة " يا حبّ أيامي"
 - ٢-٢-٤ قصيدة " الأنين القاتل"
 - ٢-٢-٥- قصيدة" "أحبّك"، في معجم نادر"
- ٢-٣- المبحث الثالث: ثنائية القارئ والنصّ في تحديد آفاق المتلقي (دراسة تطبيقية)
 - ٢-٣-١: أفق الانتظار لدى ياوس:
 - ٢-٣-١-١ فجائية الحداثة الشعرية
 - ٢-٣-١-٢ خيبة أفق الانتظار
 - ۲-۳-۲: النص والقارئ لدى إيزر

۲-۳-۲ البنيات الداخلية للنصّ ۲-۳-۲-۲ تفاعل القارئ مع النصّ ۲-۳-۲-۳ آفاق القرّاء

الفصل الأوّل

دراسة إحصائية للأسماء المشتقة في ضوَّء نظرية التلقي

الأسماء المشتقة

لقد فضل الله اللغة العربية على سائر اللّغات، وهذا جعلها لغة القرآن المعجز (الزمخشري، ص ١١-١٢)، الذي بدوره كان له الأثر العظيم في نشأة علوم اللغة العربية، وقَتْح آفاقها في النّحو والصرّف والبلاغة، وتحميل مفرداتها مرونة الدّلالات المتجدّدة، ما جعلها لغة حيّة ولّادة، لا ينضب رحمها عن توليد ألفاظ ودلالات تواكب كلّ مكان وزمان، لِيَضمن ذلك لها الاستمرارية والتكيّف مع كلّ الحضارات والعصور اللاحقة، ومسايرة النطوّرات التي طرأت على الحضارات الإنسانية (الشرابي، ٢٠١٨).

تمثّل رحْم هذه اللغة الولادة بظاهرة الاشتقاق، الذي ضمن لها الصمود في وجْه أيّ محاولة لإقصائها، بذريعة عجْز ألفاظها عن مواكبة التوسّع الحضاري الذي اجتاح العالم. أباح الاشتقاق للغة توليد ما تطلّب من مصطلحات لمسايرة المفاهيم والنظريات الحديثة. الاشتقاق في اللغة يعني أخْذ الشيء من الشيء، قال ابن منظور!" اشتقاق الشيء: بنيانه من المرتجل، واشتقاق الكلام يعني الأخذ فيه يمينًا وشمالًا، واشتقاق الحرف من الحرف يعني أخذه منه" (ابن منظور، تحقيق لابت، ص ١٨١). أمّا اصطلاحًا فالاشتقاق يعني أخذ صيغة من أخرى، مع اتفاقهما بالمعنى والمادة الأصلية، ما يشكّل تناسبًا بين المأخوذ والمأخوذ منه، ليُدلّ بالثانية على معنى الأصلية بزيادة مفيدة، لأجلها اختلفا بالحروف أو التركيب أو الهيئة العامة.

لوحظ اهتمام علماء العربيّة منذ القِدم بظاهرة الاشتقاق، فكانت العرب أوّل الشعوب التي اشتقّت بعض الكلام من بعض، وولَّدت ألفاظًا من أخرى تشاركت في أصلٍ واحد، بهدف مواكبة التطوّر وإثراء اللغة، حتى بلغت المشتقّات المحضة سبعين ألفًا من الكلمات (المغربي، ١٩٠٨، ص ٩). وهذه الطريقة في تخليق الكلمات تزيد الأواصر بين عناصر اللغة، عن طريق اشتراك الكلمات بجذر واحد ومعنى واحد، فتتحدّد أصالة الكلمات ويُعرف فيها الدخيل الذي لا أصل له من ناحية البنية والدّلالة.

وَحال الاشتقاق كحال أيّ ظاهرة من ظواهر اللغة المثيرة للجدل، اختلف علماء اللغة العرب في أصوله وإجراءاته وآليّات العمل به، ما أسهم بغنى الدراسات التي نشأت حوله، وشكّلت النقطة الخلافية المتعلّقة بأصل المشتقّات ولادة المدرستيْن الجدليتيْن البصريّة والكوفيّة. ردّ البصريون أصل المشتقات إلى

۱^{۱۱} ابن منظور ،محمد بن مكرم الأنصاري(۱۲۳۲-۱۳۱۱م): لغوي ومعجمي عربي. ولد وتوفي بمصر. أشهر آثاره معجمه الصخم" لسان العرب"، الذي جمع فيه أمّهات كتب اللغة، ويُعدّ من أشهر المعاجم العربية.

" المصدر" كونه لا يحتاج إلى زمان كالفعل، من أشهر أعلام هذا الفريق: ابن هشام والصبّان المصدر يأتي بعد والرازي المّ الكوفيون فخالفوهم باعتبارهم الفعل أصلًا للمشتقّات، معلّلين ذلك بأن المصدر يأتي بعد الفعل من ناحية التصريف، من أشهر مناصري هذا الرأي: ابن يعيش والزجاجي اوظهرت أراء وسطيّة جامعة لرأي الفريقين (ابن دريد، تحقيق ١٩٩١، ص ٥٢٣).

ومهما تعدّدت الأراء حول الاشتقاق وأصله، يبقى همزة الوصل بين مستويات النظام اللغوي: الصوتية والصرفيّة والنحويّة والمعجميّة والدلاليّة، وعاملًا أساسيًا في تطوّر اللغة الناتج عن توليد الألفاظ من بعضها، لتلبية متطلّبات العصر ومواكبة التطوّر الاجتماعي (طرزي، ٢٠٠٥، ص ٥٩-٦٣).

للاشتقاق أقسام رئيسة، سبق وذُكرت في المقدّمة، ما يعنينا في در استنا نوع الاشتقاق الصغير أو الصرفي؛ هو الذي يتّحد فيه المشتق والمشتق منه في الحروف والترتيب والمعنى، وهو من أكثر الأنواع المنتشرة في اللسان العربي. يُقسم سبعة فروع: اسم الفاعل، اسم المفعول، الصفة المشبّهة، أفعل التفضيل، اسميّ المكان والزمان، اسم الآلة.

للاشتقاق الصرفى فوائد تتمثل بالآتى:

- إثراء المتكلم بالألفاظ المشتقة التي تُتيح له التعبير عن مراده بضابطٍ دلاليّ دقيق.
- الاشتقاق وسيلة اختزالية، إذ يُحمَّل اللفظ الواحد من خلال الزيادات، أوسع من معنى الجذر الأصلي بهدف تبيان المعنى المقصود من دون الحاجة إلى سرّد لغويّ طويل.
- توضيح المعنى لذهن لمتلقّي، إذ يختلف تأثير قولنا" سامرٌ ضاربٌ" في المتلقي عن" سامرٌ مضروبٌ". والاشتقاق على أنّه واحد مضروبٌ". والاشتقاق أوضح الفارق الدلالي بين التعبيريْن، لذلك يصنّف الاشتقاق على أنّه واحد من أهمّ الوسائل المسانِدة للبيان الدلالي في الخطاب.

النبوية، و "الكافية الشافية في علميّ العروض والقافية" و "حاشية على شرح الأشموني على ألفية ابن مالك". °الرازي،أبو حاتم (توفي عام ٩٣٤م) ولد في طهران. فيلسوف وكاتب وشاعر، من آثاره: كتاب "الزينة" في الاشتقاق والمصطلحات والمعاني القرآنية، و"أعلام النبوة". توفي في أذربيجان.

[&]quot;ابن هشام الأنصاري، جمال الدين عبد الله بن يوسف(١٣٠٨-١٣٦٠م). من أئمة النحو العربي، ولد في مصر، من أهم الثاره: "مغني اللبيب عن كتب الأعاريب"، و"شنور الذهب في معرفة كلام العرب"و "قطر الندى وبل الصدى" في النحو. "الصبّان،محمد بن علي (توفي ٢٩٧١م). أديب ونحوي، ولد وتوفي في مصر. من آثاره"إسعاف الراغبين"في السيرة

أ ابن يعيش،أبو البقاء يعيش بن علي بن أبي السرايا، موفق الدين الأسدي (١٥٩ ١-٢٤٦م). ولد وتوفي في حلب، من كبار علماء العربية ، من أشهر مؤلفاته "شرح المفصل" الذي يعد موسوعة في النحو.

على المرابي المن المهر موقع المرح المسلم التي يقد موهوف هي السور. النه والنحو: "كتاب الجمل في الزجاجي، أبو القاسم عبد الرحمن (١٩٨-٥٦م). لغوي ونحوي، من أهم مصنفاته في اللغة والنحو: "كتاب الجمل في النحو" و"حروف المعانى".

وبعد ما عرضنا ظاهرة الاشتقاق بعامة، وما تمثّله من أهميّة في إضفاء المرونة على الدّلالات المعجمية، ومواكبتها التطوّر الفكري والحضاري من خلال ألفاظ مبتكرة، تلبّي تطوّرات العصر. سنعمد في هذا الفصل، بتعريف كلّ اسم مشتق على حدة، وأثر تلك الأسماء المشتقة، من خلال جداول إحصائية للقصائد المختارة للدراسة، وما تضمّنته من أنواع، والجذور التي اشتُقت منها ومعانيها المعجمية، وأوزانها الصرفيّة.

* * *

١-١- المبحث الأوّل - الأسماء المشتقّة وأنواعها

تُقسَم الأسماء المشتقة سبعة أقسام:

١-١-١ اسـم الفاهـل

اسم الفاعل هو ما دلّ على الحدث وفاعله. هو وصنف يُصاغ من الفعل اللازم والمتعدي، المبني للمعلوم للدّلالة على هويّة القائم بالفعل. يأتي بصيغة المفرد والمثنى والجمع، ويقبل دخول الضمائر عليه. وَيتجدّد بتجدُّد الأزمنة فلا تكون الصفة مُلازمة لموصوفها وثابتة فيه.

يُصاغ اسم الفاعل من الفعل الثلاثي على وزن فعله الماضي، بزيادة ألف بعد أول حرف من الفعل، أي على وزن" فاعِل"، مثل: " جلس" تصبح" جالِس". وفي حال كان فعله معتلًا أجوَف تُستبدل بالألف الهمزة منعًا لالتقاء ساكنيْن، مثل: " عاد" تصبح" عااد"، ثم تصاغ بشكل نهائي لتصبح" عائد". ويوافق وزن اسم الفاعل المعتل الثلاثي وزن الفعل الصحيح الثلاثي" فاعِل"، ويتشارك اسم الفاعل الأوزان الصرفية نفسها مع الصفة المشبهة واسم الآلة، وفي هذه الحالة تكون للدلالة المعنوية الحُكم الفاصل في تحديد نوع الاسم المشتق (السامراني، ٢٠١٣، ص ٩١).

أما صياغة اسم الفاعل من غير الفعل الثلاثي، فتكون بإبدال حرف المضارعة الأول ميمًا مضمومة (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص ٢٦٠-٢٦٤)، مثل استمع/يستمع/مُستمع. ويشذّ عدد من أسماء الفاعل عن هذه القاعدة حيث لا يمكننا كسر الحرف ما قبل الأخير منها، نحو فعل: "ارتدّ/يرتدّ" تصبح" مُرتِدّ" ثم تُستبدل الفتحة بالكسرة لتصبح" مُرتَدّ"، وفي حال كان الفعل معتلّ الأخر يُصاغ اسم الفاعل على وزن" فاعل" بحذف حرف العلة الأخير منه، فتصبح" يسعى/ساعٍ" بدلًا من" ساعي"، في حال لم يقترن اسم الفاعل بأل التعريف، فلا يسعنا قوْل" جاء قاضى" إنّما نقول جاء" قاض".

يشبه اسم الفاعل المضارع الذي يُشتق منه في أمريْن: أحدهما لفظي، فهو يشبه فعلَه في تتابع حركاته وسكناته، وفي بعض الأحيان تُبدل ياء المضارعة ليحلّ محلها الميم مثل فعل" يُرسِل" تصبح" مُرسِل". أمّا معنويًا فيظهر الشّبه بين المضارع والحال إذا أريد به الحال أو الاستقبال كالمضارع. والصيغ التي يأتي عليها اسم الفاعل من غير الثلاثي: " مُفعِل، مُفعِل، مُفعِل، مُفعِل، مُفقعِل، مُفعول، مُفعول،

١٨ راجع جدول رقم (٢) ، ص ١٢٠-١٢١ ، في ملحق الجداول.

يعمل اسم الفاعل عمل فعله، فيرفع الفاعل إن كان الفعل لازمًا، ويرفع الفاعل وينصب المفعول به إن كان فعله متعدّيًا، ويعمل عمل فعله حُكمًا إذا اقترن بِ" ال" مثل: المُكرمُ ضيفَه محمودٌ (المكرمُ: مبتدأ، ضيفَه: مفعول به لاسم الفاعل" المكرمُ"، محمودٌ: خبر المبتدأ). وقد علّل الجرجاني دخول الألف واللام عليه وبقاءه عاملًا كالفعل بأنّه يقوم مقام الفعل، وَلِكراهة دخول" ال" على الفعل عُدّل استخدامها مع اسم الفاعل (العواودة، ٢٠١٥، ص ٢٥-٢٦).

ويختصر ابن مالك في البيت (٤٢٩) من ألفيّته الشروط المانعة لاسم الفاعل القيام بعمل فعله، يقول: وَوَلِي استفهامًا، أو حرف نِدا

وعليه فقد حدّد شروط عمل اسم الفاعل النكرة والمنوّن بشرطين:

١- أن يكون بمعنى المضارع الحاليّ و لا يدلّ على الماضي (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص ١٨١/١-١٨٣).

٢ - أن يسبقه:

أ- نفي: نحو: ما قاتِلٌ الأبرياءَ إلَّا الظالمون، (الأبرياء: مفعول به، الظالمون: فاعل).

ب- مبتدأ: نحو : أخوك واصلٌ رحِمَه، (أخوك: مبتدأ، واصلٌ: خبر، رحمَه: مفعول به).

ج- نداء: نحوَ: يا فاعلاً الخيرَ لا تتوانَ عن فعلِه، (فاعلاً: منادى منصوب، اسم فاعل، فاعله ضمير مستتر، الخيرَ: مفعول به منصوب).

د- استفهام: نحو: أمسافرٌ أبوك؟ (مسافرٌ: مبتدأ مرفوع، أبوك: فاعل).

هـ موصوف: نحوَ: مررتُ برجُلٍ حازمٍ أمتعتَهُ، (حازمٍ: صفة مجرورة، اسم فاعل وفاعله ضمير مستتر، أمتعتَه: مفعول به منصوب).

ويُعدّ اسم الفاعل صفة في المعنى تدلّ على الموصوف القائم بالحدَث مع مراعاة حالة التجدّد وعدم ثبات الصّفة في اسم الفاعل(السامراني، ٢٠١٣) ص ٩٥-٩٦).

١-١-٢- اســم المفعــ ل ل

هو ما دلّ على الحدث ومن وقع عليه الحدث، يُشابه اسم الفاعل في الدّلالة على الحدوث والثّبوت، ويُخالفه في أنّ اسم الفاعل يدلّ على صفة الفاعل أي من قام بالفعل، بينما يدلّ اسم المفعول على صفة المفعول أي ما وقع عليه الفعل.

١٩ راجع جدول رقم (٣) ، ص ١٢٤-١٢٦، في ملحق الجداول.

يُصاغ اسم المفعول من الفعل الثلاثي على وزن مفعول، مثل: درس/ مدروس، كتب/ مكتوب...، ومن غير الثلاثي على وزن المضارع المبني للمجهول مع إبدال حرف المضارعة ميمًا مضمومة، وفتح ما قبل آخر حرف مثل: يتقدَّم/ مُتقدَّم، يتمكَّن/ مُتمكَّن(ابن عقيل، تحقيق لابت، ص ٥/٢٤-٤٣). وتأتي أبنية اسم المفعول من غير الثلاثي على الأوزان التالية: " مُفعَل، مُفعَل، مُفعَل، مُنفَعَل، مُنفعَل، مُنفعَل

إذا كان الفعل الثلاثي معتل العين، في حال كان أجوف واويًا، مثل: "قال/ يقول، صان/ يصون"، يكون اسم مفعوله على وزن مفعول" مقوول، مصوون" وتُحذف إحدى الواوين للتخفيف فيصبح اسم المفعول" مقول، مصون". وفي حال كان أجوف يائيًا" باع/ يبيع، دان/ مدين" فيُصاغ على وزن مفعول أيضبًا لِيُصبح "مبيوع، مديون" لكن تحذف الواو ليصبح اسم المفعول" مبيع، مدين".

وإذا أتى الفعل الثلاثي معتل الآخر بالواو مثل" رجا/ يرجو، غزا/ يغزو" يُصاغ اسم المفعول منه "مرجوو/ مغزوو" وتُدغم الواوان" مرجو / مغزوّ".

أما في حال اعتلال آخره بالياء مثل" رمى/ يرمي" فأصل اسم المفعول على وزن مفعول أي" مَرْمَوِيّ" لكن تقلب الواو ياءً وتُدغم الياءان.

وفي حال تعدى الفعل الثلاثي يشترك اسم الفاعل والمفعول في صيغة موحَّدة، إذا صيغ كلّ منهما من فعل مضعّف أو أجوف، تفصل بينهما الدلالة فقط، مثل: "اختار/ مختار" (الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢١٥-٢١٦).

١-١-٣- الصقة المثلاتهة

تفاوَت العلماء في تحديد معنى الصفة المشبّهة، فسيبويه مثلًا لم يقدّم لها تعريفًا، واكتفى بالحديث عنها من ناحية عملها النحوي، لأنّها بنظره لا تؤدي عمل الفاعل، ولأنّها لا تؤدي معنى الفعل المضارع، لذلك شُبهت بالفاعل فيما عملت فيه (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص ١٩٤١). أمّا ما أجمع عليه العلماء فإنّها اسم مشتقّ يدلّ على ثبوت صفةٍ لصاحبها، وللدّلالة على معنى اسم الفاعل، اكتسبت اسمها بسبب مشابهتها اسم الفاعل في المعنى، غير أنّها تميّزت عنه بصفة الثَّبات والاستمرار (ص٢٧٥). وبعض الصفات المشبّهة تزول سريعًا لكنّها تتكرر كثيرًا، وقد تكون ثابتة لا تزول، مثل: " فَرح، ضَجِر، بطيء، سريع "، فلا فرق في دلالتها على دوام الملازمة بيْن أن يكون الدوام مستمرًا لا يتخلّله انقطاع مثل: " طويل، قصير"، أو أن يتخلّله

٢٠ راجع جدول رقم (٤) ، ص ١٢٧-١٢٩ ، في ملحق الجداول.

انقطاع أحيانًا نحو: " سريع وبطيء"، فهذا الانقطاع لا يُخرِج الصفة كونها مُلازِمة لصاحبها إلا أنّها من عاداته الغالبة عليه.

أ - إذا كان الفعل على وزن " فَعِلَ"، تصاغ الصفة المشبهة على ثلاثة أوزان:

١- " فَعِلَ" إذا دلّ على فرح أو حزن أو أمر من الأمور التي تزول وتتجدّد، نحو: ضجرْ، طَربْ، فرحْ.

٢- " أَفْعَل مؤنثه فعلاء" إذا دل على عيب أو حُسن في صفة خلقية أو لون، نحو: أعرَج-عرجاء، أحوَر-حوراء، أخضر - خضراء.

٣- " فَعلان، مؤنَّته فَعلى" إذا كان الفعل يدلّ على خُلُوّ أو امتلاء، وهي صفة عارضة لا تدوم، نحو: عطشان- عطشى، جوعان- جوْعى.

ب- أمّا إذا كان الفعل على وزن" فَعُلَ"، فإنّها تصاغ على خمسة أوزان:

١- " فَعَلَ"، نحو: حَسنن فهو حَسن، بَطُلَ فهو بَطَل.

٢- " فَعُلِ"، نحوَ: جَنْبَ فهو جُنْب.

٣- " فَعَال "، نحوَ: جَبُنَ فهو جَبان.

٤ - " فَعول"، نحوَ: وَقُرَ فهو وقور.

٥- " فُعال"، نحوَ: شَجُعَ فهو شُجاع.

ج- إذا كان الفعل أجوَف بِأَلف فإن الصفة المشبّهة تأتي غالبًا على وزن" فَيْعَل" مثل: ساد/ سيّد، مات/ ميّت. وهناك أوزان أخرى للصفة المشبّهة مثل:

- " فَعيل"، إذا دلّت على صفة ثابتة، نحو: كَريم، بَخيل، شديد.

- " فَعُلْ"، نحو: ضَنَخْم، صَنَعْب.

- " فِعْل"، نحو: رِخْو، صِفْر.

- " فُعْل"، نحو: حُرّ، مُرّ (الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢٠٨-٢١٣).

ومن عَمَل الصفة المشبّهة أنّها ترفع فاعلاً فقط لأنّ فعلها لازم، وفي معمولها ثلاثةُ أوجهٍ:

١ – أن ترفعه على الفاعليّة، نحو: عليٌّ حسننٌ خلقُه، أو حَسننُ الخلقُ، أو الحسننُ خلقُه.

٢ - أن تنصبه على التمييز إن كان نكرة ، نحو: عليٌّ حسَنٌ خلقاً، أو الحسَنُ خلقاً .

٣ - أن تجرَّه بالإضافة، نحو: عليٌّ حسنُ الخلق، أو الحسنُ الخلق.

وتعمل الصفة المشبّهة في حال التثنية والجمع والتذكير والتأنيث، نحو: جاء الحسنان خلقاً والحسنون خلقاً، وجاءت الحسنة خلقاً والحسنات خلقاً (ناظر الجيش، تحقيق لا.ت، ص ١٦٤).

١-١-٤- أفعل التفضيل ٢١

هو الاسم المشتق من المصدر، "للدلالة على أنّ شيئيْن اشتركا في صِفة وزاد أحدهما على الآخر فيها". ويُصاغ فقط من الأفعال التي يجوز التعجّب منها. ويُصاغ أفعل التفضيل من كلّ فعل ثلاثي تامّ، مجرَّد، متصرِّف، مبني للمعلوم، مثبّت، قابِل للمفاضلة، نحو قول: " الجِدُّ أفضلُ من الكسل" (الحملاوي، ١٩٥٧/١٨٩٤)

وَ لأفعل التفضيل ثمانية شروط:

أولًا: تمتنع صياغته من الفعل الزائد على ثلاثة أحرف كفعل" دحرج، استخرج"، وشد قولهم: هو أخصرُ من كذا؛ لأنّ" أخصر " مَصوغ من اللّبنِ (الفاخري، من كذا؛ لأنّ" أخصر " مَصوغ من اللّبنِ (الفاخري، 1990، ص ٢٢٥).

ثانيًا: يشترط أن يكون الفعل متصرفًا، وتخرج الأفعال الجامدة نحو: " نِعْم ، بِئْس" من قاعدة اشتقاقه.

ثالثًا: يمنع اشتقاقه من الفعل المبني للمجهول نحو: " ضُرِّ ب".

رابعًا: تمنع صياغته من فِعْل لا يقبل المفاضلة نحو: " مَات، فَنِيَ".

خامسًا: ألّا يكون الوصْف منه على وزن أفْعَل ومؤنثه فَعْلاء كفعل" حَمِرَ"، الوصْف منه " أحمر/ حمراء"، "فلا يؤخذ بكلّ وصْف يدلّ على لؤن أوعيْب أو حلية، لأنّ الصيغة تكون مشغولة بالوصف عن التفضيل" (الحملاوي، ١٩٥٧/١٨٩٤، ص ١٢٧).

سادسًا: أن يكون له فعل، وشدّ ما لافعل له نحوَ: " هُو ألصّ بني قومه"، أي لصّ وسارق.

سابعًا: ألَّا يكون فعله منفيًا، نحو: " ما ضَرَب".

ثامنًا: أن يكون الفعل المشتق منه تامًا، لذلك لا يمكننا احتساب أي من الأفعال الناقصة" مثل كان وأخواتها" لأنها لا تدلّ على الحدث.

قد تُحذف همزة أفعل التفضيل في: خَيْر وشَرّ؛ نحو: " المؤمنُ خيرُ الناسِ"، ومن الممكن أن تبقى على أصلها فنقول: "الأَخْيَرُ والأَشْرُ" (عبد الجليل، ١٩٩٨، ص ٣٠٨-٣١٢).

يُصاغ أفْعَل تفضيل من الأفعال التي لم تستكمل الشروط بفعلٍ آخرَ تتحقَّق فيه الشروط، كأشد، وأكثر، ونحوهما في التعجّب مثل قولنا: " ما أشد قوته!" ونقول عند استعمال أفعل التفضيل: " هو أشد قوةً من زيدٍ"، لكن الاختلاف بينهما أنّ المصدر في باب التعجّب منصوب بعد أشد على أنه مفعول به، وفي التفضيل منصوب على أنّه تمييز.

١٦ر اجع جدول رقم (٥)، ص ١٣٠ ، في ملحق الجداول.

أحكام أفعل التفضيل:

1- أن يكون مجرّدًا من" ال" والإضافة، ويجب أن تتّصل به" مِن" الجارّة بالمفضول عليه، مع إفراد أفعل التفضيل، نحو: " زيدٌ أفضلُ من محمدٍ، والزّيدان أكرمُ من المحمَديْن، والمؤمناتُ أفضلُ من الكافرات".

Y- أن يكون مضافًا، فإن أضيف إلى نكرة امتنع وَصلُه بِ" من" الجارّة، ويجب فيه الإفراد والتذكير نحو: "محمدٌ أفضلُ رجلٍ، والمحمدون أفضلُ رجالٍ" في هذه الحالة يجب أن يُطابق المضاف إليه الاسم المفضلً. وأمّا إذا أضيف إلى معرفة، وقُصد به التفضيل فقد جاز فيه وجهان؛ الأول: ألاّ يُطابق ما قبله فيُلزم الإفراد، والتذكير؛ نحو: " المحمّدان أفضلُ القوم، والمحمّدون أفضلُ القوم". الثاني: أن يُطابق ما قبله، فنقول:

" المحمّدان أفضلا القوم، والمحمّدون أفاضلُ القوم".

"- أن يكون مقترنا بِ" ال" لتتم مطابقته لموصوفه في الإفراد، والتثنية، والجمع، والتذكير، والتأنيث؛ فتقول: " سعد الأفضل، والسعدان الأفضلان، والسعدون الأفضلون"، وتُشترط المطابقة؛ فلا يمكننا القول: " السعدون الأفضل". ولا يجوز كذلك أن تقترن به" من" فلا تقول: " سعد الأفضل من عمرو".

ولا يجوز تقديم" مِنْ " ومجرورها على أفعل التفضيل؛ لأنّها ومجرورها بمنزلة المضاف إليه، والمضاف اليه والمضاف اليه لا يتقدّم على المضاف؛ نقول: " باسمٌ أفضل من عمرو"، ولا يجوز تقديم" من عمرو" على أفعل التفضيل" أفضنًل". وَيُستثنى من ذلك إذا كان المجرور به اسم استفهام، أو مضافًا إلى اسم استفهام نحو: " ممّنْ أنتَ خيرٌ؟" وذلك لأنّ الاستفهام له الصّدارة (ناظر الجيش، تحقيق لابت، ص ٢٦٦٠-٢٦٦٢).

يرفع أفعل التفضيل الضمير المستتر، نحو: محمدٌ أجملُ من خالدٍ (الفاعل ضمير مستتر تقديره هو عائد إلى محمد). وَيرفع الاسم الظاهر حينما يكون أفعل التفضيل نعتًا والمنعوت اسم جنس مسبوقًا بنفي، نحو: ما شاهدتُ عيونًا أجمل فيها الحورُ من عيونِ الظّباء.

"ويَرِدُ أفعل التفضيل في بعض الحالات خاليًا من معنى التفضيل كقوله تعالى: { رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِكُمْ} (القرآن الكريم، الإسراء:٥٥) وَ { وَهُوَ الَّذِي يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ أَهْوَنُ عَلَيْهِ} (القرآن الكريم، الروم:٢٧)" إذ لا مشارِك لله في علمه، ولا يَشِقَ على الله أمْر إذ إنّ كلّ الأشياء هيّنة عليه (طرزي، ٢٠٠٥، ص ١٩٥).

١-١-٥- صيغة المبالغية

هي أسماء تُصاغ من الفعل الثلاثي المتعدّي غالبًا، ومن الرباعي أحيانًا وتدلّ على معنى اسم الفاعل مع تأكيد المعنى وتقوية المبالغة فيه وإفادة تكراره. وشروط عمل صيغ المبالغة هي نفسها شروط عمل اسم

٢٢راجع جدول رقم (٦) ،ص ١٣١، في ملحق الجداول.

- الفاعل. وَتُعرَب بحسب موقعها في الجملة، وَلها أوزان كثيرة، أشهرها خمسة (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص
 - فَعَال: قيل إنّ فعّالًا في المبالغة منقول عن فعّال في الصناعة. فكما أنّ العرب كانت تنسب إلى الحرفة والصنعة كنجّار وحدّاد، كذلك نسبت إلى من تعاظمت وتكرّرت صفة فيه، فكأنّما اتخذها حرفة له، مثل: كذّاب وَصبّار وَسفّاح...
- مِفعال: تُستعمل لمن اعتاد الفعل حتى صار له كالآلة، فالأصل لِمفعال أن يستخدم للآلة، كالمفتاح وهو آلة للفتح وَالمنشار وهو آلة للنشر، كذلك عندما نقول: "هي مِعطار" يكون المعنى كأتها آلة للعطر، ونقول: " امرأة مذكار" أي تلدُ الذكور، وَ" رجل مِطلاق" أي كثير الطّلاق. ومِفعال لا يقبل التأنيث فلا نقول" امرأة معطارة"، ولا يُجمَع جمع مذكر سالم، إنّما يأتي دومًا على شكل جمع الآلة، فنقول: " المهاذير والمعاطير" كما نقول: " المفاتيح والمناشير".
- فَعُول: لمن دام أو كَثُر منه الفعل. ومنهم من يرى في هذا البناء نوعًا من الاستعارة المنقولة من اسم الذات الذي يكون على وزن فعول، نحو: الوَضوء (الماء الذي يُتوضاً فيه)، والوَقود (ما توقد به النار)... ومن هنا أُخِذ البناء فعندما نقول" غفور" نقصد أنه كلّه مغفرة، وكذلك "شكور"...وهو لا يقبل التأنيث ولا يُجمع جمع مذكر سالم.
- فَعيل: هو لمن صار له كالطبيعة من كثرة تكراره، وهذا البناء منقول من" فعيل" هو من أبنية الصفة المشبّهة التي تُفرّق بينهما نحو: "سميع، عليم". أشار بعض العلماء أنّها قد تكون محوّلة عن اسم الفاعل أو المفعول، نحو: "شهيد" التي تأتي مفيدة معنى شاهد أو مشهود (ابن منظور، ١٩٥٥/١٨٨٢).
 - فَعِل: هو لمن صار له كالعادة، هو من أبنية الصفة المشبّهة، لكنّه لا يرقى لدرجة النّبوت الموجود فيها. عندما نقول: " حَذِر" نعني بها كثرة فعله للحذر، لكنّ الصفة لا ترقى إلى أن تكون ثابتة فيه (السامراني، ٢٠١٣، ص ٩٩-١٠٢).
 - وَلها أوزان أخرى أقل استعمالًا ممّا سبق، قال بعض العلماء إنّها سماعية لا قياسية (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص ٢٧٤):
 - فِعِيل: يستعمل للدلالة على الولع بالفعل، وتكراره مرارًا ودومًا ليصبح له عادة، نحو: سِكِّير، صِدِّيق. فُعَلَة: تُضاف التاء للمبالغة بكثرة الفعل المُصاغ منه، وأنه أصبح عادة لصاحبه: هُمَزة، لمُزة، ضُحكة. فُعَال: تُغنى عن صيغة فاعِل عنْد قصند الكثرة منها، وينطبق عليها شروط عمل فاعل، نحو: كُبّار.

فاعُول: هو مستعار من فاعول في الآلة، هذا البناء من أبنية أسماء الآلة ويستعمل فيها كالسّاطور والناقور، فعندما نقول: " هو فاروق" كان المعنى المقصود كأنّه آلة للفرقان.

مِفعيل: يكون لمن دام منه الفعل، نحو: المِسكين والمِسكير (السامراني، ٢٠١٣، ص ٢٠١-١٠١). وتتشارك الأوزان الأخرى معنى المبالغة في الفعل وتكراره، منها: " أَفعولة: أُضحوكة، فُعل: كُفّر، فَعلان: غضبان، فُعُل: نُحُر، فُعال: طُوال، فعّالة: علّامة".

تعمل صيغ المبالغة عمل فعلها المبني للمعلوم فترفع الفاعل إذا كان لازمًا، وإذا كان متعدّيًا ترفع الفاعل وتنصب المفعول به. تأتى صيغة المبالغة المقرونة بالألف واللام أو التنوين عاملة عمل الفعل.

١- المقترنة بالألف واللام تعمل بلا شروط، نحو: القتّالُ الأبرياءَ الظالمُ (القتّال: صيغة مبالغة مبتدأ مرفوع، الأبرياءَ: مفعول به لصيغة المبالغة، الظالمُ: فاعل لصيغة المبالغة القتّال سدّ مسدّ الخبر)

٢- صيغة المبالغة المجرّدة من(ال) والمنوّنة فلا بدّ لعملها أن تكون دالّة على زمن الحال، أو الاستقبال،
 أو أن يسبقها الآتى:

أ- مبتدأ، نحو: إنّ الرجلَ فعّالُ المكارمَ؛ (فعّال: صيغة مبالغة خبر مرفوع، المكارم: مفعول به لصيغة المبالغة)

ب- نفي، نحو: ما معطاءً مالَه للفقراء إلا الكريم؛ (معطاء: صيغة مبالغة مبتدأ مرفوع، مفعول به لصيغة المبالغة، الكريم فاعل لصيغة المبالغة سدّ مسدّ الخبر)

ج- استفهام، نحو: أمعطاءٌ خالُكَ أقاربَه؛ (خالك: فاعل لصيغة المبالغة معطاء، أقاربَه: مفعول به لصيغة المبالغة معطاء)

د- موصوف، نحو: المؤمنُ حمالٌ المكروة؛ (المكروة: مفعول به لصيغة المبالغة حمّال، المؤمن: مبتدأ) هـ نداء، نحو: أيّها المقدامُ جيشُه؛ (ناظر الجيش، تحقيق لا.ت، ص ٢٧١٩-٢٧٤٧).

1-1-٦ اسما الزمان³والمكان

هما اسمان يدلّان على زمان وقوع الفعل ومكانه، يصاغان من الفعل المضارع فقط بطريقة واحدة، والدلالة في السياق وحدها التي تحدّد النوع المقصود. في قوله تعالى: { وَ لِلَّهِ الْمَسْرِقُ وَالْمَعْرِبُ فَأَينَمَا

٢٢راجع جدول رقم (٧) ، ص ١٣٢، في ملحق الجداول.

تُولُوا فَثَمَّ وَجهُ اللهِ إِنَّ اللهَ وِاسِعٌ عَلِيمٌ } (القرآن الكريم، البقرة:١١٥) دلالة على اسم المكان، أمّا في قوله تعالى: { إِنَّ مَوعِدَهُمُ الصَّبِحَ . أَلَيْسَ الصَّبِحُ بِقَرِيبٍ } (القرآن الكريم، هود: ٨١) فيه دلالة على اسم الزمان.

اسم الزمان: هو اسم مشتق للدّلالة على زمان وقوع الفعل. مثل: موعِد، مولِد، مرمَى، مُنتَهى. اسم المكان: هو اسم مشتق للدّلالة على مكان وقوع الفعل. مثل: منزل، مجلس، منتَدى، مجتمَع، مهبِط. يُصاغ اسما الزمان والمكان على النحو التالي:

أولاً: من الفعل الثلاثي:

أ – على وزن" مَفْعَل " بفتح الميم والعين، إذا كان صحيح الآخر ومضارعه مفتوح العين أو مضمومها، مثل: شرب/ مشرب، قرأ/ مقرزا، بدأ/ مبدراً، طلع/ مطلع، رسم/ مرسم، قام / مقام.

إذا كان معتل الآخر، مثل: سعى / مَسعى، رمى/ مَرمَى، جرى/ مَجرى ، لهي/ مَلهى.

ب - على وزن" مَفعِل " بفتح الميم وكسر العين، إذا كان الفعل صحيح الآخر ومضارعه مكسور العين، مثل: نزل/ منزل، هبط/ مهبط، جلس/ مجلِس، وعد/ موعِد (الحملاوي، ١٩٥٧/١٨٩٤، ص ١٣٢).

وردت عدة كلمات أسماء مكان على وزن " مَفعِل " بكسر العين شذوذاً من أفعال تقتضي القاعدة أن يكون اسم الزمان أو المكان منها على وزن " مَفعَل " بفتح العين ، وهي كلمات سماعية لا يُقاس عليها ، وهي : مشرق ، مغرب ، منسِك ، مطلِع ، مسجِد ، مفرق.

ثانياً: من الفعل غير الثلاثي:

يُشتقّان على وزن الفعل المضارع المجهول مع إبدال حرف المضارعة ميماً مضمومة، وفتح ما قبل الآخر كاسم المفعول والمصدر الميمي. مثل: اجتمع/ يجتمع/ مُجتّمَع، استودع/ يستودع/ مُستودَع، التقى/ يلتقي/ مُلتّقَى، أخرج/ يخرج/ مَخرَج.

قد يُصاغ اسم المكان من الأسماء الثلاثية المجرّدة على وزن "مفعلة" للدلالة على كثرة الشيء في مكان ما. مثل: " مأسدة" أي أرض كثيرة الأسود، وَ" مسمَكة" أي كثيرة السمك، وَ" ملحمة" أي كثيرة اللحم (الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢٣٤).

غُرف أنّ اسميّ الزمان والمكان واسم المفعول والمصدر الميمي شركاء في الوزن من الفعل غير الثلاثي، ويُفرّق بينها بالقرينة.

فإذا قلنا: الليل مستودَع الأسرار، "مستودَع" اسم زمان، أي وقت استيداع السر. القلب مستودَع المحبة، "مستودَع" اسم مكان، أي مكان استيداع المحبة. المختبر مجهّز بأحدث الأجهزة، "مجهّز" اسم مفعول، بمعنى يجهزونه.

تركته إلى الملتقى، " الملتقى" مصدر ميمى، بمعنى الالتقاء.

وقد تلحق التاء اسميّ الزمان والمكان سماعاً نحو : مدرسة، مطبعة، مقبرة، مجزرة (عبد الجليل، ١٩٩٨، ص ٣١٣-٣٢٠).

1 ـ ١ ـ ٧ ـ اسم الآلة ⁴

عرّف سيبويه اسم الآلة أنّه "كلّ ما يعالَج به" (سيبويه، تحقيق ١٩٨٨، ص ٢٤٩/٢)، هو اسم مشتق للدّلالة على الأداة التي يكون بها الفعل، مثل: مبررد، مغسلة، منشار. ويأتي على قسميْن في اللغة العربية، قياسي وغيْر قياسى.

"والأسماء غير القياسية هي جامدة لم تُشتق من الفعل، ولا تحمل دلالته"، مثل: فأس، كأس، قوس، حبْل، مِشط، إبرة...(الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢٣٦).

أمّا القياسي فهو مشتق ويُصاغ غالبًا من الفعل الثلاثي المتعدّي على الأوزان الثلاثة:

١ - مِفْعَال بكسر الميم، مثل: مِنشار، مِسمار، مِحراث، مِلقاط، مِثقاب، مِفتاح، مِزمار، مثقال، مكيال.

٢ ـ مِفْعَل بكسر الميم، مثل: مِنحَل، مِبرَد، مِغزَل، مِعوَل، مِصعَد، مِشرَط.

٣ ـ مِفْعَلَة بكسر الميم، مثل: مِغسَلة، مِعصرة، مِبشَرة، مِلعَقة، مِسطَرة (طرزي، ٢٠٠٥، ص ١٩٦).

ويُصاغ اسم الآلة أيضًا شذوذًا على خلاف القاعدة من:

أ- الأفعال المزيدة" غير الثلاثية" مثل: مِئْزَر من ائتزر، ومِحْراك من حَرّك (المِحراك عود من الحديد ونحوَه تُحرّك به النّار).

ب- الأسماء الجامدة، مثل: المحبَرة من الحبْر، والمِزْوَد من الزاد.

ج- هناك اسماء آلة جامدة، أي ليس لها أفعال، مثل: سَيْف، قَدّوم، سِكّين، فَأْس، قَلَم، رِمْح، ساطور.

د- وردت اسماء الآلة أحيانًا مشتقة من أفعال لازمة خِلافاً للقاعدة. مثل: مِعراج من عَرَج، مِعزَف من عَرَف، ومِرقاة من رَقى.

وقد أجاز مجمَّع اللغة العربيّة أوزانًا أخرى: فَعَالَة، مثل: غسّالة، ثلّجة، جلّاية. وفَعَال، مثل: خلّط، سخّان وفعال، مثل خِياط. وتماشيًا مع العصر الحديث، واتساع استخدام الناس للآلات اقتضى التوسّع في استخدام السم الألة (ص ١٩٧).

14

 $^{^{17}}$ ر اجع جدول رقم ($^{\Lambda}$) ، ص 18 ، في ملحق الجداول.

١-٢- المسبحث الثاني - دراسة إحصائية للأسماء المشتقة في القصائد

رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	دَخَلَ	باطن الشيء، نقيض الخار ج	فَاعِل	اسم فاعل	داخِلي	كتمتُ توجّعي
	X		X	جَمُلَ	صِفة لِصاحب الحُسن الذي يكون في الفعل والخَلْق	فَعيل	صفة مشبّهة	جَميلها	و م
	X		X	حَزِنَ	صفة لمن أصابه الصّبا، نقيضُ الفرّح، وخلافُ السُّرور	فَعيل	صفة مشبّهة	حَزينها	
	X		X	مَرَّ	المُرّ: ضد الحلو	فُعْل	صفة مشبّهة	المُرّا	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلـة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم قاعل	المجموع
						٣		١	£
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	حَبيب (۲)	ياليْت عيني ترضى
	X		X	نَغُذَ	صفة مضادة للقريب، كما تأتي بمعنى الموت والهلاك(أَلَا بُعْدًا لِمَدْيَنَ كَمَا بَعِدَتْ تُمُودُ)	فعیل	صفة مشبّهة	بَعيداً	ص ۱۰
	X		X	قَرُبَ	صفة نقيضة للبعيد، ويكون القُربَ في مكانٍ أو نَسَبٍ	فعیل	صفة مشبّهة	قَريب	

° وُثّقت المعاني المعجمية من معجم" **لسان العرب**" لابن منظور.

	X		X	طَبَّ	الذي يمارس علم الطب ومداواة وعلاج المرضى. كلّ حاذق بعمله وعارف فيه تسميه العرب طبيبًا	فَعيل	صفة مشبّهة	الطَّبيب	
	X	X		سَكَبَ	سكّب الماءَ وجريانه على وجهِ الأرضِ من غير حفر وتستخدم للدمع أيضًا	مَفعول	اسم مفعو ل	مَسْكو ب	
	X	X		بَعَثَ	البَعْثُ في كلام العرب على وجهين: أحدهما الإرْسال، والأخرإحياء الله للمَوْتى	فاعِل	اسم فاعل	باعِث	
	X		X	غَرُبَ	بعيد عن وَطَنِه	فَعيل	صفة مشبّهة	غَريب	
	X		X	عَصَبَ	من فعل عَصِب أي شد ويُقصد بالاسم منه الشديد	فَعيل	صفة مشبّهة	الغصيب	
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحَبيب (٢)	
	X	X		سَلَبَ	مختلس العقل	مَفعول	اسم مفعول	مَسْلُو ب	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلـة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
						٥	٦	١	17
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		خالَ	مستحيل	مُفَعْل	اسم مفعول	مُحال	ذكرى
	X		X	خَطَرَ	ما يخطر بالقلب من تدبير أو أمْر	فاعِل	اسم فاعل	خَاطِري	ص ۱۱

	X		X	عَطِرَ	الطّيب	فَعِل	صفة مشبّهة	عَطِر	
	X		X	طَالَ	نقيض القِصرَ	فَعيل	صفة مشبّهة	الطويل	
	X		X	سَهِرَ	الامتناع عن النوم ليلًا	فاعِل	صفة مشبّهة	السَّاهِر	
	X		X	عَثَرَ	کاذب: تأتي أيضًا بمعنى تعِس (عاثر أي تعيس)	فاعِل	اسم فاعل	عَاثِر	
	X	X		أُسَرَ	حابِس، ساجِن	فاعِل	اسم فاعل	آسِري	
	X	X		حَذِرَ	خائف، فزع	مُفاعِل	اسم فاعل	مُحاذِر	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلـة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم قاعل	المجموع
						٣	١	£	٨
		l	I				ı		
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
رباعي	ثلاث <i>ي</i> X	متعدي	لازم X	الجذ ر طَبِقَ	المعنى المعجمي متّفِقة، وطابَقْتُ بين الشيئين إذا جعلتهما على حَذْو واحد وألز قتهما	البنية الصرفيّة مُفعِل	نوعه اسم فاعل		القصيدة فراشة
رباعي		متعدي	•		متّفِقة، وطابَقْتُ بين الشيئيْن إذا جعلتهما على حَدْو		اسم	المشتق	
رباعي	X	متع <i>دي</i> X	X	طَبِقَ	متّفِقة، وطابَقْتُ بين الشيئيْن إذا جعلتهما على حَذْو واحد وألزقتهما الرُّسُوب في الماء	مُفعِل	اسم فاعل اسم	ا لمشتق مُطْبِقَة	فراشة
رباعي	X		X	طَبِقَ غَرِق	متفقة، وطابَقتُ بين الشيئين إذا جعلتهما على حَدْو واحد وألزقتهما الرُّسُوب في الماء أو أشياء أخرى	مُفعِل فاعِل	اسم فاعل اسم فاعل اسم	ا لمشتق مُطْبِقَة مُعارِقة	فراشة
رباعي	X X X	X	X	طَبِقَ غَرِق جَهِل	متّفِقة، وطابَقْتُ بين الشيئين إذا جعلتهما على حَذْو واحد وألزقتهما الرُّسُوب في الماء أو أشياء أخرى نقيض العالِم	مُفجِل فاعِل فاعل	اسم فاعل اسم فاعل اسم فاعل	المشتق مُطْبِقَة غَارِقة الجاهِل	فراشة
رباعي	X X X	X	X	طَبِقَ غَرِق جَهِل فَسَّر	متّفِقة، وطابَقْتُ بين الشيئين إذا جعلتهما على حَدْو واحد وألزقتهما الرُّسُوب في الماء أو أشياء أخرى نقيض العالِم	مُفعِل فاعِل فاعل مُسْتَقْعَل	اسم فاعل اسم فاعل اسم فاعل اسم مفعول	المشتق مُطْبِقَة عَارِقة الجاهِل المُسْتفسر	فراشة

	X	X		حَجَر	العيْن	مِفعَل	اسم آلة	المِحْجَر	
	X		X	بَعَثَ	مُرسِل، مندَفِع، سائِل	منفعِل	اسم فاعل	مُنبحِث	
	X		X	فَطَر	مشقوق	مُثْفَعِل	اسم فاعل	المُنْفَطِر	
	X	X		قَصا	تستخدم للمكان، بلغ مداه، أقصاه	أَفْعَل	أفعل التفضيل	أَقْصنى	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعو <u>ل</u>	اسم فاعل	المجموع
			١	١		١	٣	٥	11
				l			l		
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		فَعَم	ممتلِئ	مُفعَل	اسم مفعول	مفع <i>َم</i> ات (ج.مُفْع <i>َم</i> ة)	آهلو تدرين!
	X	X		سَكَب	سَكَبَ الماءَ وجريانه على وجهِ الأرضِ من غَيرِ حَفر و تستخدم للدمع أيضًا	مَفعول	اسم مفعول	مَسْكوبَة	ص ۱٤
	X		X	شَرَق	مضيئات، من إشراق الشمس وتنوير ها	مُفجِل	اسم فاعل	مُشْرِقات (ج.مُشْرِقة)	
	X		X	طَبَّ	الذي يمارس علم الطب ومداواة وعلاج المرضى، كلّ حاذق بعمله وعارف فيه تسميه العرب طبيبًا	فَعيل	صفة مشبّهة	طَبيب	
	X		X	مَهَر	حاذِق	فاعِل	اسم فاعل	ماهِر	
	X		X	زَمَن	طال عليه الزمن	مُفعِل	اسم فاعل	مُزمِنا	

	X	X		قتَل	اسم فاعل من قتل، أمات، أز هق روح، ذبح، فتك	فاعِل	اسم فاعل	قاتلتي	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
						1	۲	ŧ	٧
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
X		X		أَحَال	مستحيل	مُفعَل	اسم مفعول	مُحال	مُحال
	X	X		تُلا	متتابعة	فاعِل	اسم فاعل	تُوالٍ (ج.تالٍ)	ص ۱۲
	X	X		حَالَ	مستحيل	مُفَعْل	اسم مفعول	مُحال	
	X	X		دَنَف	براه المرضُ حتى أَشْفى على الموت	مُفعَل	اسم مفعول	مُدنَف	
	X	X		طَبَّ	الذي يمارس علم الطب ومداواة وعلاج المرضى، كل حاذق بعمله وعارف فيه تسميه العرب طبيبًا	فَعیل	صفة مشبّهة	طَبيبي	
	X		X	فَتِيَ	مرحلة انتقالية يمرّ بها الشاب بين فترتيّ المراهقة والرجولة	فَعَل	صفة مشبّهة	الفتى	
	X		X	ۮؘۿؚؚۑؘ	أكثر بصرًا وذكاءً	أفْعَل	أفعل التفضيل	أَدْهَى	
	X	X		طاعً	قادر على الشيء ومتمكّن منه	مُستفعِل(أصلها مستطوع)	اسم فاعل	مُسْتَطيع	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
				١		۲	٣	۲	٨

رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	جَدَّ	ما لا عهْد لكَ به	فَعيل	صفة مشبّهة	جَديدًا	إلى عينيك
	X		X	عَبَر	أن يعرف الرجل الشيء فيأباه ويميل عنه، العاتي والطاغي،المتجبّر	فَعيل	صيغة مبالغة	عَنيدًا	ص ۱۹
	X	X		شُرَدَ	الطريد من غير مأوى، الهارب	فَعیل	اسم مفعول (بمعنی مُشرَّد)	شَريدًا	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلـة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
					1	١	١		٣
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	قسا	يابس، صلب	فاعِل	اسم فاعل	القاسي	الطّلَب القاسي
	X	X		حَالَ	مستحيل	مُفَعْل	اسم مفعول	مُحال	ص ۲۹-۲۲
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	
	X	X		جَرَحَ	أعضاء الإنسان وعوامل جسده	فاعِل	اسم فاعل	جَارِحة	
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	
	X	X		حَبَّ	مودود ومحبوب من الناس	مَفعول	اسم مفعول	مَحبوبتي	
	X	X		قَتَلَ	كثير القتل	فَعّال	صيغة مبالغة	قَتّال	
	X	1	X	هَنَأَ	مستریح، سعید،	فاعِل	اسم	هانِئ	

	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبة	مَفْعول	اسم مفعول	مَحبوبتي	
	X		X	خال	متكبّر، فخور،متباه	مُفْتَعِل	اسم فاعل	مُختال	
	X	X		مَلَك	صاحِب الملك والسلطة	فَعيل	صيغة مبالغة	مَليكتي	
	X		X	حَسُن	جميلة وبهيّة	فَعْلاء	صفة مشبّهة	الحَسْناء	
	X		X	فَعَل	كثير الفعل، نافذ، مؤثّر، مفيد	فَعَّال	صيغة مبالغة	الفَعَّال	
	X	X		نَجَلَ	واسعة العينين، تفيد أيضًا معنى القاتلة إذا اقترنت ب (الطعنة) أو ما يرادفها من المعاني.	فَعْلاءِ	صفة مشبّهة	النَّجْلاء	
	X		X	خطَر	ما يخطر بالقاب من تدبير أو أمْر	فاعِل	اسم فاعل	خَاطِري	
	X	X		فَتَن	الأسر، الساحر، المثير، ويتغيّر معناها ببحسب دلالتها إذ تُطلق على الدنيا والشيطان والذّهَب والفضّة والصائغ	فَعَال	صيغة مبالغة	الفَتَّان	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
					£	۲	٥	٥	١٦
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	وَ هَجَ	وقّاد وساطع ومشعّ	فَعَّال	صيغة مبالغة	وَ هَّاج	تُسائلين
	X	X		خَرَق	نافِذ إلى وسط الشيء	مُفتَعِل	اسم فاعل	مُختَرِق	ص ۲۸

	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحَبيبة	
	X		X	شاق	راغب، توّاق، متشوق	مُفتَعِل (أصلها مَشتوق قبل الإعلال)	اسم فاعل	المُشتاق	
	X	X		قَتَل	اسم فاعل من قتل، أمات، أز هق روح، ذبح، فتك	فاعِل	اسم فاعل	قاتِلتي	
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحَبيبة	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم قاعل	المجموع
					1		۲	٣	٦
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	جَمُلَ	حسَن وَعذْب	فَعيل	صفة مشبّهة	جَميلًا	يا حبّ أيامي
	X	X		قَرَنَ	مصاحب وَملازم	فَعدِل	اسم مفعول (بمعنى مقرونة)	قَرينة	ص ۳۱
	X	X		وَلَد	وقت الولادة	مَفعِل	اسم زمان	مَولِدي	
	X		X	رَقَد	مضجع أو فراش	مَفعَل	اسم مکان	مَر قَد <i>ي</i>	
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	
	X		X	سَكَن	من توقّفت حركته، راكد	فاعِل	اسم فاعل	لسَاكِن	
	X		X	غَرَد	التطريب في الصوّت والغناء	مُفَعِّل	اسم فاعل	مُغَرِّد	
	X	X		مَزَج	مخلوطة	مَفعول	اسم مفعول	مَمْزوجَة	
	X	X		جَهَر	المُنهك، الهزيل	مُفعَل	اسم مفعول	الْمُجْهَد	

	X	X		عَلِم	شديدة العلم	فَعيل	صيغة مبالغة	عليمة	
	X		X	نَدِ <i>ي</i> َ	تأتي بمعنى مُبلَّل، وبمعنى الحَسَن، وبمعنى الكريم	فَعيل	صفة مشبّهة	النَدِي	
	X		X	مَرَّ	ضد الحلو	فُعْل	صفة مشبّهة	مُرّ	
	X		X	رَقَّ	الرحيمة واللطيفة	فَعيل	صفة مشبّهة	الرَقيقة	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم مفعول	اسم فاعل	المجموع
	1	1			1	£	ŧ	۲	١٣
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		عَشِق	المفرِط في الحبّ	فاعِل	اسم فاعل	عاشِقًا	آهات
	X		X	بَدا	ظاهِر	فاعِل	اسم فاعل	بادٍ	ص ۳۲-۳۳
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	
	X		X	كَئِبَ	حزين	فَعيل	صفة مشبّهة	کَئیب	
	X	X		طَبّ	الذي يمارس علم الطبّ ومداواة وعلاج المرضى، كلّ حاذق بعمله وعارف فيه تسميه العرب طبيب	فَعيل	صفة مشبّهة	الطبيب (٢)	
	X	X		ڔؘڋ	مُرَبّی	فَعيل	اسم مفعول	رَبيب	
	X		X	رَحُب	الواسِع	فَعيل	صفة مشبّهة	الرَحيب	
	X	X		سَكَب	السريع الجريان	فَعول	صيغة مبالغة	سکوب	

	X	X		خَانَ	الغادِر الذي لا يحفظ الأمانة	فاعِل	اسم فاعل	خائِنات (ج. خَائِنة)	
	X	X		حَجَب	مستور	مَفعول	اسم مفعول	مَحْجوب	
	X	X		غَلَب	القاهِر والمنتصِر، المتسلِّط	فاعِل	اسم فاعل	غالِب	
	X	X		غَلَب	مهزوم	مَفعول	اسم مفعول	مَغلوب	
	X	X		راب	مشتبَه ومشكوك فيه	مُفعِل	اسم فاعل	مُريب	
	X		X	رَطَب	لیِّن، ناعم	فَعيل	صفة مشبّهة	رَطيب	
	X		X	بَغُد	المُتنائي	فَعيل	صفة مشبّهة	البَعيد	
	X		X	قَرُب	الدّاني	فَعيل	صفة مشبّهة	القَريب	
	X		X	غَرَب	غير معروف ومألوف	فَعيل	صفة مشبّهة	غَريب	
	X		X	جَنَح	مُيول	فاعِل	اسم فاعل	جوانِح (ج.جانِح)	
	X	X		سَلَب	مستولی علیه ومأخوذ قهرًا	فعیل	اسم مفعول (بمعنى مسلوب)	سَليب	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم م فع ول	اسم فاعل	المجموع
					١	٧	٥	٥	١٨
							T		
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		قَتَل	أمات، أز هق روح، ذبح، فتك	فاعل	اسم فاعل	القاتِل	الأنين القاتِل
	X	X		صَمَّ	صلْب، متین	فُعلاء (صمّاء)	صفة مشبّهة	الصمّ (ج.صمّاء)	ص ۳٤
	X		X	سَرَى	السائر ليلًا	فاعِل	اسم	الساري	

							فاعل		
	X		X	دَمَعَ	مَسيلُ الدَّمعِ فِي العين أو مُجتَمعه	مَفعَل	اسم مکان	مَدامِعي	
	X		X	مَرِض	سقيمة	فَعيل	صفة مشبّهة	مَريضة	
	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبّة	مَفعول	اسم مفعول	مَحبوبتي	
	X	X		أَلَم	موجِع	مُفعِل	اسم فاعل	مُؤلِم	
	X	X		طَبَّ	الذي يمارس علم الطبّ ومداواة وعلاج المرضى، كلّ حاذق بعمله وعارف فيه تسميه العرب طبيب	فَعی <i>ل</i>	صفة مشبّهة	الطّبيب	
	X	X		دَوِ يَ	معالِج	مُفاعِل	اسم فاعل	مُداويًا	
	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبة	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	
	X	X		سَمّ	فیه سمّ قاتل	مُفعَّل	اسم مفعول	مُسمَّم	
	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبة	مَفعول	اسم مفعول	مَحبوبتي	
	X		X	بَغُد	المتنائِية	فَعيل	صفة مشبّهة	البَعيدة	
	X	X		أَرغَم	مُجبرًا ومُنقادًا	مُفعَل	اسم مفعول	مُرغَمًا	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
		•				٤	٥	٤	١٤
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	حَلا	حَسنن	فُعْل	صفة مشبّهة	الحُلْو	"أحبّك"، في معجم نادر

X	X		عجَمَ	قاموس، كتاب يضمُّ مفرداتٍ لغويَّةً مرتَّبة ترتيبًا معيَّنًا وشرحًا لهذهِ المفردات أو ذكر ما يقابلها بلغة أخرى	مُفعَل	اسم مفعول	مُعجَم	ص ۳۸
X		X	نَدَرَ	مخالِف للقياس، صعْبُ الحصولِ عليه	فاعِل	اسم فاعل	نادِر	
X		X	رَقَد	مضجع أو فراش	مَفعَل	اسم مکان	مَر قَد <i>ي</i>	
X	X		سَعَدَ	الأيْمن، الأكثر فرحًا	أفْعل	أفعل التفضيل	الأسْعَد	
X		X	ڣؘڗؚۣؽؘ	مرحلة انتقالية يمرّ بها الشاب بين فترتيّ المراهقة والرجولة	فَعَل	صفة مشبّهة	الفتى	
X	X		نَشَد	من يؤدِّي الشِّعرَ بتلحين وحسن إيقاع	مُفْعِل	اسم فاعل	المُنشِد	
X		X	نهی	الغاية والنِّهاية	مُفتَعَل	اسم مکان	مُنتَهِي	
X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبة	مَفعول	اسم مفعول	مَحبوبتي	
X	X		وَلَد	وقت الولادة	مَفْعِل	اسم زمان	مَولِدي	
X		X	جَمُلَ	الأحسن في الفعل والخَلْق	أفَعْل	أفعل التفضيل	أَجْمَل	
X		X	وَ قُد	دائرة رُكنِيَّة مِن حجر أَوْ طِينِ تشْتعِلُ فِيهَا النَّار للتَّدفِئَةِ	مَفعَل	اسم مکان	الْمَوْقُد	
X	X		رشَد	الموجِّه	مُفعِل	اسم فاعل	المُرشِد	
X	X		بَعَد	مجاوز للحدّ في البُعد	مُفعَل	اسم مفعول	مُبعَد	

	X	X		عَجَمَ	قاموس، كتاب يضمُّ مفرداتٍ لغويَّةُ مرتَّبة ترتيبًا معيَّنًا وشرحًا لهذهِ المفردات أو ذكْر ما يقابلها بلغة أخرى	مُفعَل	اسم مفعو ل	مُعجَم	
	X		X	نَدَرَ	مخالِف للقياس، صعْبُ الحصولِ عليه	فاعِل	اسم فاعل	نادِر	
	X	X		نَهَج	سبیل، طریق واضع	مَفعَل	اسم مفعول	مَنهَج	
	X	X		فرَدَ	متوجِّد بصفة	مُفعَل	اسم مفعول	مُفرَد	
	X		X	غَيِدَ	المتثنِّي في نعومة	أفعَل	صفة مشبّهة	الأغْيَد	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
	1	٣		۲		٣	٦	٤	١٩
رباعي	ثلاثي	h_#	***	• •.					
	ر_ي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X	لارم	ا لجدر رکِب	المعنى المعجمي ما يُركب عليه في البرّ والبحر	البنية الصرفيّة مفعَل	نوعه اسم مکان		القصيدة يا هيامي
	_		X		ما يُركَب عليه في		اسم	المشتق	
	X			رَكِب	ما يُركَب عليه في البرّ والبحر	مَفعَل	اسم مکان اسم	المشتق مَرْكَب	يا هيامي
	X	X		رَكِب بَحَر	ما يُركَب عليه في البرّ والبحر مُقلِع داخل البحر نعْت لصاحب	مَفعَل مُفعِل	اسم مکان اسم فاعل اسم	المشتق مَرْكَب مُبحِر	يا هيامي
	X X X	X		رَكِب بَحَر حَبّ	ما يُركَب عليه في البرّ والبحر مُقلِع داخل البحر نعت لصاحب الوداد والمحبة إبهار الضوء لدرجة إفقاد البصر من شدّة	مَفعَل مُفعِل فَعيل	اسم مکان اسم فاعل اسم مفعول	ا لمشتق مَرْ كَب مُبحِر مُبيب حَبيب	يا هيامي
	X X X	X X X		رَكِب بَحَر حَبّ بَهَرَ	ما يُركَب عليه في البرّ والبحر مُقلِع داخل البحر نعْت لصاحب الوداد والمحبة إبهار الضوء لدرجة إفقاد البصر من شدّة	مَفعَل مُفعِل فَعيل مُفعِل	اسم مكان اسم فاعل مفعول اسم فاعل	ا لمشتق مَرْ كَب مُبحِر مُبحِر حَبيب مُبهِر	يا هيامي

رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	صَبَرَ	صبَر على الأمر، احتمله دون شكوى	مُفتعِل	اسم فاعل	مُصطَبِرًا	دقّات قلبي
	X		X	حَارَ	مضطربة متردِّدة	فاعِل	صفة مشبّهة	حَائِرة	ص ۶۰
	X		X	شاق	رَاغِبٌ ، مُنَشَوِّقٌ ، تَوَاقٌ	مُفْتَعِل (أصلها مُشْتَوِق قبل الإعلال)	اسم فاعل	مُشتاق	
	X	X		حَبّ	نعت لصاحب الوداد والمحبة	مُفْعِل	اسم فاعل	الْمُحِبّ	
	X		X	صَنفًا	العذْب	فاعِل	اسم فاعل	الصَّافي	
	X		X	وَعَد	زمان اللقاء أو الوفاء بالعهد	مَفعِل	اسم زمان	مَوْ عِد	
	X		X	لأَم	مُلْتَحِمٌ الْجِرَاحٌ	مُفتعِل	اسم فاعل	مُلتئِم	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
	١					1		٥	٧
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفية	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	غَيِدَ	المَر أَة الرَّ شيقة	فُعلاء	صفة مشبّهة	الغَيْداء	بانتظار اللقاء
	X		X	حَلا	حسناء	فُعْل	صفة مشبّهة	حُلوَة	ص ٤١
	X		X	جَزُٰلَ	كثير، عظيم	فَعيل	صفة مشبّهة	جزيل	
	X		X	حَسُنَ	جميلة وبهيّة	فُعلاء	صفة مشبّهة	حَسنائي	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع

						٤			٤
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		أُخَذ	ماضية، سائرة	فاعِل	اسم فاعل	آخذة	يا جمرة في فؤادي
	X		X	قَرُب	داني	فَعيل	صفة مشبّهة	قَريب	ص ٤٤_٥٤
	X	X		حَالَ	مستحيل	مُفَعْل	اسم مفعول	مُحال	
	X		X	حَفَلَ	مَكَانُ اجْتِمَاع لِمَوضئوع مَّأ	مَفعِل	اسم مکان	مَحفِل	
	X		X	شَدا	المُغنّي	فاعل	اسم فاعل	شَادي	
	X		X	صندِيَ	شديد العطش	فاعِل	صفة مشبّهة	الصنادي	
	X	X		صناد	الممتهن لحرّفة صيد الطيور أو السمك أو الحيوانات (تُستعمل بمعنى مجازي مع الإنسان أو الشيء مثل صيّاد القلوب، أو الشرّص)	فعّال	صيغة مبالغة	الصَيّاد	
	X	X		تام	ذهب الحبّ بعقله واستبدّ به	مُفعَّل	اسم مفعول	المُتيَّم	
	X	X		حَسَدَ	من يتمنى زوال نعمة المحسود	فاعِل	اسم فاعل	حُسّاد <i>ي</i> (ج.حاسِد)	
	X	X		وَلُه	من ذهّب عقله وَتحيّر من شدّة الوجد أو الحُزن أو الخوْف أو بفقدان الحبيب	مُفعَّل	اسم مفعول	المُوَلَّه	
	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد والمحبّة	فَعيل	اسم مفعول	الحبيبة	

X		X		شَها	ألذّ، أحلى	أَفعَل	أفعل التفضيل	بأشهَى	
	X	X		وَ قَدَ	شديد اللمعان، الحاد الضوء	فعّال	صيغة مبالغة	الوَقّاد	
	X	X		صَدَقَ	أَصنَحُّ، أَخْلَصُ، أَسْلَمُ	أفعل	أفعل التفضيل	أَصْدَق	
	X	X		عاد	مَنْ أَلِفَ وَتَعَوَّدعلى شيء ما	مُفتَعَل	اسم مفعول	المُعتاد	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم م فع ول	اسم فاعل	المجموع
		١		۲	۲	۲	٥	٣	١٥
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	غُلا	ثمينة وَنفيسة	فاعِل	اسم فاعل	غاليَة	غالية أنت
	X	X		فَرَد	متوحّدة بصفة	مُفعَلة	اسم مفعول	مُفرَدة	ص ۲۶
	X		X	عَذُبَ	الخُلْو المذاق، السَائِغ	فَعْل	صفة مشبّهة	العذْب	
	X		X	رَوى	يُشرب منه حتى ينطفأ العطش	مُفتعَل	اسم مکان	مُرتَوى	
	X		X	حَسُنَ	جميل	فَعَل	صفة مشبّهة	حَسَن	
	X		X	خار	أفضل	فَعْل	أفعل التفضيل	خَيْر	
	X		X	نَدَر	مخالفة للقياس، صعبُ الحصولِ عليها	فاعِل	اسم فاعل	نادِرة	
	X		X	غُلا	ثمينة وَنفيسة	فاعِل	صفة مشبّهة	غالية	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم قاعل	المجموع
		•		1		٣	١	*	٨

رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	سترَى	السائر ليلاً	فاعِل	اسم فاعل	الساري	من طيفكِ الستاري
	X	X		سَجَن	المسجون، الحبيس	فَعيل	اسم مفعول	السَجين	ص ۲۷
	X		X	وَكَب	الجماعة من النَّاس يسيرون رُكبانًا ومُشاةً في زينة أو احتفال	مَفْعِل	اسم مکان	مَوْكِب	
	X		X	سترَى	السائر ليلاً	فاعِل	اسم فاعل	الساري	
	X		X	ضَفَا	كَثِيرٌ، غَزِيرٌ، وَ افِرٌ	فاعِل	صفة مشبّهة	الضَّافي	
	X		X	خَلَص	صافي، ناصِع	فاعِل	اسم فاعل	خالِص	
	X	X		لَقِيَ	مكان اللّقاء و المقابلة	مُفتَعَل	اسم مکان	مُلْتَقى	
	X		X	سفَر	مَن يَرتَحِل مِن مَكَانِ إِلَى آخَر	مُفاعِل	اسم فاعل	المُسافِر	
	X		X	فَاآك	القاتل	فَعّال	صيغة مبالغة	الْفَتَّاك	
	X		X	رَحُبَ	واسِع	فَعْل	صفة مشبّهة	رَحْب	
	X	X		نَمَقَ	مُزَخرَفٌ ومُبَالَغٌ في تَزيينه	مُفعَّل	اسم مفعول	المُنَمَّق	
	اسم زمان	اسم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم قاعل	المجموع
		۲			۲	۲	۲	ź	١٢

١-٣- المبحث الثالث: نظرية التلقي وأهم مبادئها

وردت لفظة "التلقي" في القرآن الكريم بمعنى الاستقبال، والتواصل فكريًا ونفسيًا مع ما يتلقّاه، قال تعالى: { فَتَلَقَّىٰ آدَمُ مِن رَّبِهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ التَّوَابُ الرَّحِيمُ } (القرآن الكريم،البقرة:٣٧) و إلتلقّي لغة هو الاستقبال، يُقال: لقي فلانًا أي استقبله وصادفه (ابن منظور، بالسبتَكُمْ } (القرآن الكريم،النور:١٥) والتلقّي لغة هو الاستقبال، يُقال: لقي فلانًا أي استقبله وصادفه (ابن منظور، ١٩٥٥/١٨٨٢) وتفيد اصطلاحًا معنى ملْء الفراغات وكسر أفق التوقع. يوازي التلقّي بالأهميّة القراءة، ويُعدّ الفطب الموازي لها، فالقراءة تُعدّ الفعل، والتلقي هو المُمهّد لردّة فعل القارئ، التي تُحفّز فاعلية الإنتاج لديه. يشير كاظم (٢٠٠٣) في تعريفه التلقي بأنه يشكّل فرصة للنصّ والمتلقي بأن يتجاوز كلّ منهما ذاته ويمتد خارج حدوده، ويُشترط في النصّ لاعتباره نصنًا تحققه من خلال التلقي والقراءة، ولا يتحقق هذا الشرط إلا باجتماع هذين العنصرين (ص ١٣). واكبت نظرية التلقي مصطلحات جديدة انتشرت في جميع الدراسات التواصلية الحديثة، منها: التلقي والقراءة والاستقبال والتأثير والتقبّل والاستجابة في جميع الدراسات التواصلية الحديثة، منها: التلقي والقراءة والاستقبال والتأثير والتقبّل والاستجابة (المبارك، ١٩٩٩، ص ٢٧).

شكّل القارئ آخر عقدين في الحركة النقدية المعاصِرة، البؤرة النقدية اللافتة للانتباه، فقد زخرت الساحة العربية بتنوّع النظريات والمفاهيم المتعدّدة، تحكمها استراتيجيات تأويل متعدّدة الاتجاهات، كالنقد البلاغي والسيميائي والبنيوي والذاتي، والتحليل النفسي، والنقد الاجتماعي والتاريخي والتأويلي ...تكاد كلّها نتفق على أنّ النصّ الأدبي سواء أكان شعريًا أم نثريًا أم دراميًا مسرحيًا، يرتبط وجوده ارتباطًا وثيقًا بقارئ أو جمهور، ما أسهم في إعلاء شأن القارئ الذي كان قديمًا الضلّع المُهمَل المغُيّب في كلّ من المناهج السياقية والنسقية.

تشترك هذه التنوّعات في مهمة البحث عن سرّ جمال النصوص الأدبيّة وخلودها. ما أدّى إلى ولادة نظرية المالية التاقي والتأثير"؛ التي أصبحت تُعرف فيما بعد بمناهج ما بعد البنيوية. هي نظرية ألمانية أوْلَت القارئ واستجابته عناية خاصنّة، باعتباره قارئًا حقيقيًا، وباعتباره قارئًا مفترضًا أو خياليًا. وارتكزت بشكل أساسي على إنصاف دور القارئ في بناء معنى النصّ، مسوّغة ذلك من خلال مفاهيم جديدة تصحّح عيوب المناهج القديمة، وتعمل على إعادة النظر في قوانين الأدب وَصور الإبداع السابقة. يقول أمبرتو إيكو تين جمالية التلقّى: " إنّ النصّ يريد أن يَترك للقارئ المبادرة التأويلية فهو في حاجة إلى مساعدة قارئ ما لكيْ

^{٢٦} أمبرتو إيكو(Umberto Eco) (2016-1932) فيلسوف إيطالي، وروائي وباحث في القرون الوسطى، ويُعرف بروايته الشهيرة" اسم الوردة"، ومقالاته العديدة. وهو أحد أهم النقاد اللادينيين في العالم.

يعمل". أصبح القارئ يشكّل بؤرة نظرية التلقي، وَيجذب الاهتمام مُقصيًا قُدسيّة النصّ التي أوْلَتها المناهج النقدية السابقة السُلطة المُطلَقة في تحديد أهمية العمل الأدبي (إيكو،١٩٩٦، ص ٦٣-٦٤).

وبهذا يُعدّ التلقي بَحْثًا عن كيفية إنتاج المعنى، فليْست مهمة القارئ البحث عن المعنى المتشكّل سلفًا داخل النصّ، لأنّ النصّ شَكُلٌ فارغ لا يمكنه أن يحتوي على المعنى، وَمهمّة القارئ الكشف عن المعنى المتشكّل داخل بنية الإدراك. النصّ لا يكون حاضراً إلّا إذا كان مقروءًا، والمعنى لا يتشكّل داخل النصّ، بل يتشكّل داخل" المتلقي" وبهذا لا يمكننا تصوُّر النصّ إلّا من خلال تحقّقه لحظة القراءة. ولا يمكن أن يفرض الكاتب معنى واحدًا من خلال نصبه على القرّاء المختلفين، لكنّ معنى النصّ هو الذي يشكّل مصدر إيحاءات ومعاني مختلفة لكلّ قارئ، من خلال رموز تعين في تفسيره على مرّ الأزمنة. وما دام كلّ قارئ متشكّلًا داخل القراءة، فإنّ قراءة كلّ منهم ستندمج ضمن سلسلة من القراءات المتعاقبة، وهو ما يشكّل " تاريخ تلقى النصّ الأدبى".

تبلورت الأفكار حول التلقي والنص، والمتلقي وأهميته، وجماليات التلقي الصادرة من المتلقي، واتخذت شكلها الواضح مع بداية السبعينيات من القرن السابق، حين ظهرت النظرية الألمانية المعروفة بيا جمالية التلقي" التي ارتكزت مهمّتها على توصيف العلاقة بين الكاتب المُستتِر خَلْف نصّه من جهة، والمتلقي من جهة أخرى. وَاتخذت هذه الظاهرة اتجاهين: الأول مع إيزر(Izer)، الذي انصب اهتمامه على دراسة النص من الداخل، وتحديد التأثيرات التي يمارسها النص الأدبي على قرّائه المفترضين. أمّا الاتجاه الثاني مثله ياوس(Jauss) فركز على دراسة خارجية للنصوص الأدبية؛ أي دراسة تاريخ تلقيها وتجاوب القرّاء معها. ارتكزت نظرية ياوس على اكتشاف سرّ خلود أعمال أدبية ونجاحها في ملامسة القرّاء، ما جعله معتقد بأنّ تاريخ تلقي النصّ الأدبي لا يرتبط باعتقادات فردية ذاتية، بل ينشأ من أفُقٍ جماعي عامّ، إذ يشترك القرّاء في أفق تاريخي واحد وتحرّكهم هواجس إيديولوجية.

وسنعمل على شرح وتفصيل كلّ من النظريتين في ما يلي:

۱-۳-۱ هانز روبیرت یاوس(Hans Robert Jauss)

يُعدّ ياوس الرائد الأوّل لنظرية التلقي في مدرسة كونستانس الألمانية، أدلى بآراءه لأوّل مرّة حول نظرية التلقي سنة ١٩٦٧م، لتذخر الساحة النقدية فيما بعده بآراء مختلفة حول النظرية وأهدافها، وتكثر الدراسات حول الفرق بين " التلقي" وَ" التأثير"، بما أنّ كِلاهما يتعلق بالأثر الذي يحدثه العمل في المتلقي. اهتم ياوس بالبُعد التاريخي للتلقي، وَدعا إلى وجوب التحام تاريخ النصّ وجماليته، تركزت نظريته في تاريخ الأدب أنّ العمل ليست له أهميّة في ذاته، بل تكمن أهميّته لحظة لقائه بالجمهور، ويخرج إلى الوجود بغعل القراءة، وتتحدّد وظيفة القارئ في فعل القراءة، وعليه أن يكون فاعلًا في خلق جدليّة السؤال والجواب مع النصّ. وعلى مؤرّخ الأعمال الأدبية أن يأخذ بالأحكام التي صدرت بفعل التلقي، والتي تدلّ على وعي تاريخي محدّد (عودة،١٩٩٧، ص ١٤٤٤ - ١٤٥)، لذلك اقترّح ياوس دراسة العمل الأدبي من خلال تاريخ تلقيه، لأنّ الخلاصة التاريخية للعمل الفتّي تتوضّح من خلال معاملته كاشكالية جدليّة قائمة على الانتاج والاستقبال (هولب، ٢٠٠٠، ص ٢٠٠). وأهم المبادئ التي اعتمدها ياوس في نظريّته:

ا ـ ١-١-١- أفق التوقّعات أو أفق الانتظار L'horizon d'attente

هو أهم أساس قامت عليه نظرية التلقي لدى ياوس في التعامل بين التاريخ والأدب. ويقوم هذا المفهوم على توصيف عملية استقبال العمل والأثر الذي أحدثه، وإلى إعادة تكوين أفق التوقع للجمهور أو المتلقي، أو مجموعة القرّاء المزامنين لظهور العمل الأدبى.

تكمن الرؤية الجديدة لهذه النظرية في أبعادها الوظيفية والجمالية والتاريخية، وتمكّننا من التمييز بين تلقي الأعمال الأدبية في زمن ظهورها، وتلقيها في الزمن الحاضر مرورًا بسلسلة التلقيات المتتالية التي عرفتها من قبل (محمد، ٢٠٠٢، ص ١٠٨).

يعرض ياوس أفق الانتظار أنّه وصنف لتلقي الأثر الأدبي والواقع الذي ينتجه، بإعادة تشكيل أفق توقع الجمهور، فالمتلقي يواجه نصنًا مفتوحًا أمامه يُنتج عنه قراءات متعدّدة، لا تكون مطابقة للنصّ، بسبب استثارة كلّ متلق لإنتاج رؤى مختلفة، تزيد من متعة استكشاف المعنى ويتحكّم به عملان اثنان:

- خبرة الجمهور بالجنس الأدبي الذي ينتمي إليه الأثر (عودة، ١٩٩٧، ص ١٤٥).
- التعارض بين اللغة الشعريّة؛ لغة الخيال، واللغة العمليّة اليوميّة (هنري باجو،١٩٩٧، ص ٧٧- ٧٨).

هذان العاملان كفيلان بالتمييز بين أساليب الكتابة وتقنياتها، خاصة التضارب الحاصل بين العوالم الخيالية الكامنة في اللغة الشعرية، والصور الواقعية المتمثّلة باللغة اليومية. فكلّما كان القارئ قريبًا من سياقات إنتاج العمل الأدبي الثقافية والفنية والأخلاقية ومعايشًا لها، اقترب أفق التوقعات من هذا العمل الأدبي. حينها تنتج منه توقعات تؤكّد أو تصحّح أو تغيّر ما سلف. يؤكّد ياوس أنّ الأدب يقوم على تاريخيّته، إذ لا يمكننا حصر قراءة واحدة واعتبارها صحيحة وفقًا لتاريخ محدّد، فلكلّ عصر قراءته، ممّا يُحتّم الرّبط بين الأدب والتاريخ.

إنّ العمل لحظة ظهوره لا يقدّم معناه بصورة مطلقة، كما أن القارئ لا يتلقاه من فراغ معرفي، فالكاتب يجهّز المتلقي بواسطة إشارات بارزة أو خفية، تُسمى هذه الحالة "أفق انتظار القارئ". إنّ كلّ عمل أدبي جديد يذكّر القارئ بعمل من جنسه سبق وقرأه، يجعله في تهيّؤ ذهني ونفسي لاستقبال العمل، والبدء بخلْق توقعات معيّنة لتتمّته بحسب رؤية المتلقى (عودة، ١٩٩٧، ص ١٤٠).

اعتمدت قراءة الأدب وتأويله بشكل أساسي على التوقع واسترجاع الوقائع السابقة، لتمكين الحاضر من التقدّم مدعّمًا بذكريات ماضية وتوقّعات مستقبلية، ما يختصر الرؤية المبنيّة على الاندماج بين المضمون اللغوي للنصّ والمخزون الثقافي للقارئ (هولب، ٢٠٠٠، ص ٢١٥).

:La distance esthétique الجماليّة الجماليّة

فطِن ياوس إلى ما يُحدثه القارئ خلال قراءته من اختلاف وتعارض مع النصّ، الأمر الناتج من اختلاف ثقافته ومعرفته في إحداث المسافة الجمالية التي ترتبط بعلاقة مباشرة مع أفق الانتظار، والتي تُبرز مدى قُرب أو بُعد أفق العمل الفنّي للمبدع وبين الأفق السائد. كلّما اتسعت المسافة بين أفق انتظار العمل الأدبي والأفق السائد، از دادت أهميّة العمل وعظمت قيمته، لكن حينما تنقص هذه المسافة، يكون النصّ الفني أكثر كسلًا، ويكون المتلقي غير متحمّس على بذل أيّ مجهود لدخول تجربة مجهولة (سمير، ٢٠٠٥،

يمكننا أن نصنف ما ورد كمعيار للتحليل التاريخي، إذا سلّمنا بأنّ العدول الجمالي هو المسافة الفاصلة بين التوقّع والأثر الأدبي الجديد، الذي يحدث تلقّيه تغييرًا في الأفق، استنادًا إلى أحكام الجمهور النقدية، كالنجاح أو الرفض أو الاستحسان. كلّما صُدم القارئ بالعمل الأدبي وخاب توقّعه به، تعزّزت قوّة العمل الجمالية، ما يجعله خالدًا في ما بعد، أمّا ما يناسب توقّعات القرّاء فهي أعمال عادية تحوي نماذجًا تعوّد القرّاء عليها، لم تحرّك فيهم النزعة الجمالية المفاجئة (هولب، ٢٠٠٠، ص ٢٠).

Fusion d'orizon اندماج الأفق -٣-١-٣-١

عندما تلتقي تساؤلات القارئ الذاتية مع الأسئلة التي أثيرت حول العمل الأدبي تاريخيًا في الوقت نفسه، يتحوَّل العمل إلى فضاء منفتح على تأويلات متتالية ومتجددة، ومن هنا يتوطّد التواصل بين الماضي والحاضر، بجعل الأعمال الأدبية منفتحة باستمرار على أيّ زمان حاضر. فيُعاد استخراج دلالات جديدة، والإجابة عن تساؤلات أثيرت في الماضي حول أعمال أدبية قديمة بنظرة عصرية، وهذا يسهم في بناء أفق جديد عودة ، ١٩٩٧، ص ١٣٦).

ما يهمّنا من نظرية ياوس في بحثنا هذا، الأثر الذي أحدثته القصائد المختارة، بمعنى آخر المسافة الجمالية وتغيير أفق المتلقي: كيف استقبلها المتلقون على اختلافهم؟ وكيف أعاد كلّ منهم تكوين أفق توقّعه، لا سيّما أنّهم مجموعة قرّاء مزامنين لظهور العمل الأدبي؟ ولن نتعمّق بخوض دراسة الشقّ الذي يُعنى بتاريخ النوع الأدبي الذي اخترناه موضوعًا لبحثنا، ولا الأثر الذي أحدثه الشاعر من خلال ديوانه على مرّ الحقبات الزمنية، بسبب اختيارنا لشاعر معاصر مهّد للقارئ أفق الانتظار، فعنوان ديوانه الغزلي ("عطر الهوى"-أوراق الغزل) هيّأ القرّاء ذهنيًا ونفسيًا لاستقبال العمل أسوة بما قرأوه، من قصائد غزلية لشعراء سابقين ليبدأوا بخلق توقّعات معيّنة لتتمّة العمل بحسب رؤيتهم وتحليلهم.

في الفصل الثاني، عمدنا إلى تحليل إذا وافقت اللغة الشعرية للمدوّنة اللغة اليوميّة، أم كانت لغة خيال لا تحاكي الواقع المعاصر، أم أنّ الحداثة شملت المحتوى والمضمون لمقاربة أفكار المتلقّي. كلّ مؤلّف يتوجّه بنصوصه إلى مخاطبة فئات متعدّدة من القرّاء: القارئ المطّلع على اللغة، والقارئ الخبير باللغة، وقارئ فذّ يفتح مغاليق النصّ الشعري ويكتشف دلالاته وأبعاده، ما يدفع المتلقين إلى إنتاج حركة إبداعيّة تتضمّن جماليّات التأويل لدى كلّ منهم.

۱-۳-۲ فولفغانغ إيزر(Wolfgang Iser)

١-٣-٢ - الاستجابة الجمالية عند إيزر

يعد إيزر مِن أهم واضعي نظرية التلقي، حاول تنويع مرجعياته مخالفًا بذلك ياوس؛ الذي انحصر اهتمامه بتاريخ الأدب في تفسير نظرية التلقي. اهتم إيزر بتأثير النصّ في المتلقى، من خلال التفاعل بين النصّ

والقارئ، ارتكزت نظريته على جداية التفاعل بين هذين العنصرين. المعنى لدى إيزر هو نتاج تفاعل بين القارئ والنص، هو حالة تأثير يجب معايشته والإحساس به، فيصبح الموضوع فكرة متجسدة تُثير القارئ لصئنع الحقائق. فالتفاعل الذي يفرضه النص على قرّائه هو ما يخلق تلاحمًا بينهما (هولب، ٢٠٠٠، ص ٢٠٠). لا يقدّم النص إلّا الإطار العام، ولا يمكن إنتاج جماليته من خلاله، إنّما يحدث الانتاج الفعلي للجمالية من خلال فعل التحقق لدى القارئ. للعمل الأدبي قطبان: الفنّي الذي يمثّله نص المؤلّف، والجمالي الذي يمثّله التحقق المنجز من القارئ (بيزر، ١٩٩٤، ص ٥٥). هذا ما يشكّل فعل التواصل المبني على تأسيس النص في وعي القارئ. فالمعنى لا يتجلّى في النص، إنّما ينتج عن تفاعل النص والقارئ، إذ لا وجود لأدبٍ من غير قارئ، ولا لقارئ من غير أدب (عودة، ١٩٩٧، ص ١٤٥).

يصر إيزر على أنّ النص لا يتشكّل دلاليًا إلّا بَعد إشراك القارئ فيه، ليتمكّن بعدها من التأثير فيه (إيزر، ١٩٩٤، ص ٥٥-٥٧)، وهذا ما يحدد الرؤية الجمالية لديه، القائمة على التواصِل بين الإشارات النصية وعملية القراءة، ما يُسمى بالتأثير والتأثّر من الطرفين. يشكّل تحفيز القارئ على إعادة خلْق العمل مجددًا يشكّل بذاته مصدر متعة للمتلقّي، إذ أصبح شريكًا في عملية خلْق متجددة باستمرار. فلا حياة في نص إلا إذا تحقّق، وعملية تحقيقه لا تتمّ إلّا إذا أحيل النص إلى حركة يقدّمها القارئ من وجهة نظره.

لذلك اعتمدنا في هذا الفصل على عدد محدّد من القصائد اختيرت بدقة من المدوّنة، بسبب وفرة دلالاتها التي تضمّنتها الأسماء المشتقة فيها، بنسب فاقت القصائد الأخرى. ثمّ أدرجنا في الفصل الثاني تحليلات القصائد المختارة لفئات من القرّاء اختلفت ثقافيًا وعلميًا وعمريًا، اتبعناها بتحليلنا بوصفنا متلقيًا أساسيًا اتّخذ المدوّنة موضوعًا لبحثه، لنتمكّن من تطبيق نظرية: ياوس وأثر ها الناتج عن تتابع قراءات المتلقين، ونظرية إيزر التأثيرية على القرّاء، وإلى أيّ مدى أثرت إضافاتهم في خلّق دلالات جديدة، وكيف أثرت بدورها على النصّ لتحييه من خلال آراء متقاربة ومتباعدة أسهمت في تأطير الصورة الجماليّة للتلقي.

أوْلت" جمالية التلقي والتأثير" عناية كبيرة للقارئ لاهتمامها بموقعه وَبأفق انتظاره، وبصيغ إدراكه للنص فاعتمدت مبدأ" أنا أقرأ، فإذن أنا متشكّل في القراءة ومميَّز داخل النص"، إلا أنّه لا يمكن استكشاف دلالة هذه البنية النصية، إلا من طرف قارئ قادر على معايشة النص بحيثياته، حيث يرتبط دور القارئ الممارس لعملية القراءة بفاعلية البناء المخصيصة لتلقي النص". ولكن ما مفهوم هذا القارئ النصي الضمني وما هي ملامحه؟ وكيف بتشكّل داخل النص"؟

١-٣-٢- مفهوم القارئ الضمني (le lecteur implicite):

حَظيَ مفهوم القارئ بدراسة مستفيضة عن المناهج البنيوية وما بعد البنيوية، ما جعل الباحث في مجال التلقي يصادف أنواعًا كثيرة من القُرّاء. استعرض إيزر مجموعة من القرّاء في كتابه" فعل القراءة" في حديثه عن نظرية جمالية التجاوب في الأدب؛ الذين استحدثهم نقّاد ومنظّرون آخرون، رغبة منه في الوصول إلى تحديد ملامح قارئه الضمني، الذي يختلف في جوهره عن هؤلاء القرّاء، وتبيان الجديد الذي جاءت به نظريته (هولب، ٢٠٠٠، ص ١٣٦-١٣٧).

أهم أنواع هؤلاء القرّاء:

أ-القارئ الأعلى أو الفذّ (Le Lecteur super) هو ما يعدّه ميشال ريفاتير (Michel Riffaterre') مجموعة من المخبِرين، الذين يلتقون دائمًا عند النقط المحورية في النصّ لتأسيس وجود من خلال ردود أفعالهم المشتركة، فالقارئ الأعلى كأداة استطلاع تُستعمل لاكتشاف كثافة المعنى الكامن في النصّ. وعرّفه أنه القارئ المختصّ بالنوع الأدبي المقروء الذي يمكنه فقط دون كل أنواع القرّاء، التمييز بين المعنى المحتمل والمرمَّز داخل النص. قارَب نوع ريفاتير القارئ النموذجي لدى أمبرتو إيكو (Eco) (إيزر، ١٩٩٤، ص ٢١)، ويكون قادرًا على الإتيان بتخمينات وتأويلات لا نهائية للنصوص الأدبية.

ب-القارئ الخبير أو العارف (Le lecteur informé) الذي تحدّث عنه ستانلي فيش (Stanley Fish) واشترط أن يكون مُلمًّا ومتخصّصًا باللغة التي صِيغ بها النصّ، وأن يكون متمكّنًا من تفسير دلالات النصّ وفهمها، ما يستدعي إلمامه بنظام اللغة النحوي والمعجمي، وأن يكون مدركًا للهجات والفروقات فيما بينها. فالقارئ الخبير هو" ليس شيئًا مجرّدًا، ولا قارئًا حقيقيًا حيًا لكنّه هجين؛ أي أنّه قارئ حقيقي (أنا) الذي يعمل كلّ ما في استطاعته ليجعل نفسه مخبرًا، فهو قارئ لا يجب عليه فقط أن يمتلك الكفاءة الضرورية، بل يجب عليه أيضًا أن يراقب ردود أفعاله خلال عملية التحيين لكيْ يتحكّم فيها" (ISER.1987.P 145).

ج- القارئ المقصود (le lecteur vise) هو قارئ تخيّلي (imaginaire) طرحه وولف (Wolf)، يكون له حضور في النصّ عن طريق مجموعة واسعة من الإشارات المختلفة، وهو غير مستقلّ عن المنظورات النصيّة الأخرى، مثل الراوي والشخوص ومسار الحبكة، فالقارئ التخييلي في الواقع ما هو إلّا واحد من بين منظورات عديدة ترتبط فيما بينها وتتفاعل، ليَجد القارئ الحقيقي نفسه مدعوًا للتوسّط بينها.

^{۲۷}ميشال ريفاتير (۱۹۲٤-۲۰۰۱) أديب فرنسي. من أشهر كتبه: "السيميائية الشعرية"، توفي في الولايات المتحدة الأميركية. ^{۲۸}ستانلي فيش، صحفي وأستاذ جامعي وفيلسوف ومؤرخ وكاتب أمريكي، ولد في19 أبريل 1938 في الولايات المتحدة. له آراء مهمة في استجابة القارئ الذهنية خلال فعل التلقي، من مؤلفي جمالية التلقي أو الأسلوبية المؤثرة.

د- القارئ المثالي (le lecteur Ideal) الذي يمكن للكاتب أن يخلقه من ذهنه ليصبح هو القارئ نفسه، رأى إيرر أنّ هذا النوْع لا يمثّل المنطق العلمي، فالواقع لا يحتاج أن يجعل الكاتب من نفسه مؤلفًا وقارئًا مثاليًا في الوقت نفسه (إيزر، ١٩٩٤، ص ٢٣).

هـ القارئ المعاصر (le lecteur Contemporain) يتجلّى دوره في الأحكام النقدية الصادرة على عمل أدبي في حقبة زمنيّة معيّنة والتي تتأثر بذوْق الجمهور المعاصر الحقبة (محمد، ٢٠٠٢، ص ١٣٤).

بعد أن حدّد إيزر مفاهيم هؤلاء القرّاء، والتي تنطلق من افتراضات وتوصيفات مختلفة. كشف أخيرًا عن صورة قارئه الضمني، فما هي طبيعة هذا القارئ، وكيف يمكن معاينة تشكّله ضمن العمل الأدبي؟ بما أنّه بنية تعمل على عرْض مجموعة من المثيرات من أجل تحقيق جملة من الاستجابات.

عجز أصناف القرّاء، في نظر إيزر، عن وصنف العلاقة بين المتلقي والعمل الأدبي، إمّا لأنهم انطلقوا من أساس تجريبي محض، أو أساس نظري استكشافي. بينما تميّز قارئه الضمني بجذوره المغروسة في بنية النصّ، وقد عرّفه على أنّه " بنية نصيّة تتوقع حضور متلقّي دون أن تحدّده بالضرورة" (إيزر، ١٩٩٤، ص ٣٠). وهو مفهوم يضع بنية مسبقة للدور الذي ينبغي أن يتبناه كلّ متلقٍ على حِدة. فالقارئ الضمني ليس سوى دوْر القارئ المسجَّل، أو المكتوب داخل النصّ، فإنّه لا يمتلك أيّ وجود حقيقي، بل يجسِّد مجموعة التوجيهات الداخلية للنصّ، وهو متجذّر داخل النصّ ذاته. ولكن ما العلاقة بين القارئ الحقيقي والقارئ الضمني لدى إيزر؟

عندما يَقبل القارئ الحقيقي الدوْر المرسوم له مسبقًا من خلال فعل القراءة والتلقي، يُنتَج نوعًا خاصًا من التوتّر بين ذات القارئ، والذات المختلفة أي ذات المؤلّف، وباختصار يخلق المؤلّف صورة لنفسه وصورة لخرى لقرّائه. إنّه يصنع قارئه كما يصنع ذاته الثانية، والقراءة الأكثر نجاحًا هي التي يمكن فيها للذاتين المبدعتين؛ أي المؤلّف والقارئ، أن يتوصلا لاتفاق تامّ، ويلتقيا بذات مشتركة بينهما.

لم يكتف إيزر بمفهومه هذا فقط لوصنف العلاقة التفاعلية بين كلّ من النصّ والقارئ. بل تعمّق في بحثه إلى دراسة علاقة النصّ بالواقع؛ أو بعبارة أخرى دراسة المواصفات الخارجية، التي يجب أن يمتصلها النصّ من أجل إحداث التأثير المرغوب فيه في المتلقي، وجعله يتفاعل مع المقروء، فوجد أنّ لكلّ نصّ ذخيرته أو سجلًه الذي يضمن فعلًا حدوث التواصل مع القارئ (ص٥٥).

١-٣-٢-٣- البياضات أو الفجوات النصيّة أو بناء المعنى(Les blancs textual):

أشار إيزر لمرحلة الفجوات النصيّة؛ التي تتناول مرحلة التفاعل الناتج بين النصّ أي الكاتب من جهة والقارئ المتلقى من الجهة الأخرى. اعتبرها إيزر من المراحل النقدية التي تُفضي بأنّ عملية بناء المعنى تسير بصورة أفقية من النصّ إلى المتلقى، في حين أنّها تندرج في إطار تفاعلي(محمد، ٢٠٠٢، ص ١٣٠)، لتصبح الفراغات(Lieux vides) أو البياضات(Blancs) بحسب اعتقاد إيزرهي: " تلك المساحات التي يحدث فيها التفاعل بين المتلقى والنصّ" (إيزر،١٩٩٤، ص ١٣-١٤). بقدر ما يقدّم النصّ للقارئ يُضفى القارئ على النصّ أبعادًا جديدة، عندها فقط يكون النصّ قد استُقبل وأثّر في القارئ، ليصبح قاربًا منتجًا إيجابيًا، يمنح بتأويله وجودًا جديدًا للنصّ (الدسوقي، ٢٠٠٧، ص ١١). تمثّل تلك الفجوات النصيّة تفاوتًا في مقدار المعلومات بين المتكلِّم والمخاطَب، أو بين المبدِع والمتلقى، بحيث يعرف أحدهما ما لا يعرفه الآخر، ينتج عن هذا التفاوت ثغرة معرفية بين الطرفين، التي تُعدّ إحدى العناصر الضرورية للتواصل اللغوي. لهذا يناقش إيزر مسألة اللاتماثل بين النصّ و القارئ، ويعدّها من مبادئ التفاعل (Implication)، فالتفاعل الحاصل بين شخصيْن في الحقل الاجتماعي مثلًا، يحدث بشكل أقوى، عندما يجهل كلّ واحد منهما هويّة الآخر، لأنّهما حينئذٍ يكوّنان عن بعضهما تصورًا غير مطابق للحقيقة، ويتصرّفان على أساس هذه الصورة المفترَضة عن بعضهما. لذلك فالنص لا يكتفي بذاته، بل هو دومًا بحاجة إلى قارئه الخبير، كي يملئ تلك الفجوات الغامضة باستخدام خياله، ليعيد بذلك بناء المعنى. ولا يكتمل التواصل بين النصّ والقارئ إلا بعد إتمام تلك المهمّة (كاظم، ٢٠٠٣، ص ٢٧). لتتحرّك بذلك آلية القراءة ضمن قطبيْن: قطب فني متعلّق بالنصّ، والآخر جمالي ناتج من عمليّة القراءة ذاتها، فالنصّ الأدبي يكشف لقارئه وجهات نظر متغيّرة، تكون بحاجة إلى ملْء الأماكن غير المحددة(Lieux d'indétermination)، التي تأخذ أشكالًا متعدّدة: كالحذف، والإضافة، والتعديل... فالفراغات تقوم على ما يضيفه المتلقى للنصّ عند قراءته له، وتشكّل قراءة المتلقى للنصّ مرآة له، يرى فيها ذاته على صورة من صور النصّ، ويطابق من خلالها معنى من المعانى الموجودة في النصّ عودة، ١٩٩٧، ص ١٤٧)، وقد أشار إلى تلك الفكرة نعوم تشومسكي (Noam) Chomsky فلى نظريته التحويلية القائمة على تشريح الألفاظ والجمل إلى بنى عميقة وأخرى سطحية، عندما بيّن أنّ البني العميقة لا تظهر من خلال الألفاظ السطحية البارزة في النصوص بل تكشفها الدلالات المستنتَجة من القارئ، وتتوزّع هذه الدلالات على جميع مستويات اللغة كالصوتية والصرفية والنحوية

^{٢٩} نعوم تشومسكي(Noam Chomsky) (1928-) لغوي أميركي، من أبرز أعلام النهضة الحديثة في الدراسات اللسانية، من آثاره" التراكيب النظمية" و "مظاهر النظرية النظمية".

والمعجمية والسياقية (خضير، ٢٠٠٢، ص ١١٧-١٢١)، وما يعنينا في دراستنا المستوى الصرفي المتمثِّل بظاهرة الأسماء المشتقة وما أضفته من إسقاطات دلالية على المعاني المعجمية العامّة، وما أحدثته من انزياحات سياقية أوّلها كلّ قارئ بحسب رؤيته.

في المباحث الآتية طبقنا مبادئ ياوس وإيزر على قصائد مختارة للدراسة، مرتكزين على تحليلات قرّاء متعددي الفئات، وما توصلنا إليه من نتائج بُني على أبرز أسس النظريتين:

- أفق الانتظار المتمثّل بفجائية الحداثة الشعرية.
 - خيبة أفق التوقع.
 - البنيات الداخلية للنصّ.
 - تفاعُل القارئ مع النصّ.

محصلة واستنتاج

بعدما عرّفنا الاشتقاق (ابن منظور، ١٩٥٥/١٨٨٢) بصفة عامة، واستعرضنا أنواعه، قمنا بتحديد النوع المراد دراسته؛ من الأسماء المشتقة، والذي تضمّن سبعة أنواع (ناصر،٢٠١٤، ص٢٢٥)، عُرّفت في المبحث الأوّل. ثمّ توسّعنا في المبحث الثاني لنتناول إحصاء الأسماء المشتقة بشكل عام في قصائد المدوّنة، وتضمّن ذلك استخراج الاسم المشتق ونوعه، ووزنه الصرفي، وجذره، ومعناه المعجمي (راجع ملحق الجداول رقم ١-٨)، تمهيدًا منّا لعملية التأثير التي أحدثتها تلك الأسماء المشتقة في القرّاء. ثم أفردنا مدخلًا نظريًا لمبادئ نظرية التلقي، في المبحث الثالث. وبوصفنا باحث أساسي وصاحب الدراسة، اتبعنا المنهج الأسلوبي في التحليل، مرتكزين على اعتماد الأسماء المشتقة حجر الأساس الذي بدأت منه الدراسة.

وتوصّلنا إلى النتائج الآتية:

1- ميّزت ظاهرة الاشتقاق اللغة العربية من سائر اللغات الأخرى، وضمنت لها البقاء والتجدّد عن طريق تناسل ألفاظ من أخرى، ما أسهم في التعبير عن المُستجد من الأفكار، والمُستحدث من وسائل الحياة.

٢- الأسماء المشتقة التي وردت في القصائد، عبرت عن دلالات لامست وجدان المتلقي، فاستعمال الشاعر لصيغ المبالغة بدلًا من اسم الفاعل أو الصفة المشبهة أحيانًا، وجد فيه المتلقي رموزًا في النص من خلال الأسماء المشتقة، كي يستطيع إتمام عملية التواصل وإعادة إنتاج المعاني.

٣- أسهمت ظاهرة الاشتقاق عبر تخليق الكلمات وتولدها بعضها من بعض، في تحديد أصالة الكلمات فيها، وسبيلاً لمعرفة الأصيل من الدخيل؛ فالكلمات الدخيلة في العربية تبقى غالباً في معزل عن سلسلة المشتقات المترابطة؛ إذ لا نجد لها أصلاً من ناحية البنية ولا من جهة الدلالة.

3- استخلصنا في هذا الفصل التطبيقي دلالات الأوزان الصرفية لكلّ نوع من الأسماء المشتقة، وللدلالة أهمية كبرى في تحديد نوع الاسم المشتق، فوزن" فاعل" لا يحتّم على المشتق أن يكون اسم فاعل، فعندما تثبت الصفة فيه ينقلب صفة مشبّهة (الحملاوي، ١٩٥٧/١٨٩٤، ص ١٢٥)، كذلك وزن" فعيل" لا يحتّم أن يكون الاسم المشتق صفة مشبّهة أو اسم فاعل، بل من الممكن أن يكون صيغة مبالغة مثل" خبير،عليم..." (ابن منظور، ١٩٥٥/١٨٨٢)، أو اسم مفعول مثل" قتيل" التي تحمل معنى" مقتول"... فالدلالة هنا هي الحاكم الفيصل بين تلك الحالات.

٥- من خلال الجداول الإحصائية تبين لنا سيطرة اسم الفاعل على قصائد الديوان، يليه اسم المفعول ثم الصفة المشبّهة. ما يدلّ على أنّ الشاعر كان المبادر في دعوة الحبيبة إلى وصله والاستسلام لسلطة الحب، ولكنّه في بعض الأحيان انقلب إلى مستضعف أمام نار البُعد وشوقه إلى الحبيبة، وانقلب إلى ضحية وقعت بين براثن البُعد الفتاّك. أما الصفة المشبّهة فتعود في معظمها إلى الصفات التي أغدقها الشاعر على الحبيبة، وعلى جنود البُعد المرابطة بثبات بينه وبينها (راجع ملاحق الرسالة، الجداول ٢- ٨).

1- الأسماء المشتقة تُشبه فعلها في بعض الأحيان فتأتي على هيئته تمامًا، وَلا يميّزها إلا الضبط، وتعمل عمل الفعل فترفع فاعلًا وتنصب مفعولًا به (ناصر،٢٠١٤، ص ٢٢٤)، لكنّها تحمل معاني ودلالات تُختزل بالاسم المشتق وحده، فالفعل لا يحمل إلا دلالة معناه بينما الاسم المشتق يوضح لنا معنى الفعل الدلالي، ومن وقع عليه الفعل أو من قام به أو إذا تكرر القيام به إلى حدّ المبالغة.

٧- مهدت لنا الدراسة الإحصائية للديوان الشعري، واستخراج الأسماء المشتقة المختلفة الأنواع، وتحديد نسبة ورودها وتكرارها بين قصائد المدوّنة، تكوين فكرة عن أسلوب الشاعر والخصائص المميّزة له، والتي أعانتنا من خلال المنهج الأسلوبي المتبّع على تحليل مقاصده، واستكشاف سرّ استخدام كلّ نوع من الأسماء المشتقة من خلال الألفاظ المنتقاة بعناية. فهل نجح الشاعر من خلال الأسماء المشتقة، في تسليط الضوء على رموز تقصد منها تفعيل خيال المتلقي وحثّه على إعادة تأويل ما تلقّاه؟ كل ما ورد وما سيحمله من شرح وتفصيل سيكون موضوع بحثنا في الفصل الثاني من الرسالة.

الفصــل التّـاني

جماليّات تلقّي القرّاء للأسماء المشتقّة وَدورها في تحديد آفاقهم

جماليات التلقّى لدى القرّاء بحسب فناتهم

إنّ تهيئة الكاتب الأجواء المناسبة كي يقبل القارئ ما يُعرض عليه، هو عمل شاق يرهق كاهل المبدع، لذا يلجأ إلى إقامة أفق مرجعيّ يكون همزة وصل بينه وبين قرائه المحتملين. وبما أنّ الكاتب ليس سوى قارئ يملك عبقرية إبراز السجلّ النصتي والمعايير المتنوّعة، قصد مشاركتها مع قرّاء مفترّضين، فإنّه يقوم بخلق فضاء إبداعي لتفاعل القارئ مع المقروء، وهي الغاية التي ينشدها كلّ مبدع. والشعر بوصفه جنسًا أدبيًا يحاكي الشعور الإنساني، ويرتبط بالذات، وبالمناطق التي تنهض فيها الرغبة، من أجل تشييد فضاءات إبداعية تُحيل القارئ إلى فِعل التخيّل، الذي يجعله يتقاسم اللحظة بكلّ أبعادها وتفاصيلها الدقيقة مع الشاعر. على الرغم من أنّنا في معظم المؤلّفات الشعرية نجهل تفاصيل حياة الشاعر أو الظروف التي دفعت به إلى التأليف، ولا ندري أعايش فعلًا تلك الأحداث أم أنّها من ابتكار مخيّلته، إلّا أنّ الشاعر في مدوّنة "عطر الغوى" كان يناجي شيئًا محسوسًا بالنسبة إليه، يعينه على إشعال فتيل الذكريات وصولًا إلى غرضه الغزلي. ليجَد القارئ نفسته مُقحَمًا بوصفه شريكًا في بناء الفضاء الإبداعي الخاص به، فأضحى محسوس الشاعر متخيّلًا لدى القارئ، وهذا ما جعًل كلا الطرفين يلتقيان عند مفترَق ملامسة الشعور وإثارة مكمن ذكريات كلّ من الشاعر والقارئ.

في المبحث الأول من هذا الفصل سنعرض تحليلات القرّاء للنصوص الشعريّة، كلّ بحسب الفئة التي ينتمي إليها، وبحسب رؤيته لمعانيها، لننتقل في المبحث الثاني إلى تقديم قراءتنا منطلقين من مبدأ فاعلية الأسماء المشتقة في عملية القراءة، وتأثيرها في إنتاجنا للمعاني، لا سيّما بعد جمعنا استبيان قراءات المتلقّين؛ وإظهار ما تقاطع وما تنافر من أفكار معهم، وما أسباب التوارد أو التعارض بيْن أفكار القرّاء. كيف تلقى القارئ المعنى أكان إيجابيًا في تطبيق مبادئ نظرية التلقي، في استقباله النصوص و عكس أثر ها الجمالي بالشكل الذي ارتآه؟ وفي المبحث الأخير من الفصل الثاني، طبقنا بعض ما بُنيت عليه نظريّتي ياوس وإيزر، وأبرزنا أبن تحقّق ذلك في المدوّنة من خلال قراءات المتلقين المتعاقبة، لنخلص إلى محصلة مفادها المقارنة بين تحليلات المتلقيّين، بحسب فئاتهم، وطريقة تلقّي كلّ منهم للنصوص الشعرية. والأثر الذي دُمغ به تحليلنا تبعًا للقراءات المتباينة المؤلّفة من تقاربات ومفارقات المتلقين.

أمّا أنواع القرّاء الذين تناولتهم الدراسة، فقد قُسموا إلى ثلاث فئات؛ مراعاة منّا للأنواع التي تناولها إيزر في كتابه، والتي أفضت به إلى تحديد معالم قارئه الضمني: أ- القارئ الحقيقي أو الفعلي: تضمّن ثلاثة تحليلات لمتخصّصين جامعيين في مجالات مختلفة، وتحليل واحد لطالب مرحلة ثانوية.

ب- القارئ العارِف أو الخبير: تضمّن تحليلات لعارفين وملمّين باللغة، شمّلت اختصاصاتهم اللغة والأدب، وهم من حملة الإجازات والدراسات العليا.

ج- القارئ الأعلى أو الفذّ: وتضمّن أربعة تحليلات لمتخصّصين باللغة العربية وآدابها، ثلاثة من حملة شهادات في مرحلة الماجستير، وتحليل لأستاذ دكتور في اللغة العربية، إضافة إلى تحليلنا بوصفنا باحث صاحب الدراسة.

وتجدر الإشارة إلى أنّنا لم نتدخل في تصحيح أو تعديل أسلوب كتابة القرّاء في ما سيُعرض من تحليلات في المبحث الأتي، وآثرنا الإبقاء على شرحهم، بغية تحقيق الأمانة العلمية في الاقتباس.

١-١- المبحث الأوّل: تحليل المتلقّين لقصائد مختارة من "عطر الهوى"

٢-١-١- قصيدة " ذِكرى " (ص ١١)

أنموذج رقم ١/ القارئ الحقيقي أو الفعلي

يبدو لي من خلال أبيات قصيدة " ذكرى" أنّ الشاعر رقيق على الصعيد العاطفيّ، لا بل ضعيف. لم يتقبّل الفراق و ذلك يعود إلى عدّة أسباب، من الممكن أن يكون سببها نقص الشجاعة للبدء بعلاقة جديدة، أو أنّه لا يثق بأنّ أحد غيرها سيحبّه يومًا، أم أنّه ليس شخصًا مغامرًا على الصعيد العاطفي، لا بل يفضل تقبّل الوضع كما هو على أن يبحث عن علاقة مناسبة جديدة بالإضافة إلى ذلك، لقد شعرت أنّ مشاعره الجيّاشة لا تمتّ بصِلة إلى واقع هذه العلاقة، وأنّ هذا الشّغف هو من نسج الخيال ور غبته بأنّ يشعر بالحب. بكلمات أخرى، إنّ هذا الحب هو نتيجة بعده عنها فقط.

الاسم: سينتيا غنيمة/ الجنسية: لبنانية/ المستوى التعليمي: بكالوريوس علم نفس/ اسم الجامعة: القديس يوسف.

أنموذج رقم ٢/ القارئ العارف أو الخبير

يبدأ قصيدته بكلمة" ذكرى" التي لا تنمحي و لا تتلاشى.

ويستخدم" محال" اسم مفعول سيطر على الشاعر فلا يمكن مستح هذه الذكرى من خاطره، وهذه ذكرى هوى" عطر"، فيصفه بالعَطِر ولا يكتفي بكلمة هوى بما تحمله من معانٍ, فالصفة المشبهة أضفت رونقًا وهالة خاصة على هذا الهوى .

وفي البيت الثاني يركز على الصفة المشبهة فلينه" طويل وساهر" لا يشبهه أي ليل, فهو موطن الذكرى والحب حيث يصفه ويلجأ لاسم الفاعل. وحب الشاعر هو حب آسر له وكأن به يقول أنا المأسور بين قضبان هذا الحب الفولاذية.

وجعله الحب يفقد عقله ولم يعد يحذر شيئًا, فهو المطيع لقلبه على المحاذر، واستخدم اسم الفاعل لأنه يشعر بأن هذا الحب سلبه عقله وأصبح يسيطر على قلبه.

الاسم: أمينة أبو العدوس/ الجنسية: أردنية/ المستوى التعليمي: دكتور اه/أدب عربي/اسم الجامعة: الجامعة الأردنية.

٢-١-٢ قصيدة " مُحـال " (ص ١٦)

أنموذج رقم ١/ القارئ الحقيقي أو الفعلي

يعبّر الشاعر عن مدى المعاناة التي يمرّ بها من جرّاء بُعْد الحبيب عنه.

مدة البعد هي أسبوع كامل، و لكن ما لبث أن مرّ يومان و بدأت آثار الاشتياق تظهر، إلى درجة الإحساس بأنّ سمائه باتت بدون شمس، تعبير من الشاعر أنّه فَقَد الأمل في الحياة بكاملها في ظلّ غياب الحبيب عنه.

الاسم: أحمد حمدان/ الجنسية: لبناني (مقيم في فرنسا)/ المستوى التعليمي: بكالوريوس في الهندسة/ اسم الجامعة: القديس يوسف.

أنموذج رقم ٢/ القارئ الحقيقي أو الفعلي

من خلال قراءتي لقصيدة" محال "، أرى أنّ الشاعر بدأ قصيدته بالتركيز على عنصر الزمن ومدى أهميته بالنسبة إليه، بمجرد مضيّ يومين فقط، اشتعلت ضلوعه في صدره وشعر أنّ عمره مرّ كالشمع الذائب وراح هدرًا...

استنكر الشاعر في البيت الثاني وتساءل كيف له أن يتحمّل أن يمرّ عليه أيامًا متتالية وكيف سيواجه هذا الألم...

يسأل الشاعر هل يستطيع أن يتحمّل أسبوعًا كاملًا على هذا الوضع؟ هذا محال، حيث شبّه عدم تحمّله وصبره والألم الذي بين ضلوعه، بأنه كالبناء وأنّ جسده كالبناء الذي من خلال يومين فقط كاد أن يهلك وينتهى كالبناء المائل للوقوع والدمار...

وصنف الشاعر قلبه بالمُدلف الهالك، وأنه بحاجة لطبيب كي يداوي جراح قلبه وإلا سوف تنهال دموعه... وصف الشاعر أنّ حالة الفقدان والحنين التي يمرّ بها كشمس غائبة وأن أيامه تمرّ دون شروق الشمس والتي هي مصدر سعادة لدى أي انسان...

وصف الشاعر هذا الفراق الموجع بالامتحان الصعب الذي لا يستطيع أن يجتازه.

الاسم: وائل عبد الحليم/ الجنسية: مصري (مقيم في السويد)/ المستوى التعليمي: ماجيستير في تكنولوجيا المعلومات/

اسم الجامعة: Jonkoping University

أنموذج رقم ٣/ القارئ العارف أو الخبير

يذخر شعرنا العربي بصنوف من الجماليات والأساليب تجعل من لغتنا العربية على رأس قائمة اللغات التعبيرية ويظهر ذلك جليّاً في الأبيات التي بين أيدينا: حيث نقل لنا الشاعر لوعته وعذابه لفراق حبيبته من خلال الصور البلاغية والمشتقات التي استخدمها.

- يأتي البيت الأول في القصيدة، بتصوير الشاعر ضلوعه وكأنّ النيران قد أُضرمت بها، إنْ صوّر إنّما يصوّر مدى شوقه إلى حبيبته. أمّا في الشطر الثاني، فيصوّر لنا الشاعر حياته وكأنّها ضوء قد خفت، ولكنّ الصورة كانت دقيقة الوصف، وعبّرت بشكل دقيق عن كدى انتقاله من حال إلى حال مغاير تمامًا، هناك فرق شاسع فيما بين ضوء الشمس وأضواء الشموع. وقد خلا هذا البيت من المشتقات محلّ در استنا.
- يأتينا البيت الثاني ويحمل في طياته أوّل الأسماء المشتقة في الأبيات وهو اسم الفاعل "توال"، الذي وصف به الأيام، لينقل لنا مدى قوّة تأثير أيام الفراق عليه، وكأنها أشياء محسوسة تتوالى بنفسها لتسبّب له الإزعاج وتمنع عينيه النّوم.
- في البيت الثالث، فقد استخدم الشاعر اسم المفعول " محال"، ليعطينا شعوراً بمدى عدم رغبته في الفراق، وإنه شيء خارج عن إرادته وكأنه الموت الذي لا حيلة للإنسان فيه.
- يزخر البيت الرابع بنوعين مختلفين من الأسماء المشتقة، أحدهما اسم المفعول " مُدنَف" لينقل لنا مدى العذاب الشديد الذي تسبّب فيه فراقه عن حبيبته. ثم يستخدم الشاعر الصفة المشبهة " طبيبي" كي تكتمل لدينا صورة الحالة التي تعتري شاعرنا من قلب تسبّب الفراق في اعتلاله وإشرافه على الموت أما حبيبة هذا القلب المعتلّ، فهي الطبيب الذي سيعالجه ويمنع عينيه من أن تذرف الدموع.
 - أمّا في البيت الخامس، صام الشاعر عن استخدام المشتقات استعدادًا لإفطار دسم على ثلاثة مشتقات في بيته الأخير.
- يأتينا البيت السادس والأخير، غنيًا بوجبة دسمة قوامها ثلاث مشتقات: يبدأها بالمشتق" الفتي" وهي صفة مشبهة أوحت لنا بمدى قوّة وانجراف عواطفه نحو حبيبته، لأن الإنسان في مقتبل عمره يتميّز بالمشاعر الجيّاشة التي تفتقر إلى التريّث والهدوء أو التحكّم في الذات. ثم يأتينا أفعل التفضيل " أدهى" ليعبّر عن بلوغ الشاعر الدرجات القصوى من الألم، لتعرّضه لأقسى اختبار تعرّض له في حياته من جرّاء الفراق, ثم يُنهي الشاعر أبياته بكلمة "مستطيع" في الشطر الأخير، وهي إسم

فاعل قدّمه لنا الشاعر بأسلوب منفي، ليكمل لنا الصورة التي رسمتها كلماته معبرًا عن ألم الفراق وإنه شعور فَوْق طاقة احتماله.

الاسم: رحاب شهوان/ الجنسية: مصرية (مقيمة في الكويت)/ المستوى التعليمي: بكالوريوس ترجمة ولغات السم الجامعة : جامعة الزقازيق.

أنموذج رقم ٤/ القارئ العارف أو الخبير

بدأ الشاعر قصيدته باسم المفعول" محال" وكأنه يستبعد اللقاء بعد ذلك الفراق، فأصبح اللقاء بعيد المنال, و هذا ما يوحيه عنوان القصيدة التي يبدأها بفعل" ماضٍ" مضى وكأنه يحسب ساعاته وثوانيه قبل أن يصل لكلمة" يومان"، وشمس عمره تتلاشى أمامه فتغدو كالشموع.

وفي البيت الثاني تتوالى الأيام بالمرور فتستلم القيادة فهي" ثوانٍ" ولجأ إلى اسم الفاعل هنا .

وحين تحدث الشاعر عن كيفية مرور الأسبوع دون اللقاء، استخدم اسم المفعول" محال"، فالبناء أوشك على الوقوع والروح أوشكت على الإنهيار. وفي البيت الرابع بقي يلاحقه اسم المفعول فالقلب" مدنف ومتعب"، فيلجأ إلى الاستعانة بالصفة المشبهة" طبيبي" وينتظر شمس الحبيب تنساب في سمائه بدلًا من دموعه التي يعالجها الطبيب.

في البيت الأخير يقرّر أنّ هذا الامتحان صعب، بل من أصعب الإمتحانات وهو فراق الحبيب فيلجأ إلى التفضيل" أدهي"، وينهيها باسم الفاعل" مستطيع" فهو يعلن عدم استطاعته لتحمل الفراق.

الاسم: أمينة أبو العدوس/ الجنسية: أردنية/ المستوى التعليمي: دكتوراه/أدب عربي/اسم الجامعة: الجامعة الأردنية

أنموذج رقم ٥/ القارئ الأعلى أو الله " "

إن إدراك دلالات الحركة والسكون يؤدي بنا إلى معرفة سر مقومات الجمال في النص العربي. ولإيضاح هذه الفكرة أكثر نقوم ببحث تطبيقي على أبيات من الشعر للشاعر الدكتور أيمن القادري، نسبر فيه أغوار الساكن والمتحرك في هذا النص الشعري، ونكشف خفاياه، ونفك رموزه، ونظهر جمالياته، بالاستناد إلى دور دلالات الحركة والسكون فيه.

[&]quot; لم نتدخل في تصحيح أو تعديل أسلوب كتابة القارئ، و آثرنا الابقاء على شرحه، بغية تحقيق الأمانة العلمية في الاقتباس. كما تجدر الإشارة إلى أن القارئ لم يعتمد طريقة apa في التوثيق.

تطبيق منهج الحركة والسكون على نصّ "محال" لأيمن القادري

أ- البيت الأول:

مضى يومان: ذهب اليومان حركة سريعة

اتقدت ضلوعي: بمعنى هاجت الحركة صاخبة

ضلوعي: ثابت سكون

باتت: هنا بمعنى صار أي تحول تغير يعنى حركة

شمس: الشمس الساطعة الثابتة الساكنة

عمري: العمر يمر سريعًا فهو متحرك حركة

كالشموع: الشمع يذوب بسرعة حركة

نلاحظ أن حركة البيت الداخلية تتناسب مع لهفة الشاعر وأنينه من غربة حبيبته وابتعادها عنه (تكرار حرف الميم خمس مرات، تكرار وع، وع، عي، عي، ت، تت، شم، شم ...)، إذا لاحقنا هذه الأصوات السريعة الحركة وأنصتنا إليها، سنسمع أنينًا، وعنينًا...الخ، وهذه الأصوات تعبّر عن حال الشاعر الذي يعيش القلق من فراق محبوبته، ويدعوها إلى العودة لقربه. وكان من المفترض أن يبدأ البيت الأول بالتفعيلة الكاملة (//٠///)، أي حركة، وحركة، وحركة، وحركة، وحركة، وساكن، ولكنه بدأ بحركتين وساكن، وحركة وساكن، وحركة وساكن، وحركة وساكن، وحركة وساكن أي مفاعيلن (//٠/٠/)، وبدأت التفعيلة الثانية بحركتين وساكن، وثلاث حركات وساكن، أي مفاعلتن (//٠///)، وعروض البيت هي حركتان وساكن، وحركة وساكن أي مفاعيلن (//٠/٠/)، وبدأ عجز البيت بحركتين وساكن، وحركة وساكن، وحركة وساكن أي مفاعيلن (//٠/٠/)، وبدأ عبد الثانية في حشو العجز بحركتين وساكن، وحركة وساكن أي فعولن (//٠/٠)، والتفعيلة الأخيرة هي حركتان وساكن، وحركة وساكن أي فعولن (//٠/٠))

بدأ الشاعر أبياته في حركته نحو الحبيبة في أول البيت الشعري بحركتين، ومن ثم ارتاح عند الساكن(//٠)، أي أن الشاعر يسير المسافة المفروض أن يسيرها مضاعفة، وبعد هذا السير المضاعف

^{۳۱} ابن منظور، لسان العرب، ط2003، دار صادر، بیروت ـ لبنان، مادة (و.ق.د)

يسكن ويستريح قليلًا، ومن ثمّ يتابع حركته، فيسير السير المعتاد في حركة وسكون((\cdot))، وبعد الاستراحة يتابع سيره المعتاد، ويرتاح في حركة وسكون((\cdot))، ومن ثم يتابع السير نحو الحبيبة فيتحرك حركة وحركة، ويرتاح، أي يسير السير المفروض أن يسيره مضاعفًا، أي حركتين وسكون((\cdot))، وبعد الراحة يشد السير بحركة، وحركة، وحركة، ويرتاح((\cdot))، أي يسير المطلوب منه مرّة بعد مرّة بعد مرّة، أي بسرعة قصوى، أو بأقصى سرعة ممكنة له، وهذا السير السريع من دون توقف يتمثل في ثلاث حركات متتاليات من دون راحة حتى يأتي بعدها السكون((\cdot))، بمعنى أنه يسير بأقصى سرعة يستطيع السير فيها كي يصل سريعًا إلى مبتغاه، وبعد ذلك يسير السير المطلوب منه مضاعفًا، أي حركة وحركة، وسكون((\cdot))، وبعدها يسير المطلوب منه، ويرتاح، أي حركة وسكون((\cdot)).

تدلنا سلاسل الحركات والسواكن الموجودة في هذا البيت على أن الشاعر انطلق في المطلع بشكل سريع (مفاعيلن)، لأنّه سار بالحركة المطلوبة منه بشكل مضاعف، حركتان فساكن(//٠)، ومن ثم سار بالحركة المطلوبة منه بشكل طبيعي، أي حركة فساكن(/٠)، وبعد ذلك سار سيره المطلوب منه، أي حركة وساكن(/٠)، وكذلك تابع سيره الطبيعي، فسار الحركة المطلوبة منه كما هي، أي حركة وساكن(/٠)، وسار في سيره هذا سيرًا عاديًّا بمعنى أبطأ من السير الذي سبقه، وكأنّ الشاعر عندما سار سيره السابق(//٠///٠) هذا السير السريع قد تكلف فوق طاقته فتعب ولهذا أراد أن يستريح، ولكن من دون توقف، فسار المسافة المطلوبة منه بشكل طبيعي لا إرهاق فيه(//٠/٠)، فالحركتان والساكن هما استكمالًا(//٠) للسير السريع، و لكن الشاعر تعب بعد هذا السير السريع، فعاد إلى السير المطلوب منه، وتحرك بشكل طبيعي أي الحركة والساكن(/٠)، ويتابع حركته الطبيعية، أي الحركة والساكن(/٠) فمفاعيلن هي السير خطوة خطوة بعد انطلاقة مضاعفة سريعة(//٠/٠/٠)،بينما التفعيلة الثانية حركتان وساكن(//٠)، فكأن الشاعر وهو يتحرك نحو محبوبته يحتُّه الشوق، فيضاعف سيره المطلوب منه(//٠)، ومن يثير فيه الشوق الرغبة في اللقاء، فيسارع إلى تحقيق هذا اللقاء، فلا يكفيه أن يسر [يسير] السير المطلوب منه مضاعفًا، وإنما يسرّع وتيرة حركته نحو المحبوب أكثر فيسير المطلوب منه مرّة بعد مرّة بعد مرّة، أي يسير ثلاث مرّات قبل أن يستريح، وهذا ما تعبّر عنه الحركات الثلاثة والساكن(///٠)، فتفعيلة (//٠///٠) هي الحركة المطلوبة مضاعفة، ويليها ساكن، وبعدها حركة ثلاث مرّات أكثر من المطلوب، وهذه الحركة هي الحركة في أقصى سرعة، وهذا يتوافق مع رغبة الشاعر بتسريع لقاء المحبوبة وتقصير مدة غيابها عنه فيقوم بالتحرك نحوها بسرعة قصوى، والسرعة القصوى هذه يدل على وجودها (///٠). ونستدل من هذا العرض أن الشاعر انطلق نحو لقاء محبوبته في حركة مضاعفة، ومن ثم سار في حركة طبيعية، ولكنه بعد ذلك

سرّع حركته ليصل بها إلى حدّها الأقصى، ويدلنا على ما زعمنا أن البيت المقصود بالتحليل يختزن وجود حركات أكثر من السواكن كما شرحنا تفصيله في عرضنا المذكور سابقًا

ب- البيت الثاني:

فكيف تمرُّ أيام توالٍ عليَّ وكيف أظفر بالهجوع المارة الما

ما طبقناه من منهج على البيت الأول سنكرره في البيت الثاني لنرى ماهي النتائج التي سوف نصل إليها. ونبدأ بدلالات الحركة والسكون في تعابير البيت الثاني:

كيف: أداة استفهام عن الحال والحال متغير أي متحرك

تمرُّ: فعل المرور والتنقل يعنى فعل الحركة

توالِ: تتوالى أي تتابع يعنى حركة دائمة

عليّ أنا ثابت وساكن

كيف: أداة استفهام عن الأحوال، والحال متغيرة أي متحركة

أظفر: أفوز أي أحصل على الشيء الذي سعيت له، وتحركت حراكًا كثيرا للوصول اليه

الهجوع: النوم الثبات السكون.

أظفر بالهجوع: أنتهى إلى نيل ما أسعى إليه، يعنى أستقر وأهدأ

وهكذا نجد أن الشاعر بعد حراكه السريع في البيت الأول، ومتابعة حراكه في صدر البيت الثاني وحشو عجزه يرتاح ويسكن في قافية البيت الثاني.

يتابع الشاعر حركته نحو هدفه في لقاء الحبيبة، ويضاعف سيره (//۰) وبعد الاستراحة يتابع حركته بأقصى سرعة للوصول إلى غايته بالسيّر ثلاث فترات متواليات من دون توقف (///۰)، وهكذا سار سيرًا مضاعفًا واستراح، ومن ثم أسرع بأقصى سرعته واستراح (//۰///۰)، وبعد الاستراحة انطلق في سير مضاعف (//۰) ثم سار سيرًا طبيعيًا واستراح (/۰)، ومن ثمّ سار السير الطبيعي واستراح (/۰)، وبعد ذلك ضاعف سيره واستراح (//۰)، وتابع سيره وتوقف (/۰)

يتابع الشاعر حركته في عجز البيت الثاني، فيبدأ السير المضاعف(//・)، ويتابع سيره الطبيعي فيتحرك ويرتاح(/・)، ويسير في حركة طبيعية ويرتاح(/・)، تنتهي التفعيلة الأولى(//・/・)، ويتابع سيره في حشو العجز فينطلق بحركة مضاعفة(//・)، وبعد راحة يتابع حركته بأقصى ما يمكنه من حركة، فتتوالى

الحركات الثلاثة وبعدها يتوقف (///) وبعد التوقف ينطلق في حركة مضاعفة (//) وبعدها يسير في حركة طبيعية، ومن ثمّ يرتاح ((\cdot)).

يسرّع الشاعر حركته كلما اقترب من اللقاء، ولهذا نجد تكرار مفاعلتن(//٠///٠) في الصدر وفي العجز، وهذه الحركة السريعة التي تدّل عليها توافر الحركات بكثرة في البيت، وهذا دليل على نفسيّة الشاعر الذي يأمل تسريع اللقاء مع الحبيبة، وهذا ما يدل عليه حراك الكلمات في البيت(تكرار كيف في الصدر والعجز، وتكرار (يّا) في (أيّامي)، وَفي (عليً)، و (ف) أربع مرّات، و (مرّ، فرّ)، وهج (بالهجوع...) يدل على تحرك لفظة كيف بين الصدر والعجز، وعلى مضاعفة تساؤل الشاعر عن أحواله بعيد عن المحبوبة، وتكرار (يا) وكأنه ينادي عليها أن عودي إلى قربي، و (مرّ)، و (فرّ)، و (هجّ)...الخ، تدل (مرّ) على مرارة الشاعر ومعاناته، وتدل (فرّ) على مرارة الفرار الذي يشعر بها الشاعر، فهو يعيش إحساس من فرّت حبيبته منه لأنه يرى بعد محبوبته عنه كأنه فرار لا عودة منه، وتدل (هجّ)على أن الشاعر يعاني من هجران الحبيبة ويدعوها إلى العودة إليه، وتدل حركة هذه المعاني على المرارة، والأسى الفراق والهجران...الخ، التي يعاني منها الشاعر بسبب بعد الحبيبة عنه، وهكذا تتسارع عواطف الشاعر مستعجلة والهجران...الخ، التي يعاني منها الشاعر بسبب بعد الحبيبة عنه، وهكذا تتسارع عواطف الشاعر مستعجلة دعوة الحبيبة إلى العودة، ويطالبها بتسريع هذه العودة قدر المستطاع.

جـ البيت الثالث:

أً أسبوع سيفصلنا محال لقد قرب البناء من الوقوع

•/•//•///•///•//

أ الاستفهام حركة لأنه يسأل عن شيء لا يعلمه كي يعلمه

أسبوع: زمن والزمن متحرك

سيفصلنا: الفصل البعد وهو حركة

محال: التغير والتبدل من حال إلى حال

لقد قرب: تحرك فهو حركة

البناء: ثابت فهو ساكن

من الوقوع: وقع البناء سقط. حركة

نجد في هذا صدر البيت هذا حركة متواصلة، وفي عجزه حركة ثم سكون ثم حركة

كأن الشاعر يتحرك بسرعة لملاقاة الحبيبة، ولكنه لا يستطيع أن يكون في حراك دائم ولهذا لابد له من راحة ومن ثم متابعة الحركة ناحية الحبيبة

يتحرك الشاعر نحو حبيبته في أول البيت الثالث، حيث يضاعف حركته، ومن ثمّ يرتاح، فيتحرك حركتين وسكون (//٠)، وبعد ذلك يتحرك حراكًا مضاعفًا(//٠)، ومن ثمّ يسرع في حركته إلى أقصى سرعة ممكنة عندما يسير ثلاث مرات وبعدها يتوقف(///٠)، ويتابع سيره السريع فيضاعف حركته(//٠) وبعد ذلك يتحرك حركته الطبيعية، حركة فسكون(/٠)، وينطق في عجز البيت بحركة مضاعفة(//٠) ويليها أقصى حركة ممكنة من السرعة حركة ممكنة من السرعة مضاغة من السرعة (///٠)، ويتابع بالحركة المضاعفة(//٠)، وينبعها بأقصى حركة ممكنة من السرعة بالتحرك ثلاثة حركات متواليات(///٠)، وبعدها يضاعف الحركة(//٠)، ومن ثمّ يسير سيره الطبيعي(/٠). تنل حركة لفظة (وع) من بداية الصدر، إلى نهاية العجز، على معاني اللوعة، وكأن الشاعر يبكي ألمًا من أمر ما، كحزن طفل على فقدانه شيئا عزيزًا عليه، وهذا الأمر العزيز الذي فقده الشاعر هو قرب الحبيبة الذي كان يملكه، والأن افتقده عندما فارقته حبيبته، وتدل حركة الهمزة (أ، أ، أ)، على الأه التي تخرج من الشاعر لوعة على فراق حبيبته، بينما تدل حركة حرف (ق، ق، ق)، على إحساس القلق الذي يعيشه الشاعر في غربة حبيبته عنه، وهكذا تدلنا حركة الألفاظ والحروف في بيت الشعر على سرعة حركة المعاني التي تدلنا على حزن الشاعر بسبب فراق حبيبته، فمواقع الحركة والسكون في البيت الثالث تبين لنا المعاني التي تدلنا على حزن الشاعر بسبب فراق حبيبته، فمواقع الحركة والسكون في البيت الثالث تبين لنا العودة، وهذا البيت هو أسرع الأبيات الستة في حركة المعاني التي يختزنها في فراق حبيبته، والدعوة إلى عودته السريعة.

د ـ البيت الرابع

وقلبي مدنف هاتوا طبيبي وإلا سوف تغلبني دموعي

·/·//·///·//·//

قلبي: القلب أساس حركة الانسان حركة

مدنف: مریض مستقر سکون

هاتوا: أسرعوا تحركوا حركة

طبيبي: الطبيب متحرك لا يستقر يأتي ويذهب متحرك

والا: الاستثناء العزل الحركة حركة

سوف: التسويف حركة

تغلبني: الغلبة حركة

دموعى: تخرج الدموع من العيون حركة

يتابع الشاعر في هذا البيت حراكه السريع نحو الحبيبة، فهو يبدأ صدر البيت بحركة مضاعفة، من ثم يرتاح $(//\cdot)$ ، فالحركتان والساكن هما استكمالًا للسير السريع، والذي كان في أقصى سرعته خصوصًا في عجز البيت الثالث، ولهذا من الطبيعي أن نجد الشاعر يتابع البيت الرابع بسرعة مضاعفة، ومن ثمّ يتمهل ليستريح من التعب الذي لحق به من حركته السريعة في عجز البيت الثالث، وبعد هذا التعب من السير السريع، يعود الشاعر إلى الحركة الطبيعية المطلوبة منه وهي الحركة والسكون($(/\cdot)$)، ويتابع السير الطبيعي المطلوب أي الحركة والساكن($(/\cdot)$)، فمفاعيلن($(/\cdot)$)، هي انطلاقة مضاعفة سريعة، ويأتي بعدها حركة طبيعية، ويتابع البيت سيره الطبيعي بتفعيلة مفاعيلن، والعروض فعولن($(/\cdot)$)، وفي عجز البيت الرابع يتابع البيت حركته بالانطلاقة المضاعفة، ومن ثمّ الحركة الطبيعية بتكرار الحركة والسكون($(/\cdot)$)، وفي حشو العجز تسرع حركة البيت بانطلاقة حركة مضاعفة($(/\cdot)$)، ويليها حركة بأقصى سرعة($(/\cdot)$)، ويتابع حركة مضاعفة($(/\cdot)$)، بعدها حركة طبيعية((\cdot))

نرى أن الحركة تهدأ قليلاً في هذا البيت، بعد الحراك السريع الذي عاشه البيت الثالث، فالشاعر من خلال تخفيف الحركة في هذا البيت، يحاول أن يرتاح قليلًا ليتمكن من متابعة الحركة السريعة تجاه المحبوبة

هـ البيت الخامس

لقد هجَرت سمائي كل شمسٍ فهل تنساب شمسك في الطلوع

·/·//·///·//·//

لقد: تأكيد ثبات سكون

هجرت: رحلت ابتعدت تحركت حركة

سمائي: ثابتة بالنسبة الى الشاعر فهذه السماء خاصته، فهي ثابتة ساكن

كل: سكون

شمس: متغيرة لا تثبت في مكانها حركة

فهل: استفهام تغیر حرکة

تنساب: تتحرك حركة

شمسك: الشمس متحركة دوما حركة

في الطلوع: الطلوع الظهور حركة

يتطابق الحراك في المفردات مع مواقع الحركة والسكون في البيت الشعري، وهكذا يتابع الشاعر في صدر البيت حراكه فيبدأ بحركة مضاعفة(//٠)، ومن ثم يتحرك بأقصى سرعة في ثلاث حركات متتالية(///٠)،

ويستمر في حركة مضاعفة (// •)، وبعدها يسير في حركة طبيعية (/ •)، ويتابع في حركة وسكون (/ •)، وينتبي في العروض بحركة مضاعفة (// •)، ومن ثمّ حركة فسكون (/ •)، وينطلق الشاعر

تدلنا مواقع سلاسل الحركات والسكون في البيت الخامس على معاودة الشاعر الحراك السريع نحو لقاء المحبوبة، وهو يبثّ لواعج الحب والغرام بكثرة متكاثرة، وتبدو سرعة الحركة في هذا البيت من خلال تكرار (شمس)، (شمس)، في الصدر والعجز، وتكرار حرف (س) أربع مرات، وتكرار حرف (ل) أربع مرات، وينتهي البيت ب (لوع)، وهكذا ينتهي البيت بصرخة اللوعة على فراق الحبيبة.

و- البيت السادس

قد امتحن الفتى أدهى امتحان فلم يك للفراق بمستطيع

·/·//·//·///·//

قد: للتأكيد أي الثبات، السكون

امتحن: الامتحان توتر وانفعالات، حركة

الفتى: المقصود الشاعر الذي يعيش القلق في انتظار الحبيبة، متحرك

أدهى: هنا بمعنى الكبير أو العظيم يعني الامتحان الصعب، هنا يصل في التوتر الى أقصاه إذا كان الامتحان توترًا فالامتحان العظيم التوتر الكبير يعنى حركة

امتحان: حركة

فلم: الجزم القطع السكون

يك: يكن، الكون الوجود يعني الحركة

للفراق: البعاد حركة

بمستطيع: يستطيع يقدر يتمكن يتغلب يعارك حركة

تدل اللفظة الأولى في البيت الأخير على الثبات والسكون، وكأنّ الشاعر يرتاح لكي ينطلق في الألفاظ التي تلي، ومنها لفظة (المتحن) التي تدل على حركات القلق والتوتر، وتدل اللفظة الثالثة (الفتى) على حركة كثيفة من الطموح وتحقيق الرغبات والأحلام، وتدل اللفظة الرابعة (أدهى) على حركة مستمرة للخروج من الأزمات والتوتر وتدل اللفظة الخامسة (امتحان) على حركة التوتر والقلق، وهكذا يكون صدر البيت

الأخير سريع الحركة تتدفق منه المعاني بسرعة فائقة، وبعد هذه الحركة السريعة في صدر البيت، يبدأ في العجز من لفظة يدل معناها على الجزم أي على السكون، وكأنه يرتاح في هذه اللفظة من تعب الحركة الدائمة والمضنية التي سبقت في الصدر لينطلق في العجز من هذا السكون نحو الحركة، فاللفظة الثانية تدل على الحركة واللفظة الرابعة في العجز تدل على الحركة كذلك، على الحركة في الألفاظ نحاول سبر مواقع سلاسل الحركات وسلاسل السكون، فالبيت الأخير يبدأ بحركة مضاعفة(//،)، وبعد مضاعفة الحركة، ينطلق البيت في أقصى حركة ممكنة(///،)، وبعدها ينطلق في حركة طبيعية، حركة وسكون(/،)، ويتابع في حركة مضاعفة ومن ثم يستريح(//،)، وبعد ذلك يسير في حركة طبيعية، حركة وسكون(/،)، وفي العجز حركته الطبيعية(/،)، ومن ثم يضاعف حركته(//,)، وبعدها يعود إلى حركته الطبيعية(//,)، وبعدها تتضاعف ينطلق الشاعر في حركة مضاعفة(//,)، ومن ثم تسير الحركة في أقصى ما يمكن(///,)، ويليها حركة مضاعفة(//,)،

تدلنا مواقع الحركة، وتنوعها، وكذلك مواقع السكون في البيت السادس والأخير أن الحركة تنطلق سريعة في أقصى درجات السرعة، تلك السرعة التي يدل عليه وزن تفعيلة (مفاعلتن://٠//١)، ويتابع حركته السريعة مع (مفا//٠) في مفاعيلن(//٠/٠/٠)، ومن ثمّ يهدأ قليلًا بحركة وسكون(/٠)...إلى آخر مواقع سلاسل الحركة والسكون، وكأن الشاعر بدأ في الصدر مسرعًا (مفاعلتن//٠//١) وانطلق في حركة مضاعفة في العجز ومن ثم يرتاح قليلًا بعد ذلك لأنه اعتمد تفعيلة مفاعيلن(//٠/٠/٠)، و(فعولن//٠/٠)، وهو لم يتوقف لكن خفف اندفاعته ليتابع في العجز حركة سريعة نحو لقاء الحبيبة، ولهذا تكررت(مفاعلتن//٠//١) مرتين في العجز، وهذا ما جعل العجز يسير في أقصى سرعة ممكنة، وكأن الشاعر في اللحظات الأخيرة من لقاء الحبيبة أسرع حركته بأقصى ما يمكنه من تحمّل من دون أن يتوقف، وهذا ما تدل عليه تفعيلة (مفاعلتن//٠//١) التي يتوالى فيها أكبر عدد من الحركات(///٠) وفي النهاية في القافية يسكن الشاعر، وكأنه وصل إلى مبتغاه، والتقى حبيبته فسكنت خواطره. وهكذا تبيّن لنا أن التماثل الإيقاعي الناتج عن توالي الحركات والسكنات أصبح مفتاحًا لغويًا يختص بكل قيمة دلالية على حدة. ""

٣٢ عتيق، عمر، معجم مصطلحات العروض والقافية، ط١، ٢٠١٤، دار أسامة، عمان ـ الأردن،ص: ٢٩٠

الخلاصة

نظم الشاعر أبياته على البحر الوافر التي تتوافر حركاته، وسُمِّي البحر الوافر وافرًا لتوفّر حركاته، ولأن تفعيلته المتكررة (مفاعلتن) هي من التفعيلات التي تملك أكبر مجموعة من الحركات، لأنها تملك ثلاث حركات متتالية "وكذلك تختزن صيغة "مفاعلة" كثيرًا من المعاني، ومنها معنى المشاركة أي يشترك طرفان في الفاعلية، والمفعولية، فالغرض من ألف المفاعلة اقتسام الفاعلية والمفعولية في اللفظ والاشتراك فيهما من حيث المعنى : "وهكذا يبدأ تشكّل الحركة في النص منذ البداية ومن ثم تزداد وتيرتها في الأبيات المتوالية، وتخفت في الوسط لتعود وتنشب مسرعة في الأبيات الأخيرة، وهكذا نجد أن كلما زاد مستوى الحركة في النصّ، زادت إثارة المتلقى الذي يترقب دلالات جديدة ويلاحق هذه الدلالات بنفس سرعة الحركة في النص. إنّ تسارع حركات الوافر تتوافق مع سرعة لهفة الشاعر للقاء محبوبته، وتحركه السريع نحو هذا اللقاء. وبرصد سلاسل الحركات والسواكن في الأبيات يظهر المعنى الذي لا يفارق الشاعر ووجدانه، فبعض المعاني والمشاعر تكفيها جملة واحدة، أو تركيب واحد، وبعضها يمتدّ على طول المساحة السياقية للبيت، ولكن هناك كثير من المعاني لا يكفيها جملة و لا تركيب، و لا بيت شعري و إحد، و إنما تحتاج إلى مجموعة من الأبيات المتتابعة، وذلك وفق كثافة الدلالة والدفقات الوجدانية، وهذه المعاني غالبًا ما تختار وحدات لفظية بعينها، ولهذا قد تمتد بعض المعاني على مساحة النص كله، وهذا ما يؤدي إلى تكرار الحركة والسكون بطريقة يظهر فيها المعنى المتوافق مع إيقاع الجمل الذي تحمله، وفي هذه الأبيات كان بإمكان الشاعر أن يختزل في بيت واحد منظومة العواطف التي تحدث عنها في النص(عدم القدرة على البعاد، قلق الانتظار، اللوعة، الهجران، الفراق، الاشتياق، الحنين إلى اللقاء...الخ)، لقد امتدت هذه المنظومة العاطفية إلى مساحة النص كله في الأبيات الستة، وقد استوجب هذا الأمر كثافة الدلالة التي تحويها تلك القيم التي اقتضتها هذه الطبيعة من سلسلة الحركات والسواكن التي اختزنتها الأبيات الستة.

الاسم: أ.د.إبراهيم فضل الله/ الجنسية: لبناني/ المستوى التعليمي: دكتوراه في اللغة العربية وآدابها/ اسم الجامعة: الجامعة اللنانية.

^{٣٣} التبريزي، الخطيب، كتاب ا**لكافي في العروض والقوافي**، تح، الحساني، حسن عبدالله، ط٣، ١٩٩٤، مكتبة الخانجي، القاهرة مصر، القاهرة، ص: ٥١

^{۳۴} سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان بن قنبر، **الكتاب**، تحقيق وشرح، عبد السلام محمد هارون، ط۳، ١٩٩٦، الناشر، مكتبة الخانجي، القاهرة ـ مصر، ج٤ ص: ٦٨

٢-١-٢ قصيدة " يَا حُبّ أيَّامِي " (ص ٣١)

أنموذج رقم ١/ القارئ العارف أو الخبير

في الأبيات العشرة من القصيدة استخدم الشاعر الصفة المشبهة أربع مرات. وذلك حين وصف في البيت الأول جمال الثوب" جميلًا" وفي البيت الثامن حين وصف قلبه" بالندي" والبيت التاسع حين وصف مرارة عمره" مرّ" لولا رقّة يديها التي تُحلي تلك المرارة.

كما استخدم أيضًا اسم المفعول أربع مرات حين وصف" الحبيبة" بِ" قرينة" عمره وسبب السعادة. واستخدم اسم المفعول في البيت الخامس لوصف فؤاده" المُجَهد" الذي أنهكته الحياة وأتعبه حبها، بسبب أن رتّات صوتها أصبحت" الممزوجة" في دمه ما أنهك قلبه وأضناه.

وحين خاطبها في البيت الرابع استخدم اسم الفاعل لوصف نفسه" ساكن ومغرد" فهو أحيانًا يبوح بهذا الحب وأحيانًا يفضل الصمت.

كما دلّ استخدامه" مولدي ومرقدي" أنّ الحبيبة ورؤيتها تمثّلان له تاريخ مولده والسبب في بعثه من رقاده. سيطرت الصفة المشبهة واسم المفعول على القصيدة لأن الشاعر ركّز على الوصف سواء وصف المحبوبة" صفة مشبهة" أو حبها أو وصف حاله" اسم مفعول".

إجمالا المشتقّات هنا تراوحت استخداماتها عنده وفاقًا للنفسية المتقلبة بين تمنُّعها وحضورها في خياله .

الاسم: أمينة أبو العدوس/ الجنسية: أردنية/ المستوى التعليمي: دكتور اه/أدب عربي/اسم الجامعة: الجامعة الأردنية

٢-١-٤ قصيدة " الأنين القاتل " (ص ٣٤)

أنموذج رقم ١/ القارئ الحقيقي أو الفعلي

- ١- القاتل: استخدم الكاتب الكلمة لأنّ زوجته مرضت، والكاتب يعنيه مرض زوجته ويعتبره مرض قاتل له تسبّب بفعل الأنين.
 - ٢- الصمّ: إن كلمة الصمّ تشير إلى معنى داخلى أكثر من كلمة الطرشاء.
 - ٣- مدامعي: إنّ كلمة مدامعي تشير إلى مدى اشتياقه وحزنه على زوجته.
 - ٤- مريضة: اقتبس الكاتب هذا البيت من قصيدة" يقولون ليلى" وذلك ليدلّ على مدى آلام وأوجاع الحبيبة.
 - ٥- فمحبوبتي: إنّ كلمة محبوبتي أرقى من مقام الحبيبة فالمحبوبة هي الوطن والحياة.
 - ٦- مؤلِم: إنّ كلمة مؤلِم تدلّ على معنى أكبر من وجع لذلك استخدمها الكاتب.
- ٧- الطبيب المُداوي: ذكر كلمة" الطبيب" وألحقها بالمداوي بحيث أنه يتمنّى أن يداوي محبوبته بنفسه حتى
 لا تلجأ لغير ه.
 - ٨- الحبيبة: استخدم لفظ الحبيبة على خلاف المحبوبة.
- ٩- مسمَّم: يصوّر لنا وجع وتأوه محبوبته فكأنه سهم مسمَّم وليس بمسموم تأكيدًا على عظمة الأنين الذي خرج منها.
 - ١٠ البعيدة: لقد كانت محبوبته بعيدة عنه كلّ البعد و لا يقدر على الصّبر.
- ١١- مر غَمًا: فقد تعوّد بُعدها رغم من حاجته إليها، وإلى قربها فاستخدم " مر غَما" ليثبت رفضه لهذا البعد.

الاسم: عبد العزيز صالح/ الجنسية: لبناني/ المستوى التعليمي: الصف العاشر/ اسم المدرسة: مدارس الإيمان.

أنموذج رقم ٢/ القارئ العارف أو الخبير

اشتاق الشاعر لزوجته وهي مريضة وبعيدة عنه، فأصبح يناديها ويدرك أن البُعد المكاني لا يلبّي حاجته فيلجأ إلى الصفه المشبهة" الصمّ"، لِيصِف ذاك الصخر الذي لا يستجيب، ويتساءل في البيت الثالث مستخدمًا اسم الفاعل، ولكنه اسم الفاعل" الساري" لِطَيف يسري مبكرًا في الوصول إليه.

وفي البيت السادس ولتكثيف المعنى ينتقل الشاعر بين الصفه المشبهة" مريضة" واسم المفعول "محبوبتي"،" مؤلِم" اسم الفاعل الذي يسيطر على المحبوب. وتسود الصفة المشبهة في البيت السابع "الطبيب والحبيبة" وكلّها أمان للوصول الى الزوجة.

وكذلك في البيت العاشر ولأنّ معاناته في بُعْد الحبيبة، يركّز على الصفة المشبهة" البعيدة" ويُنهي قصيدته باسم المفعول" مرغَمًا"، وكأنّه يقول بُعدك ومرضك سبب قهري، والمعاناة التي لن تنتهي إلا بعودتك سالمة.

الاسم: أمينة أبو العدوس/ الجنسية: أردنية/ المستوى التعليمي: دكتور اه/أدب عربي/اسم الجامعة: الجامعة الأردنية

أنموذج رقم ٣/ القارئ الأعلى أو الله "

أعطى الشاعر قصيدته عنواتًا من كلمتين هما اسم " الأنين" ونعته " القاتل"، والنعت هنا كان اسم فاعل (من الأسماء المشتقة)، والاسم المشتق دلالته من قام بالفعل، ما يعني أن فاعليّته في النص هي المسيطرة، حيث يكون هو محور العملية التفاعلية والفاعلية. كما يشرح بعد العنوان مناسبة القصيدة، وهي مرض زوجته أثناء سفرها وغيابها عنه. وهذه المناسبة تُعلّل العنوان حيث كان الأنين بسبب بعدها عنه، وأنينها هي بسبب مرضها وبعدها أيضا عنه. وَالأنين قاتل لأنّ البُعد صجبه مرض الحبيب، وبعد متابعة قراءة القصيدة، نجد أن الأسماء المشتقة قد توزّعت على أنواع هي اسم الفاعل (٤ كلمات)، اسم المفعول (٥ كلمات)، الصفة المشبّهة (٤ كلمات)، اسم المكان (كلمة واحدة). هذا التنوع إنما يدلّ على توزّع الفاعلية في القصيدة، فهي لا تنحصر في جهة معينة. وهذا لعله يعبر عن الاضطراب الذي يُصاحب الشاعر، فالشوق المحبيبة يرافقه قلق لأنّ الحبيبة مريضة، تتألم وحدها، لا يستطيع مواساتها إلا من خلال اتصال هاتفي (وهو ما لم يذكره الشاعر)، والاتصال هذا، وإن حصل، لا يُغني من الشوق شيئًا، ولا يُسكّن ألمًا.

وأسماء الفاعل المُستخدَمة في هذه القصيدة كانت فاعليتها سلبية تجاه الشاعر حيث البداية مع العنوان، واستخدام اسم الفاعل" القاتل"، والقاتل هنا ليقتل جمال الحب بالبعد والألم. أما الاسم الثاني" الساري" الذي يسير ليلًا، وما للسير ليلًا إلا نتيجة الجوى والمعاناة، وكذلك اسم الفاعل (مؤلم) هو للتعبير عن ألمه لفراقها وبعدها عنه أثناء مرضها، وللتعبير عن مرضها وألمها. فالداء مؤلم للمريض ولمن يحب هذا المريض " والداء مؤلم". أمّا اسم الفاعل" مداويًا" في حدّ ذاته بمعناه المجرّد من السياق هو إيجابي، حيث يعني المعالج الذي يكون شفاء للمريض بمساعدته، ومن خلال عمله. بيْد أنّ السياق الذي جاء فيه مع الصفة

المشبهة" الطبيب"، والصفة المشبهة كإسم الفاعل دلالتها الفاعل الذي قام بالفعل، ولكن مع ثبات الحركة، أما اسم الفاعل فيدل على الحركة. وبالرغم من أنهما يدلّان على الفاعل لفعل المعالجة أي أن المعنى إيجابي، إلّا أنّ اقترانهما ب" ليتَ"، وهي للتمنّي، أي ما لا أمل في حصوله، حيث يتمنّى الشاعر أن يكون الطبيب وهو أمر مستحيل التحقّق. فكان استخدام هاتين الكلمتين، برغم كونهما إيجابيين بالمعنى المعجمي، إلا أن السياق غير مسارهما، فكان أثرهما سلبيًا.

أما استخدام اسم المفعول، ودلالته هو من وقع عليه الفعل، أي أنّ الفاعلية ليست له، بل تقع عليه. فمثلًا محبوبتي (اسم مفعول على وزن مفعول)، ومعناه المعجمي هو نعت لصاحب الودّ والمحبة. وقد جاء في سياق وصف الحبيبة البعيدة والمريضة. وكذلك أيضًا كلمة" الحبيبة" هي نفسها ضمن المعنى المعجمي نفسه، وفي السياق ذاته. أما كلمة" مسمّم" اسم مفعول على وزن مفعّل، فقد كان تعبيرًا سلبيًا وحزينًا معجميًا وفي السياق أيضًا، وكذلك كلمة" مرغمًا" هي الأخرى حيث عبّرت عن الإكراه في الصبر على غياب الحبيب، فإن كان هذا الغياب مبررًا وبرضى الطرف الآخر، أي أنّه على علم به وبأسباب هذا البعد، إلّا أنّ هذا الفراق بالرغم من كلّ مسوّغاته يبقى مؤذيًا ومؤلمًا للشاعر، الذي يعيش فترة معاناة إلى حين عودة زوجته، التي مرضت فزاد سبب ألمه لفراقها أضعافًا مضاعفة.

ومثل ذلك كان الأمر بالنسبة للصفة المشبهة التي عبّرت عن الألم والفراق، وانعدام سئبل التواصل الفعلي بين الشاعر وزوجته، حيث وصنف الصخور بأنها صمّاء، فقال الصخور الصمّ" صفة مشبّهة"، فهذه الجبال التي تحول بينه وبينها هي صمّاء لأنها لاتستطيع نقل الأخبار بينهما، وتمنع تواصلهما، وهذا المانع "الصخور الصمّ" ليس المقصود بها فقط الجبال الممتدة بين البلدين، إنّما يقصد وعورة الطريق وبعد المسافة للوصول إلى الحبيب، فهو وإن استطاع السفر إليها إذ إنّ ذلك يتطلب وقتًا وجهدًا، وهذا الوقت يكون طويلًا مهما قصر.

أما اسم المكان الوحيد في هذه القصيدة وهو" مدامعي"، فقد جاء خير تعبير عن هذا الوجع، فالشوق الذي أظهره في مدامعه، وَحكته عيناه كان كبيرًا جدًا حدّ الوصول إلى الحبيبة عبر التخاطر الذهني بينهما.

هذا بالاضافة إلى التناصّ الذي ضمنه الشاعر قصيدته" فإن تك ليلى بالعراق مريضة"، حيث أراد الشاعر هذا بالاضافة إلى التناصّ الذي ضمنه الشاعر في الشام، أينما كانت لا يعني ذلك أنها بعيدة، وهو مشتاق لها، وكذلك هي مريضة وهو يتألم لألمها. فليلى حبيبة قيس المريضة كانت بعيدة عنه (أي قيس مجنون ليلى)، وكذلك يعود الزمن فيكرر نفسه، ويعيد ذات الحدث، ولكن البعد بين الحبيبين هنا في هذه القصيدة كان اختياريًا ظرفيًا آنيًا، لا كما كان البعد بين قيس وليلى قسريًا وأبديًا. وقد ضمّن الشاعر قصيدته هذه الجملة،

واستخدم التناص ليخلّد قصيدته، ويخلّد حبه ومشاعره بتخليد قصيدة" ابن الملوّح"، فمن في هذا الكون يعرف الشعر والغزل ولا يعرف قيس وقصيدته الشهيرة" يقولون ليلى بالعراق مريضة". وكل من يقرأ هذه القصيدة" الأنين القاتل" سيربطها من خلال التناص مع قصيدة مجنون ليلى، لِقيس بن الملوّح، وسيحفظها لأنها تضمّنت تناصًا مع القصيدة المخلّدة للشاعر الذي خلّد اسمه وحبّه تاريخ آداب العرب.

أما ختام القصيدة فقد كان مدوّيًا، ليقول بالرغم من كلّ الحزن الذي غمر القصيدة، و بالرغم من الألم والبُعد والمرض إلا أنّ الفرح الذي يأمل به الشاعر كبير كبر المسافات بينهما، وهو فرح لقائهما عمّا قريب. فهذه اللوعة وكل الحب في قلبه سيحملانه ليصل إلى الحبيبة، وسيرى ابتسامتها التي ستعود إلى ثغرها بعد معافاتها وشفائها من سقمها، فهو واثق من الأمرين، اللقاء والشفاء، ثقة الصائم بغروب الشمس وقدوم موعد إفطاره، لا شكّ عنده في ذلك البتّة.

الاسم: زهراء زغيب/ الجنسية: لبنانية/ المستوى التعليمي: ماستر ٢/أدب عربي/ اسم الجامعة: الجامعة اللبنانية

أنموذج رقم ٤/ القارئ الأعلى أو الله "

" الأنين القاتل" عنوان قصيدة للشاعر المتألِّق والمتميِّز بكتاباته الوجدانية، الدكتور أيمن القادري. وهي من ديوانه (عِطْر الهوى) الدال في كلمتيْن على رهافة إحساسه. وَ" الأنين القاتل" قصيدة ألقى بها الشاعر على الورق ما يختلج في قلبه من مشاعر الأسى، على أثر تعرّض زوجته لوعكة صحيّة ألمّت بها خلال زيارتها إلى أختها في دمشق عام ١٩٩٦.

العنوان هو ثريّا لأيّ نصّ يُكتب، فهو تسليط ضوء لمكنوناته. وعنوان هذه القصيدة" الأنين القاتل" مؤلّف من كلمتيْن اختزل فيهما الشاعر ما في أعماقه من حزن عميق، فقد استخدم لفظة" القاتِل" لِيَصف فيها الأنين المتمثّل بصوت تأوّه زوجته من شدّة الألم، وذلك ليبرز مدى تأثير ذاك الأنين الذي كان مميثًا. فالقاتل اسم فاعل مشتق من فعْلٍ متعدّ، أي أنّ القتل وقع على مقتول وهو الشاعر في هذه القصيدة.

كما استعان الشاعر في الشطر الثاني من البيت الأول بصفة مشبهة، وهي "الصمّ" ليصف بها الصخور، وهي صفة ثابتة للصخور لما فيها من صلابة. وهذه الصلابة حالت دون وصول نداءاته لزوجته البعيدة عنه جغرافيا، فكأنّه أصمّ لا يسمعه أحد.

هو يسهر الليالي سارحًا بمخيّاته على حلم يتجسّد بلقائه لزوجته، وكان لاسم الفاعل" الساري" دور مهم في وصف طيفه السائر ليلًا في ليالي البُعد الأليمة.

ومن ثم بدأ الشاعر يصف كيف الحزن الشديد تُرجم بكاء في المقلتين كعين لا تنضب. واستخدم اسم المكان "مدامعي" ليعرب عن فشله في كبنت انهمار دمعه. وأكمَل ترجمة حزنه باتباع وسيلة التناص باقتباسه أبيات شعر من قيس بن الملوّح المعروف بمجنون ليلى. فقيس هزل جسده وسقم لبُعده عن ليلى المريضة في العراق، وهكذا برز التقاطع بين الحالتين إلا أنّ قيس استخدم اسم محبوبته" ليلى"، أما شاعرنا فقد استخدم اسم المفعول" محبوبتي" دون ذكر الاسم مع وجود ياء المتكلّم للدلالة على أنّها بضعة منه.

كما وصف الداء بأنه" مؤلم" وهي صفة ثابتة للداء الذي يزعزع سلامة أجسادنا. واستمرّ بالتناصّ في قوله " فيا ليتني كنت الطبيب مداويًا". فقيْس تمنى أن يصل إلى ليلى ويكون هو الطبيب الذي يداوي مرضها، أما القادري فلم يكتف بأن يكون المُداوى بل أن يكون المرض فيه دونها.

واسترسل الشاعر في تبيان مدى قساوة صوت تأوّه زوجته من الألم فيصفه بالسهم المسمَّم، فالسهم قاتل فكيف وإن كان مسممًا! ومدى فشله في العزم على الصبر، فهي بعيدة، والبُعد مُضني مع أنين الصبر، فما فائدة الصبر! وهو المرغَم على النأى عنها لأنّ وصوله لها مستحيل دون ذكره للأسباب.

ختَم الشاعر قصيدته ببصيص أمل عوّل عليه ليصبّر نفسه على الفراق، فهو يرى بأن ثبات حبه لها هو جسر عبور لتلاقي الروحين معًا ولو كان اللقاء الجسدي محالًا، رجاؤه للقاء عما قريب بعد زوال العوائق، سوف يعيد لهما البسمة ويقتلع اللوعة من قلبيهما.

" الأنين القاتل" قصيدة مليئة بالوجد والاشتياق والهوان. فجوهرها الوصف، والشاعر استفاض بوصف مشاعره اتّجاه زوجته البعيدة والمريضة في آن معًا. وقد أتقن استخدام المشتقات الداعمة للوصف في إيصال صميم إحساسه للقارئ، وكانت النسبة الأكبر لاسم الفاعل، اسم المفعول والصفة المشبهة.

اسم الفاعل صفة تدل على معنى وقع من الموصوف بها على وجه الحدوث ولا الثبوت، عكس الصفة المشبهة التي تؤدي ذات الغرض، لكن على وجه الثبوت. كما أن اسم المفعول أيضًا صفة تدل على وجه الحدوث والتجدد، وتفرق عن اسم الفاعل بأنها مشتقة من الفعل المجهول. فهذه المشتقات أعانت الشاعر على الوصف بدقة متناهية، فهي كشريان الدم للغة العربية تحيا بها وتتميّز من خلالها عن سائر اللغات.

الاسم: فاطمة المقداد/ الجنسية: لبنانية/ المستوى التعليمي: ماستر ٢/أدب عربي-بحثي لغوي/ اسم الجامعة: الجامعة اللبنانية

١-١-٥ قصيدة "أُحِبُّكِ"، فِي مُعْجَمٍ نَادِرِ (ص ٣٨)

أنموذج رقم ١/ القارئ العارف أو الخبير

يركّز الشاعر في البيت الأول على اسم المكان" مرقدي" ويكرّر استخدامه في البيت الثالث" منتهى طيف"، وكأنه يدور في مكان ينبَع من الأمل، ومكان ينتهي فيه طيف المحبوبة في البيت الثالث، ويدخل عبر الزمن إلى مكان عندما تلقّى الهدية في يوم مولده، وكثر استخدامه أسماء التفضيل ففي البيت الأوّل "الأسعد" وفي البيت الخامس" أجمل"، و" أجمل وأسعد" إسما تفضيل يدلان على سعادة الغد، وجمال مظهرها وروحها وحبها سيطر على كل شي في كيانه لذا نراه يكثر من استخدام اسم المفعول" محبوبتي، مفرّد، معجّم " فالكلّ خاضع لهذا الحب المسيطر.

أما اسم الفاعل" نادر" فقد وصف به اسم المفعول وكأنه المظلوم هو الذي ظلم نفسه فهذه القصيدة يعبّر فيها عن الحب، ولكنه يعاني بدليل استخدام اسم المفعول بكثرة، واسم التفضيل، أما اسم الفاعل كان قليلًا، واستعماله كان لوصف اسم المفعول غالبًا.

الاسم: أمينة أبو العدوس/ الجنسية: أردنية/ المستوى التعليمي: دكتور اه/أدب عربي/اسم الجامعة: الجامعة الأردنية

أنموذج رقم ٢/ القارئ الأعلى أو الله "

هو مطلع قصيدة ليس ببعيد عن كاتبها، صاحب الحسّ المرهَف والأساليب المبدعة والروح المرهَفة، التي لا تخلو من العفوية والانسياب الممنهجين.

" أحبك في معجم نادر" اعتراف صريح خالٍ من الشوائب يختزنه الوضوح بكل معانيه، حيث أورد الكاتب لفظتي" معجم" و " نادر" معًا بشكل متتابع، واستخدم اسم المفعول " المعجم"، ولا يخفى علينا المعنى البارز لهذه اللفظة، فكل معجم هو قاموس من اللغة يشرح ويفسر كل غموض وضباب يلفّان المعاني والألفاظ، فالكاتب هنا يحب زوجته، أو بالأحرى يعبّر لها عن حبّه بطريقة بسيطة واضحة وبشكل مرتب

بعيدًا من الفوضى والتشتّت، فمعاني الكلمات تُرتَّب ترتيبًا معينًا في معجمها، فكأنه بذلك يزيل الإبهام في حبّه لزوجته.

وبعدها ألحَق لفظة " المعجم" بصفة مشبهة للدلالة على الثبوت، فحبّه لها ثابت الخطوات نادر لا يتكرر، وهنا لو قال " قليل الوجود" لكان المعنى أو التعبير نوعًا ما ضعيفًا، لذلك اختار لفظة " نادر" ونوادر الكلام فصيحه، فكأنه يحبّها بأرقى الحب وأندره.

ذلك الحب الذي يمكننا أن نعبّر عنه بالحب الذي يسكن البيوت لا الشوارع والأزقة، الحب المُنزَّه والبعيد من الأخطاء والأخطار، وبدا ذلك واضحًا في البيت الأول من خلال لفظة " مرقدي" فهو يصحو وينام على حبّها، هي جليسته في مضجعه تشاركه همومه وأفراحه كل يوم، فاستخدم اسم المفعول " مرقدي" من رقد، للدلالة على السلام والسكينة، والمكان الوحيد الذي يلجأ إليه حينما يطلب الراحة والهدوء.

فهذا الأمل الحلو في جلستها قد تضمّخ بعطر الغد وهذا الغد هو " الأسعد" وليس السعيد أبدًا، فهو يفوق السعادة العادية سعادة لا مثيل لها، وهنا "الأسعد" اسم التفضيل جاء معرَّفًا وليس بنكرة لتكون الصفة مطابقة للموصوف تمامًا.

ثم أورد لفظ" الفتى"، فهو مهما كبر أو مهما كبرت زوجته سيظلان فتيّين في حبهما، شجاعين في هذا الحب، كحب مراهقين يملأ الكرم والشباب قلبيهما، وهذا الفتى هو " المنشد" هو اسم الفاعل الذي قام بنفسه هو بالإنشاد وتلحين الإيقاع الذي يغزو جنباتهما بالحب والعشق الطاهر.

ويتغنّى بها ويناديها " محبوبتي"، فهي من صارت قريبة منه بودّها وحبها وعشقها فهي ليست بحبيبة عادية، هي محبوبته واستخدم " اسم المفعول"، للدلالة على أنها له وملكه فهي الحب وهي المحبوبة.

طيْف هذه المحبوبة وحبها هما هدية عيد مولده، فهي ارتبطت معه في الزمان والمكان فكأنهما وُجدا ليكونا معًا منذ البداية ونعومة الأظافر، فربَط بين اسم الزمان والمكان بلفظة واحدة " مولدى".

ويتابع الشاعر في الغلق بحبه، ووصفه لمحبوبته ومدى ذوقها وحسنها المنفردين فهي تمزج " الأجمل" فيما ترتدي ما ليس جمالًا أو جميلًا بل أفضل من ذلك، فلا جمال ولا بهاء يُضاهى ما ترتدي.

ويكرّر بعدها الشاعر مدى ارتباطهما بالمكان فحبهما ليس عابرًا، بل متأصّلا بزمان ومكان، فذلك الموقد يجمعهما حوله، وينثر الدفء والحنان ويضعهما في دائرة ركنية من حجر أو طين ثابتة في مكانها كثبوت مشاعر هما.

يحاكي الشاعر نفسه فلا تحزني ولا تيأسي، وهي تعاديه وتهزأ بمن يرشدها، لعلها عواطفه وخوفه من خسارتها جعله يستخدم هذا الأسلوب، فالمرشِد هو الواعِظ الذي يدعو للبعد عن الضلال والانحلال، فمرشده منهجه في الحب والمنهج واضح بلا شكّ.

ويتابع في التغنّي بمحبوبته، فهي الحُسن لكن أسواره تعالَت عليه وبعدت في أفق" مبعد"، فالبُعد هو الحدَث بذاته ومن وقع عليه الحدث، لذلك استخدم" مبعد" اسم المفعول فهذه الأسوار هي التي خَلقت وأوجدت التعالي الذي أخذه إلى أفق مبعدٍ.

وَبتسلسل فريد يتابع ويعتبر هذا الحب هو" المنهج"، فهو وسيلته المحددة الواضحة للاستقرار، فحبّه لها واضح ككتاب مفتوح على دفتيه يقرأه الجميع، ويُعبّ منه الحب والأمان، وهذا المنهج" مفرَد" اسم مفعول من أفرد، فلا جزء فيه ولا يذكر إلا بكلّيته ووجوده.

ثم يتابع كلامه بصفة تخصّه، فهو الشاعر وهو الملك وهو صاحب اللغة الأول، ومن كتب وعبّر عن أحاسيسه ومشاعره، فله لغة خاصة، ولكن هذه اللغة تلك المحبوبة هي أحرفها، هي منطقها، هي فحواها ومحتواها. ومزج نفسه معها، فهي الأحرف وهو سطور الهوى والحب " الأغيد" الرشيق الناعم الليّن، فهو في القمّة ويتمايل كالمرأة الغضيّة حيث تسري الحياة ويجول الأمل في أروقتها.

الاسم: بتول مهدي/ الجنسية: لبنانية/ المستوى التعليمي: ماستر ٢/أدب عربي- لغوي/ اسم الجامعة: الجامعة اللبنانية

٢-٢ - المبحث الثاني: تحليل الباحث دلالات الأسماء المشتقّة في" عطر الهوى"

۲-۲-۱- قصيدة " ذِكرى " (ص ۱۱)

يستهلّ الشاعر القصيدة بلفظة العنوان" ذكرى"، ويربط تلك الذكرى باسم المفعول" مُحال"، الدالّ على شيء مستحيل حدوثه، ويقابل اسم المفعول عادة الفعل المضارع المبني للمجهول" يُحال" الذي يُقصد به التعميم. تعمّ الذكريات مخيّلة البشر، وبعضها أبيّة على النسيان لدى البعض، لكنّ الشاعر أراد باستخدامه اسم المفعول المبالغة في عجزه عن النسيان ومخالفته سنّة البشر في ذلك، فالذكريات يستحيل استحضار الإنسان لها كاملة طوال حياته. إلّا أنّ تلك الذكرى استحال مسحها من خاطر الشاعر، ولم يُفلح في نفيها من ذاكرته، فبقيّت ملازمة له كطيّفه. واستهلّ الشاعر الشاعر الثاني أيضًا بلفظة " ذكرى"، التأكيد على أهميّة ما عجزت ذاكرته عن نسيانه، فتلك الذكرى ما زالت مستقرّة في خاطره، واسم الفاعل" خاطر " يُفيد النّبات والتمسّك بتلك الذكرى، إنّ الخاطر مُستقر الأفكار والذكريات، ولكنّه- كما يوحي معنى جذره (خ ط ر) ليويد بأن الخواطر هي لمحات لصور ذكريات وأحداث يستحضرها الإنسان، وتتوارد إلى مخيلته، استجابة لهؤيّر لكنّها لا تلبث أن تختفي. ما تلبث أن تعود فتختفي، لتحلّ مكانها ومَضات أخرى من الأفكار والذكريات. إلا أنّ هذه الذكرى ثابتة لدى الشاعر، لا يُزاجمها في مكانتها أي مؤثّر آخر، تلك الذكرى تثير حواس الشاعر، لدرجة أنه يَشتَم رائحة الحبيب وهواه العطِر الذي يهزّ كيانه، ويجيّش مشاعره. فالصفة المشبّهة" عطِر" تؤكّد مدى التأثير والفاعليّة في المخيّلة، لكنّ قوة الذكرى جعلته يستحضر أيضًا الذكريات أنها تُستحضر على شكل صُور محفورة في المخيّلة، لكنّ قوة الذكرى جعلته يستحضر أيضًا الرافقة لها آنذاك.

وفي البيت الثاني تستمر شكوى الشاعر من ألم الفراق الذي يُشعل فيه نارًا مستعرة، فتُحرّك شُهبها سكينة ليله الطويل الستاهر: " ألم، لواعجي، الليل..."، كما تدلّنا الصفة المشبّهة" الطويل" على الحالة القسرية المستمرة التي يعيشها الشاعر، في سكينة الليل القاتلة الطويلة على العاشق المحروم. وتشكّل الصفة المشبّهة" الساهر" ثنائيًا منيعًا في وجه راحة الشاعر المفقودة، فليله طويل ساكن مُفعم بالسّهر اللامتناهي، طالما أنّ الحبيب ناءٍ في وصله، ومتجافٍ في وداده.

أمّا في البيت الثالث، فيطالعنا الانتقال من استحضار الذكريات إلى مواجهة الشاعر نفسه، لعلّه اعتمد أسلوب" الكيّ آخر الدواء"، نراه يخاطب نفسه لائمًا إيّاها معترفًا بذنبه ومُقرًا بتعذيبه لها، فهو متأكّد بأنّ

مجرد ذكره لذلك الغرام المستحيل كفيل أن يفجّر سيلًا من دموع تجعله في حالة بكاء وَندْب لحظّه العاثر. لكن استخدام صيغة اسم الفاعل" عاثِر" يدلّ على عدم ثبات هذا الحظ العاثر، فقرب الحبيب يواسيه، وبرجوعه يزول سوء الطالع، وتعمّ بشائر الخير.

يَصف الشاعر في البيت الرابع حالة ماضية حاضرة ممتدة إلى المستقبل، من خلال لفظ" ما زال"، فطيْف الحبيبة ما زال يلاحقه كخياله، لكنّها ملاحقة تُخالِف كلّ الملاحقات السالبة لسعادة وحرية الفرد. إذ يلاحقه طيف ارتدى جلباب العقّة وأُسر الشاعر به، الذي استطاب له الأسر، واسم الفاعل" آسِري" خيْر دليل على قوّة وتجدّد هذا الحبّ. حمل معنى الأسر ضمنيًا حالة إيجابية من تقبّل الشاعر لواقعه، طالما أنّ الحبيب سجّانه، هو لا يُمانع ذلك ويسلّم للأمر، وسيبقى الأسر ملازمًا له؛ لو كان في وصل مع الحبيب سيكون أسير سجْن الوله والوفاء، وفي البُعد أيضًا سيبقى أسير الذكريات والإخلاص.

يأخذنا البيت الخامس والأخير إلى خلاصة حال الشاعر التي أصبحت كضرْب من المَسّ، فكأنه فَقَدَ الملَكة في لجْم زمام أموره، فغدا سائرًا دون فكْر وَوَعي، فعقله مسيّر ومنقاد وراء قلبه المتهوّر، الذي لا يُحاذِر مخاطر هذا الانجراف وراء المحبوب. وقد برز في آخر القصيدة اسم الفاعل" مُحاذر" ليؤكّد على مشاركة قلب الشاعر وعقله في معركة البقاء فيها للأقوى، وليس للأجدر، فولعه المتهوّر بالحبيبة ساقه إلى ترجيح كفّة القلب دون تعقّل ومحاذرة للعواقب، وأسلَم قدره لحبيبٍ إن دنا هنأت حياته به، وإن نأى زاده ذلك ولهًا وحرمانًا.

الأسماء المشتقة المُستخرجة من النص: " مُحَالٌ، خاطِري، عَطِرٍ، الطويل، السّاهِر، عاتر، السّاري، مُحافِر"، بيّنت ثبات موقف الذكري، فالذكريات حفرت أثرَها في الخاطر، وتعايشت مع الحبيب المحروم، فباتت جزءًا من كيانه وواقعًا وهِنًا يعيشه في خيال تقطّع نسيج خيوطه، وَلكن المحبّ الأسير خلف قضبان سجن استحال الهروب منه، يخلق أملًا من ألمه، يصبّر به نفسه في ليلٍ طويلٍ أُجبر على مؤانسة وحشته، فأصبح سهر الليالي ميعاد لقائه الحبيب، عبر طيْفٍ من الذكريات المحفورة بخاطره، والمُفعمة بعطرٍ لا يخبو أريجه، عطر الحبيب الذي لا يزال متغلغلًا في خيال الشاعر. وجاء استخدام الشاعر لفظ" هـوى" بدلًا من حبّ أو عشـق أو غرام، لأنّ هذا الحبّ يعيش معه كتوام معلَّق استحال الشاعر لفظ" هامولود منه الشاعر والمُضمر منه هوى الحبيب، وفي كلّ منهما حياة للأخر، لذلك أضحى عبّ الحبيب الهواء الذي لا يمكن للشاعر المضيّ بالحياة من دونه. لذلك أتى ارتباط" الهوى" باسم المفعول " محال"، فالشاعر يرتقي من كون هواه حبًا عابرًا إلى كونه من أساسيات الحياة كالهواء الذي يتنفسه البشر. وليْت هذا الهواء كان عليلًا، يتسلّل بهدوء لتداعب نسماته خلجات روح محبّ صابر أضناه ألمُ

الفراق، بل هو زوبعة أعاصير عاصفة تهز المشاعر لدرجة الألم، الذي يرفض الدمع من أثره. المتألّم لا يستشعر بملذات الحياة بحضرة أوجاعه، مهما أحاطته بصورها المختلفة، بسبب تعايشه المستمر مع لعنة حظ عاثر منه ملذات النّعم. لا ينفك طيف المحبوب يلاحقه، والمُلاحِق بعامّة يلاحِق ويهادِن، ويمضي ويُعرِض، إنّما الشاعر تلاحقه قوّة فاقت قدرتها البشر، فأصبح كالذي أصابه المس، مستشعرًا دائمًا لأنفاس طيف يلاحقه، ويعتصر طاقته في المقاومة، إلى أن يُسلم له بالنهاية مسلوب الإدرادة، يسير دون تعقُل وتفكُّر نحو آسره بطاعة عمياء، غير آبِه للعواقب أو مُحاذر من مصير مجهول.

من خلال تلك الأبيات الخمسة المؤلِّفة لقصيدة" ذكرى" وجدنا أسرارًا استَثرت بين خفايا الألفاظ المشتقة، فبقيت عصيّة على تخطيها والمرور السريع عليها، وحفّزت لدينا لذّة القراءة العميقة للملمة دلالات المعاني من أعماق الألفاظ الصريحة. وهذا ما يُسمى بالإنتاج الإيجابي الذي يتمحور حوْل تلقي جماليات النصّ.

إذا أردنا البدء بتشريح الأسماء المشتقة في النصّ، تستوقفنا المشتقّات المتعلقة دلالاتها بمصطلح" الليل"، وهي" الطويل والساهر"، إنّ القارئ لها في البدء يتلقى دلالة الليل بأنّه النصف الأسود المظلم من اليوم، الذي يدلّ على السكينة والهدوء والراحة للبعض، وفي المقابل هو عذاب وسهر للبعض الآخر، والشاعر واحد منهم، فالمتألّم يطول ليله ويتشح بالسواد؛ المتعارف عليه اجتماعيًا أنّه لؤنّ للحزن، لكن من يتعمّق بقراءة القصيدة قاصدًا البحث عن الدلالات المغيّبة، يجد أنّ الليل يمهد لنهار مُشرق، فلا صباح يطلع من دون ليل أسود يسبقه. وعلى الرغم من معاناة الشاعر من سواد الليل القاهر، ظلّ متشبثًا بالأمل. وطالما أنّ النهار مقبِل لا محالة، مهما طالت ظلمة الليل، لا يزال الأمل حيًا برجوع الحبيب مهما باعدت المسافات أقدار هما.

كما أنّ الأسماء المشتقة هيمنتِ على أسماء الذات، الأمر الذي أضاف نوعًا من الحركة إلى القصيدة مستنبَطًا من موقف الألم الذي يعيشه الشاعر، والذي حفّز الحركة التصاعدية للحزن، فكلّ ما يحيط بالشاعر أصبح نكرة باستثناء الحبيب، لكن هذه الذكرى نكرة ومُخفاة عن الجميع باستثنائه، فحبّه مقدّس، وحرمته تقتضي إخفاءه عن الغير، وهذا جعله يقارب تصوّف عابدٍ قابع في صوْمعة أسسها مشاعر من الحرمان، وكلّما زاد بعده عن الناس واعتكافه مع نفسه زاد وصله للمحبّ، وتجلّت له آفاق لم تُكشف أسرار ها لغيره. أمّا الأسماء المشتقة المعرّفة فهي الصفتان المتعلقتان بالليل" الطويل والساهر"، تدلّن على أنّ سهره الليالي الطوال لا يُخفى عن محيطه. أما دوافع السهر فخاصة به وحده" ألم، غرام"، لذلك أتت منكّرة. أمّا" القلب" فأتى معرّفًا لتخصيصه للحبيب، فمعروف ميل هذا القلب واتجاهه الذي اتّخذ الحبيب قبلة له. وتقصد الشاعر

إشهاد الناس على ذلك، فقد نذر قلبه لحبّ حبيبة ربّما عادت مع الأيام. ومهما تكن النتيجة فهو ماضٍ في حبّه لا يثنيه لؤم لائم، ولا يُحاذر عواقب القدر. لذلك أتت" غير محاذر" في الشطر الثاني متوازية مع" دون تعقّل في الشطر الأول، فكأن الشاعر بينه وبين التعقّل جفاء وخصومة، فما يمليه عليه عقله يُشعره بأن هذا العقل غريب عنه لا يسانده في محنته، وكأنّه ليس جزءًا من كيانه. لذلك نرى أنه قابَل تنكير العقل بتنكير العمل الماعل" محاذر"، بينما كما سبق أن ذكرنا عرّف" القلب" الصّديق والداعم الوحيد له.

شكّلت هيمنة الأسماء المشتقة في القصيدة فراغات بيضاء استترت خلف الألفاظ الصريحة، حفّزت القارئ على المشاركة في التحليل وملء تلك الفراغات. ولعلّ سيطرة الأسماء (لا سيّما المشتقة منها) على القصيدة مقابل الأفعال، تلفت نظر القارئ إلى موقف ثّبات الشاعر على حبّه الذي اتخذه طوعًا (ناصر، ٢٠١٤، ص ١٤٦)، فحبّه دائم لا يتأثّر بمكان أو زمان إذ يبقى الاسم عامًا عابرًا لأيّ قيد زمكاني بخلاف الأفعال التي تُقيّد بسلاسل الزمن.

إذا ما أردنا ختامًا استخلاص أثر الأسماء المشتقة، التي وردت في القصيدة في المتلقي، نجد أنّ هناك ثلاثة أنواع منها سيطرت على القصيدة، وتوزّعت نسبها على الشكل الأتي(أربعة أسماء فاعل، ثلاث صفات مشبّهة، اسم مفعول واحد) وقد أفادت الدّلالات الأتية:

*اسم الفاعل: خاطِر، عاثِر، آسِر، محاذِر. ثلاثة من أسماء الفاعل صيغت على الوزن الصرفي" فاعل". وقد ذُكر سابقًا أن اسم الفاعل يفيد صرفيًا معنى الصفة الحالية، التي لا يُشترط فيها دليل النّبوت واللزوم (الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢٠٦-٢٠٧). فكلّ مشتق هنا يفيد معنىً مؤقتًا، ولو بدا بالنسبة إلى الشاعر ملازمًا له منذ أمدٍ وسيلازمه للأبد، فميزة" الخاطر" تجدّد أفكاره وتزاحمها ويُكتب البقاء للأقوى منها، فالخاطر متغيّر ومتبدّل بحسب الظروف والمواقف، ولا يمكنه الثّبات على رأي أو فعل واحد ولا ملازمة زمن ما. كما أنّ المشتق" عاثر" لم يكن أبدًا وصفًا أو صفة ملاصقة لأيّ كان، فمن سمات البشر التعثّر والقيام، وهذه سئنة فطرية وغريزة لا إرادية لدى البشر، ولولا التعثّر لما اختبر شعور التحفيز للنهوض والمحاولة مجدّدًا، وكذلك الشاعر مهما تعثّر واصطدم بحظ عاثر وظروف محبطة لا بُدّ أن ينهض مجدّدًا. ويعوّل الشاعر بذلك على الحبيب في عملية انتشاله من جبّ الحظ العاثر الذي سقط فيه.

أما فكرة" الأسر" فتزول إذا ما سلّمنا بأنّ الإنسان خُلق حُرًا. والشرائع أكّدت حقّ الانسان بالحرية لكنّ الشاعر حرّ الجسد أسير الروح، والمفارقة أن كلّ ما فيه يعزّز ذلك الأسر ويُحكِم إقفال أبواب العبوديّة لصالح حبيب متسلّط. هو أسر مشتهى لأنّ الآسر هو الحبيب ولا بدّ من أن يأتي اللقاء. ميادين الحياة، كان أوّلها تاريخيًا حرية الإنسان في امتلاك جسده، ومن ثم تلتها سائر الحريّات. ونرى الشاعر أنّه حرّ الجسد

لكنّه أسير الروح، والمفارقة أن كلّ ما فيه يعزّز ذلك الأسر ويُحكِم إقفال أبواب العبوديّة لصالح حبيب متسلّط. ولكن مهما طالت سنوات الأسر لابدّ أن ينكسر قيْد البُعد.

أمّا" مُحاذر" فخالف وزنها الصرفي ما سبقها، ودلالة بنيتها الصرفية تفيد المشاركة والمفاعلة للمتّصف (يعقوب، ١٩٩٣، ص ٤٢٨). والمشاركة تمثلت في القصيدة أقرب ما تكون للتّنازع والتصارع بين أهمّ مكونيّن للإنسان القلب والعقل. فكلّ طَرَف يريد جذْب الآخر إلى سيطرته، فالعقل يريد الراحة وتخطي الحالة السوداوية التي يعيشها الشاعر، لذلك يَتّهم العقل القلب بأنه السبب وراء ذلك. لكن القلب يمضي في حربه لِضمَة الشاعر إلى طرفه، وذلك عبر تخدير ألمه بضخ جرعات الأمل بعودة الحبيب.

ولو أردنا اختيار صفات مشتركة بين تلك المشتقات الأربعة، سنجد أنّها جميعًا وردت بصفة التنكير. فكأن الشاعر لا يريد معايشة تلك الصفات ومعايشتها عن قرب، فهو يخطو باتجاه خَلاصه منها، ويسعى للملمة شتات خاطره من التعثّر، ويدحر كلّ ما يعيقه عن النهوض، وكسر قيود الأسر، والانطلاق نحو الحبيب، واستعادته دون محاذرة أي عواقب مقدَّرة قد تثنيه عن بلوغ الخلاص.

*الصفة المشبّهة: " عطِر، الطويل، الساهِر". أتت على أوزان صرفية مختلفة" فَعِل، فَعيل، فاعِل" ولكنها اشتركت في معانٍ أوحت بالثبوت (الحملاوي، ١٩٥٧، ص ١٢٤)، فَ" عَطِر" صفة ثابتة، وكأنها صفة خَلقية لازمته منذ الولادة، أما" الطويل" و" الساهر" فصفتان ملازمتان لليل، يعيشهما السعيد والشقيّ في الحبّ، فالعاشق المنعّم بوصل الحبيب ساهرٌ ليله يحلم باللقاء، والعاشق المحروم ساهرٌ ليله أيضًا يؤاسي لوعة الفراق، ويحلم يقِظًا بعودة خيوط الودّ، لتحيك نهاية سعيدة جامعة للأحبّة.

*اسم المفعول:" مُحال" يوحي اسم المفعول المشتق بأن الشاعر وقع عليه الفعل (الفاخري، ١٩٩٥، ص١٢٥)، ولا يدَ له في اتخاذ قرار النسيان أو الذكرى، فذكريات الحبيب فَرضَت عليه العيش قسرًا معها، وَأضحى "مُحالًا" مسحها من ذاكرته. صيغة مُفَعْل (الّتي طرأ عليها بعض الإعلال) يُقصد بها المبالغة في بعض الأحيان، وهذا ما شهدناه في القصيدة، ولكنها ليست مبالغة مصطنعة بل هي نابعة من أعماق حبيب أعزل، سئلبت منه كلّ وسائل دفاعه عن نفسه، فأصبح عليلًا طريح داء الحب لا يملك من أمره شيئًا إلا فُسحة من الرجاء بعودة الحبيب.

٢-٢-٢ قصيدة " مُحـال " (ص ١٦)

يبتّ عنوان هذه القصيدة شحنة من التساؤلات في نفوس القرّاء، بغية إثارة فضولهم لمعرفة ما الذي استحال على الشاعر، أهُو أمرٌ فاق طاقته وكانت الغلبة للأقدار في قوْل كلمتها الأخيرة؟ أم أنّه أمْر واقع

رفضه الشاعر التسليم له و تقبّله؟ أم أنّه قرار اختار الشاعر السعي لتحقيقه بالرغم من استحالته؟ تعدّ إثارة الأسئلة الخطوة الأولى للشاعر في تحقيق غايته من الكتابة، نَحوَ حثّ المتلقي على خوْض بحْر من التخيّلات ومشاركة الشاعر اللحظة بكلّ أبعادها.

عجّت القصيدة على الرغم من قلّة أبياتها بأسماء مشتقة متعددة الأنواع، لكلّ منها صفات معيّنة ودلالات محدّدة، أثرت في القصيدة وعملت على تخصيص المعاني، التي ربما كانت ستتميّز بالسطحيّة لولا ورود تلك الأسماء تحديدًا. عنوان القصيدة" مُحال" هو اسم مشتقّ تفرَّد بدلالات كثيرة رغم وروده منفردًا، أمّا ما ورد داخل القصيدة من أسماء مشتقّة" توالٍ، مُحال، مدنف، طبيبي، الفتى، أدهى، مستطيع" أتت داعمة لفكرة الاستحالة التي يؤيّدها الشاعر، إذ أسهم استخدام تلك المشتقّات إرسال شيفرات، تلامس خيال المتلقي وتنقل له جماليّات الأثر.

وكلمة" مُحال" تُصنَّف صرفيًا اسم مفعول يدل على صفة لموصوف مقدَّر، وأيًّا كان فهو يرزح تحت ضغط فاعل، سبّب له هذا الوضع.

يكشف لنا البيت الأول لمحات من أجوبة عن تساؤلات أثارها العنوان الجدلي في نفس القارئ، الذي حمل بلفظه تأويلات عدّة تبادرت إلى تفكير القرّاء، لنكتشف أنّ بعد الحبيب هو محور الموضوع، وهو الموصوف الواقع عليه فعل الاستحالة، ذلك البعد الذي أو قد صدر الشاعر لوعة وأسى، وأطفأ مهجة عمره مخلِفًا وراءه نارًا مستعرة اجتثث ربيع ليله ونهاره. والأمر الذي يبشر بسوء العاقبة أنّ تلك النار مع شدتها ما زالت في مراحلها الأولى، فيومان كانا كافيين لإشعال فتيل تلك النار، والأيام المتوالية ستكون كفيلة بتسعيرها وزيادة حرِتها الأولى، فيومان كانا كافيين لإشعال فتيل النار وجبروتها، في تحويل شمس عمر الشاعر المضيئة إلى شموع آيلة للذوبان والفناء، وستقذفه وحيدًا في نفق البعد المظلم، يتخبط فيه باحثًا عن حفذة ضوء ترشده إلى طريق النجاة. حمل اختيار الشاعر تشبيه شموع عمره بالشمس دلالات خفية، من محاذية للسنن الكونية، فأيام اللقاء مع الحبيب تكون كالنهار المُضاء بشمس استمدت دفئها من حرارة قلبهما، فيختزن الحبيبان هذا الدفء الحميم ليؤنسهما في ظلمة ليلهما، إلى حين انجلاء عثم الفراق المؤقّت، وعودة اللقاء مع بزوغ شمس يوم جديد طال انتظاره. لكن خَفَت نور الشمس المشع وَضاق أفق مداها اللمتناهي، لينحصر في ضوء شمعة خافت كئيب تهرّه أيّ نسمة وتحجب نوره صعائر الأشياء، و" الشمعة" تحديدًا هي مادة غير قابلة للترميم إذا ما استُنفدت، فالفظ يحمل في طيأته مؤشرات تدلّ على قوة المعنى ورمزيته للمتأمّل فيه، فالتشبيه هنا وحَد الشمس والشمع فكأنّ شمس عمره ستذوب ولن تشرق قوة المعنى ورمزيته للمتأمّل فيه، فالتشبيه هنا وحَد الشمس والشمع فكأنّ شمس عمره ستذوب ولن تشرق

مجدّدًا، ولم يكتفِ الشاعر بوَصف بُعد الحبيب أنّه بداية موته وفنائه، بل أكّد أنّ البُعد سيكون نهاية العالم، ليس له فبحسب بل للآخرين أيضًا، فلن تتوقف حركة الشمس إلّا إذا انتهى العالم، كذلك هو بُعد الحبيب يرفضه الشاعر وجدانيًا ومنطقيًا أيضًا. كان اختيار الشاعر للعنوان" مُحال" برأينا ملائمًا وهدفه في جعل القارىء يشعر بتزاحم أفكاره، من خلال لفظ واحد يحمل دلالات ومضامين متشعّبة.

غدَت أيام الشاعر المتيَّم المتوالية" توال" مظلمة، ولكنّها ليست كظلمة أيّ ليلٍ يحمل بطيّاته سكينة وراحة للبشر ويبشّر بعده بنهار مشرق، فظلام لياليه الحالكة حرَمه النوم وأقضّ مضجعه، حتى انسلخت الأحلام من نومه وأصبحت هي نفسها حلمًا متمنّعا يراوده لِوَمضات خاطفة في الخيال فقط. واسم الفاعل" توال" أبرز قوّة الأيام المتتالية وفِعل تأثيرها في الشاعر، فهو مسلوب القوى يتلقّى طعنات متتالية من أيام تآمرت عليه مع بُعدٍ متسلّط، لتسلب راحته في الحياة، حتّى أصبح النوم سرابًا يتحرّاه الشاعر بلهفة تائه مجهول المصير وسط فلاة مقفرة.

يُكمل الشاعر موجة استنكاره للبُعد الهادم لكلّ جزء فيه، حين يصف متعجّبًا يوميّ البُعد؛ اللذيْن تكفّلا بسلْب راحته، وأضعفا مواجهته للأيّام المُقبلة عليه المحمَّلة بلظي الانتظار ولهيب الشوق! والسؤال أوّل البيت قابله جواب صارم من الشاعر، من خلال استخدامه اسم المفعول" مُحال" الذي يصف حالته المنهارة جراء بعد الحبيب الذي اقتصّ منه روحه! فليس الشاعر مَن يفترض أنّ الوضع سيكون مستحيلًا، بل هو واقِع تحت تأثير كلّ ما يحيط به من ظروف، تُمارس عليه فعْل القوّة، وهو أعزل مسلوب القِوى في وجه أعداء تحالفوا على إبادته، فَاسم المفعول بطبيعته مواز بمعناه للفعل المضارع المبنى للمجهول، والمجهول عمومًا يدلّ على تورية الفاعل القائم بالفعل تحديدًا، والتعميم الذي يسهم بفتح أفُق التأويل في تفسير الدلالات بحسب السياق، والمسبّبات لاستحالة وقوع فعل البُعد على الحبيب كثيرة وعامّة، لا يمكن حصر ها في سبب محدَّد. بدأت نيران البُعد تفتك بكلّ ما يُعيق طريقها، حتى أوشك بناء الشاعر الجسدي والنفسي على الانهيار، كأنّ الشاعر قصد استخدام كلمة" بناء" للدلالة على حالته المعهودة في ما مضي، فلعلُّه عُرف بصلابته وتماسكه قبل أن يقابل هذا الحبّ الذي تمكَّن منه قسرًا، فكلّ صُلْب مصيره الانصهار والذوبان مهما قاوم وواجه النار بضراوة، ربما سيضطر في النهاية مكرهًا إلى الاستسلام لها والانحناء لسطوة لهبها. وفي البيت الرابع يظهر توسُّل الشاعر واضحًا، فقد يَئِس من تلك الحياة، وكأنّ قلبه أُدخل أولى مراحل الاحتضار البطيء، وكأيّ مريض يتشبّث بالأمل، يهرع الشاعر مستنجدًا طبيبه علَّه يتدارك وضعه وينقذه في اللحظة الأخيرة. ولكن من هو ذاك الطبيب المنقِذ؟ إنّه الداء والدواء والطبيب، اجتمعوا معًا في شخص الحبيب البعيد، فلا شفاء له دون قربه ووصله، ولفظة" مدنِف" تصف حال الشاعر بدقّة فقد أعياه الحبّ

وفتك به أشد الفتك. و" طبيبي" صفة مشبّهة تبيّن من الفاعل صاحب الفعل في قلبه، واستخدام الصفة المشبهة" طبيبي" يدل على ثبات تلك الصفة في الحبيبة فهي طبيبة الحبيب دومًا وأبدًا، في القرب هي دواء الروح، وفي البُعد هي داء القلب والجسد. واستخدم الشاعر في الصفة المشبّهة" طبيبي" معنى الفاعل فعمِلت عمله ونابت مكانه في الفاعلية والتأثير، لكنّها شُبّهت به في الصِفة (الفاخري، ١٩٩٥، ص ٢٠٦-٢٠٧). يتابع الشاعر تصوير جَوّ اليأس المسيطِر على ذلك المريض المحتضِر، الذي يرى بعين قلبه أفول كلّ أمل له في الحياة، رغم ذلك لا يفقد رجاءه، في حدوث معجزة تبعث شعاع الأمل في نفسه مجدّدًا.

يُقابل الشاعر طريقين مصيريين، الأوّل منهما يسير نحوَ احتمالية تمنّع الحبيبة، والذي سيؤدي إلى هزيمته أمام حبّ سلب منه حقّه في الحياة. والثاني سينتهي فيه البُعد الوَعِر، ليبدأ مشوار العبور إلى درب مشرق لا سلطة فيه للبعد، تعلوه شمس القُرب والوصال، ليسيل شعاعها بانسياب في طيّات روحه، ويحيي فيها الأمل ويبعث الحياة من جديد في قلب كان الوله قد أوشك على إعدامه.

فكم من امتحان مرّ الشاعر به، وكم من أزمة تغطّاها، لكنّ هذا الامتحان كان" أدهى" ما مرّ به" الفتى"، ودلّ أفعل التفضيل" أدهى" على أنّ هذه المحنة لا تُشابه غير ها من مصائب الدّهر بل تقوقها قوّة وشدّة، وتقرّدت بغلّبة الشاعر بمفاضلة ميزان القوّة، فالخصمان غير متكافئين والنتيجة كُتبت قبل بدء المبارزة بينهما. كما دلّت الصفة المشبهة" الفتى" على مرحلة الشباب الدائم التي كان الشاعر يعيشها، بينما كان قلبه فتيًا محبًا للحياة، لكنّ هذا الامتحان كان أقوى و" أدهى" من أيّ موقف واجهه سابقًا وتمكّن منه، لكنّ لم تُكتب هذه المرّة له غلبة خصمه" الفراق" والانتصار عليه، فهزيمته سرّعت استفحال العجز به، الذي نخر قواه وخلخل شبابه مقابل جبروت الفراق. واسم الفاعل" مستطيع"؛ الذي تحوّل عن أصله" مُستطوع" ليصبح أبسط للتداول والاستخدام (ص ١٩٨-١٩٩١)، أتى للدلالة على الفتى، الذي يتحلّى بالقوّة والعزم والقدرة، لكن تلك الصفات سُلبت منه في صراعه مع الفراق، واستسلم الفتى معلنًا هزيمته في وجه فراق استحال التصدّي له وتخطّيه. لذلك خدم استخدام اسم الفاعل المعنى، فالفتى سيتخطى مرحلة الفتوّة والشباب، وسيصل إلى مرحلة يعجز فيها عن فعل ما كان يستطيعه حينها، اسم الفاعل يدلّ على حَدث ممكن أن يتغيّر تحت أي ظرف أو يتبدّل، ليس من صفاته الثبات كالصفة المشبّهة والدوام، وفعل الاستطاعة والقدرة متحوّل لا محالة، لكن بُعد الحبيبة هو ما أحدث التحوّل في حال الشاعر وسلّبه شبابه، وسلّمه سريعًا إلى مرحلة النهاية. العجز كي تغتك به وتقرّبه من مرحلة النهاية.

رأينا قوّة الأسماء المشتقّة وأثرها في الشاعر والمتلقي المتمعّن في خفايا أبعاد الكلمات ورمزيّتها، أعطت أبعادًا للمعاني، ليبني بها الشاعر جسرًا من الإيحاءات بينه وبين المتلقي، ويثير مخيّلته، وبدوره يبدأ المتلقي

مرحلة محاكاة تجاربه السابقة في اللاوعي، ما يجعله منتِجًا لنصّ حَظِي بإضافات جديدة أغنتها خبرته وتجاربه. وهذا ما أسهم في تحقيق الإيجابية البنّاءة للتلقي، وإعادة تدوير النصّ على متلقين جُدد، مستفيدين من إضافة خبراتهم في بثّ روحٍ متجدّدة فيه.

٢-٢-٣- قصيدة " يَا حُبِّ أَيَّامِي " (ص ٣١)

نستشف من النداء بُعد الحبيبة، وقد تكرّر هذا النّداء في مطلع الأبيات الثلاثة الأولى لتقابله علامات سؤال في الأبيات الثلاثة الأخيرة من القصيدة.

أأثمرت صرخات الشاعر العاشق بإجابة الحبيبة، أم أنها تركته يُصارع تساؤلات قاسية أسررت قلبه وروحه؟ هذا ما سنعمد إلى كشف النقاب عنه من خلال تحليلنا لاستخدام ثلاثة عشر اسمًا مشتقًا في قصيدة تألّفت من عشرة أبيات. ما الدلالات التي تلقاها القارئ من تلك الأسماء؟

بدأ الشاعر القصيدة بنداء الحبيبة ليصفها بحبّ أيّامه كلها، حبّه لها جمع حبّ المرأة الزوجة والأمّ والأخت والصديقة... لم تعهد أيامه قبلها أن تفتّحت براعمها، وأزهرت وعاشت ربيع السعادة والأمل إلا بدخولها في حياته، حينها فقط كُسيت أيامه ثوب الجمال الربيعي، الذي تفتحت وروده لتبثّ في الأفق عبق المحبة الزكي. إنّ صفة الجمال المتأصِّلة في الحبيبة انعكست على كلّ شيء يحيط بها، والتصقت بكلّ يوم يعيشه الشاعر، لذلك وظف الشاعر الصفة المشبّهة في القصيدة ليُثبت لنا أصالة صفة الجمال الراسخة في الحبيبة، التي تتمتّع بجمال فطري راسخ لا تغيّره ظروف ولا تبدّله أيام.

يُكمل في البيت الثاني النداء، لكن هذه المرة يرتقي من عدّ الأيام لِيَجزم أمره عن قناعة، بأن الحبيبة هي حبّ عمره الذي جبّ كل ما فات وما سيأتي من أيام.

الحبيبة هي الجانب المُنير من حياته، تنير أحلامه وتلازم روحه، وتشعّ زخمًا من التفاؤل الدائم حوله، وصفها ب" قرينة" مهجته، واسم المفعول؛ الذي حُوّل عن أصله" مقرونة" (فاخري، ١٩٩٥، ص ٢١٧)، يدلّ على أنّ الحبيبة لا تتقصّد فعل الاقتران بالشاعر، لأنها تمتلك تلك الصفة فطريًا، هي ليست بحاجة لبذل أي مجهود لتكتسب مشاعر الحبيب، لأنها متأصّلة في مهجته، فهي القرينة التي ابتدعها حبّ الشاعر والتي لم تعد تقوى على مفارقة روحه، حالها كالقرين المصاحب لكلّ نفس. وردت لفظة" قرين" في القرآن الكريم وفي معاجم اللغة العربية، واحتملت عدة معاني؛ فإذا ما عوّلنا على القرآن الكريم باعتباره المرجع الأساسي للغة العربية وقواعدها، نجد أن اللفظة أدّت معنى القرين المُسخّر لوسوسة الإنسان لأغراض شيطانية، والأيات التي تثبت هذا المعنى كثيرة، { قَالَ قَرينُهُ رَبّنا ما أَطْغَيْتُهُ} (القرآن الكريم، ق:٢٧)، { وَمَن يَعْشُ عَنْ

ذِكْرِ الرَّحْمَن نُقَيِّض لَهُ شَيْطانًا فَهوَ لَهُ قَرين} (القرآن الكريم، الرّخرف:٣٦)، { قَال قَائِلٌ مِنْهُم إِنِي كَان لِي قرين} (القرآن الكريم، الصافات: ٥)... أهو تلميح من الشاعر بأنّ بُعد الحبيبة لا يفتأ يحثّه على القنوط واليأس ويحوطه بهالة من السوداويّة، الأمر الذي يناقض ما دعا الله إليه الانسان من تفاؤل وحُسْن ظنّ، أم إنّ رغبة الانسان الجامحة في نيْل الأماني تسوّغ لنفسه قطف ثمرة آدم المحرَّمة مُتجاهلًا ما سيتأتّى عليه من عواقب؟ هي تلك النفس البشرية التي تضعف أمام كلّ ما يستعصي عليها. كذلك الشاعر رضِي باتخاذ هذا الحبّ قرينًا لروحه مُستخِفًا بما في من تداعياتٍ. أمّا لغويًّا فكلمة قرين تفيد الجَمْع، وقد استند ابن منظور في ذلك إلى حديث ابن عباس في قوله: " الحياء والإيمان في قَرَن" أي مجموعان في حبْل أو قِران، والقرين أيضًا به قرين معنى الصاحب والمرافق، كما ورد عن ابن تيمية أن رسول الله قال: " ما منْكم من أحَدٍ إلَّا وقد وُكِّلَ به قرينهُ منَ المرابِّكةِ وقرينهُ منَ الجنِّ (ابن منظور، ٢٠١٠، ص ٣٥٥-٣٣٧). وقد استخدمها شعراء الجاهلية بمعنى الصاحب والصديق، يقول طرفة بن العبد فتى معلقته:

عَنِ المَرِءِ لا تَسأَل وَسَل عَن قَرينهُ فَكُلُّ قَرينٍ بِالمُقارِنِ يَـ قَدَي

وَلَعُلِّ الشَّاعِرِ قصد جمع أكثر من معنى واحد من خلال لفظة" قرين"، الأول تضمّن معنى سلبيًا، ومعنى آخر إيجابيًا، فالحبيبة هي الصاحبة له في رحلة الحبّ الصادق، والمرافقة له حتى النهاية في درب المودّة والإخلاص.

تضيئ الحبيبة بنورها الوضّاء كلّ حلم، لتصبح الأحلام نفسها مولِد الشاعر التي تمنحه أمَل الوصْل مع الحبيبة. واسم الزمان" مولدي" يختصر معاني عديدة، إن شئنا اختصارها يمكننا القول إنّ بداية حياة الشاعر تلخّصت بالحبيبة وحُلمه بوصْلِها الدّائم.

تتتابع فكرة الحبيبة الحلم بالنسبة إلى الشاعر، لذا يصرخ مطالبًا باستحضارها من خلال نداءات متقطّعة الأوصال وجْدًا، وقد أقض شوقه لها مضجعه وَسلَبه راحته وَحرَمه السّكينة في منامه. هذا الهوى الذي حال بين الشّاعر ورُقاده، ودلّ اسم المكان" مرقِدي" على أهمية المكان، فالمرقّد هو مكان استحضار ذكريات الأحبّة، والمرحلة الممهدة لدخول العاشق حالة نشوة عبر نفق من أحلام تتراقص به بين الحلم والحقيقة. ولو حدَث أن استرقت عينا العاشق غفوة عابرة للحظات طمعًا برؤية طيف الحبيبة في المنام، أيقظه ألمُ الشّوق من مضجعه تاركًا إيّاه تائهًا بين ظُلمة جبّ من مرارة، وَحدّ مقصلة الوقت التي تسفك كلّ زفرة هواء في صدر الشاعر.

78

٣٠ طرفة بن العبد البكري(٥٤٣-٥٦٩م)، شاعر جاهلي من شعراء المعلّقات، ولد في البحرين، هجا الملك عمرو بن هند فأمر بقتله، مات شاباً دون الثلاثين من عمره .

فجأة قرّر الشاعر كفّ نداءاته، إذْ ولّى النوم عنه مجافيًا وتمثّلت أمامه الحبيبة، فَهُرِع يخاطبها مباشرة مُلقيًا آلامه وصرخات أنينه خلفه، مبجّلًا لحظات اللقاء الخاطفة. فهي الحبيبة المُبهجة لكلّ ما يحيط به، والنشيد لكلّ حيّ وَجماد وَكلّ صامت ومتكلّم، وَكلّ طيْر مغرّد، وَكلّ عابد متصوّف نَذَر صومًا عن الكلام.

" الحبيبة" اسم مفعول يمثِّل حبّ الشاعر الذي ألقاه على الحبيبة ليغمرها بفيض مشاعره، والذي يراه الشاعر قاصرًا عن نَقْل تلك المشاعر بدقّة محسوسة.

أمّا اسما الفاعل" ساكِن" وَ" مغرّد" فقد اختصرا صراع الشاعر وتخبّطه في هذا الحبّ، فهو حينًا يرى طيْف الحبيبة في المنام وأحيانًا أخرى تتمثّل أمامه بشخصها، وتارة يعمد الهروب إليها من خلال حلم لِتَمثُل أمامه مباشرة وتمحو كلّ المسافات، وتارةً أخرى يهزّه الواقع ليصحو على حقيقة تجلده بسوْط البُعد، لِيَفِرَ من الحبيبة إليها مُستجديًا رأفتها، آملًا أن تشفع له نداءاته وَيفوز بقُرْب يُطفئ نارًا اخترقت شظاياها روحه وفتكت بها.

إنّ صوْت الحبيبة مزيج من رنّات غَرَت دماء عروقه وَاحتلّت مجراه حتّى مزجته. وفاضت سيوله اتنبت في صحراء روحه المجهّدة من البُعد خُضرة تحيي ما تآكل في فؤاده المنهَك، وَلِتطرد تعويذات حبّ سَحَرت الشّاعر بطلاسِمها، حتّى أصبحت تجري مجرى الدّم في روحه، مثقلة بحبّ غير قابل للتفكّك والزوال. اسم المفعول" ممزوجة" دلَّ على القوّة الخفيّة التي ألقَت مفعول رنّات صوْت الحبيبة في دم الشاعر. وقابَل ذلك في الشطر الثاني اسم مفعول آخر" مجهد" يدلّ أيضًا على فعْل فاعل قويّ في قلب الحبيب، والحقيقة أنّه أكثر من فاعل، فالحبّ والبُعد والحبيبة والقدر... تحالفوا معًا لإلقاء ذلك الحب؛ الذي تقوق عظمته قدرة تحمُّل الإنسان، في قلب ضعيف أنهكه ثِقَل الوَجْد.

إنّ هوى الحبيبة مستذئِب نهَش أضلع الشاعر الفتيّة، وأحرق كلّ أوصاله ليتركه يعاني ألمًا لا يَسكَن ولا يَهدأ، ولم يكتف بالقضاء عليه وانتزاع روحه منه بسلام، بل عمد التمثيل به تاركًا إيّاه متألمًا من أوجاع تعاظمت درجتها لتَفوق أوجاع حريق متوقّد، يُفتت أوصاله من الداخل ليقضى عليه ببطء قاتل.

ينتقل الشاعر في آخر ثلاثة أبياتٍ متخطّيًا مرحلة النّداء والخطاب، إلى مرحلة التساؤل، بل هو نوع من المناجاة والعتاب في الوقت نفسه للحبيبة التي تركته وحيدًا، وَهي أكثر الناس علمًا بحاله دونها، أدّت عليمة" أدّت معنى المبالغة هنا، وما سَبق من أبيات مهّد لنا طريق التمييز بين الصفة المشبّهة وصيغة المبالغة، فكيف بحبيبة تغلغل حبّها في دم الشاعر واقترن مولده بيوم لقائها، أن تجهل ما يَفعل بُعدُها بقلب " نديّ" يتنفس عشقًا ولا يرتوي إلا برؤيتها و" ندي" صفة مشبّهة مُلازمة لقلب الشاعر المُفعَم بخضرة الحبّ الزاخر بمشاعر فتيّة عذراء لم تلطّخها الحياة بشوائبها القاسية.

يكرّر الشاعر سؤاله مرة أخرى بتكرار الفعل عينه الذي ابتدأ به البيت السابق" أتَركتِني"، بعدما اشتدّ عليه عبْء الفراق وأرهق الشوق كاهله، نراه يتساءل في حسرة أهذا سيكون فراقًا دائمًا أم إنّه بُعْدٌ تسلّط على العاشق وسيبهزم أمام صبر المحبيْن؟

يصوّر الشاعرالعُمر من دون الحبيبة كَطعْم الموت المرّ، الذي يغتصب فم المحتضر لينتزع منه طعْم ملذّات الحياة، ليغدو كلّ طعْم علقمًا في فمه. والصفة المشبّهة" مرّ" تصف ثبات المرارة في حياة الشاعر في حال هجرته حبيبته، ومهما فعَل الشاعر لن يُفلح باعتياد الأمر مهما مرّت الأيّام، ولن يخفّت وهْج مشاعره، وسيبقى متجرّعًا مرارة العمر التي أُجبر عليها في بُعْد الحبيبة. لكنّ الشفاء ليس مستحيلًا، هو موجود بين حنايا يديّ الحبيبة الرقيقتيْن، وَ" رقيقة" هي صفة مشبّهة لِيَد الحبيبة التي لن تُغيّر الأيّام ملمسها وصفاتها، ستبقى بلسمًا لجروح الشاعر المُحبّ، وملجأه من غزو الوقت الغاشم لقلب مُتيَّم أسير.

يختم الشاعر في البيت الأخير لِيضع رؤية عينيّ الحبيبة شرطًا لإشراق مستقبله، فلا يرتقب غدًا طالما البعد مستعمر قلبه، ولا بسمة لشفاهه دون قُرْب الحبيبة منه.

أضاء لنا النص سُبُلًا للخروج من متاهة الألفاظ من خلال استخدام الأسماء المشتقة، التي عملت في القصيدة عملًا سيميائيًا، وأظهرت دلالاتها معاني، لم تكن لتُؤدّى لولا وجودها.

الصفات المشبّهة" جميلًا، الندي، مرّ، الرقيقة" قاربت لنا صفات للحبيبة، فكلّ ما يُحيط بها جميل ونديّ ورقيق، أما بُعدها عنه فاختصره الشاعر بِصفة واحدة هي" مرّ"، التي حملت دلالات متعدّدة تختصر معنىً واحدًا هو العذاب.

أما أسماء المفعول" قرينة، الحبيبة، ممزوجة، المجهّد"، وضّحت مدى قُرب الحبيبة من روح الشاعر، واقترانها به لتمتزج روحاهما ويُداوى قلبه المجهد.

تلك الصفات هي حصيلة حبّ الشاعر، الذي توَّج الحبيبة بتلك الأوصاف ملكةً على عرش قلبه، فهو من أباح لتلك الصفات المتلاكه، لذلك أتت صفة اسم مفعول لما تلقّته من موافقة الشاعر المانِح لتلك الصفات لتفعل به الأثر الذي رأيناه في ما سبق.

أمّا اسما الفاعل" ساكِن ومغرّد" فقد وردا متتابعين لِيختصرا مكوّنات هذا العالم، فالحبيبة باختصار هي النشيد الموحّد لكلّ ساكِن ومغرّد أي كلّ جماد ومتحرّك في هذا الكون.

وأتت صيغة المبالغة" عليمة" ليختصر بها الشاعر قدرة الحبيبة على علمها بحاله، فهي أعلم منه بحاله، إنّها تعلم كلّ تفاصيله وسَكَناته وحركاته، لذلك أدّت اللفظة معنى المبالغة في هذا السياق تحديدًا.

ورد اسما زمان ومكان" مولد" وَ" مرقد" في ببيتين متتاليين في القصيدة ليختصر حياة الإنسان الكاملة التي تمتد بين" مولد" و" مرقد"، وَليُشير بطريقة غير مباشرة إلى كوْن الحبيبة تمثّل حياة الشاعر الكاملة بتفاصيلها من مولده إلى مرقده.

٢-٢-٤ قصيدة " الأنين القاتل " (ص ٣٤)

يطالعنا عنوان قصيدة مُفعم بنفحات سوداوية تمثّلت بلفظيْن يفيدان حتميّة المصير المؤدّي إلى الموت. الأنين لا يصدر إلّا عن مريض فتكت به سهام المرض وأدنته من مؤت مُحتمل، ويأتي النصف الأخر من العنوان ليؤكّد حتميّة المآل، ألا وهو الموت. لكنّه موت مفتّعَل صادِر عن قاتلٍ لمْ يَرحَم أنين متوسِّل. ثمّ يُتبِع الشاعِر العنوان بجملة مختصرة، بيّن فيها سبب كتابته لهذه القصيدة وفحوى مضمونها.

إنّ الدافع الأساس والمحرك الرئيس لكتابة هذه القصيدة، هو مرض زوجة الشاعر التي كانت في زيارة لأختها في الشام، وفاجأها المرض فمنعها من العودة. أشعل البُعد الشرارة الأولى لفيْض مشاعر عبرعنها الشاعر بقصيدة عاشق جريح أُجبر على مكابدة ألم فراق الحبيبة، وألم مرضها ليصبح الجرح مضاعفًا. من خلال تلك الأبيات سنرى مدى تأثير الأسماء المشتقة المختارة، في تطويع الألفاظ لِخدمة غرض الشاعر للوصول إلى نفس المتلقى وملامسة وجدانه.

استخدم الشاعر اسم الفاعل" قاتِل"، ليؤكّد فِعْل القتل المتعمّد، من خلال المرض عبْر أنين تمكّن من الحبيبة، لكنّ تأثيره كان في المحبّ البعيد أقوى، فالحبيبة ربّما تُمنح فرصة النّجاة من المرض، عكس الحبيب، الذي أسره الأنين وساقه إلى ساحة الإعدام، لا مُنقِذ له من موته المحتَّم إلا رؤية حبيبته معافاة.

يبدأ الشاعر بيته الأول بنداء الحبيبة من خلف جبال كتَمت صخورها" الصمّ" صوته، فأسرته، ومنعته من الوصول إلى الحبيبة، فتَبتَت فيها صفة الصمم، ما سوّغ للشاعر استخدام اللفظة تحديدًا، فَمِن صفات الصخور القساوة، التي تُخفي رقّة مظاهر الحياة، وتمنع أحيانًا نفاذ الصوتُ والضوء والهواء من خلالها. ربّما مثّلت تلك الصفة عوائق الحياة المشابهة للجبال الشاهقة لِعِظَمها، وربّما قَصند الشاعر بأسلوب ابن المقفّع السيميائي المُشفّر، أن يُشير إلى فئة من البشر كانوا السبب في منْعه من رؤية حبيبته ومجالستها أثناء مرضها.

وما يدعم فرضية تفسيرنا، أنّ الشاعر يعلم أنّ نداءاته لن تصل عمليًا ولا علميًا إلى أرض الشام. ونراه قد استخدم في البيت الثاني كلمة" الشآم"، أقصد بها اسمًا من الأسماء التي كانت تُطلق قديمًا على بلاد الشام (لبنان وسورية والأردن وفلسطين) ليصوّر لنا قوة نداءاته التي عمَّت أرض الشام كلّها وَليس منطقة

محدَّدة؟ أم أنّه قصر مدينة الشام التي يُطلَق عليها أيضًا دمشق؟ أم تقصد استخدامها للتلميح إلى شؤم الأرض الموجودة فيها الحبيبة بمنأى عنه؟ وإنْ قصر بها منطقة الشام فلماذا تراه استخدم لفظة" الشآم" الممدودة في عتابه الجبال والصخور لحجبهما نداءاته عن الحبيبة، أهي دلالة منه على تعبه من طول الأيام وامتداد المسافات الشاسعة الفاصلة بين مكانيهما؟ وتكررت كلمة" الشام" في البيت السادس كما في البيت الثاني لكن من دون مدّ، فهل أدّى اللفظان في البيتين المعنى نفسه أم اقتصر الأمر على ترادف لفظي بينهما؟ هذا ما سيؤكده أو يدحضه شرح أبيات القصيدة كلّها.

في البيت الثالث اعتمد الشاعر وسيلة تواصل جديدة مع الحبيبة، حيث اعتمد طيفه رسول شؤق بينهما، من المعلوم أنّ الطيف يفيد معنى الخيال الذي يلمّ بالنائم ويحيط به، كما يفيد معنى الجنون أو المسّ(ابن منظور،٩،٥٥٥ ٢٢٦١/١٩٥٥). وكلمة" السّاري" لغويًا تُقيد معنى السيْر ليلًا. من الواضح أنّ ما قصد الشاعر، إذا ما سلّمنا بأنه قصد معنى اللفظة الأول، أنّ عينيْ قلب الحبيبة اهتدتا لطيف الشاعر ليلًا، فالقلب مبصر أحيانًا أكثر من العين، لقوله تعالى: { فَإِنَّهَا لاَ تَعْمَى الأَبْصَار وَلَكِنْ تَعْمَى القُلُوبُ} (القرآن الكريم، الحجّ:٦٤). ولم يقصد الشاعر حرفيًا أن تُبصر عينا الحبيبة أثر طيفه، بل أن تشعر بألمه وتتيقن مِن صدق جهاده للوصول إليها ليشاركها حلم اللقاء. والمعنى الثاني للفظة يفيد أيضًا مقاصد الشاعر الذي أصبح حاله كالممسوس يهيم فاقدًا ادراكه بحثًا عن ضالته المفقودة. في الشطر الثاني من البيت الثالث استخدم الشاعر "هامَ في الأفق يحلمُ" ليصِفَ طيفَه الساري، وقد أصبح جسده طيفًا هزيلًا من جرّاء بُعد الحبيبة منه، ربّما أراد الإشارة إلى دنو موته بسبب البُعد المُهلِك وأنين الحبيبة القاتل لمهجته، عندها فقط ستهيم روحه في الأفق حالمة بلقاء الحبيبة ربّما في عالم آخر حيث لا موت ولا فراق للأحبّة.

في البيت الرابع يشدّنا اللفظ المُختار" مدامِعي"؛ اسم مكان يدلّ على مكان ذرف الدمع، ويؤدّي دلالة أنّ شوق الشاعر تعدّى حدود ذرف دمْع العيْن، لتصبح العيْن مصنعًا لدموع لا تتوقّف ليل نهار، وَلِيصبح دمعه مهدورًا، ومِن المعلوم أنّ الدم يُهدر ويُسفك لا الدمع. لكنّ هذا التعميم لا ينطبق على شاعرنا، فهو يذرف شكليًا دموعًا، لكنّها فعليًا دماء سفّك بها البُعد فتنكرت بشكل دموع. ومع ذلك فقد تقبّل الشاعر وحلّل سفك تلك الدموع المُدمية مُخالفًا كلّ الأعراف التي تُحرّم ذلك، فسبب الشاعر أقوى وأهم من أيّ عُرُف بشري، وهو على كامل الاستعداد لتقديم دموعه ودمائه قربانًا لفداء محبوبته من مرضها والفوز برؤيتها. فكلّ ما يقاسيه يهون مقابل صمْت أنين المحبوبة التي تُكابر بدورها وتصطنع الابتسامة رغم المعاناة والمرض. في البيت الخامس استخدم الشاعر تناصًا مُقتبَسًا من القصيدة المشهورة" يقولون ليلى بالعراق مريضة" للشاعر قيْس بن الملوَّح" مجنون ليلى". ومحوَر مقاصد الشاعر إدراج ذلك الشطر من تلك القصيدة للشاعر

الذي ارتقى به حبّه أن يتناسى الناس اسمه وأصبح يُكنّى" مجنون ليلى"، من شدّة حبّه ووَلهه بحبيبته ليلى المريضة في العراق في تلك القصيدة الخالدة، فكيْف بشاعرنا ومرض حبيبته أشدّ وأقسى! والدّاء" مُؤلِم"، واسم الفاعل هنا يصفُ هذا الألم الذي يفعل فِعله بالحبيبة والشاعر جسديًا ونفسيًا. لذلك يدعو الشاعر الناس من خلال القصيدة إلى مشاطرته حرقة قلبه على المحبوبة، أسوة بتعاطفهم مع قيس بن الملوح. الصفة المشبّهة" مريضة" دلّت على جديّة مرض الحبيبة، فهو ليس بالمرض العابر، بل هي مريضة جسديًا من علّة ألمّت بجسدها، ونفسيًا لِبُعد حبيبها عنها. لو حدث وَشُفِيَت من المرض الجسدي، سيبقى نصفها الآخر عليلًا طالما أنّ الحبيب بعيد منها.

فضل الشاعر عدم تسمية الحبيبة وأطلق عليها" محبوبتي" اسم المفعول ، الذي جمع فيه الشاعر كلّ معاني الحب.

يتمنى الشاعر لو كان هو" الطبيب" و" المُداوي" فليْس كلّ طبيب يداوي، لكنّ الشاعر سيكون طبيبًا (صفة مشبّهة) وَمداويًا (اسم فاعل)، سيُداوي الحبيبة ولو تكلّف الأمر رفع السقم من جسدها وإقحامه في جسده، فإن لم يُفلح بمداواتها فإنه يتمنّى أن ينتقل المرض إليه ربّما تبرأ وتتعافى. وَ" حبيبة" اسم مفعول تعني المحبوبة التي تملّك حبها قلبه، وَفعَل به كلّ ما يعانيه.

يُخاطب الشاعر في البيت الثامن الحبيبة مباشرة، حين تجلّى طيفها أمامه، فبادرها بالاعتراف أن الجنون يخاطب الشاعر في البيت الثامن الحبيبة مباشرة، حين تجلّى طيفها أمامه، فبادرها بالاعتراف أن الجنون يمسّه إنْ لم يتغنّ قلبه باسمها وعيناه برؤيتها. وَالمسّ حال من الجنون (ابن منظور، ١٩٥٥، ٢١٧/٦) ، ربّما أحاله البعض إلى قوّة خارقة تفوق قدرة الانسان. وتقديم" فيكِ" على اسم كان وخبرها في الشطر الثاني دليل على أهميّة وجود الحبيبة في حياة الشاعر.

يستمرّ أنين المحبوبة في أذنيّ الشاعر فيكاد قلبه أن يتقطّع، والتشديد في الفعل السابق يدلّ على شدة الألم الذي يعانيه الشاعر، فلو استخدم الشاعر الفعل" يقطّع" لكان المعنى عامًا وغير استثنائي، لكن شدّة الألم جعلت مهجته" تتقطّع" من صرخات أنين المحبوبة، التي هي سهم" مسمّم"، السّهم وسيلة قتل معروفة وقلّما يخطئ في تحقيق هدفه؛ القتل. فكيف إذا كان هذا السهم مُسمّمًا؟ حينها سيكون القتل محتمًا لا محالة، كذلك كانت تأوّهات الحبيبة سهمًا يخترق صدر الشاعر ليبتّ سمّه في جسده ويتركه يعاني آلاما مضاعفة، فكيف له أن يصبر على ألمه وألم الحبيبة؟

لذلك استخدم الشاعر لفظ" اصطباري" الذي يدلّ على مرحلة متقدّمة من الصّبر؛ الصّبر هو الحلم على الأذى والمكاره، والتصبّر هو العناء الذي يتكلّفه الانسان في تجرُّع مرارة الصبر، أمّا الاصطبار فهو أبلغ من كليْهما، لأنّه افتعال للصّبر وتكرار للتصبّر. وقد وردت في القرآن الكريم لفظة" اصطبر" في عدّة

مواضع أفادت معنى الزيادة في تحمُّل المكاره والأذى، نحوَ { إِنَّا مُرْسِلُو النَّاقَةَ فِتْنَةً لِّهُمْ فَارْتَقِبْهُمْ وَاصْطَبِرْ } (القرآن الكريم، القمر: ٢٧). فكيْف للشاعر تَحمُّل أَلَم المحبوبة المسبب لألمه، وَبُعدها منه رغَمًا عنه!

إنّ كلمة" محبوبة" اسم مفعول دلّ، كما سبق أن ذُكر، على فعل حبّ الزوجة في قلبه، و" البعيدة" صفة مشبّهة تدلّ على ثَبات بُعْد الحبيبة. المسافات ثابتة والعوائق تكبّله وتمنعه من اختصار تلك المسافات والمجيء إليها، وهذا يضفي على البُعد طابع الثبات. وطالما فُرض النأي على الشاعر وأرغم عليه، واسم المفعول" مرغم"، يؤكّد لنا فعْل فاعل تحكّم بقدر الشاعر ليُرغمه الاصطبار على نارٍ مُضرمة في قلبه.

يختم الشاعر ببيت يمكننا وصفه بخلاصة القصيدة، التي حدّد فيها الشاعر بثبات موقفه من الحبيبة سواء أكانت قريبة أم بعيدة، فأو استمرّ بُعدها سيسافر إليها بخياله، لِيَرى بسمتها التي تُريح قلبه وروحه، فنفس الشاعر في مقاومة الظروف التي تقصيه عن الحبيب طويل، واستخدامه البحر الطويل في نظمه للقصيدة، دلّ على صبر الشاعر وَجَلده في تحمّل بعد الحبيب، ويقينه بأنّ ذلك البُعد مهما طال ستنهيه معاهدة عُقدت بين محبّين لا يعيقهما زمان أو مكان. وما جعلنا نُقارب تلك الخلاصة أنّ الشاعر استخدم ألفاظًا عدّة مجازية في البيت الأخير" سيحملني حبّي" " لوعة ترى راحة"، تؤكّد لنا أنّها لن تفارقه في الحقيقة ولا الخيال، سيرسمها دومًا لوحة في خياله مُفعمة بابتسامة وضنّاءة تنير مهجة قلبه.

إنّ ورود خمسة أسماء مفعول" محبوبتي، الحبيبة، مسمّم، محبوبتي، مُرغَمًا" في القصيدة دلّ على أن الشاعر كان بوضع المفعول به، من فاعل أجبره قسرًا الابتعاد عن حبيبته، لذلك أضحت حياته مسمّمة وآيلة إلى الهلاك من تأثير حبّ المحبوبة في قلبه.

أما اسم الفاعل فقد وَرَد أربع مرات" القاتِل، السّاري، مؤلِم، مداويًا"، ليُفسِّر لنا أنّ بُعد الحبيبة عنه مؤلِم وقاتِل، وَإنْ نجح طيْفه الساري في الوصول إليها والاطمئنان عنها ومداواتها، فسيكون قد أفلح في إزالة كل ألم منها ومنه.

وَردت الصفة المشبَّهة أيضًا أربع مرات" الصمّ، مريضة، الطبيب، البعيدة" لتُبيِّن لنا مدى أَلَم الشاعر من ثبات البُعد المفروض عليه، والذي لم يلق إلّا آذانًا صمّاء، امتنعت عن مدِّ يد العوْن إليه ليُداوي حبيبته المريضة، فتمنى أن يصبح طبيبًا ليداويها بنفسه، ولو تطلّب منه الأمر نزْع الألم منها وَزَرْعه في جسده. اسم المكان" مدامع" أظهر لنا أنّ عيني الشاعر تحوّلتا من أداة للبصر، إلى مكان مخصّص للدّمع المتواصِل، الذي يَحجب عنه رؤية أي شيء في بُعْد الحبيبة، فأصبحت مقلتاه مكانًا لِمجرى دمع لن ينضَب إلّا بشفاء الحبيبة وَقربها منها.

إنّ تعدُّد الأسماء المشتقة في القصيدة رسم لنا أبعادًا لأفكار، لم تكن لِتصل إلينا إلا باستخدام تلك الدلالات. التي أعانت الشاعر على أخذ المتلقي معه إلى ما وراء تلك الجبال الصمّاء التي حجبت عنه توأم روحه، لثلقي به في جبّ من الحزن والألم. فهل منّا مَنْ لم يُبعد قسرًا عن أحبائه، ولم يقاسِ ما قاساه الشاعر؟ إنّ اختيار الشاعر للموضوع وملاءمة الألفاظ المختارة لإيصال مقاصده كان برأينا موفّقًا، حيث ارتقى بالقارئ المتلقي ليشاركه ذكرياته ومشاعره الشخصية. وقد برع في ملامسة وجدان المتلقي وحفّزه على استخدام مخزونه من الذكريات المشابهة، لِفهم المعاني واستقبالها، وَيُعد ذلك التطبيق الفعلي والعملي لنظرية جماليّة التلقي.

٢-٢-٥- قصيدة " أُحِبُّكِ"، فِي مُعْجَمٍ نَادِرٍ (ص ٣٨)

يبدأ الشّاعر قصيدته بعنوان جدليّ يتضمّن إشكاليّة الحبّ المُطلَق، الذي واجهته عوائق كانت السبب في تحفيزه على المقاومة. إن حبّه ليس كأيّ حبّ، لأنّ كنْهه احتوته صفحات معجم نادر خفظ بيْن قضبان صدر الشاعر، وفرضت أضلعه حماية مشدّدة عليه، ومنعت أيدي البشر العَبَث به ومعرفة جوهره، فحبّ الشاعر تحفة نادرة لا يمكن استنساخها أو حتى مقاربة تفاصيلها.

زخرت هذه القصيدة بظاهرة الأسماء المشتقة بوفرة، وهي بدورها مَنحت المعاني دلالات جمالية وبثّت فيها الحياة وكسرت قيود ثبات المشاعر. ورد في أربعة عشر بينتًا في القصيدة ثمانية عشر اسمًا مشتقًا. ما سرّ تلك الأسماء؟ وكيْف عملت في القصيدة؟

شَمَل العنوان منفردًا اسميْن مشتقيْن" معجَم وَنادر"، وَفي ثنايا اللفظيْن جُمعت دلالات متناقضة، لفظ "معجَم" هو اسم مفعول و" نادر" هو اسم فاعل. لِمن كانت الغلبة في معركة الحب؟ تماوجت مفردات الحب في فكر الكاتب وتبلورت مشاعره من خلال معجم، انفردت ألفاظه بدلالات تُظهر فِعْل الحب وسطوته، التي تجلّت من خلال ألفاظ سخّرها هذا الحب للتعبير عن مكامنه. لكنّ تلك المعاني بقيت عاجزة أمام نُدرتها، إذ ارتقت بها من خادم لأحاسيس دفينة إلى مقام التميُّز والاستعلاء. فإنّ ندرتها هي التي قامت بفِعْل وضعها في مصاف الطبقة العليا وأقصتها عن أيّ منافسة، مبيّنة بذللك الجانب القوي من الحب، الذي ارتقي إلى مرتبة سحقت تحتها كلّ القوى الأخرى، وَلجمت كلّ معتدِ لتأسره تحت راية حكمها.

شهدت القصيدة تنوّعًا بين أنواع الأسماء المشتقة، التي وَرَد معظمها، باستثناء صيغة المبالغة، التي سنكتشف سبب تعذّر وجودها في القصيدة.

تصدّر قائمة الأسماء المشتقة" اسم المفعول" الذي ورد خمس مرات، وتساوى من بعده" اسم الفاعل" و" اسم المكان" في ورودهما في القصيدة أربع مرات لكلّ منهما. كما تساوَت" الصفة المشبّهة" و" أفعل التفضيل" بورودهما مرتين. وورد" اسم الزمان" مرة واحدة. فما الدلالات التي حملتها تلك الأسماء المشتقة؟ وإلى أيّ مدى أثرت في إبراز قوّة المعنى لكلّ منها؟

ضمّ البيت الأول ثلاثة أسماء مشتقة أدّت معنى الأمل وَفعله في حياة الإنسان، وكيف يكون الأمل مصاحِبًا لمعنى التفاؤل الذي يعكس حلاوة في نظرة الإنسان إلى كلّ ما يُحيط به، لذلك سيطر الأمل" الحُلو" على الشاعر وَحتّه على الاستيقاظ من" مرقّده" بروح متفائلة صوّرت له حاضره وَغَده بسعادة مُفعَمة بالمشاعر الإيجابية. فَغدُه سيكون حتمًا" أسعد" من اليوم الذي سبقه. وهذا ما يفعله شعور الحب بأيّ عاشق حين يغمره بسعادة عارمة تنثر البهجة والتفاؤل حوله، لتجعل نظرته إلى الأشياء المحيطة به إيجابية دومًا.

يحدد الشاعر في بيته الثاني الفكرة بواسطة اسم المكان" مرقده" المكان الذي بعث فيه الأمل، هذا المرقد هو غرفته التي انطلقت منها مناجاة الشاعر للحبيب، واز دحمت جدرانها بقصائد فاح عبق العشق منها، ونثرت نفحات شذاه ألفاظًا صبغت جدران تلك الغرفة أملًا مشرقًا. ما حفّز الشاعر على إنشاد أجمل القصائد بروح فتيّة متفائلة. فهو يعيش حالة حبّ جارف، حبّ فتى ولهان يختبر الحب للمرة الأولى، فيغوص في أعماقه باحثًا عن منتهى هذا الحب، وقد أفلح بالوصول إلى هدفه الذي وجده في طيف" محبوبته" بداية مولده وهدايا عيده وبهجة سنينه. استعمل الشاعر لفظ" المحبوبة" بدلًا من" الحبيبة" ليقوّي معنى الحب من ناحيته. ومِن قوّة حبّه لها جعل طيفها هدية عيد مولده، فكيف سيكون حاله لو هلّت عليه بشخصها مرتدية "أجمل" حلّة يفوح منها عبق ورود بستان، مُزجت زهوره لتحيك للحبيبة ثوبًا زاهيًا من خلاصة رحيق أزهاره!

يأتي الشاعر في البيت السابع لِيجمع بين ما يأمله وما يقابله القدر به، فقد كان يُقابل كلّ فعل منه بردة فعْل تحجب اكتمال لذته بالحبيب. إنّ طيْف الحبيبة يسكن روح الشاعر لكنّ الأقدار تقرّر مصيره لِتقصي عنه نيْل أمانيه كاملة، وتُحيل حبَّه نارَ مَوقِدٍ مستعِرة، تتزاحم فيه جمرات ملتهبة لتحرق قلبه، علّها تذيب صقيع البُعد المحيط بقلبه. ومهما بلغت محاولات الشاعر لتصبير نفسه بالأمل ولِصرف شبح اليأس عنه، تتمرّد نفسه عليه وتأبى طاعته مستهزئة بنصحه لتقود عصيانًا على القلب" المرشد".

تظهر فكرة الحبّ المثقل بالعوائق من جديد في البيت التاسع، فالحبيبة هي الحُسن بذاته لكنّ أسواره تعالت اللي درجة الأُفق" المبعد"، وهنا أفاد اسم المفعول" المبعد" معنى أقوى من لفظة" بعيد"، لأن البعد لم يكن بيّد الشاعر ولا الحبيبة بل قُرض قسرًا عليهما، لذلك استخدم الشاعر اسم مفعول للدلالة على انكساره أمام

قوّة لا يمكن التغلُّب عليها لعدم تكافؤ القدرات، إذ أنّ السور مُحصَّن بأبراج تُلامس الأَفُق المُبالَغ في بُعده. ومهما حاول الشاعر تصبير نفسه بالامتثال لأوامر تلك النفس المُنهَكة، يعجز قلبه عن الصمود في وجه إعصار مشاعره، فيُقرّ بالهزيمة ويُعلن استسلامه.

يعود الشاعر في البيت الحادي عشر مضيفًا صفة أخرى للمعجم النادِر؛ إنّه تفسير لمنهج الشاعر المحبّ الذي اتّخذ المحبوبة نهجًا ودربًا يسلكه في الحياة.

المعجَم كلمة يعود أصلها إلى الجذر "ع ج م" أي كلّ ما هو أعجمي ودخيل، ويستلزم فهمه تفسيرًا لإجلاء غموضه. معجم الشاعر يفسره منهجه، ومن خصائص المنهج التقرُّد، فكلّ انسان يتقرّد بمنهج مستقِل عن غيره يُبلور توجهاته ويحدّد أهدافه، واسم المفعول" معجَم" قابله في الشطر الثاني اسم مفعول آخر" مَنهَج"، واسم الفاعل" نادر" قابله اسم مفعول" مفرد" في الشطر الثاني، لكنهما أدّيا نفس المعنى نفسه تقريبًا، كلّ النوادر تكاد أن تكون مفردة لا مثيل لها وكلّ مُفردٍ نادرٌ حتمًا. لكنّ اسم الفاعل في الشطر الأوّل (سبق شرحه في الصفحة الأولى من تحليل هذه القصيدة - ص ٥٨) " مفرد" أتت نعتًا للمنهج ليؤدي مهمّة التفسير لمعجم حبّ الشاعر. ولغة هذا المعجَم الحبيبة أساس حروفها والشاعر المحبّ هو سطور تلك اللغة.

مع البيت الثاني عشر توضّحت لغة هذا المعجم النادر الوجود، الذي يتميّز بمنهج تقرَّد بِلغة خاصّة ابتكرها الشاعر، وصاغها من خلال سطور بثّت صدى لهذه اللغة النابعة من صميم قُلْب فاضت منه مشاعر سرمديّة، كان الشاعر أول من عبر عنها في هذا المعجم، وقد اختصر عنوانه بكلمة" أحبك" التي تكرّرت أربع مرات في القصيدة، ابتداء من العنوان إلى الأبيات الأخيرة: الحادي عشر والثالث عشر والرابع عشر، وفي بداية كلّ بيت بنفس الترتيب والشكل" أحبك"، يسوّغ الشاعر ذلك في البيتين الأخيرين بأنّها الكلمة الوحيدة التي تفسّر كلّ شيء، كما يسألها ألّا تطلب منه شرح كنهها فيَبهت بذلك بريق فحواها، فكلّ غموض في الحياة يظلّ مرغوبًا وباهِرًا إلى حين شرحه وتقسير كنهه عندها يفقد تميّزه وتخفّ حدّة الانجذاب نحوَه. حبّ الشاعر لا ينبغي شرح كنهه، بل يجب الاقتصار على تكرار كلمة" أحبك" لتصبح ترنيمة مقدّسة تنضوي تحت نغماتها طيور الحب.

نستنتج بعد تحليل هذه القصيدة أنّ الأسماء المشتقة التي وردت فيها" معجم، نادر، الحلو، مرقدي، الأسعد، الفتي، المنشِد، منتَهى، محبوبتي، مولدي، أجمل، الموقد، المرشِد، مبعَد، منهَج، مفرَد، الأغيَد" أوْحت للقارئ من الوهلة الأولى أنّ القصيدة تحمل دلالات على حبّ الشاعر، الذي يُسعد حياته ويزيده فُتوة وولهًا، فينشد أجمل أغاني الحبّ التي ندر وجود مثيلٍ لها إلّا في معجمه النادر، الذي رسم خطوط منهجه في الحب الفريد، إذ يجعل كلّ يوم يعيشه مع محبوبته يوم ميلاده. فهو عاشق حالم بالحبيبة في يقظته وفي

رقاده، لا يُطفئ لهيب قلبه المشتعل، الذي كلّما استعَرت نيران جمره أضاء نورًا وأشع أملًا في المكان. كلّما كواه الشوق ازدادت قوّة ولهه واستمتع بحلاوة البُعْد، ولوْ كان مجبرًا عليه، لأن فيه بداية للطريق الذي يُرشده للمحبوبة؛ التي دوّنت بحبها سطور هوى الشاعر الأغيد.

أمّا ما أشرنا إليه سابقًا من خُلُق هذه القصيدة من صيغ المبالغة، لعلّ الشاعر أراد وصنف حبيبته بأوصاف سلسة أتّت معبّرة عمّا يدور في نفسه من دون تكلّف أو مبالغة، حتى عندما تكلّم عن البُعد لم نرَ أنّه أخذ في التعظيم والتهويل من وقْع البُعد على نفسه، لأنّه مُدرِك أنّ البُعد جزء لا يتجزّ أمن الحبّ ومضاعفاته، ولن يدرك هذا الشعور من لم يقاسه، فاللذة لا تأتى إلا مِن بعد عناء وكدّ.

لعلّ تكرار اسم المفعول واسم الفاعل واسم المكان، يدلّ على تبادل الأدوار فالشّاعر يكون أحيانًا متلقيًا لأفعال فرضت عليه من محيطه وأثّرت فيه، وأحيانًا أخرى نراه فاعلًا مقدامًا يخوض غمار الحياة ليتحدّى أمواجها، ويصارع جنودها ليظفر بالمحبوبة وقربها. ونرى أنّ أثرَ المكان كان واضحًا من خلال ورود أربعة أسماء مكان، فكلّ ما حوله يذكّره بالمحبوبة، ولكنّ اسم الزمان وَرَد مرّة واحدة عندما شبّه طيف المحبوبة بهدية عيد مولده. لأنّ الإنسان يولد مرة واحدة في الحياة، والمحبوبة تُشبه المولد في أنّ علاقته بها لن تتكرر مع امرأة أخرى، أما تشبيهها بهدية عيد مولده، فيحمل رمزية هدية العيد، وكمْ يعتري المُحتفى به من شوْق لِمعرفة ماهيّة الهدية، كذلك رؤية العاشق لشخص الحبيبة بعد الاعتياد على رؤية طيفها فقط، مشابهة لِشعور صاحب العيد.

وأفعَل التفضيل" الأسعد، أجمل" وطّد فكرة الشاعر الذي سعى في القصيدة لإظهارها وهي تختصر فكرة الحبّ الذي يعيشه، والذي ينثر ذرّات السعادة في فضاء حياته، والحبيبة بطلة هذا الحبّ التي تسحر بجمالها كلّ ما يحيط بها لتجعله الأجمل.

والصفة المشبّهة أدّت معنى اسم الفاعل ولكنها امتازت عنه بثبات صفاتها" الحلو، الفتي، الأغيد" وقد حملت بمجملها معنى إيجابيًا. مرحلة الفتوّة تُعدّ من أحلى مراحل العمر، وهذه الحلاوة تنعكس على نظرة الإنسان للحياة فتصبح أمانيه غيداء مفعمة بالأمل، وهو الأمر الذي ينعكس على مشاعره تجاه الحبيب.

٢-٣- المبحث الثّالث: ثنائية القارئ وَالنصّ في تحديد آفاق المتلقّي (دراسة تطبيقيّة)

إنّ مصطلح "التلقي" كما سبق وشرحنا، استقطب كلّا من" نظرية التلقي" لدى ياوس وَ" فعل القراءة والتأثير" لدى إيزر.

ارتكزت نظرية ياوس على أثر التلقي في البُعد التاريخي أو مفهوم الأفق التاريخي، الذي عالج طبيعة النص تاريخيًا، ودعا إلى وجوب اندماج تاريخ النص وجمالياته (هولب، ٢٠٠٠، ص ٧١)، وأهم ما ارتكزت عليه نظريته، أنّ المتلقي يشارك في إنتاج النص والعملية الإبداعية عن طريق إثارة ذهنه لإنتاج معاني مختلفة. ما ينفي أحادية المعنى وقدسيّة النصّ. وفي بحثنا لن نتطرّق لمعالجة هذا الجزء من نظرية ياوس لأنّ الكاتب شاعر معاصر حديث، لم تستفض الدراسات الأدبيّة والنقديّة في دراسة شعره على مراحل زمنية مختلفة. وما عالجناه تمحور حول القراءات المتعاقبة لنصوص المدوّنة الشعرية التي شكلت تاريخ المتتابع لتلقي الأثر الأدبي.

اشتملت النظرية الجمالية لدي ياوس على قراءة النصوص الأدبية، لخلق قوّة فاعلة تنير النصّ للقارئ، وتعينه على تحليل شيفراته لإتمام عملية التواصل. تميّزت نصوص القادري الشعرية ببؤر أضاءت للقارئ مداركًا أساسية، في دعم حركية النصّ المنطلقة من قصائده والموجّهة إلى القارئ، أهمّها:

٢-٣-١-١- فجائية الحداثة الشعرية: ميزة الحداثة الشعرية كما بينًا في الفصل الأوّل الخروج عن المألوف والمعتاد والسعْي وراء كلّ جديد ومدهش، تجذب القصيدة القارئ بقدر ما تتوافر فيها حدّة المفاجأة، وَهي انعكاس لفرديّة الأديب وتميّزه. فكيف برزت الفجائية في" عطر الهوى" ؟ وما العوامل التي جذبت القارىء ؟

يواجه القارئ في القراءة الأولى لقصائد ديوان" عطر الهوى" أفقًا سطحيًا للنصوص الشعرية، يتمثّل في المعنى الصريح المباشر الذي يتبدّى من ظاهر اللغة المستخدمة، لكنّ هذا الأفق يُفضي بالقارئ إلى أفق أبعد، تتجلّى فيه المعاني الخفيّة وتنكشف الدلالات المُغيّبة. ولِكي يدرك القارئ المعنى الحقيقي وجب عليه أن يدرك المعنى الذي يشترك في فهمه عامّة الناس، والمعنى المخفي الذي أبدعه الشاعر. ولا يتحقّق ذلك إلّا بعد قراءات متكرّرة من قارئ على قدر كبير من الدراية. وتجب الإشارة إلى أنّ الوضوح في قصيدة ما،

لا يغني عن الطاقة الكشفية المستكِنة فيها، لأنّ فلسفتها قائمة على استعمال أبسط الأدوات، التي تؤدّي إلى بُعد تصوّري مذهل من الأبعاد الكشفية الغيبيّة، والقصيدة من النوع البسيط في اللغة والتراكيب الفنية، ترتكز على وغي القارئ الذي تُفتح أمامه دلالات واسعة لا تُحصى، وآفاقًا شعرية لا حدود لها، تكون سببًا في إسعاده باختراق قشرة الألفاظ، وتحقيق مبتغى الكاتب في استجابة القارئ ودخوله في عالم اكتشافي مذهل.

في قصيدة" أحبّك في معجم نادر" (القادري، ٢٠٠٩، ص ٣٨)، يتنقّل الشاعر بين ألفاظ ورموز نابعة من أعماقه، تتزاحم فيما بينها لتطفو على سطح بحر من حبّ فريد ندر وجود ألفاظه في معاجم اللغات، كلّ ما في القصيدة يشير إلى حبّ يغمر الشاعر، لكنّه حبّ مشروط، بيّن الشاعر هذه الشرطية فهو ليس حبًا مطلقًا، إنّما تعتريه تناقضات القلب المستسلم للحبيب، والنفس التي تأبى الرضوخ أحيانًا لصوْت العقل، فتجرّ العاشق إلى سراديب الشّقاء، فيتحتّم على القارئ الغوْص في تضاريس النص المضللّة، التي تفضي أخيرًا إلى ملامسة الفضاء المتخيّل للشاعر. فالنصّ الأدبي ما هو إلا تعبير أو إشارة إلى شيء مبطّن، ومهمة القارئ تفسير الإشارة واستكشاف تأويلها، فالنصّ لا يتشكل بصورة جديدة إلا مع كل قارئ وكل قراءة. المفاجأة في الشعر لا تعني بالضرورة تغييرًا كليًا بالشكل المعتاد للقصيدة. إنما تتركّز في الألفاظ المتضمّنة المفاجأة في الشعر مفاجئًا غريبًا متمرّدًا على قوالب المنطق والعقل.

فالشاعر بألفاظه" مرقدي، طيف، مولدي، الموقد، أسواره ، أفق مبعد" يخفي عالمًا خياليًا يسوده حكم طيف توارى خلف أفق مبعد، فأصبح حلمًا يراوده في زوايا غرفته وفي مرقده، ووجهًا يتمثل له من خلال نار الموقد، وحلم أسير بالحرية من خلف أسوار شاهقة، تمنعت عليه فأصبح يحلم بها حلم منتظر لهدية عيد مولده.

إنّ النصّ الشعري الحديث يتميّز بحقله الدلالي المليء بالمتفجّرات الدلالية، التي تنشطر بمجرّد وضع يدك عليها إلى ما لانهاية من الدلالات، التي تجعل النصّ ينفتح على مختلف القراءات المختلفة اللامتناهية، وهي ميزة تجعل النصّ الحديث قابلًا للحضور في كلّ وقت.

إنّ الشعر الحداثي ليس انعكاسًا للتاريخ والبيئة والنطوّر والعولمة فحسب، بل إن الرموز والصور تُفضي إلى المفاجأة، والمفاجأة تُفضي إلى طرح أسئلة أخرى تحثّ مواصلة التوغّل للكشف، وفتْح النصّ المتعلّق برؤية منفتحة على كلّ مدهش جميل. وما يُعدّ مفاجئًا لقارئ، قد لا يُعدّ مفاجئًا لقارئ آخر، لأنّ مقياس

المفاجأة يتحدّد بأن يُصدَم المتلقي بما لا ولم يسبق أن تلقّى مثله، ومن هنا نسبية المفاجأة، فالمتلقّي المطَّلِع قد لا تفاجئه إلا النماذج النادرة، أما المتلقي العادي فقد تفاجئه كلّ القصائد.

في قصائد" عطر الهوى" يطالعنا سينل من التعابير البلاغية الجديدة، التي جسدت عمق رؤية الشاعر، التي بثّت جوًا شعريًا منبثقًا من رومانسية التجربة الذاتية، التي حفّزت ظهور الانزياحات اللغوية، التي استخدامها الشاعر للعدول عن المعاني المباشرة، وربط الأفكار التي لا تربطها علاقة منطقية، نحو:

لِتعصِرَ مُهجتي وكِياني، ما زالَ طيفُكِ والعفافُ رداؤُه، فزهرتي مُطبِقةٌ أكمامَها، واتَّـقَدَتْ ضُلوعي، والحسناءُ ضَمَّتْ إجاباتي، سهامُ الدَّهر مهما كلَّمتْني، ويَغدو الهَمُّ في دربي طَريحًا يُداسُ، وسالَ دمي قصائدَ باكياتٍ... تُنادي جاهِراتٍ، دَعِيني أُسْمِعِ الجُدْرانَ سِرِّي... وكم أَسْمَعْتُهُنَّ هُتافَ رُوحي، لِقَابي رَقَّ تِ الأحجارُ عَطفًا، رنَّاتُ صوتِكِ في دمي مَمزوجةٌ، كلَّما حاولتْ دموعي انتفاضًا هزَّها الشَّوقُ، أحرفُ دغدَعَتْ جوانِحَ نفسي، إشعاعُ عينيكِ سبا قُوَّتي، أتصييّدُ الأفكارَ... وهي تقرُّ في شرْقٍ وغرْب، وتقطفُ مِن موجِ أبحُرها، عِطْرُ الزُهورِ يَفيضُ بالأمَلِ، يا جمرةً في صقيعِ وجداني، سكبتُ الشَّوقَ من قلَمٍ مُحِبٍ فضاءَتْ أسطُري...(القادري، ٢٠٠٩، ص ٧-٤٤)

أثار الشاعر المتلقين فتعددت آفاق تأويلاتهم، من دون أن يصل المتلقون إلى كُنْه الحقيقة التي تدور في خُلْد الشاعر، إذ إنّ اللاتجانس بين الأفكار والصور المثيرة للدهشة والفجاءة والمليئة بألوان المعنى غير المحدود، هو ما شدّ القارئ للتوقّع، وحثّه على المحاولة للوصول إلى استنطاق النصّ، بغية تحقيق اللذة في اكتشاف العلاقة التفاعلية المنشودة بين القارئ والنصّ. في قصيدة" الأنين القاتل" مثلًا؛ قدّم كلّ قارئ تفسيره للمعنى المستقبّل لكلمة" الصمّ": فالقارئ الحقيقي فسرها بأنها إشارة من الكاتب لمعنى أعمق من اللفظ الظاهر، والقارئ العارف فسرها أنها الصخر الذي لا يستجيب لشيء، والقارئ الأعلى أوّلها على أنّها وعورة الطريق وبُعد المسافة للوصول إلى الحبيب، وقارئ أعلى آخر فسرها على أنّ الشاعر أصمّ وأبكم لا يسمع نداءه أحد (راجع الجدول رقم ٩ من الملاحق، ص ١٣٥).

وَالخلاصة المستفادة من عنصر" الفجائيّة "هي أن النصّ بآفاقه المتعددة الناجمة عن الغموض و" اللاتحديد" يُحدث شكلًا من اللاتناسب بين أفكاره وأفكار القارئ، ما يسبّب مشادة ذهنيّة بينهما، أثناء محاورة القارئ للنصّ، ينتج عنه العجب واللذة إثر كلّ مفاجئة مدهشة. وهذا ما يرتقي بالشاعر، إذ إنّ قدرته الإبداعية تُقاس بقدرته على إحداث الدهشة عند القارئ.

٢-٣-١-٢ خيبة أفق الانتظار

تتسم نصوص" عطر الهوى" بالذاتية المفرطة كؤن الشاعر يتحدث عن تجربته الذاتية مع الحبيبة؛ التي أصبحت زوجته فيما بعد. وقد نظمت قصائد المدونة خلال عقدين من السنوات، عاصر الشاعر فيها أحداثًا شخصية، وتغيرات جذرية في مجريات حياته، عُكست جميعها في قصائد المدوّنة.

بعض القصائد اتسمت بالواقعيّة وتضاءلت صور المفاجأة فيها، حتى كاد النصّ يقترب من النصوص الرومانسية الذاتية، والبعض الأخر من القصائد ذخرت بالانزياحات والانحرافات اللغوية، لتشكّل اللغة خرقًا أوعدولًا عن المعنى المباشر، فالضلوع تتقد نارًا من بُعد الحبيبة، وتقود أحيانًا حربًا خائنة ضدّ الشاعر، والشمس تغدو شمعة ذائبة في بُعد الحبيبة وتسقم حينما ترى بهاءها، والأحجار ترقّ لبُعد أضنى العاشق...

في بعض النصوص الشعرية، نجد المفاجأة والتوقّع والانتظار الخائب أو المحبِط، على رغم أنّ النصّ ذاتي مباشر، لكنّ التفاعل العميق بين القارئ والنصّ، أوصل القارئ العادي إلى عتبات مجهولة ليستخرج خبايا النصّ بالوقوف عند المدهش والمثير فيه.

إنّ أفق الانتظار الخائب يلتقي مع اللامتوقع والمدهِش والمفاجِئ، فالقارئ يبقى حائرًا حين يرى الشاعر يتأرجح بين التقابلات التي تشد القارئ إليه، وتخلق لديه جملة من الافتراضات، فيتوقع وينتظر ويخيب... وقد مَنحت هذه العناصر دورًا أساسيًا للقارئ فلم يبق في الظلّ، إنّما استطاع من خلال توقّعه أن يقيم علاقة تفاعلية بينه وبين النصّ.

ومن تلك التقلّبات ما ورد في قصيدة "صدّقيني" (القادري، ٢٠٠٩، ص ٢٤) نرى الشاعر يجمع بين فكرتيْن متضادتيْن بين الحبّ وما يقابله من معانٍ سلبية، فالحبّ شعور علويّ راقٍ، يهيم بالعاشق إلى سماء من الأمال والأحلام الوردية، وبالمقابل تعترض المحبّ عقبات سلبية، تشدّه إلى الأسفل نحو واقع مرير. وقد تمكّن الشاعر من جمع تلك المشاعر والصور المتناقضة على النحو التالى:

تتوالى أمثال أخرى في قصائد المدوّنة، جمع الشاعر بها تقابلات غير متوقّعة، هادفًا نقل المتلقي من حالة الرّكود التي تواكب الخطّ الثابت من المعاني، إلى تحفيزه على التهيّؤ للربط بين اللامتقابل واللامتجانس من الأفكار والألفاظ. وهذا ما يثبت فكرة ياوس بتحقيق خيبة الانتظار لدى القارئ.

أمّا إيزر فقد تحكّم وعْي البُعد الاجتماعي بالمبادئ الأساسية لنظريته، التي قامت على التناغم بين النصّ والقارئ، والتي أتاحت للقارئ ملْء الفراغات في النصّ، من خلال فهمه للنصّ وفكّ شيفراته ليحقّق عملية التواصل (كاظم، ٢٠٠٣، ص ٢٧)، وأهمّ ما اعتمده إيزر أساسًا لنظريته:

٢-٣-٢- البنيات الداخلية للنصّ:

تركزت دراسة إيزر حول فرضية البنيات الداخلية للنصّ، التي تعين على تحديده ممثلة بالمكوّنات اللغوية والسيميائية والتركيبية، كما وُجدت في النصّ إمكانيات عدم تحديده، هي التي تسمح بإنتاج المعنى وانفتاح القراءة. ويظهر العنصران في ديوان الشاعر على الشكل الآتي:

أ- التحديد: ويظهر في مكونات النص اللغوية وفي الوحدات اللفظية الرومانسية كعناصر الطبيعة: البحر، الفضاء، الوردة، الهواء، الظلام، الطيور، الجبال، الثلج، الأشجار...، وفي ذاتية الشاعر: سال دمي، فأبصر فيهما، أفتش فيهما، أحبك، أردتُ، كيف أنسى، ما زلت، أسيرُ، كتمتُ... وخروج الشاعر من ذاتيّته عندما تقمّص دور الحبيبة: كيف تنسى أمورًا، كُفّ واسمع، لا تراوغ وتنسى أنت ذكراه، أليس العقد يعقد مهجتينا، ليس حبًا، أعد لي صوري، يا حبيب أطع جفوني...، وفي ألفاظ الحزن: دمعي، جرحي، سعير، الأحزان، الأعباء، الآلام، عذابي، الوني، الضني، الهمّ، شجون...

ب- اللاتحديد: وهي ثغرات تتخلّل النصّ، وتتطلّب من القارئ ملأها وتحديدها، بحسب ما توحي به آفاق النصّ، ونصوص المدوّنة تكثر فيها هذه الخاصيّة الحداثية، ومن الفجوات البارزة في قصيدة" غالية أنت" (القادري،٢٠٠٩، ص ٢٤) التي نظمها الشاعر في تموز ٢٠٠٦، أي بُعيد العدوان الغاشم على بلده لبنان، نرى الشاعر قد استخدم مفردات نحو: صقيع وجداني، أضاع عنواني، الشوْك يغزو جميع بستاني، خريف أخيلتي، نادرة أنت، غالية أنت، فلتمكثي فوق هامتي، جبين سلطان... يحتمل النصّ أكثر من معنى؛ توحي القصيدة للقارئ الفعلى بأنّها غزلية، يتغنّى فيها الشاعر بحبيبته. أما إذا ما أردنا اختراق القشرة الأولى

لمعاني الألفاظ، ولم نتناسَ أنّ الشاعر مرآة مبدِعة لكلّ ما يُحيط به، لرأينا بحسب قراءتنا الماورائية لمعاني القصيدة أنّ الشاعر حاول الإفراج عن نشيج عميق قارَب على خطْف أنفاسه، فحاول من خلاله تفجير صوْت في قرارة نفسه الثكلى، محاولًا عبره الردّ على التفجيرات التي تطال كل شبْر يحبه الكاتب في وطنه. ولد نداء الجمْر من المشهد المحيط به، والجمرات هي الشظايا المتطايرة حوله، التي أضاعت معالِم وعناوين المدن والقرى، لتترك البشرمن دون مأوى، يعانون صقيع الخوف والغربة في حرّ الصيف. فالبساتين أُحرقت، ولم يتبق منها إلا الأشواك لتحوّل خضرة الأشجار إلى خريف يحتل خياله. وربما كانت عبارات التغني بالحبيبة ما هي إلا مناجاة لوطن جريح، فهو غالي كالمرجان ونادر كالزمرد ومنبع الدفء والحنان...، وفي آخر بيت من القصيدة رجا الشاعر لوطنه الحبيب المكوث دومًا شامخًا فوق هامته وهامة أبناء الوطن، كالتّاج الذي يعلو جبين السلاطين.

تلك الفراغات والبياضات النصيّة شكلت أساس عملية التلقي بشكل عام، وتلقي القرّاء لقصائد "عطر المهوى" بشكل خاصّ، كلّ قارئ استقبل ما قرأه، وأعاد إنتاج المعنى عبر ملء فراغات النصّ بالمعاني المستقاة من تجاربه الذاتية وذكرياته الدفينة في اللاوعي.

٢-٣-٢ تفاعل القارئ مع النصّ:

حدّد إيزر قطبين للعمل الأدبي (إيزر، ١٩٩٤، ص ١٢):

أ- القطب الفنّي: هو النصّ الذي ابتدعه المؤلِّف، والذي تمثّل بنصوص المدوّنة الشعرية.

ب- القطب الجمالي: هو الإنجاز الذي حقّقه القارئ من النص، من خلال عملية التلقي وإعادة التأويل. وتمثّل بالقصائد التي دُر ست من القرّاء ومن طرفنا بوصفنا باحثًا وصاحب در اسة.

يتوجّب على العمل الأدبي أن لا يميل إلى جهة النصّ، ولا إلى ذاتية القارئ، إنّما يجب أن يكون في مكان مشترك بين الاثنيْن. وبما أنّ القارئ سيخترق آفاقًا متعددة من خلال النصّ، فإنه سيفتح المجال كي يتحرّر العمل الأدبي من سلطة النصّ والكاتب.

انطلاقًا من هذا المنظور، فإنّ النصوص بما تحتوي من إبداعات شعرية كالانزياحات اللغوية، التي ينشأ عنها غموض يسمح بالتأويل، تستلزم قراءات عدّة لتعالج النصّ؛ الذي يحمل عناصر الرومانسية التقليدية الألفاظ والتعابير، ومن ناحية أخرى يحمل عناصر الجِدّة والحداثة الشعرية، التي يجب أن تتكامل فيما بينها بحسب إيزر.

يرسم القارئ وحده أفق اكتشاف أبعاد النص الجمالية، من خلال تلك العناصر التي صنعها الشاعر ليصبح مرجعية للقارئ، فالنص لا يحقق ذاته ووجوده إلا من خلال تلك المعطيات التي يضعها الشاعر أمام القارئ، حتى تنكشف له الأفاق المجهولة للنص (هولب، ٢٠٠٠، ص ٩٧-٩٨). ويرى إيزر أنه من العسير وصنف التفاعل بين النص والقارئ، فتحديد المعنى ناتج عن التفاعل بين القارئ والنص، ولا يستطيع ناقد أدبي أن يحدده لأن تفسيره يتجاوز دارس الأدب، حيث تتدخّل المعطيات النفسية بذلك. فأفق توقّع القارئ يختزل تجاربه الشخصية والثقافية والاجتماعية، التي تكون لها السلطة العظمى على عملية التلقي (إيزر،١٩٩٤، ص ١٢)، مثل القارئ الحقيقي لقصيدة "ذكرى" (أنموذج رقم ١، ص ٤٦) الذي اختزل مخزونه الثقافي وتخصصه العلمي، وتحليله النفسي الناتج عن واقع تفكيره الاجتماعي في معالجة الأمور وتفسير الظواهر، فأعاد تأطير معنى القصيدة بما استقبله من مؤثّرات جمالية.

خالف "جورج بوليه" ألّر أي القائل بضرورة توافر ثنائية " القارئ/ النصّ" في عملية القراءة كشرط أساسي لكلّ معرفة وملاحظة، بقوله: " إنّ الكتب تكتسب وجودها الكامل في القارئ فحسب" (تومبكنز، 1999، ص ١٣٦). فالذّات الغريبة" القارئ" عندما تُقكّر في فكرة غريبة ابتكرها المولّف تدلّ على تقارب بين المؤلف والقارئ، ما يؤدي إلى تواصل ينجم عن تلك العملية وفاقًا ليوليه؛ الذي اشترط لنجاح ذلك التواصل شرطين: أولهما ضرورة إقصاء حياة المؤلف عن العمل، وثانيهما ضرورة إقصاء الميل الفردي القارئ عن فعل القراءة. وعندئذ يتسنّى الأفكار المؤلّف أن تُحدث تأثيرًا ذاتيًا في القارئ الذي يُصبح بدوره متبنيًا الأفكار الا تنتمي إليه، فإذا كانت القراءة تُزيل ثنائية" الذات/ الموضوع" التي تُشكّل إدراكنا بأسره، تكون النتيجة أنّ القارئ ستشغله أفكار المؤلّف، ولن يعود النصّ والقارئ متواجهين باعتبارهما " موضوع/ دات"، بل تحدث الثنائية داخل القارئ نفسه. عند التفكير في أفكار شخص ما، تتراجع فردية القارئ إلى الخلف، لتصبح تلك الأفكار الموضوعة حديثًا هي التي ينشدُ لها انتباهه، تُحدث القراءة ثنائية مصطنعة للخلف، لتصبح تلك الأفكار الموضوعة حديثًا هي التي ينشدُ لها انتباهه، تُحدث القراءة ثنائية مصطنعة رغم أننا نفكر مكان شخص آخر، فإنّ ماهيتنا لن تتلاشي تمامًا، وسوف تظلّ عاملًا فعالًا، فثمة (أنا) مزدوجة في القراءة، أنا الغريبة وأنا الحقيقية الفعلية التي لا يمكن عزلهما عن بعض (ص ١٦٨). ولو أردنا تطبيق شروط "بوليه" لتحقيق التواصل، لوجدنا أنّ إقصاء حياة الكاتب عن فعل التلقي وإعادة إنتاج المعاني نجح مع فئات القارئ الحقيقي والمخبر بكل ما ورد من نماذج، حيث تعاملوا مع النصوص بمعزل عن نجح مع فئات القارئ الحقيقي والمخبر بكل ما ورد من نماذج، حيث تعاملوا مع النصوص بمعزل عن

^{٣٦} جورج بوليه (George Boole) (George Boole) عالم رياضيات ومنطق إنكليزي، أظهر العلاقة بين الرياضيات والمنطق، ممهدًا بذلك لنشوء المنطق الرمزي، من أشهر آثاره "التحليل الرياضي للمنطق".

معرفة أي معلومة تتعلّق بالشاعر، أو الظروف التي دعته لكتابة النصّ، ما سمح للتحليل أن يكون شفّافاً وموضوعيًا إلى حدّ ما، ما أحدث اندماج بين ذاتية القارئ والأفكار المعروضة، فلم يتفرّد القارئ بتحليل النصوص بمعزل تمامًا عن المعاني المعروضة، ولم يتحوّلوا إلى متحدّثين ومدافعين عن أفكار الشاعر فطخت تلك الازدواجية على قراءاتهم. وهذا ما لم تحققه فئة القارئ الأعلى على تنوّع نماذجها، يعود ذلك إلى معرفتهم الشخصية بالشاعر، وتأثّر هم بالأفكار التي عرضها والتي سيطرت على تحليلهم للنصوص، فانطلقوا في تحليلهم مستندين إلى قاعدة تشكّلت سلفًا عن حياة الشاعر، والظروف المحيطة به. فأتى تحليلهم موافقًا للأفكار المعروضة، ولم نلحظ أي رأي مناهض أو ناقد لأفكار الشاعر أو أسلوبه في الكتابة.

إنّ التخيّلات التي تحدث للقارئ، من خلال تفكيره في أشياء لم يجربها شخصيًا، يخلق نوعًا من نشاط ذهني يتخذ شكلًا في وعينا يحفّز رغباتنا ويشبعها، فالقارئ الحقيقي لقصيدة " الأنين القاتل" لا زال فتى في مقتبل العمر، لم يجرّب الزواج ولا بُعد الزوجة عنه، بل دمج تجربته مع حبيبة بعيدة عنه بأفكار القارئ ليمثّل ازدواجية الأنا التي ظهرت في لا وعيه من خلال تحليله. لعلّ هذا الفعل من أهمّ أساسيات نجاح نظرية التلقي والتأثير، التي تعكس تأثير المؤلّف في القارئ، الذي ترجم أفكار المؤلّف ليحقّق بذلك جوهر نظرية جمالية التلقي.

٢-٣-٢-٣ آفاق القرّاء

حدّد المتلقّون من خلال قراءتهم للنصوص الشعرية في" عطر الهوى" آفاقًا، توزّعت بحسب تأويلهم وإعادة إنتاجهم للمعاني إلى ثلاثة آفاق أساسية ٢٠."

الأفق القرائي الأوّل: نبرة الحزن والحرمان

الأفق القرائي الثاني: تقريب المتخيّل من الواقعي

الأفق القرائي الثالث :الأمل والرّجاء

بعدما فصلنا آفاق توقعات القرّاء في الجداول الإحصائية (راجع جدول رقم ٩، ص ١٤١-١٤١، من الملاحق)، محاولين إظهار قوّة الأسماء المشتقّة في إبراز دلالة المعاني تمّ التوصل إلى حصيلة من النتائج، على الرغم من اختلاف القراءات التي مارسها هؤلاء القرّاء على النصوص الشعرية، ظلّ منتجهم النقدي ظلّ وفيًا للأفق الذي يعرضه النصّ عليهم، بوصفهم قرّاء متخصّصين وغير متخصّصين، ما جعل قراءاتهم تندرج ضمن آفاق ثلاثة أساسية:

[°] راجع الجدول رقم (٩) ،ص ١٣٤-١٣٧، في ملاحق الرسالة.

١- الأفق الأوّل ناتج عن الشِّعر الغزلي الذي يستمدّ جماليته في المقام الأوّل من نبرة الحزن والحرمان والبُعد والشوق، فمعظم القصائد تضمّنت معنى الحرمان، سواء أكان حرمانًا بسبب عوامل خارجة عن إرادة الحبيبين" حظّ عاثر، قلبي مدنف، لم يك للفراق بمستطيع، العمر مرّ علقم ما لم تكن يدك الرقيقة في يدي، ومحبوبتي وهي البعيدة، عودت نأيك مرغمًا... " أم حرمان عاشقيْن فتييْن أشعل الشوق قلبيهما، فلم يعودا قادريْن على تحمّل نار الساعات التي تفصل بين الوداع واللقاء" أأسبوع سيفصلنا؟ محال، فإذا أطلت البيْن..." تضمّنت القصائد نفحاتٍ قنوط وَيأس، واستسلامًا أحيانًا لسطْوة الموت" يا ليتني دون الحبيبة أسقم، سهم مسمَّم، الأنين القاتل..."، تليها صحوة أمل من شاعر، أمل غريقٍ إلى قشّة تنقذه من الهلاك، فنراه يمنّي نفسه بوصل الحبيبة مجددًا في الدنيا أو في عالم آخر، تحدث فيه المعجزات وتتحقّق فيه آمال كلّ محروم " رنّات صوتك...تنساب سحرًا في الفؤاد المجهَد... فتعيده يفتن في نبضاته، مَن يحيي غدى؟، فكيْف اصطباري...سيحملني حبى إليك ولوعة ترى راحة في بسمة منك ترسم، فهل تنساب شمسك في الطلوع؟..." وقد أجمع القرّاء على تأويل مفردات أفق الحزن والحرمان، ليتفقوا على دلالات معجمية وسياقية متشابهة، تفاوتت بينهم بحسب تصنيف كلّ قارئ منه وخبرته في الغوُّص نحْو عمق المعاني الدفينة وراء الالفاظ، فكلمة" الصمّ" التي أتت صفة مشبّهة للصخور، فسرها كل قارئ بحسب رؤيته الذاتية وخبرته اللغوية والشعرية. فالقارئ الحقيقي فسرها على أنّها إشارة إلى معنى داخلي عميق، وليس القصد منها المعنى المعجمي الحرفي. أمّا القارئ العارف فقد جعل صفات الموصوف تسيطر على الصفة، فالصّخر جامد لا يستجيب لشيء وهذا ما سمح بإطلاق صفة الصّمم عليه. أما القارئ المخبِر (أنموذج ٢، قصيدة الأنين القاتل، ص ٦١) فقد أحال معنى الصمم إلى الصخور التي تشكّل المسافة الجغرافية التي تُعيق تواصل الحبيبين ولقائهما، والقارئ الأعلى(أنموذج ٣، قصيدة الأنين القاتل، ص ٦٢) جعل الصخور تتقصّد نقُّل عدوى الصّمم للشاعر لتصيبه فيصبح أصمًّا بدوره لا يُسمَع ولا يَسمع نداءات الحبيبة.

7- أمّا الأفق الثاني، تقريب المتخيّل من الواقعي، كان أفقه القرائي محدودًا بحسب تحليل للقرّاء، الذين ألحقوه بأحد الأفقيْن الآخريْن، ولم يَرْقَ بنظر هم أن يكون أفقًا مستقلًا بنفسه، فهو يمثّل حالة متواصلة يعيشها العاشق في الحرمان والبُعد والفراق، وتستمرّ أحيانًا حتى بعد تحقّق أماني العاشقين، وشاعرنا خير دليل على أنّ أحلام المحبّين وشغفهم لا تنتهى بسكينة الزواج (القادري، ٢٠٠٩، ص ٥).

لاحظنا مّا سبق إجماعًا حول ألفاظ واضحة الدلالة مثل" محبوبتي" فقد أجمع المتخصّص وغيره على عدّها اسمًا مشتقًا، تضمّن دلالة إيجابية ترمز إلى المعشوق المكمِّل لحياة عاشقه والمُضيف البهجة والسرور على أيام المحبوب. كما أجمع معظم الدارسين على عدّ الاسم المشتق" آسِر" سوداويّ المعنى لما يحمله من دلالة

على السجن والأسر، نظرًا للمشاعر السلبية التي يقاسيها المأسور من خلال سلبه لحريته وتقييدها. أمّا المتعلّق بهذا الأفق من ألفاظ متخيّلة، فهي بنظر الحبيب واقع يأمله ويعيشه في باله، والتي أثبتت تأويلات القرّاء أنّها تحمل دلالات متعددة من وجهة نظرهم، فكلمة" الطبيب" وهي صفة تمنّى الحبيب أن يملكها، وأن يكون طبيب المحبوبة، فالمعنى دلّ على حالة تمنّ من الشاعر وتخيّل منه لواقع غير موجود. استقبل بعض القراء تلك الصفة المشبّهة بصورة سلبية واعتبروها أمنية لن تتحقق، فطلب الشاعر مستحيل، والبعض الأخر استقبلها بنظرة إيجابية لما تحمل من أمل وطمأنينة للمريض، أمّا بعضهم فقد فسرّها من منطلق غيرة الحبّ، فأمنيته أن يكون الطبيب انبثقت من رغبته بأن لا تلجأ المحبوبة إلى غيره، فهو من ينبغي به فقط أن يضحّي ويفتدي الحبيبة بروحه. وكذلك كلمة" نادر" و" معجم"...(راجع ص ١٣٨)

 ٣- في حين أن الأفق الثالث متعلق بالقضايا المرتبطة بمشاعر الحبّ والأمل والرجاء التي تسود بين المتحابين، ووردت في النصوص المدروسة الآراء التي عبّر عنها القرّاء (راجع جداول رقم ٩، ص ١٣٨-١٤١، في الملاحق) متطرَّقين للنواحي النفسية والاجتماعية والتاريخية، وقد تشابه تأويل معاني القرَّاء للأسماء المشتقة الدَّالة على حال العاشق، من أمل مستمر ورجاء دائم بلقاء الحبيب، مثل: قصيدة" الأنين القاتل"(راجع ملحق الجداول، ص ١٣٩-١٤٠). من الناحية النفسية انتشرت الأسماء المشتقّة التي تَصِف حبّ ـ الشاعر وولهه، وجدول الأسماء المشتقة الإحصائي الذي يتّخذ أفق الأمل والرجاء موضوعًا له (راجع ص ١٤٠-١٣٩) يصف لنا نفسية الشاعر الفتية في حبّها، وهو المحبّ المعطاء باستمرار، والمتفاني في حبّ رافقه منذ مولده وسيظل قرينًا له في مرقده اليومي والأبدي" عطِر، الفتي، مستطيع، مداويًا، الأسعد، المنشِد، المغرّد..."، أما من الناحية الاجتماعية فقد استطعنا من خلال أسماء محددة أن ندرك حالات من الحرمان واليأس عن بُعدٍ فرضه المجتمع أحيانًا عليهما" محال، آسري، عاثر، الطويل، السّاهر، مرغمًا، المبعد..." آسى الشاعر مرارة البُعد المؤلِم مرغمًا ليقضى لياليه ساهرًا في دوّامة ليل طويل أسره خلف قضبان عتمته، كما لاحظنا تكرار بعض الأسماء المشتقة في أكثر من قصيدة مثل" مُحال" التي تدلّ على رفض الشاعر القاطع لأمر فُرض عليه من مجتمع قاس، استحلُّ سفْك حبِّ قلبيْن مُحال تفريقهما جسديًا أو روحيًا. أمّا تاريخيًا فقد شهدنا في المدوّنة تواريخًا تلت عنوان بعض القصائد، ضمن حقبة زمنية امتدت من سنة ١٩٩١ إلى ٢٠٠٨م، شملت مرحلتين في حياة الشاعر العاطفية مرحلة العشق والوَلَه قبل الزواج (١٩٩٢) (أيمن القادري، اتصال شخصي، ١٤ شباط ٢٠٢٠) ومرحلة ما بعد الزواج، التي أكّد الشاعر في مقدمة ديوانه (ص٥) أنها امتداد للحبّ الذي لا يمكن للزواج إلا تسعير نيرانه في قلب المحبّ الصادق.

محصلة واستنتاج

بعدما عرّفنا التلقي وبيّنا أهميّته في التفاعل الذي ينشأ بين النصّ والمتلقي عندما يتجاوز كلّ منهما ذاته ويمتد خارج حدوده، فيشكل القارئ البؤرة النقدية الأساسية لدراسة أي نصّ فلا نصوص من دون قارئ مستقبل لها ومنتج لمعانيها.

حاولنا في هذا الفصل تطبيق ما طُرح نظريًا في ما يتعلق بظاهرة الأسماء المشتقة والقواعد المحيطة بها، ونظرية التلقي والمبادئ المتعلقة بأهم روّادها؛ الذين خصّصنا منهم للدراسة ياوس وإيزر، ومادة الدراسة المؤلفة من تحليلات قراء متعددي الفئات، إلى التطبيق فعليًا على كلّ مبدأ من مبادئ نظرية التلقي وجمالية استقباله. لنجد أنّ طروحات ياوس توافقت مع النتيجة التي استخلصناها من التطبيقات؛ فقد شكّلت قراءة كلّ مناقي منهم حلقة كوّنت سلسلة من القراءات المتعاقبة، وهو ما أسماه ياوس بتاريخ تلقي النصّ الأدبي، فالتاريخ لا يعني بالضرورة استهلاك آثار الشاعر الأدبية على مرّ السنين بالدراسات والنقود، بل تجلّت وظيفة التاريخ في دراستنا في تتبع التطورات التي تطرأ على العمل الأدبي وردود أفعال القرّاء، لأنّ الفهم الدقيق لأي عمل أدبيّ يشترط الاطلاع على القراءات السابقة، وسيرورة العمل الأدبي لا تتحقق إلّا بمشاركة فعّالة للقارئ في العمل الأدبي. أثّرت تلك القراءات المتعاقبة في تأطير جماليات التلقي التي عكسها الشاعر على كلّ قارئ. وَأثّرت فينا بتحديد موقفنا من النتائج المحصّلة، الأمر الذي أكد فعالية القراءات المتعاقبة للعمل الأدبي في تلقيه بشكل مختلف مع كل دراسة تدور حوله.

كما طُبِق مبدأ ياوس المتعلّق بأفق الانتظار وخيبته لدى القارئ، بما شهدناه من المفاجأة في قصائد الديوان، ولا نعني بالضرورة أن يتفاجئ القارئ بتغيير جذري بالشكل المعتاد للقصيدة، إنّما تركّزت في ما شهدناه من الألفاظ المتضمّنة إشارات غامضة فتحت دروبًا سلكها القارئ إلى عوالم خفية، وأخذت شكلًا مختلفًا مع كلّ قارئ بحسب تفكيره. ليصبح الشعر مفاجئًا غريبًا متمردًا على قوالب المنطق والعقل. يسبّب مشادة ذهنية أثناء محاورة القارئ للنصّ، ينتج منه العجب واللذة إثر كلّ مفاجئة مدهشة. وهذا ما يرتقي بالشاعر، إذ أنّ قدرته الإبداعية تُقاس بمدى تمكّنه من إحداث الدهشة عند القارئ.

أمّا إيزر طبقنا مفاهيمه في فصنلنا المتلقين إلى الأنواع التي عرفتها النظرية، بدءًا بالقارئ الحقيقي، والقارئ الخبير، والقارئ الفدّ، لكنّنا لم نتطرق للأنواع الأخرى توافقًا وفكرة إيزر أنّ القارئ المثالي غير موجود، فلا يمكن لقارئه الضمني أن يكون الكاتب ويكون مثالبًا وناقدًا لنفسه في الوقت عينه. كما تعذّر علينا تناول فئة من القرّاء المعاصرين الذين يكونون بطبيعة الحال قرّاء متخصصين أو فذّين، تقتصر مهمتهم على نقْد

الأعمال الأدبية بطريقة علمية، للسبب الذي ذُكر سابقًا، أنّ الكاتب شاعر معاصر لم يتسن للدراسات النقدية التوسّع في أعماله.

كما عبرَت في المبحث الأوّل قراءات المتلقين وتأويلهم النصوص المختارة، عن جسر التواصل بين النصّ والقارئ. ليُعاد استخراج دلالات جديدة وأجوبة عن تساؤلات القرّاء، ما أدى إلى سدّ الثغرات النصيّة المقصودة من الشاعر بغية بناء آفق جديدة تندمج بمنطق السؤال والجواب، ويتعزّز الحوار المستمرّ بين العمل الأدبي والقرّاء. الأمر الذي أدى إلى خلق آفاق مشتركة بين القرّاء وأخرى متباينة، ما يدلّ على أنّ النصّ لا يبقى محصورًا في مهْد ولادته مع الشاعر، بل يتعدّاه مع كلّ سياق يفرضه قارئ جديد.

أمّا المبحث الثاني، فتناول تحليلنا بوصفنا باحث أساسي وصاحب الدراسة، بعدما عكفنا على قراءة كلّ تحليل للقرّاء على حدة، وحاولنا استخلاص أثر جماليات التلقي التي فرضتها القصائد عليهم، وسعينا جاهدين إلى الرّبط بين تقاطع أفكارهم وتباعدها في إعادة انتاجهم للنصوص الشعرية، وتسويغ الأسباب التي أدّت إلى ذلك، لنتوصل إلى مؤثرات وعوامل متعددة تحكمت بردّة فعلهم بوصفهم متلقين.

لاحظنا أنّ غير المتخصصين باللغة أجمعوا على اختيار قصائد مقتضبة الأبيات للدراسة، بينما طاب للمتخصصين سلوك المنحى المعاكس، فكلّما تعدّدت الأبيات وجدوا مساحة أكبر للتعبير عن ما يختلج في نفوسهم. وتوصّلنا من خلال القراءات بصفتنا باحث أساسي في الموضوع، أنّ كل متلقي أوّل المعاني بإعطاءها دلالات خاصّة به، أحيانًا توافقت مع ما توصّلنا إليه من آراء شخصية وأحيانًا أخرى تعارضت مع ما تكوّن لدينا من قناعات، على سبيل المثال: لم نؤيّد تحليل القارئ الحقيقي(انموذج ١، قصيدة ذكرى، ص على الذي أحال ما يؤاسيه الشاعر من بعد الحبيبة إلى خوف البدء بعلاقة جديدة، أو أنّه لا يثق بأنّ أحد غير الحبيبة سيحبّه يومًا، ورأينا السبب يعود إلى أنّ الانسان لا سيّما العاشق مجبول من كتلة أحاسيس تطغى على تفكيره أحيانًا، فتتعذّر السيطرة على مشاعر عاشق أضناه البعد، وَربُط السبب بنقص في الشجاعة لخوض علاقة جديدة، هو تسطيح لمشاعر الحب وتقزيم لها، فهل ستختفي أعراض الفراق مباشرة عند لخوض علاقة جديدة، هو تسطيح لمشاعر الحب وتقزيم لها، فهل ستختفي أعراض الفراق مباشرة عند عشق استمرّ سنين؟ من زاوية أخرى أضاءت لنا التحليلات نقاطًا كانت قد غُيّبت عنّا في قراءتنا الأولى، عشق استمرّ سنين؟ من زاوية أخرى أضاءت لنا التحليلات نقاطًا كانت قد غُيّبت عنّا في قراءتنا الأولى، مثلًا: تحليل القارئ الأعلى(انموذج ٥، قصيدة محال، ص ٤٤)، دفعنا إلى إعادة قراءة القصائد لنستنتج وزنها الشعري، الذي نظمت عليه، وتتبع حركات الشاعر وسكناته لتوسيع أفق تفكيرنا عند تأويلنا النصوص وإعادة انتاجنا للمعانى.

لا يقدّم النصّ معناه دفعة واحدة، ولو كان ذلك ممكنًا لما كان للقارئ دوْر، ولما تعدّدت القراءات وتباينت التأويلات. إنّ ما يفعله النصّ هو أن يُقدّم للقارئ مجموعة من التوجيهات تقوده نحو تجميع المعنى، غير أنّ هذا القارئ لا يتّصل مع النصّ وَهو خالي الذهن. لكنّه يستدعي تجاربه الخاصة، وهكذا بالتأليف بين المعلومات الموجودة والتجارب الخاصة يُكوّن القارئ الصور التي تستدعي مخزونه الثقافي، بحيث تقوم بتوجيهه نحو الهدف المحدّد الذي تدعمه بقية أجزاء النصّ، وهذا يدلّ على الحضور الفعال للقارئ، فكأنّ النصّ هيكل يمنحه القارئ ملامحه، فلا حقائق في النصّ، إنّما هنالك أنماط تثير القارئ حين يصنع الحقائق الناتجة عن مخزونه المعرفي(إيزر، ١٩٨٧، ص ٦٢).

من خلال التحليلات السابقة للمتلقين لاحظنا أمورًا عدّة، أسمهت في تكوين أفق تحليلات القرّاء وأسهمت في إعادة تأويلهم للمعاني، أهمّها:

أ- خبرة المتلقي اللغوية: رأينا في النماذج السابقة، أنّ الاختصاص العلمي للقارئ وعلاقته باللغة المستخدّمة انعكس على شكل إنتاجه للمعاني. عالج القارئ الحقيقي المدرك للغة وقواعدها، القصيدة بما أعانه فهمه على تفسير المعاني المعجمية للألفاظ، فاستطاع أن يحدّد المعنى العام للقصيدة، لكنّه لم يُعِر اهتمامًا للأسماء المشتقة، ولم يلحظ لها أيّ دور أو تأثير في المعنى العام، مثل: (انموذج رقم ٢، قصيدة محال، ص ٤٠)؛ المتخصّص بتكنولوجيا المعلومات. أمّا القارئ العارف، الملمّ بقواعد اللغة والمتمكّن منها لكنّه غير متخصّص بها، كان تحليله أعمّق، وبنى قراءته للنصوص الشعرية انطلاقًا من الأسماء المشتقة، مثل: (أنموذج ٣، قصيدة محال ص ٤٠-٥٠) ؛ المتخصّص بالترجمة. والقارئ الأعلى متمكّن ومتخصّص في اللغة العربية، وصل فيها إلى مراحل دراسية عليا، فأتى تحليله عميقًا للأسماء المشتقة وفاعليتها في المعنى العام. ووقد تعدّى المعاني الدلالية ليعبر بها إلى المعاني الدفينة المقصودة، معتبرًا الأسماء المشتقة رموزًا إيحائية ملىء البياضات النصيّة، محققًا بذلك التفاعل بين النصّ والمتلقي ليضفي القارئ على النصّ أبعادًا جديدة (محمد، ٢٠٠٢، ص ١٣٠)، وليصبح القارئ منتجًا إيجابيًا، عندها فقط يكون القارئ قد استقبل النصّ وتأثر به حقم، بتأويله وجودًا جديدًا للنصّ (الدسوقي، ٢٠٠٧، ص ٢٠٠)، وليصبح القارئ منتجًا إيجابيًا، عندها فقط يكون القارئ قد استقبل النصّ وتأثر به

ب- حال المتلقي السوسيو- نفسية: استفدنا من معرفتنا بالخلفيات الاجتماعية للمتلقين القرّاء، وَلاحظنا تأثّر كلّ منهم ببيئته الاجتماعية ومكان إقامته الحالي، فقد اختلفت نظرة القرّاء الذين يقيمون في أوطانهم بين أهليهم إلى الأمور والمعاني، عن المغتربين البعيدين عن أوطانهم لا سيّما المقيمين في بلاد غربية باردة قلما تشرق فيها الشمس، بحيث نرى تحليلين للقارئ الفعلى (أنموذج ٢-١، قصيدة محال، ص ٤٨)، وتركيز هما

على أنّ الشمس هي مصدر سعادة الإنسان، وغيابها هو فقدان الأمل، وقد ربط كل منهما ذلك ببعد الحبيب، فالحياة من دون حبيبٍ تشبه يومًا كئيبًا من دون شمس مشرقة، كما شدّدا على أهمية الوقت القاتِل الذي يمرّ ببطء على الانسان الذي يعيش بعيدًا من الحبيب. بعد الحبيب من حبيبه غربة، وَلو كانا فوق تراب أرض واحدة، كذلك بعد المسافِر من وطنه مُضني، ويجعل الأيام تطول إلى حين اللقاء. أمّا تحليل القارئ العارف (أنموذج ٣، قصيدة محال، ص ٤٩-٥٠) للقصيدة نفسها؛ الذي يعيش في بلد عربي مشرق وحار طوال السنة فقد تناول (ضوء الشمس) كأنّه ضوء خافت. أمّا (أنموذج ٤، قصيدة محال، ص ٥٠) من الفئة نفسها، فقد تناول لفظ "الشمس" بسلاسة واعتدال فلا تشديد على اللفظ، حال أوّل قارئين، ولا تقليل وتجاهل كالمثال الثالث، بل اعتدال في الشرح، يدلّ على الشمس المعتدلة في بلد القارئ، لذلك لم نرّ مبالغة أو انتقاصًا للفظة "الشمس" وما تتضمّنه من معاني.

أمّا من الناحية النفسية، فلاحظنا تحكّم شبّح الغربة البارد بالقارئ الفعلي (أنموذج ١+٢،قصيدة محال، ص ٤٨)، فقد شكّل الزّمن لديهما العامل الأهمّ في الحياة، فحالتهما النفسية تتحكّم بتحديد طول الأيام وصعوبتها في حال البعد، أو تحيى الأمل في نفسينهما بلقاء قريب للأحبّة.

حلّل القارئ الحقيقي(أنموذج ١، قصيدة ذكرى، ص ٤٧)، القصيدة بحسب اختصاصه-علم النفس. تمحور التحليل حول نفسية الكاتب، ولم يتطرّق إلى التفسير الدلالي وفقًا للمعاني المعجمية، أو الأسماء المشتقة محور الدراسة، فمن جهة نظره يعاني الشاعر حالة ضعف نفسي، فهو لم يتقبّل الفراق لأسباب ذاتية نفسية مرضية. كما فسر المتلقي مشاعر الشاعر على أنّها من نسج الخيال وأنّها نابعة من رغبته في الحبّ، وأنّ هذا الحبّ ليس إلّا نتيجة للبُعد الذي سبّب فراغًا لديه. نلحظ ممّا سبق سيطرة التحليل النفسي على تحليل القارئ الذي عدّ الشاعر مريضًا نفسيًا أو هي نتيجة إسقاط ذات المتلقي على النصّ.

رأينا انعكاس المجتمع المحافظ وتقاليده على تحليلات القارئ الأعلى (أنموذج ٢، قصيدة "أحبك"، في معجم نادر، ص ٦٦-٦٨)، أورد القارئ فكرة الحبّ الذي يسكن البيوت لا الشوارع والأزقّة، الحبّ المُنزَّه والبعيد من الأخطاء والأخطار، ما يوحى بالبيئة الاجتماعية المحافظة التي ينتمي إليها هذا المتلقى.

ج- تأثير الفئة العُمرية والتجربة الشخصية: تختلف قراءتنا للأمور بحسب كل مرحلة عمرية والتجربة الشخصية، فما كنّا نراه صائبًا في المراهقة والشباب، أصبحت تحيطه ضوابط وشروط في مرحلة النضج. وما كان مستحيلًا في مرحلة سابقة أصبح متاحًا مع التقدّم بالعمر. من أجْل تلك الأسباب، حاولنا استهداف فئات عمرية مختلفة لتحليل القصائد المختارة، للمقارنة بين رؤية الباحثين وفاقًا لسنّهم ونضجهم وخبرتهم وتجاربهم. تمحورت نظرة الفتى المراهق الذي حلّل قصيدة" الأنين القاتل"؛ (أنموذج ١، ص ١٦)

من القارئ الحقيقي، عن الحبيبة أنها الحبّ والوطن والحياة. فسر القارئ رغبة الشاعر أن يكون" الطبيب المداوي" كي لا تلجأ الحبيبة لغيره. وهذا تفكير المُراهق الذي تتملّكه الغيرة وَحبّ التملّك.

يظهر النضج في مرحلة العشرينيات (أنموذج ١، قصيدة ذكرى، ص ٤٧) من القارئ الفعلي، لنرى تقبُّل الواقع عند انتهاء العلاقات والمُضى قدمًا نحو حبّ جديد، متخطيًا فخّ الذكريات، ومتحررًا من كلّ ما يقيّده.

أمّا (أنموذج ٢، قصيدة محال، ص ٤٨) من القارئ الحقيقي فيُظهر مرحلة الثلاثينيات، مرحلة التعقّل وتخطّي التجارب الهادمة، وتجنيب النفس السقوط، ومعايشة الواقع وتحمّل الصعاب.

نرى في (أنموذج ٣، قصيدة محال، ص ٤٩-٥٠) من القارئ العارف، وهو في الأربعين من عمره، أي مرحلة اكتمال العقل واشتداد قدرات الانسان بدنيًا وفكريًا، لقوله تعالى { حَتَّى إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَبَلَغَ أَربَعِينَ سَنَةً} (القرآن الكريم، الأحقاف: ١٥) بأنّ مشاعر الشاعر الشاب جيّاشة تفتقر إلى التريّث والهدوء، والتحكّم بالذات، لأنّه في مرحلة الفتوّة التي تتميّز بقوّة عواطف الانسان وانجرافها نحو الحبيب. أمّا (أنموذج ٤، قصيدة الأنين القاتل، ص ٥٠) من القارئ الأعلى فيثبت لنا أنّ الحبّ في مرحلة النضوح هو تعبير عن تلاقي روح المحبين، فلا يصبح اللقاء الجسدي الهمّ الأوّل كما كان في مرحلة الفتوّة، بل تصبح الكلمة والوعد كفيليْن بأن يظلّ المحبين ثابتين على جسر المودّة.

أمّا (أنموذج ٥، قصيدة محال، ص ١٥٠٥) من القارئ الأعلى، فمثّل مرحلة النضج العمري والفكري، فشهدنا تحليلًا علميًا لغويًا مستندًا إلى قواعد اللغة والعروض، منطلقًا من الثوابت الأساسية ليرى ما أحدثته من دلالات، وليس العكس. ومع علمه بعنوان الدراسة، وأن التحليل مبني على فعالية الأسماء المشتقة في التلقي، فقد آثر أن يحلّل المادة وفاقًا لرؤيته الخاصّة، فتمثّل التلقي بالتفاعل القائم بين الحركة والسكون المتمثّل في تفعيلات القصيدة، والتي تعكس حالة الشاعر النفسية برأيه. لذلك نرى أنّ قراره ناجم عن نضوج ثقافي وعمري وتحمّل مسؤولية في اتخاذ قرار يراه صائبًا. كما نراه أكاديميًا يلجم أهواءه بقواعد علمية، فلا يدلي بأيّ تفسير أو دلالة دون الانطلاق من تفعيلات البيت، وما رمزت له في ورودها كالملة أو معتلة أو مجتزأة. انعكست خبرة السنين على التحليلات التي بيّنت ثقافة المحلّل، والتي برزت من خلال استشهاده بأراء أعلام اللغة، فهو يتفاعل بوصفه متلقيًا لكن ضمن ما حدّده جهابذة اللغة من قواعد وشروط، فلا نراه يلقي رأيًا علميًا أو يجزم بعشوائية من دون ذكر المرجع الذي اقتبس منه. لذلك نرى أنّ الفئة العمرية إذا التقت مع الثقافة العملية والخبرة الميدانية في مجال اللغة، تُحيل القارئ إلى مؤشر علمي يقرأ الدلالات الشعرية ضمن قواعد فرضتها اللغة عليه مسبقًا.

د- التأثّر بحياة الشّاعر: اشترط بوليه لتحقيق التواصل بين المؤلّف والقارئ، إقصاء حياة المؤلّف عن العمل، وإقصاء الميل الفردي للقارئ عن فعل القراءة. فالذات الغريبة (القارئ)، عندما تُفكّر في فكرة غريبة ابتكرها المؤلّف، يتسنى لأفكار المؤلّف أن تُحدث تأثيرًا ذاتيًا في القارئ، الذي يصبح مفكرًا بأفكار لا تنتمي إليه. أمّا إذا مُهّد مسبقًا للقارئ عن حياة الشاعر والظروف التي حثّته على الكتابة، سيُشغل القارئ بأفكار الشاعر لا أفكاره، ولن تتحق بذلك ثنائية النصّ والقارئ. عندما نقرأ تخلق شخصياتنا ازدواجية مصطنّعة؛ " أنا الغريبة وأنا الحقيقية الفعلية، التي لا يمكن إطلاقًا أن ينعزل أحدهما عن الأخر "(تومبكنز، 1999، ص ١٩٩٨).

لذلك فقد وردت تحليلات فئات القارئ الفعلي والعارف مختلفة عن تحليلات القارئ الأعلى. إذ أنّ الفريق الأول حلّل ما قرأه وفق تفكيره الذي طغى على أفكار الشاعر، لكنّ الفريق الآخر تأثّر قليلًا بأفكار الشاعر، إذ أنّهم يتشاركون معرفته عن قُرب، ما جعل أفكار هم في معظم الأوقات تتوافق وتؤيّد إيجابيًا أفكاره. لكنّهم تميّزوا بإضافة دلالات متنوّعة للألفاظ من وَحْي أفكار هم، مع مخالفتهم القرّاء الآخرين بالاحتفاظ بتمهيد عن الشاعر ناتج عن معرفتهم الشخصية به.

إنّ التخيّلات التي حدثت للقرّاء أثناء قراءتهم القصائد، حفّرت تفكيرهم على إبداع أشياء لم يجرّبوها شخصيًا، ما خلق نوعًا من النشاط الذهني في وعيهم وحفّر رغباتهم، ولعلّ هذا الفعل من أهمّ أساسيّات نجاح نظرية التلقي والتأثير.

الخساتِمة

الخااتمة

من خلال در استنا للأسماء المشتقّة وفاعليّتها في عملية التأثير، في مدوّنة "عطر الهوي" للشاعر أيمن القادري، عرّفنا نظرية الأسماء المشتقّة، وفصّلنا خصائصها وصفاتها ضمن جداول إحصائية (راجع ملحق الجداول رقم ١- ٨، ص ١١٣-١٣٣)، لتكون تلك الجداول أرضًا خصبة لما سنبذره في در استنا. تضمّن المبحث الأوّل من الفصل الأوّل، شرحًا للقواعد الصرفية العامّة المتعلقة بأنواع الأسماء المشتقة، وأتبعنا بحثنا بجداول تطبيقية للأسماء المشتقّة لبعض القصائد المشمولة بالدر اسة، ثم اختتمنا الفصل الأوّل بمبحث ضمّ تعريف نظرية التلقي، وأهمّ مبادئها وأعلامها، وعرضنا نظريًا تفاصيل كلّ من نظريتي ياوس وإيزر. في الفصل الثاني، عرضنا في المبحث الأوّل منه نتائج الاستبيان الذي تضمّن قراءات تحليلية لفئات مختلفة من المتلقين، والمبحث الثاني جمعنا فيه رؤيتنا للقصائد المختارة للدراسة؛ بوصفنا قاربًا متخصَّصًا وصاحب البحث، وأعدنا إنتاج النصوص، مستندين بذلك على أهميّة الأسماء المشتقة وفاعليتها في إيصال المعاني الدلاليّة، وإسهامها في تسهيل عملية التواصل بين المرسِل والمتلقّي. لنخلص في المحصّلة إلى نتائج القراءات، وكيف برزت نتيجة تلقّي كلّ قارئ للمعاني، بحسب الفئة التي ينتمي إليها، لنعمد في المبحث الذي يليه إلى تطبيق كل ما ورد من أسس نظرية على قصائد المدوّنة، ولنربط الأثر الجمالي الذي أحدثته الأسماء المشتقة في المتلقين، وكيف حدّدت آفاقهم. توصّلنا من خلال هذه الدراسة إلى النتائج التالية: - عزّزت الأسماء المشتقة دلالات المعانى، وأوْحت للقارئ برموز سيميائية، حفّزته على سبر أغوار الألفاظ، للوصول إلى ما وراء المعاني الظاهرة، ما شكّل حلقة الوصل الأولى بين القارئ والنصّ، وأسهم في إنتاج القرّاء للنصّ من جديد، وقد جاءت معانيهم في بعض الأحيان مخالفة لظواهر الألفاظ، كتأويل القارئ الحقيقي حبّ الشاعر في قصيدة" ذكري" على أنّه ضعف في الشخصية وخوْف من خوض علاقة جديدة، كما أوّلنا في تحليلنا مثلا" القرين" في قصيدة" يا حبّ أيامي" بمعنى خالفت دلالته المتلقين الآخرين. لذلك كلّما تعددت وجهات النظر في قراءات المتلقين، زادت جمالية التلقي، وكشفت جماليات المعاني المغلقة، فالقارئ هو صاحب الدور الأهمّ في عملية التلقى، إذ ربط إيزر دوره بأنّه متمّم لعملية التواصل، أمّا ياوس فقد أكّد أهميّة دوره في انتاجه للمعنى. ارتكز عملنا على دور القارئ في عملية الاستقبال وإنتاج المعاني، مراعاة منا لأسُس التلقي، شكّل الخطوة الأولى نحْو إثبات جمالية التلقي وأثرها الإيجابي في القرّاء، لا نعنى بالإيجابية موافقة الشاعر بكلّ ما طرحه، بل نعنى إعادة التفكّر وتأويل الأفكار بما يتناسب ورؤية كلّ متلقى. وأثبتت الدراسة أنّ للقارئ دورًا بنائيًا أساسيًا، ليس استهلاكيًا فبحسب، ما يدلّ أنّ لغلبة التفكير لدى القارئ المستقبل لها الدور الأهمّ في تخليد العمل الأدبي، وكلّما كان القارئ متمتّعًا بمدى ثقافي

واسع كاطلاعه على علم المنطق وعلم الاجتماع وعلم النفس... أتى إنتاجه مثمرًا وبنّاء وخلاقًا، كما حدث مع القارئ الفذّ الذي وسمّع آفاق تلقي العمل الأدبي من خلال الإضاءة على الحركة والسكون في ألفاظ القصيدة، ما جعله شريكًا للشاعر في إنتاج النصّ.

- تصدر" اسم الفاعل" الأسماء المشتقة في المدونة، وجاء اشتقاقه من الفعل الثلاثي المجرّد والمزيد. والسبب أنّ النوع الأدبي للديوان غزلي، اعتمد الشاعر فيه بشكل أساسي على مناجاة الحبيب، وبين كونه المقدام في مواجهة كل ما يهدّد هذا الحبّ. كما أن اسم الفاعل يفيد بطبعه معنى التجدّد والحدوث (السامراني، المقدام في مواجهة كل ما يوافق نفسية الحبيب الذي يعيش في هيام متجدّد. وتلا اسم الفاعل" اسم المفعول" في المرتبة الثانية، وهذا إن دلّ على شيء إنّما يدل على جدليّة الأنا والأخر، ويتمثّل ذلك في تصوير حال المحبوب المتأرجِحة بين السعادة والشقاء، الفرح والحزن، الوصل والبُعد... لذلك كان أحيانًا فاعلًا مقدامًا مواجهًا كل النوائب التي تحيل بينه وبين الحبيب، وأحيانًا أخرى نراه مغلوبًا على أمره، أسيرًا تحت وطأة حبّ أنهكه واستنفذ قواه. أما المركز الثالث فاكتسبته الصفة المشبّهة، بعد رصد كمّ من الصفات التي أغدقها الشاعر العاشق على المحبوبة، متغنبًا بصفاتها الخلقية والخُلقية وكما وصنف جمالها الذي ينعكس على كل ما يحيط به عندما يكون بقربها وفي وصال معها، بالمقابل وصنف مرارة الأيام التي تمرّ عليه في بُعدها، التي تسلب منه كلّ ما يسرّه ويحبيه. فالوصف؛ المتمثل بالصنفات، سمة لم تفارق أيّ نوع أدبي فالرّثاء فيه التي تسلب منه كلّ ما يسرّه ويحبيه. فالوصف؛ المتمثل بالصنفات، سمة لم تفارق أيّ نوع أدبي فالرّثاء فيه سماء الحبّ، فتأتي ألفاظه مدوّية، تلامس قلب كلّ حبيب، فتزيد المحبّ حبًا، وتزيد البعيد ولهًا، وتُحيي جرح سماء الحبّ، فتأتي ألفاظه مدوّية، تلامس قلب كلّ حبيب، فتزيد المحبّ حبًا، وتزيد البعيد ولهًا، وتُحيي جرح سماء الحبّ، فتأتي ألفاظه مدوّية، تلامس قلب كلّ حبيب، فتزيد المحبّ حبًا، وتزيد البعيد ولهًا، وتُحيي من فارق حبيبه.

- لم تُرصف الأسماء المشتقة في القصائد عبثًا، شعر القارئ بقوة المعنى الدلالي المقصود، وَسرعة التأثير في المتلقي. فلعلّ الشاعر اختار أفعل التفضيل" أبهى، أجمل..."، ليحسم الفكرة الجدليّة لدى المتلقي بأنّ الحبيبة ممكن مقارنتها بأجمل أو أبهى منها. كذلك اختيار صيغة المبالغة" الولهان" كان بهدف تسريع ملامسة وجدان المتلقي، ولفت انتباهه لحالة الوله الغير مألوفة لدى الحبيب، فلا يلوم القارئ الشاعر لما سيصدر عنه من ردّات فعل في أبيات القصيدة.

- إنّ الاسم المشتق لا تنحصر دراسته من الناحية الصرفية فقط، إنما يُدرس أيضًا من زاوية الدلالة للمادة اللغوية الأصلية، والدلالة المعنوية المقصودة في النصّ. فلا يمكننا الجزم إذا كانت" عليم" صفة مشبّهة أو صيغة مبالغة، حتى لوعرفنا جذر الفعل وصفاته، وطبقنا القاعدة الصرفيّة من ناحية البنية، إلا بعد اكتشافنا دلالته المقصودة.

- إنّ الأسماء المشتقة أضفت حركة جمالية على المعنى العام، دفعت بالمتلقين، الإحساس بعمق ذلك اللفظ ودلالته على معنى ما ورائي دفين. فالمتلقي الحقيقي عبّر بطريقته العفوية دون أن يفطن إلى أين قادته تلك الأسماء المشتقة، فتتبعها كإشارات مرور أرشدته إلى إنتاج معنى جديد من وجهته الشخصية. أما القارئ المخبر فكان أوعى بحسب اطلاعه المتواضع على كُنْه الأسماء المشتقة، والمعنى الدلالي المقصود منها، فاعتمد عليها بشكل كبير لتسانده في تفسير ما يتلقّاه. أما القارئ الأعلى فقد رسم خطّة لترجمة عملية استقبال القصائد المتلقاة، وأسس تلك الخطّة كانت الأسماء المشتقة. فقد جعلها ركائز ثابتة، ليخطو منها أول خطوة في طريق التواصل بين المرسِل والمتلقي. في قصيدة" الأنين القاتل" مثلًا، انطلق المتلقي الأعلى في تحليل القصيدة من السم الفاعل" القاتل، وَمَن وقع عليه الفعل، وبأي طريقة تمّ القتل، متجاوزًا بذلك أهمية الكلمة الأولى من العنوان" الأنين" (راجع ص ٢٠-٤٠)، وقد رأينا نموذجاً آخر من المتلقي الأعلى (راجع ص ٥-٥٠)، حيث ارتكز المتلقي على خبرته لغويًا في علم البلاغة والعروض، وانطلق من الألفاظ العامة للقصيدة، لينتقل إلى مستوى آخر من اللغة، المتعلق بتحديد الظواهر الصرفية المتمثلة بالأسماء المشتقة، ليصل بعدها إلى ترجمة ما تلقّاه، عبر أسلوب بلاغي معتمدًا بذلك التوطيع العروضي، الذي شكّل الأساس في تحليله للمعنى، وفق ظاهرة الحركة والسكون. كلّ تلك العوامل شكّلت منه متلقيًا فذًّا، مبدعًا في إعادة تأويل ما تلقّاه. ما نستنتجه من هذه الأمثلة، أنّ التلقي حاصل لامحالة بين طر في العملية، وما يميّزه ويرتقى به إلمام المتلقي وخبرته بالمادة المدروسة والمعالجة.

- استطاع الشاعر بأسلوبه الشعري الحديث، الذي تميّز بسهولة الألفاظ ووضوحها، إيصال مقاصده للقراء كافّة. فالقارئ الحقيقي الذي يمثّل جمهور العامة، استطاع فهم النصوص الشعرية والأفكار العامّة المسيطرة على القصيدة بسلاسة. كذلك القارئ المخبر والأعلى، سلكا الدَّرب نفسه مع مراعاة التعمُّق بالمعاني، وعدم الاكتفاء بظواهر الألفاظ، والسعي إلى ما وراء المعنى الظاهر. هذا النوع من الشعر البعيد عن الكِلفة والتصنُّع، يخدم دراسة ظواهر اللغة، كما الحال في دراستنا، فلوْ كانت الألفاظ غامضة ومعقّدة، لتشتّت انتباه القارئ وتحوَّل اهتمامه إلى فهم معاني الألفاظ، بدلًا من تحليلها وفقًا لدراسة نوع معيَّن، وبهذا فقد سهًل الشاعر المهمّة على الباحث في ديوانه، وأعانه على السيْر ضمن حدود اكتشاف أثر الأسماء المشتقة في ما بتلقّاه.

- شكّل ياوس وإيزر قطبيْ نظرية التلقي، لكن يجب التمييز بين عمل كلٍ منهما، فالأوّل قد اشتغل ضمن حقل التلقي الأفقي، أي دراسة المنتج الأدبي دراسة خارجية، بحيث انصبّ جهده على تتبّع تاريخ تلقى النصوص الأدبية (هولب، ٢٠٠٠، ص ٧١)، أما الثاني فقد اشتغل ضمن حقل "التلقي الأصغر"

أو الدراسة العامودية للظاهرة؛ أي دراسة النصّ الأدبي دراسة داخلية في لحظة زمنية، وما تحدثه من تأثير في القارئ. تناولنا في دراستنا معالجة أفق القارئ وأفق انتظاره وتأثيرهما في المتلقى. أمّا إيزر فطبّقنا مبادئ نظريته القائمة على التناغم بين النصّ والقارئ، التي تتيح للقارئ ملء الفراغات في النصّ من خلال فهمه له، وفكّ شيفراته ليحقّق عملية التواصل (كاظم، ٢٠٠٣، ص ٢٧). وما تجدر الإشارة إليه هو عدم إمكانية فصل نظرية كلّ منهما عن الآخر، في بادئ در استنا أردنا تناول نظرية إيزر فقط، ظنًا منّا أنّ داخل النصّ والعلاقة التي تربط النصّ بالقارئ هي ما سيُبرز نتائج بحثنا، فأساس الدراسة يرتكز على ظاهرة الأسماء المشتقة، ولن يكون لياوس تأثيرًا على عملنا من ناحية تاريخ العمل الأدبي، والمسافة الجمالية التي فرضها على متلقيه خلال فترات زمنية مختلفة، فشاعرنا لا ينتمي لمراحل زمنية متأخرة، ولا يمكننا تطبيق تلك المبادئ عليه. لكنّنا بعد توسّعنا في المراجع وجدنا أن تتابع القراءات لم يحدّد أن يكون العمل الأدبي صادرًا منذ عشرات السنين، ولا يشترط كثرة الدراسات النقدية حوله، اعتمدت قراءة الأدب وتأويله بشكل أساسي على توقّع القراء واسترجاع الوقائع السابقة لكلّ منهم في مقاربة موضوع النصّ (هولب، ٢٠٠٠، ص ١٠٠). نُظِمت القصائد الديوان على فترة زمنية تراوحت بين سنة ١٩٩٢ و ٢٠٠٠م، ما فتح للقارئ باب التأويل لملاحظة وحدة النمط الأسلوبي خلال تلك الفترة، أم تنوّعت أساليب تأليف النصوص. هذا ما أعاننا على ترجمة أفكار ياوس التي تربط بين الأدب والتاريخ، والنصوص الأدبية التي تُصوّر جمالية الزمن التي نُظمت فيه. وأسهم بتكوين تاريخ للقراءات التي تناولت نصًّا شعريًا محدثًا، فخبرة طالب المرحلة الثانوية عكست ما يمثله من تفكير شبابي معاصر، بينما عكس تحليل القارئ الفذّ المتخصص باللغة، والبالغ مراحل متقدمة من الثقافة والدر اسات، خبرته المكتسبة خلال سنين. لذلك بعد التجربة أيقنا أنه لا يمكننا فصل در اسة ياوس الخارجية للنصّ عن دراسة إيزر الداخلية له، فكلاهما متمّم للآخر.

- تقوم نظرية التلقي على استقبال القارئ للنصوص بالعين الفاحصة، التي تفهم النص وتحلله، وفقًا للثقافة المكتسبة لدى المتلقي بمعزل عن الكاتب. وبناءً على تحليلات للقرّاء، تبيّن لنا أنّ النصّ الإبداعي يدفع القارئ إلى معالجته بتمعّن، وقراءته بتفكّر للوصول إلى دلالته. لتقود نظرية التلقي القارئ إلى منصّة النصر، وتقلّده السلطة المطلقة. فقد دعت إلى التمتّع بالمشهد اللغوي الذي ينتجه النصّ، بمعزل عن السياقات الخارجية، إذ إنّ النصّ لا يعيش إلّا من خلال استجابة القارئ (جاكندوف وآخرون، ٢٠٠٧، ص ٢٥٥) ليصبح القارئ شريكًا للمؤلّف في تشكيل المعنى، فالنصّ لم يُكتب إلّا من أجله (محمد، ٢٠٠٢، ص ٢)، وهذا ما تأكّد لنا عندما حلّل عدّة متلقين النصوص الشعرية، وأغدقوا تركيزهم على المادة النصيّة الموجودة، دون إيلاء

شخص الكاتب المرتبة الأولى، التي سيعتمدونها قاعدة تنطلق منها تأويلاتهم، باستثناء فئة القارئ الأعلى، الذين تشارك المنتمون إليها معرفة الشاعر، فأتت معظم تحليلاتهم إيجابية ومؤيدة لأفكاره.

- اعتبر بعض النقّاد أنّ الكاتب نفسه متلقيًا أوّلًا، أو قارئًا ضمنيًا. فالإبداع الذي يقوم به عن طريق الكتابة ما هو إلا تلقيًا لمحقّزات خارجية، ناتجة عن أسباب نفسية أو اجتماعية أو دينية... أدّت به إلى إعادة إنتاج أفكاره وبثّها كتابيًّا. ففي هذه الحالة تكون حياة الكاتب وما أحاط به من تجارب ومؤثرات هي المؤلّف المبتكر لأفكاره، ويكون هو المتلقي الأوّل لها، وبفضل ما يملكه من نظره ثاقبة وقدرة على التعبير أكثر من عامّة الجمهور، فإنه يُخرج ما تلقّاه بأسلوب فنّي محاولًا إرضاء ذوق القارئ ونيل ثنائه. أمّا وصفه بالقارئ الضمني، فهو ناتج عن أنّ الكاتب بعد كتابته للعمل، يجعل من نفسه متلقيًّا من خلال معاودة القراءة والتمعنُّن والتغيير والحذف والإضافة، بغية إخراج عمل كامل متكامل لا عيْب فيه و لا نقص يشوبه.

- اختيارنا قصائد محدَّدة من المدونة، أتى نتيجة تضمّنها نسبة مرتفعة من الأسماء المشتقّة، وتنوُّعها من حيث عدد الأبيات، ليوافق ذلك مختلف الفئات من القرّاء. وما توصّلنا إليه من نتائج متعلقة بجماليات التلقي وتعدّد آفاق القراء، ينطبق على القصائد المختارة فقط. وقد أتت نتائج اختيارنا إيجابية الصدى من القرّاء الذين اختاروا القصائد للدراسة والتحليل، عندما اتَحنا لهم فرصة الحصول على حيّز من حرية الاختيار، ولم نشأ فرْض نصّ موحّد عليهم، هذا ما دفع الغير متخصّص والمتخصّص للاختيار كلّ وفْق توجّهاته ومعاييره، والتحليل بحسب ثقافته وقراءته للنّصوص.

- أثبت ديوان الشاعر أنه واحد من النصوص الشعرية الحديثة التي تمتلك أرضية صالحة لتطبيق نظرية جمالية التلقي عليه، بعكس ما ادّعى بعض النقاد أنّ النصوص الشعرية الحداثية لا يصلح معظمها لتطبيق نظرية التلقي عليها. يعود ذلك لما تميّز به شعره من خصائص حداثية تجعله منفتحًا على آراء القرّاء الجدلية، وهذه الخصائص تمثّلت في استخدامه رموزًا وصورًا وانزياحات شعرية... فآليات الخطاب الشعري لدى الشاعر قد وافقت أهمّ ما ركّز عليه ياوس في نظريته وهو أفق الانتظار، حيث تحققت في نصوص الشاعر آليّات الحداثة، التي تجسدت من هذا الأفق المخيّب، وهي ميزة تتحقق فيها الفجائية التي تجذب القارئ، وتصل به إلى الشعور بالمتعة ولذّة النص، فعنصر الفجائية ناجم عن اللاتحديد واللاتناسب بين النصّ والقارئ، ويسيطر شكل من المحاورة الفكرية الجدلية بينهما. والفجائية في ديوان "عطر الهوى" تركّزت في الألفاظ المتضمنة لإشارات أدّت إلى حيرة المتلقي، وهذا الغموض هو سِمة أساسية للشعر، فمن مهمات الشّعر أن يفتح دروبًا إلى عالم خفي، يتيح للإنسان التخلُص من العوائق ليصبح نفسه مادة شفافة، تأخذ شكلًا مختلفًا مع كل قارئ بحسب قالب تفكيره. من هنا يصبح الشعر مفاجئًا غريبًا متمردًا على قوالب تأخذ شكلًا مختلفًا مع كل قارئ بحسب قالب تفكيره. من هنا يصبح الشعر مفاجئًا غريبًا متمردًا على قوالب تأخذ شكلًا مختلفًا مع كل قارئ بحسب قالب تفكيره. من هنا يصبح الشعر مفاجئًا غريبًا متمردًا على قوالب

المنطق والعقل. في القصائد يطالعنا سيْلٌ من التعابير البلاغية الجديدة التي تجسّد عمْق رؤية الشاعر، والتي بثّت جوًا شعريًا ناتجًا من تجربة رومانسية، ما حفّز ظهور الانزياحات اللغوية، التي آثر الشاعر استخدامها رغبة منه بالعدول عن المعاني المباشرة، وربْط الأفكار التي لا تربطهما علاقة منطقية.

- إنّ القارئ من خلال وجود الفراغات في النصوص غدا باحثًا عن الحقائق المستترة في الشعر. وهذا ما أسهم بتحديد نوعية العلاقة بين النصّ والقارئ، وهي علاقة مستمرة أساسية في نظرية التلقي. وتلك العلاقة أسهمت بفتح باب الدلالات الواسع للقارئ عقب استخدام الشاعر العتبات النصيّة، وما كان لها من أثر في رسم أبعاد للمتلقى.
- تجلّى من خلال التطبيقات النقدية على المدوّنة، أنّ الرموز والانزياحات والفجوات والبياضات وغيرها من عناصر الإبداع في الشعر، مكّنت القارئ من الولوج إلى أعماق تجربة الشاعر الشخصية، بل تعدّتها لتكون من طريق التأويل تجربة ذاتية لكلّ قارئ. وقد أيّدت نتائج الدراسة المبدأ القائل بأنّ تطبيق نظرية جمالية التلقي على النصوص الأدبية، تُشعر القارئ بلذّة المشاركة في النصّ، من خلال تقصّي المعنى والفكرة الكامنة في أبعاد رؤيوية فنية عميقة.
- أثبتت الدراسة أنّ العمل وفقًا لنظرية "جمالية التلقي" يوائم طبيعة النصّ الشعري العربي، ودراسته دراسة ثرية تتعدّد فيها الأحكام والرؤى النقدية، مع العلم أنّ آراء مؤسسي تلك النظرية رأوا سهولة تطبيقها على الرواية أكثر منه على الشعر العربي الحديث.
- اللغة تتحدث عوضًا عن صاحبها، واللغة الشعرية مثقلة بالدلالات، ومن خلال الإشارات النصية يتمكّن القارئ من فكّ لغزها، عندها يشعر بفاعليّته في إعادة إنتاج النّصوص. هذه هي الطريقة الوحيدة لخلود الأدب، فالقرّاء المتواترون ينصفون أعمالًا ظلمتها دراسات سابقة. ولا يكتمل هذا الأمر إلا عندما يتناول المادة النصيّة متلق حاذق، ليستكمل ما تجمّع لديه من معانٍ ويعيد بناءها، متجاوزًا بذلك حدود النظرة الجزئية للمعنى، فيتحوّل بدوره إلى مبدع ثانٍ، وينشئ نصًا موازيًا للأوّل، وهذا ما لمسناه لدى قرّاء قصائد المدوّنة، لا سيّما فئة القارئ الأعلى.
- معظم القراء لم يكونوا على معرفة بالشاعر، فأتى تعاملهم مع القصائد موضوعيًا، ولم تتدخل الأهواء في قراءاتهم، ولا انطلقوا من خلفيّة سابقة عن حياة الشاعر أو آثاره، ليأتي تحليلهم مغيّبًا دور الشاعر بشخصه، ومتناولًا أثره المتمثل بالنصّ الشعري مادة للتحليل.
- مهما سعى العمل إلى الكمال، فإنّ خطوات البحث وطريقة التحليل، تظلّ بحاجة إلى ما يدعمها ويسدّ ثغراتها ويغطى النقْص فيها، إذ لا يخفى على الدارس أنّ المعانى والدلالات فى الشعر المعاصر، تكون

خارجة عن أيّ قانون وقيْد، لذلك فإن مواجهة الصعوبة أمر أكيد ينتظره الدارس، بالإضافة إلى أن نظرية "جمالية التلقي" لا زالت نظرية حديثة قابلة للبحث المتجدّد والإضافة والتعديل، ولا زالت مكتباتنا العربية تفتقر إلى دراسات وافية مشابهة، قائمة على الربط بين نظرية ألسنية حديثة ونظرية صرفية أو نحوية، من خلال أعمال أدبية تتناول الأعمال الإبداعية الشعرية الحداثية، إلا أنّ التمكّن من وضع حجر أساس واحد، في مشروع إنشاء ناطحة سحاب يُعدّ إنجازًا مهمًا في مسار الأبحاث العلمية، ويبقى طريق البحث مضمارًا واسعًا للدراسات الصرفية لا سيّما الاشتقاقية منها التي تتناول الاشتقاق الصرفي أو تتعداه إلى الأنواع الأخرى من الاشتقاق.

في خاتمة هذا البحث، يحضرني القوْل الذي يُنسب للعماد الأصفهاني(القيسي، لا.ت، ص ٥٨): " إنّي رأيتُ أنّه لا يكتب أحدٌ كتابًا في يومه، إلّا قال في غدِه لو غُيّر هذا لكان حسن، وَلوْ زيد هذا لكان يُستحسن، وَلوْ قُدِّم هذا لكان أفضل، وَلوْ تُرك هذا لكان أجمل، وَهذا من أعظم العِبَر، وَهو دليل على استيلاء النقص على جُملة البشر".

ويبقى البحثُ مفتوحًا، وتبقى فيه ثقوب وفراغات يملؤها قارئ متميّز، ونرجو من الله أن نكون قد وُقِقنا إلى تقديم إضافة علمية متواضعة، تكون عونًا للباحث الذي سَيُكمل بعدنا مسيرة البحث العلمي. ومهما كانت قيمة الجهد المبذول يبقى جُهْد المُقلِّ الذي يتوق دومًا إلى إنجاز أكبر.

والله ولي التوفيق...

ملحق الجداول

جدول رقم (١)

قصائد ديوان " عطر الهوى " التي تدنّت فيها نسبة الأسماء المشتقة عن ٥٠ % مقارنة بعدد أبياتها

رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	حَسُنَ	نعْت لمن حَسُنت هيئته، نقيض القبح	فُعْلاءِ	صفة مشبّهة	حَسْناء	مَلْكَت قلبي
X		X		ۿڡ۬۠ۿؘڡٛ	هي المرأة الخَمِيصةُ البطن الدقيقة الخَصْر	مُفعَّلُل	اسم مفعول	ڠ ڡٛ۬ۿ۬ۿؗۿ	ص ٧
	X		X	جَمُلَ	الحُسن الذي يكون في الفِعل والخَلْق	أَفْعَل	أفعل التفضيل	أَجْمَل	
	X		X	بها	ذو البَهاء ممّا يملأُ العينَ رَوْعُه وحُسْنه	أَفْعَل	أفعل التفضيل	أُبْهَى	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
				۲		1	١		ŧ
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	にた	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		شَهِد	الدليل	فاعِل	اسم فاعل	الشاهدان (م.شاهِد)	الشّاهِدان
	X		X	خَلا	فار غ	فَعيل	صفة مشبّهة	خَلِيّ	ص ۱۵
	X		X	خَضَرَ	لؤن الأخضر	أفعَل	صفة مشبّهة	أُخْضَر	

_

ابن منظور، أبي الفضل جمال الدين بن مكرم (١٩٥٥/١٨٨٢). لسان العرب(ط١). تأليف. أحمد فارس، بيروت: دار صادر.

	X		X	يَنَعَ	ناضِج	فاعِل	اسم فاعل	يانِع	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مقعول	اسم فاعل	المجموع
						4		۲	٤
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	خلا	أكثر عذوبة وَرقّة	أَفْعَل أكثر عذوبة وَر		أَخْلَى	أحبّك فوق ما يصف اللسان
	X	X		ڋڹؘ۫	كلُّ شيء سُتر عنك فقد جُنَّ عنك، والمجنون من حجب وستر عقله	مَفعول	اسم مفعول	مَجْنون	ص ۱۷۔
	X		X	أَلِق	لامع ومضيء	مُفْتَعِل	اسم فاعل	مُؤتَلِقًا	
	X		X	حَسُن	الجميلة	فعلاء	صفة مشبّهة	جِسان (ج.حسنناء)	
	X		X	جَبُن	الذي يَهاب التقدُّمَ على كلّ شيء، لَيْلاً كان أو نهاراً، ضدّ الشجاعة	فَعال	صفة مشبّهة	جَبان	
	X	X		قاد	مَن يقود مجموعة من البشر، أو آلة	فاعِل	اسم فاعل	قائِدها	
	X		X	ۊؘڒۘ	صِفة ندلٌ على الثَّبوت والسكون والاطمئنان	فَعيل	صفة مشبّهة	قَرير	
	X	X		حَكَمَ	ممتلك القوة، قاض، من نُصّب للحكم بين الناس وتولي شئون إدارتهم	فاعِل	اسم فاعل	حَاكِمه	
	X		X	طاعَ	مُنقاد وطيّع	فاعِل	اسم فاعل	طائِعًا	

	X		X	حَسُنَ	جميلة وَبهية	فَعلاء	صفة مشبّهة	الحَسناء	
	X	X		عَجِلَ	ما لا يَحتمل التأجيل، واجب الحدوث	فاعِل	اسم فاعل	عاجِل	
	X	X		حَبَّ	صفة للمحبوب	فَعيل	اسم مفعول	حَبيبتي	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
				1	٤		٣	٤	17
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		سكمِع	المكان الذي يُسمع فيه	مَفْعَل	اسم مکان	مَسْمَعي	أهواك
	X		X	شَعَر	فائِل الشِّعر	فاعِل	اسم فاعل	الشعراء (ج.شاعِر)	ص ۲۲_ ۲۳
	X		X	هَامَ	ضائع، تائه، لا يعرف اتجاهه، متحيّر	فاعِل	اسم فاعل	هائِم	
	X	X		عَشِق	مُحِبٌ، ولهان	فاعِل	اسم فاعل	فالعاشقون (ج.عاشِق)	
	X		X	حَار	مضطرب ومتردد	فاعِل	صفة مشبّهة	حَائِرًا	
	X		X	هٰنَا	مستریح، سعید، مطمئِن	فاعِل	اسم فاعل	ۿؘٳڹؚؽ	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم مفعول	اسم فاعل	المجموع
		١				١		٤	٦
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة

	X		X	حَزَنَ	فَعيل صفة لمن أصابه الصباء نقيض الضباء نقيض الفرح، وخلاف السرور مفعل ثابت و دائم		صفة مشبّهة	الحَزِين	صدّقيني
	X		X	قَام	ثابت ودائم	مُفعِل الأصل(مُقْوم)	اسم فاعل	مُقِيم	ص ۲۴_ ۲۵
	X	X		سَجَن	مسجون، حبيس	فَعيل	اسم مفعول	السَجين	
	X		X	حَنَّ	رحيم، عطوف	فُعول	صيغة مبالغة	حَنون	
	X		X	ثَخُنَ	J J .		صفة مشبّهة	ثَخِين	
	X	X		رَفَعَ	فَاعل مُعلي، مُظهر		اسم فاعل	رافِعًا	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
					*	۲	١	۲	٧
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	رَقً	نقيض الغليظ والثّخين	فَعيل	صفة مشبّهة	رَقيق	أناديك
	X		X	حَلَقَ	طائر ومرتفع إلى الأعلى	مُفعِّل	اسم فاعل	مُحَلِّق	ص ۲۹_ ۳۰
	X	X		رَسَل	متروك	مُفعَل	اسم مفعول	مُرسَل	
	X		X	خَطَرَ	ما يخطر بالقلب من تدبير أو أمْر	فاعِل	اسم فاعل	خَاطِري	
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم مقعول	اسم فاعل	المجموع
						1	١	۲	ŧ

رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		حَبَّ	نعْت لصاحب الوداد وَالمحبّة	فَعيل	اسم مفعول	الحَبيب	عيثاك
	X		X	خَلُص	صافي، صرْف	فاعِل	اسم فاعل	خَالِص	ص ۳۰_ ۳۲
	X		X	بَكَى	دمعه يَسِيل علَى خدِّه بِسبب ألَم أو حُزن	فاعِل	اسم فاع <i>ل</i>	الباكِي	
	X		X	صَدَح	فاعِل طيْر رافع صوته بالزّقزقة		اسم فاعل	الصنادح	
	X	X		حَكَى	المقلّد	فاعل أفعَل الحُسن الذي يكوِن		الحَاكِي	
	X		X	جَمُلَ	الحُسن الذي يكون في الفعل والخَلْق			أَجْمَل	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
				١			١	٤	٦
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الإسم المشتق	القصيدة
	X		X	وَحُدَ	جزء من الشَّيء، من أفراد الشَّيء أو القوم وغير ذلك	فاعِل	صفة مشبّهة	واحِدة	وحدي أخاطب جرح قلبي
	X	X		حَبَّ	نعت لصاحب الوداد والمحبة	فَعيل	اسم مفعول	فحَبيبتي	ص ۳۷
	X	X		عَشِق	محبوبتي	مَفعول	اسم مفعول	مَعشوقتي	
	X		X	رَطَب	ندي	فَعْل	صفة مشبّهة	رَطْب	
	X	X		حَبَّ	نعت لصاحب الوداد والمحبة	فَعيل	اسم مفعول	أحَبيبتي	

	X	X		ثقَل	مُحمَل	مُفعَل	اسم مفعول	مُثقَل	
	X		X	عَظُمَ	كبير، ھائل	فعيل	صفة مشبّهة	بعَظيم	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
						٣	ź		٧
رباعي	ثلاثي	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		رَعَى	كلّ من كانوا تحت الولاية العامة لأمير أو حاكم	فَعيلة	اسم مفعول	الرَعيّة	عثيقتك
	X	X		حَبَّ	نعت لصاحب الوداد والمحبة	فَعيل	اسم مفعول	حَبيب	ص ۲۶
	اسم زمان	اسم مکان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم مفعول	اسم فاعل	المجموع
							۲		۲
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	الإ م	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X		X	عَجَزَ	ضعیف، مثبط، غیر قادر	فاعِل	اسم فاعل	عَاجِز	عطْر الزَّ هور
	X	X		خان	مُتهَمة بالخيانة	مَفعَّل	اسم مفعول	مُخوَّنة	ص ٤٣
	X		X	ثَمَلَ	سكر ان	فَعِل	صفة مشبّهة	ثَمِل	
	X		X	بَها	ذو البَهاء مما يملأُ العينَ رَوْعُه وحُسْنه	أفعَل	أفعل التفضيل	أُبْهى	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبّهة	اسىم مفعول	اسم فاعل	المجموع

				١		١	١	1	٤
رباعي	ثلاث <i>ي</i>	متعدي	لازم	الجذر	المعنى المعجمي	البنية الصرفيّة	نوعه	الاسم المشتق	القصيدة
	X	X		مَلَك	الحائز	فَاعِل	اسم فاعل	مَالِك	ما كنث أعلم
	X	X		ذَهَلَ	صفة للذي ترك الشيءَ أو تناساه على عَمد أوشْغَله عنه شغل	فَاعِل	اسم فاعل	ذاهِلاً	و <
	X		X	رَقّ	نقيضِ الغَلِيظ والتَّخِينِ	فَعيل	صفة مشبّهة	رَقيقة	
	X		X	رَغِبَ	الحرْص على الشيءِ، والطَمِعَ فيه	فَاعل	اسم فاعل	راغِبَة	
	X		X	خَفَّ	ضِدُّ الثِّقَيلِ، وتكون الصفة في الجسم وَالعقل وَالعمل	فَعيل	اسم فاعل	خفيفة	
	X		X	وَلَهُ	الوَلَهُ هو الحزن، وقيل هو ذهاب العقل والتحير من شدّة الوجد والحزن أو الخوف. والوَلَهُ: ذهاب العقل لفِقْدانِ الحبيب	فَعْلان	صيغة مبالغة	للوَلْهان	
	X		X	طاعً	منقاد بغير إكْراهٍ	فاعِل	اسم فاعل	طائِعًا	
	X		X	نَشِي	سكر ان	فَعْلان	صفة مشبّهة	كالنَشْوان	
	اسم زمان	اسىم مكان	اسم آلة	أفعل التفضيل	صيغة مبالغة	صفة مشبهة	اسم مفعول	اسم فاعل	المجموع
					١	۲		٥	٨
	ı	l						1	

جدول إحصائي لاسم الفاعل في قصائد ديوان "عطر الهوى"

مُفاعِل	مُفَعِل	مُفَعْلِل	مُفْتَعِل	مُسْتَفْعِل	مُثْفَعِل	مُقْعِل	فَعيل	فاعِل	القصيدة
							خفيفة	مَالِك	ما كنتُ أعلم ص ٨
								ذاهِلاً	
								راغِبَة	
								طائِعاً	
								داخِلي	كتمت توجّعي۔ ص ٩
								باعِث	ياليْت عيني ترضى ـ ص
									1.
مُحاذِر								خَاطِري	ذکری۔ ص ۱۱
								عَاثِر	
								آسِري	
					مُنبعِث	مُطْبِقَة		غَارِقة	فراشة ـ ص ۱۲ ـ ۱۳
					المُنْفَطِر			الجاهِل	
						مُشرِقات		ماهِر	آهلو تدرین! ص ۱٤
						مُزمِنًا		قاتلتي	
								الشاهدان	الشّاهدان_ ص ١٥
								يانِع	
				مُستطيع				توالٍ	مُحال۔ ص ١٦
			مُؤتَلِقًا					قائِدها	أحبّك فوق ما يصف
								حَاكِمه	اللسان
									ص ۱۷_۱۸

مُفاعِل	مُفَعِّل	مُفَعْلِل	مُفْتَعِل	مُسْتَفْعِل	مُثْقَعِل	مُقْعِل	فَعيل	فاعِل	القصيدة
								طائِعًا	
								عاجِل	
		مُطَأطِئَة						الراضي	عتاب۔ ص ۲۰-۲۱
								عاقِد	
								باكيات	
								جاهِرات	
								قاتِلي	
								وَافٍ	
								الشعراء	أهواك _ ص ٢٢ _ ٢٣
								هائِم	
								العاشقون	
								هَانِئ	
						مُقِيم		رافِعًا	صدّقینیِ۔ ص ۲۶۔۲۵
								قاسي	
			مُختال					جَارِحة	الطّلب القاسي- ص ٢٦- ٢٧
								هانِئ	
								خَاطِري	
			مُختَرِق					قاتِلتي	تسانلین۔ ص ۲۸
								هانِئ	
			المُشتاق						
	مُحَلِّق							خَاطِري	أناديكص ٢٩ ـ ٣٠

مُفاعِل	مُفَعِّل	مُفَعْلِل	مُفْتَعِل	مُسْتَفْعِل	مُثْفَعِل	مُقْعِل	فَعيل	فاعِل	القصيدة
	مُغَرِّد							سَاكِن	یا حبّ أیامي _ ص ۳۱
								عاشِقًا	آهات ـ ص ۳۲ ـ ۳۳
								بادٍ	
								خائنات	
						مُريب		غالِب	
								جوانِح	
مُداويًا						مُؤلِم		القاتِل	الأنين القاتل ـ ص ٣٤
								السّاري	
								خَالِص	عيناك ـ ص ٣٥-٣٦
								الباكِي	
								الصنادح	
								الحَاكِي	
						المُنشِد		نادِر (۲)	"أحبّك"،في معجم نادر
						المُرشِد			ص ۳۸
						مُبحِر			يا هيامي ـ ص ٣٩
		_				مُبهِر			
			مُصطَبِرًا					الصنَّافي	دقّات قلبي _ ص ٤٠
			مُشتاق						
			مُلتئِم			المُحِبّ			
								عَاجِز	عطْر الزهور _ ص ٤٣

مُفاعِل	مُفَعِل	مُفَعْلِل	مُفْتَعِل	مُسْتَفْعِل	مُثْفَعِل	مُقْعِل	فَعيل	فاعِل	القصيدة
								آخذة	يا جمرة في فؤادي
								شادي	ص ٤٤_٥٤
								حُ سّاد <i>ي</i>	
								غاليَة (٢)	غالية أنت ـ ص ٢٦
								نادِرة	
المُسافِر								الساري	من طيفك الساري _ ص
								(٢)	٤٧
								خالِص	
						مُحِبّ		ساطِعة	لا أغالي _ ص ٤٨
			مُشتعِلًا					قاسِي	غرّدي في زوايا العمر
								ماثِلة	ص ۹ ٤
								شَاخِصة	
								كعاشِقيْن	
								شَامِخ	
								راسِي	

مُفاعِل	مُفَعِّل	مُفَعْلِل	مُفْتَعِل	مُستَفْعِل	مُثْفَعِل	مُفْعِل	فَعيل	فاعِل	المجموع العام
٣	۲	١	٨	١	۲	١٢	١	49	9 9

جدول رقم (٣) جدول إحصائي لاسم المفعول في قصائد ديوان "عطر الهوى "

مُفْتَعَل	مَفْعَل	مُفَعَّل	مُفْعَل	مُسْتَقْعَل	فَعيل	مُقَعلَل	مَفعول	القصيدة
						مُهفهفَة		ملکت قلبي ـ ص ٧
					حبیب (۲)		مَسْكوب	یالیْت عینیِ ترضی۔ ص ۱۰
					الحَبيب (٢)		مَسْلُو ب	
			مُحال					ذکری۔ ص ۱۱
			مفرَدة	المُسْتقسَر			مَزْروعَة	فراشة ـ ص ۱۲ ـ ۱۳
			مفعَمات				مَسْكوبَة	آهلو تدرین۔ ص ۱۶
			مُدنَف					مُحال۔ ص ١٦
			مُحال (٢)					
					حَبيبتي		مَجْنون	أحبّك فوق ما يصف اللسان_ ص ١٧_١٨
					طَريحًا			
					شَريدًا			إلى عينيك _ ص ١٩
		مُسنَّنَة			القَتيل			عتاب۔ ص ۲۰۲۰
					السَجين			صدّقيني ـ ص ۲۴ ـ ۲۵
			مُحال		الحَبيبة (٢)		مَحبوبتي (۲)	الطّلب القاسي- ص ٢٧-٢٦
					الحَبيبة (٢)			تسائلین ــ ص ۲۸
			مُرسَل					أناديك ص ٢٩-٣٠
			المُجْهَد		قَرينة		مَمْزوجَة	یا حبّ أیامي – ص ۳۱
					الحَبيبة			
					الحَبيبة		مَحْجوب	آهات ـ ص ۳۲-۳۳
					رَبيب		مَغلوب	

مُفْتَعَل	مَفْعَل	مُفَعَّل	مُفْعَل	مُسْتَفْعَل	فَعيل	مُفَعلَل	مَفعول	القصيدة
					سَليب			
		مُسمَّم	مُرغَمًا		الحبيبة		مَحبوبتي	الأنين القاتل ـ ص ٣٤
					الحَبيب			عیناك _ ص ٣٥_٣٦
			مُثقَل		فحَبيبتي		مَعشو قتي	وحدي أخاطب جرح قلبي _ ص ٣٧
					أحَبيبتي			
	مَنهَج		مُعجَم (٢)				مَحبوبتي	"أحبّك"،في معجم نادر _ ص ٣٨
			مُبعَد					
			مُفرَد					
					حَبيب			یا هیامي ـ ص ۳۹
					الرَعيّة			عشقتك ص ٢٤
					حَبيب			
		مُخوَّنة						عطر الزهور ـ ص ٤٣
المُعتاد		المُتيَّم	مُحال		الحبيبة			يا جمرة في فؤادي _ ص ٤٤_٥٤
		المُوَلَّه						
			مُفرَدة					غالية أنت _ ص ٢٦
		المُنَمَّق			السَجين			من طيفِك الستاري _ ص ٤٧
			مُحال		حَبيبة		المَعشوق	لا أغالي _ ص ٤٨
							مَعشوقة	
		المُتيَّم					مَوفورة	غرّدي في زوايا العمر ـ ص ٩٤
		مُهدلّة						

مُفْتَعَل	مَفْعَل	مُفَعَّل	مُفْعَل	مُسْتَفْعَل	فَعيل	مُفَعلَل	مَفْعول	المجموع العام
`	١	٨	١٨	١	*^	١	١٦	٧٤

جدول رقم (٤) جدول إحصائي للصّفة المشبّهة في قصائد ديوان "عطر الهوى "

فَعْل	فعال	فَعَل	أَفْعَل	فاعِل	فَعِل	فُعْل	فعلان	فَعيل	فعلاء	القصيدة
									حسناء	ملکت قلبي _ ص ۷
							النشوان	رقيقة		ما كنت أعلم ـ ص ٨
						المُرّا		جميلها		کتمت توجّ <i>عي</i> ۔ ص ۹
								حزينها		
								بَعيداً		يا ليْت عيني ترضى۔
								قَريب		ص ۱۰
								الطَّبيب		
								غَريب		
								العَصيب		
				السَّاهِر	عَطِر			الطويل		ذکری ـ ص ۱۱
				قادِمَة						فراشة ص ١٢ ـ ١٣
								طَبيب		آهلو تدرین! ص ۱۶
			أَخْضَر					خَلِيّ		الشّاهدان۔ ص ۱۵
		الفتى						طبيبي		مُحال۔ ص ١٦
	جَبان							قَرير	حِسان	أحبّك فوق ما يصف اللسان
									(حسناء) الحَسناء	ص ۱۷_۱۸
									<i>y</i>	
								جَديدًا		إلى عينيك _ ص ١٩
العِذاب (عَذب)										عتاب۔ ص ۲۰-۲۱
				حَائِرًا						أَهْواك _ ص ٢٧-٢٣

فَعْل	فَعال	فُعَل	أَفْعَل	فاعِل	فَعِل	فُعْل	فعلان	فَعيل	فعلاء	القصيدة
								الحَزِين		صدّقيني۔ ص ۲۶ ۲۵
								ثَخِين		
									الحَسْناء	الطّلب القاسي_ ص ٢٦-٢٧
									النَّجْلاء	
								رَقيق		أناديكص ٢٩ ـ ٣٠
						مُرّ		جَميلًا		یا حبّ أیامي – ص ۳۱
								النّدِي		
								الرَّقيقة		
								كَئيب		آهات ــ ص ۳۲-۳۳
								الطبيب(٢)		
								الرَحيب		
								رَطيب		
								البَعيد		
								القَريب		
								غَريب		
								مَريضة	الصمّ (ج.صماء)	الأنين القاتِل - ص ٣٤
								الطّبيب		
								البَعيدة		
رَطْب				واحِدة				بعَظیم		وحدي أخاطب جرح قلبي ص ٣٧
		الفتى	الأغْيَد			الخُلُو				"أحبّك"،في معجم نادر ص

فُعْل	فَعال	فَعَل	أَفْعَل	فاعِل	فَعِل	فُعْل	فعلان	فَعيل	فعلاء	القصيدة
								البَهيّة		یا هیامي ـ ص ۳۹
				حَائِرة						دقّات قلبي _ ص ٤٠
						حُلوَة		جزيل	الغَيْداء	بانتظار اللقاء ــ ص ٤١
									حَسنائي	
					ثَمِل					عطْر الزهور _ ص ٣٤
				الصَّادي				قَريب		يا جمرة في فؤادي _ ص
										£0_££
العَذْب		حَسَن		غالية						غالية أنت ـ ص ٢٦
رَحْب				الضنَّافي						من طيفِك الساري – ص ٤٧
								جَميل		لا أُغالي _ ص ٤٨
				ناعِم					حَمراء	غرّدي في زوايا العمر ــ ص
										٤٩

فَعْل	فَعال	فَعَل	أَفْعَل	فاعِل	فَعِل	فُعْل	فَعلان	فَعيل	فعلاء	المجموع العام
ź	١	٣	۲	٩	۲	٤	١	٣٦	٩	٧١

جدول رقم (°) جدول إحصائي الأفعل التفضيل في قصائد ديوان "عطر الهوى "

فَعْل	أَفْعَل	القصيدة
	أجمل	ملكت قلبي ــ ص ٧
	أبهى	
	أَقْصنى	فراشة ـ ص ۱۲ ـ ۱۳
	أَدْهَى	مُحال ـ ص ١٦
	أُحْلَى	أحبّك فوق ما يصف اللسان ـ ص ١٧ ـ ١٨
	أُبْهَى	عتاب ـ ص ۲۰-۲۱
	أُحْلَى	
	أَجْزَل	
	أَجْمَل	عيناك _ ص٣٥-٣٦
	الأسْعَد	أحبّك في معجم نادر _ ص ٣٨
	أَجْمَل	
	أُبْهى	عطْر الزهور ـ ص ٤٣
	بأثنهَى	يا جمرة في فؤادي _ ص ٤٤ـ٥ ٤
	أَصْدَق	
خَيْر		غالية أنت ــ ص ٤٦

فَعْل	أَفْعَل	العام المجموع
1	10	١٦

جدول رقم (٦) جدول إحصائي لصيغة المبالغة في قصائد ديوان "عطر الهوى"

فَعّال	فَعول	فَعيل	فَعْلان	القصيدة
			للوَلْهان	ما كنتُ أعلم ـ ص ٨
		عَنيدًا		إلى عينيك _ ص ١٩
	حَنون			صدّقيني ـ ص ٢٤ ـ ٥ ٢
قَتّال		مَليكتي		الطلب القاسي - ص ٢٦-٢٧
الفَعَّال				
الْفَتَّان				
وَ هَّاج				تسانلین ـ ص ۲۸
		عَليمة		يا حبّ أيامي – ص ٣١
	سكوب			آهات ـ ص ۳۲ ۳۳
الصَيّاد				يا جمرة في فؤادي _ ص ٤٤ـ٥٤
الوَقّاد				
الْفَتّاك				من طيفك الساري _ ص ٧٤
	ضروس		_	لا أغالي _ ص ٨ ٤
الوَضَّاء				غرّدي في زوايا العمر _ ص ٩ ٤

فُعّال	فَعول	فَعيل	فَعْلان	المجموع العام
٨	٣	٣	•	10

جدول إحصائي السميّ الزمان والمكان في قصائد ديوان "عطر الهوى"

اسم زمان		اسم مكان		القصيدة
مَفْعِل	مُفْتَعَل	مَفْعِل	مَفْعَل	
			مَسْمَعي	أهواك _ ص ٢٢ _٣٢
مَولِدي			مَر قَدي	يا حبّ أيامي – ص ٣١
			مَدامِعي	الأنين القاتِل _ ص ٣٤
مَولِدي	مُنتَهى		مَر قَدي	"أحبّك"، في معجم نادر _ ص ٣٨
			المَوْقَد	
			مَرْكَب	یا هیامي ـ ص ۳۹
مَوْ عِد				دقّات قلبي _ ص ٤٠
		مَحفِل		يا جمرة في فؤادي _ ص ٤٤-٥٤
	مُرتَوى			غالية أنت ـ ص ٢٦
	مُلتقَى	مؤكِب		من طيفك السّاري _ ص ٤٧

اسم زمان		اسم مكان		المجموع العام
مَقْعِل	مُفْتَعَل	مَقْعِل	مَفْعَل	
٣	٣	۲	٦	1 £

جدول رقم (٨)

جدول إحصائي لاسم الآلة في قصائد ديوان"عطر الهوى"

مِفْعَل	القصيدة
المِحْجَر	فراشة ـ ص ۱۲ ـ ۱۳

,	المجموع العام

جدول رقم (٩) آفاق القرّاء

١ - الأفق القرائي الأوّل: نبرة الحزن والحرمان

تأويل المتلقي	نوع المتلقي	الاسم المشتق	البيت	القصيدة
لا يُشبه أي ليْل	العارف - أنموذج	الطويل	۲	ذکری (ص ۱۱)
	۲			
هو مؤطن الذكريات والحب	العارف ـ أنموذج ٢	الساهِر	۲	
-	العارف ـ أنموذج ٢	عاثِر	٣	
مسجون بين قضبان الحب الفو لاذية	العارف ـ أنموذج ٢	آسِري	٤	
سَلَب الحبّ عقل الشاعر ولم يعد يُحاذر شيئًا	العارف - أنموذج ٢	مُحاذِر	٥	
	<u> </u>	1	1	
دلالة على المعاناة	الحقيقي - أنموذج	توالٍ	۲	مُحال (ص ١٦)
,	١			
أهميّة عنصر الزمان في مواجهة الألم والفراق	الحقيقي - أنموذج			
\$ 5 5	7			
قوّة تأثير أيام الفراق	العارف ـ أنموذج			
	٤			
توالي الأيام	العارف ـ أنموذج ٣			
من آثار الاشتياق	الحقيقي - أنموذج ١	مُدنَف	٤	
هالك	الحقيقي - أنموذج ٢			
العذاب الشديد	العارف ـ أنموذج ع			
متعب	العارف ـ أنموذج ٣			
مريض وحالته مستقرة في المرض والسكون	الأعلى - أنموذج ه			
فَقَد الأمل في غياب الحبيب	الحقيقي - أنموذج ١	أدهَى	٦	
امتحان صعب لا يستطيع اجتيازه	الحقيقي - أنموذج			
	۲			

أقوى ألم من جراء اختبار قاسٍ	العارف ـ أنموذج			
g, 3. 3. 5 \ 35	٤			
من أصعب الامتحانات	العارف ـ أنموذج			
من السب الاستان				
	٤			
بمعنى الكبير أو العظيم يعني الامتحان الصعب،	الأعلى ـ أنموذج			
هنا يصل الشاعر في التوتر الى أقصاه فالأزمة	٥			
عظيمة				
			<u>'</u>	
صامِت لا يبوح بحبّه	العارف ـ أنموذج	ساكِن	٤	یا حُبّ أیامي (ص ۳۱)
	١			
حال الشاعر التَّعِب والمنهَك من الحياة	العارف ـ أنموذج ١	المُجهَد	٥	
وصنف الشاعِر مرارة عمره من دون يديّ الحبيبة	العارف ـ أنموذج	مُرُّ	٩	
التي تُحلِّي كلّ مَرار	١			
			<u> </u>	
مَرَض قاتِل	الحقيقي- أنموذج	القاتِل	العنوان	الأنين القاتِل (ص ٣٤)
	1			
يقتل جمال الحبّ بالبُعد والألَم	الأعلى - أنموذج			
	٣			
الأنين القاتل المتمثِّل بصوت تأوّه زوجته من شدّة	الأعلى - أنموذج			
الألّم	٤			
الإشارة إلى معنى داخلي عميق	الحقيقي - أنموذج	الصئمّ	١	
	١			
الصخر الذي لا يستجيب لشيء	العارف ـ أنموذج			
	۲			
الصخور الصئمّ تعجز عن نقّل الأخبار بينهما،	الأعلى - أنموذج			
وتمنع تواصلهما، أيضًا هي تشمل وعورة الطريق	٣			
وبُعْد المسافة للوصول إلى الحبيب				
الصخور الصمَ التي حالت دون وصول نداءاته	الأعلى - أنموذج			
لزوجته البعيدة عنه جغرافيًا، فكأنّه أصمّ لا يسمعه	٤			
أحد.				
	1			

الاشتياق والحزن	الحقيقي - أنموذج ١	مدامِعي	٤	
خيْر تعبير عن الوجع، الشوق الذي أظهره في	الأعلى - أنموذج			
مدامِعه وحَكَته عيناه كان كبيرًا حدّ الوصول إلى	۴			
الحبيبة عبْر التخاطُر الذهني بينهما				
لا تنضب مقلتاه من الدمع، وقد فشل في كبنت	الأعلى - أنموذج			
انهمار دمعه	ž			
للدلالة على الألام والأوجاع	الحقيقي - أنموذج ١	مريضة	٦	
العليلة	العارف - أنموذج ٢			
متألِّمة	الأعلى ـ أنموذج ٣			
المتأوِّ هة من الألم	الأعلى - أنموذج			
ندلٌ على وجَع كبير	الحقيقي - أنموذج ١	مؤلِم	٦	
تكثيف معنى الألم	العارف - أنموذج ٢			
للتعبير عن ألمِه لفراق الحبيبة وبعدها عنه أثناء	الأعلى - أنموذج			
مرضها، فالدّاء مؤلِم للمريض وَلمن يُحب هذا	7			
المريض				
صفة ثابتة للداء الذي يزعزع سلامة أجسادنا	الأعلى - أنموذج ٤			
يدلّ على عظمة أنين المحبوبة	الحقيقي - أنموذج ١	مسمَّم	٩	
تعبيرًا سلبيًا وحزينًا معجميًا	الأعلى - أنموذج ٣			
السهُم قاتِل فكيْف إنْ كان مسمَمًا	الأعلى - أنموذج ٤			
بُعْد يعجز عنه الصّبر	الحقيقي - أنموذج ١	البعيدة	١.	
سبب معاناته وقهره هو البُعد	العارف- أنموذج ٢			
الحبيبة الذي أبْعَدَها المَرَض وأخَّر من رجوعها	الأعلى - أنموذج ٣			
وصول الشاعر للحبيبة مستحيل	الأعلى - أنموذج ٤			

دلالة على رفضه لهذا البُعْد	الحقيقي - أنموذج ١	مُرغَمًا	11	
لن تنتهي المعاناة إلا بعودتها سالمة	العارف - أنموذج ٢			
عبرت عن الإكراه في الصبر على غياب الحبيب	الأعلى - أنموذج ٣			
مُجبَر على النأي	الأعلى - أنموذج ك			
سيطرة الحبيبة على كل ما في الشاعِر	العارف ـ	مُبعَد	٩	أحبِّكِ في مُعجَم نادر (ص ٣٨)
	أنموذج ١			
هذه الأسوار هي التي خُلقت وأوجدت التعالي الذي	الأعلى -			
أخذه إلى أفق مبعَد.	أنموذج ٢			

٢- الأفق القرائي الثاني: تقريب المتخيَّل من الواقعي

تأويل المتلقي	نوع المتلقي	الاسم المشتق	البيت	القصيدة
مستحيل أن تُمحى أو تتلاشى تلك الذكرى	العارف ـ أنموذج ٢	مُحال	١	نکری (ص ۱۱)
بالُ الشاعر	العارف ـ أنموذج ٢	خاطري	١	
الاستنكار	الحقيقي - أنموذج ٢	مُحال	٣	مُحال (ص ١٦)
دلالة عدم رغبته بالفراق	العارف ـ أنموذج ٣			
استبعاد اللقاء بعد الفراق	العارف ـ أنموذج ٤			
التغيّر والتبدل من حال إلى حال	الأعلى - أنموذج ٥			
رنّات صوتها أصبحت ممزوجة في دمه	العارف ـ أنموذج ١	ممزوجة	٥	يا حُبّ أيامي (ص ٣١)
ممّا أنهك قلبه وأضناه				
الطيْف الذي يسري مبكرًا للوصول إلى	العارف ـ أنموذج ٢	السّاري	٣	الأنين القاتِل (ص ٣٤)
الحبيب				
السير ليلًا هو نتيجة الجوى والمعاناة	الأعلى - أنموذج ٣			
طيفه السائر ليلًا في ليالي البُعد الأليمة	الأعلى - أنموذج ك			
تمنى لو يكون طبيبًا كي لا تلجأ لغيره	الحقيقي - أنموذج ١	الطبيب	٧	

الأمان لمُداواة المريض	العارف ـ أنموذج ٢			
يتمنّى الشاعر أن يكون طبيبًا وهذا	الأعلى - أنموذج ٣			
مستحيل التحقُّق				
المُداوي لمرض الحبيبة	الأعلى - أنموذج ك			
			I	
مكان انتهاء طيْف المحبوبة	العارف ـ أنموذج ١	مُنتهى	٣	أحبّك في مُعجَم نادر (ص ٣٨)
مرتبط طيْف الحبيبة بالحبيب مُنذ البداية	الأعلى - أنموذج ٢			
إلى النهاية				
حبّ الحبيبة المنثور في حياة الشاعر	العارف ـ أنموذج ١	المَوقِد	٧	
ينثر الدفء والحنان ويضعهما في دائرة	الأعلى ـ أنموذج ٢			
رُكنية من حجرٍ أو طين ثابتة في مكانها				
كثُبوت مشاعر هما.				
الحبيبة تسيطر على كلماته	العارف ـ أنموذج ١	مُعجَم	11	
حبّ الشاعر منظّم وبعيد من الفوضي	الأعلى - أنموذج ٢			
والتشتُّت، معاني كلمات حبّه مرتَّبة في				
مُعجم الحبيبة.				
قصد به الشاعر وصنف نفسه بالمظلوم	العارف ـ أنموذج ١	نادِر	11	
من حبّ قاسٍ				
نوادر الكلام فصيحه، فكأنه يحبّها بأرقى	الأعلى - أنموذج ٢			
أنواع الحب وأكثره ندرة.				
الحبيبة تتحكّم فيه	العارف ـ أنموذج ١	منهَج	11	
منهجه في الحبّ واضح بلا شكّ.	الأعلى - أنموذج ٢			
		1	1	

٣- الأفق القرائي الثالث :الأمل والرّجاء

تأويل المتلقي	نوع المتلقي	الاسم المشتق	البيت	القصيدة
له رؤنَق وَ هالة خاصّة	العارف ـ أنموذج ٢	عَطِر	١	نکری (ص ۱۱)

العارف - أنموذج ؟ المُعالجة المو وإشرافه على المؤت العارف - أنموذج ؟ المُعالج الموع الشّاعر العارف - أنموذج ٥ الطبيب كثير الحركة لا يستقر ما يدل الأعلى - أنموذج ٥ قوة انجراف عواطف الفتى في تلك المرحمة الفتى في تلك المرحمة المنطيع الحقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعيِّر عن ألم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن تلك الأيام البائسة ستمضي سريعًا و تزول	المُعالج لدموع الشّاعر الطبيب كثير الحركة لا يستقر م على إيجابية فحركته تسهم في أقوة انجراف عواطف الفتى في المرحلة المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة الله يعرِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	عارف - أنموذج ٣ المُعالج لدموع الشّاعر لأعلى - أنموذج ٥ الطبيب كثير الحركة لا يستقر ما يا على إيجابية فحركته تسهم في شف المرضى عارف - أنموذج ٤ قوّة انجراف عواطف الفتى في تلاً	7)	٦	
الأعلى - أنموذج ٥ الطبيب كثير الحركة لا يستقر ما يدل على إيجابية فحركته تسهم في شفاء المرضى على إيجابية فحركته تسهم في شفاء المرضى الفتى في تلك المرحلة المرحلة المستطيع الحقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك في المعارك	الطبيب كثير الحركة لا يستقر م على إيجابية فحركته تسهم في ا المرضى قوة انجراف عواطف الفتى في المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة البُع يُعبِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله	لأعلى - أنموذج ٥ الطبيب كثير الحركة لا يستقر ما يعلى على إيجابية فحركته تسهم في شف المرضى المرضى عواطف الفتى في تلا	7)	٦	
على إيجابية فحركته تسهم في شفاء المرضى المرضى العارف - أنموذج ٤ قوّة انجراف عواطف الفتى في تلك المرحلة المرحلة المستطيع الحقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك	على إيجابية فحركته تسهم في المرضى المرضى قوّة انجراف عواطف الفتى في المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة الله يعرِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	على إيجابية فحركته تسهم في شف المرضى على في شف المرضى عارف - أنموذج ٤ قوة انجراف عواطف الفتى في تلا		٦	
المرضى العارف - أنموذج ؟ قوّة انجراف عواطف الفتى في تلك المرحلة المرحلة المرحلة العارف - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعيِّر عن ألم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	المرضى قوة انجراف عواطف الفتى في المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة الله يُعيِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	المرضى عارف - أنموذج ٤ قوة انجراف عواطف الفتى في تلا	الفتى الـ	٦	
الفتى العارف - أنموذج ٤ قوّة انجراف عواطف الفتى في تلك المرحلة المرحلة المستطيع الحقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك الأعلى – أنموذج ٥ نتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	قوة انجراف عواطف الفتى في المرحلة المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة البع يعرِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	عارف - أنموذج ٤ قوة انجراف عواطف الفتى في تلا	الفتى الـ	٦	
المرحلة البُعد الحقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك ويالمعارك الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	المرحلة لا يستطيع تجاوز تجربة البُ يُعيِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق		الفتى الـ	٦	
العارف - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد العارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	لا يستطيع تجاوز تجربة البُ يُعبِّر عن ألم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	المرحلة			
العارف - أنموذج ٤ يُعيِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق طاقة العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	يُعبِّر عن ألَم الفراق الذي يفوق احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق				
العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	احتماله عدم استطاعته تحمُّل الفراق	حقيقي - أنموذج ٢ لا يستطيع تجاوز تجربة البُعد	مُستطيع الـ	٦	
العارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	عدم استطاعته تحمُّل الفر اوّ	عارف - أنموذج ٤ يُعبِّر عن ألم الفراق الذي يفوق ط	11		
الأعلى – أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خصمه في المعارك في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن		احتماله			
في المعارك توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ نتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	1 1::11	عارف - أنموذج ٣ عدم استطاعته تحمُّل الفراق	ال		
توالٍ الأعلى – أنموذج ٥ نتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعني أن	يستطيع ويتمكن من التعلب على.	لأعلى _ أنموذج ٥ يستطيع ويتمكن من التغلب على خد	31		
	في المعارك	في المعارك			
تلك الأيام البائسة ستمضي سريعًا وتزول	تتابع الأيام في حركة سريعة، ما ب	لأعلى - أنموذج ٥ تتابع الأيام في حركة سريعة، ما يعذ	توالٍ ال		
	تلك الأيام البائسة ستمضي سريعًا	تلك الأيام البائسة ستمضي سريعًا ودُ			
		·	<u> </u>		
يا حُبِّ أيامي (ص ٣١) ١ جميلًا العارف - أنموذج ١ حَسَن الهيئة	حَسَن الهيئة	عارف - أنموذج ١ كَسَن الهيئة	جميلًا الـ	1	یا حُبّ أیامي (ص ۳۱)
۲ قرينة العارف - أنموذج ۱ سبب سعادته	سبب سعادته	عارف - أنموذج ١	قرينة الـ	۲	
۲ مولِدي العارف - أنموذج ۱ الحبيبة تاريخ مولِده	الحبيبة تاريخ مولده	عارف - أنموذج ١ الحبيبة تاريخ مولِده	مولِدي ال	۲	
٣ مرقدي العارف - أنموذج ١ الحبيبة المسبِّب لبعثه من رقاده	الحبيبة المسبِّب لبعثه من رقا	عارف - أنموذج ١ الحبيبة المسبِّب لبعثه من رقاده	مرقدي ال	٣	
٤ الحبيبة العارف - أنموذج ١ المحبوبة	المحبوبة	عارف ـ أنموذج ١	الحبيبة ال	٤	
٤ مغرّد العارف - أنموذج ١ يبوح الشاعر بحبّه	يبوح الشاعر بحبّه	عارف - أنموذج ١ يبوح الشاعر بحبّه	مغرِّد ال	٤	
۸ عليمة العارف - أنموذج ۱ لأنها قرينة روحه فَهي عليمة بحاله	لأنّها قرينة روحه فَهي عليمة بـ	عارف - أنموذج ١ لأنّها قرينة روحه فَهي عليمة بحا	عليمة ال	٨	
۸ الندي العارف - أنموذج ۱ صفة قلبه	صفة قلبه	عارف ـ أنموذج ١	الندي ال	٨	
٩ الرقيقة العارف - أنموذج ١ صِفة للحبيبة	صِفة للحبيبة	عارف ـ أنموذج ١ صِفة للحبيبة	الرقيقة الـ	٩	
			ı		
الأنين القاتِل (ص ٣٤) ٦ محبوبتي الحقيقي - أنموذج ١ الرُقيّ في الحبّ، المحبوبة هي الوطن	الرُقيّ في الحبّ، المحبوبة هي ا	حقيقي - أنموذج ١ الرُقيّ في الحبّ، المحبوبة هي الو،	محبوبتي الـ	٦	الأنين القاتِل (ص ٣٤)
والحياة	:1. <u>-</u> 11	والحياة			
العارف - أنموذج ٢ تكثيف معنى الحبيبة	والحياه	7 11 : .: :: Y _: : 1	tı l		

صاحبة الودّ والمحبة	الأعلى - أنموذج ٣			
زوجته	الأعلى - أنموذج ٤			
تمنّى أن يُداويها كيْ لا تلجاً لغيره	الحقيقي - أنموذج ١	مداوِيًا	٧	
صفة للطبيب المداوي، لكنّها تجرّدت هنا	الأعلى - أنموذج ٣			
من معناها المعجمي لأنّ الشاعر لن يكون				
الطبيب لذلك فلفظ المُداوي لن يحمل				
المعنى الإيجابي كالعادة.				
المُداوي الذي يسحب المرض من جسم	الأعلى - أنموذج ٤			
المريض ليكون في جسده				
الزوجة	العارف ـ أنموذج ٢	الحبيبة	٧	
صاحبة الود والمحبة	الأعلى - أنموذج ٣			
الزوجة	الأعلى - أنموذج ٤			
الرقيّ في الحب، المحبوبة هي الوطن	الحقيقي - أنموذج ١	محبوبتي	١.	
والحياة				
تكثيف معنى الحبيبة	العارف ـ أنموذج ٢			
صاحبة الودّ والمحبة	الأعلى - أنموذج ٣			
زوجته	الأعلى - أنموذج ٤			
			1	
البَهيّ	العارف ـ أنموذج ١	الحُلْو	1	أحبّك في مُعجم نادِر (ص ٣٨)
كلّ أمَل متعلِّق بالحبيبة هو حُلو وإيجابي	الأعلى - أنموذج ٢			
مكان ينبع منه الأمل	العارف ـ أنموذج ١	مر قَدي	١	
الشاعر يصحو وينام على حبّ الحبيبة،	الأعلى - أنموذج ٢			
واستخدام الشاعر (مرقدي) للدلالة على				
السكينة والسلام الذي يجده مع الحبيبة				
فقط				
دلالة على سعادة المستقبل	العارف ـ أنموذج ١	الأسعَد	١	
سعادته في حبّه لا مثيل لها	الأعلى - أنموذج ٢			
الحبيب	العارف ـ أنموذج ١	الفتى	۲	
سيظل حبهما فتيًا وَيملأ الشباب قلبيهما	الأعلى - أنموذج ٢			
يدلّ على السعادة	العارف ـ أنموذج ١	المنشِد	۲	

الشاعِر هو من لحَّن وأنشد إيقاع الحبّ	الأعلى - أنموذج ٢			
الذي غزا جنبات العاشقين حبًّا وعشقًا				
الحبيبة	العارف ـ أنموذج ١	محبوبتي	٣	
للدلالة على أنّ الحبيبة له وملكه فهي	الأعلى ـ أنموذج ٢			
الحبّ و هي المحبوبة				
ذكرى تلقيه هدايا الحبيبة	العارف- أنموذج ١	مولِدي	٣	
طيْف المحبوبة وَحبّها هما هدية عيد	الأعلى ـ أنموذج ٢			
مولده				
دلالة على سعادة المستقبل	العارف ـ أنموذج ١	أجمَل	٥	
لا جمال ولا بهاء يضاهي ما ترتدي	الأعلى - أنموذج ٢			
دليل سعادة الغد الأتي	العارف ـ أنموذج ١	المُرشِد	٨	
مرشِده هو منهجه في الحبّ البعيد عن	الأعلى ـ أنموذج ٢			
الضّلال				
تتفرّد الحبيبة بالسيطرة على قلب الشاعر	العارف ـ أنموذج ١	مُفرَد	11	
لا يُجزَّأُ ولا يُذكر إلا بكلَّيته ووجوده	الأعلى - أنموذج ٢			
الأجمَل	العارف ـ أنموذج ١	الأغيَد	١٢	
الرشيق الناعِم الليّن	الأعلى - أنموذج ٢			

2 فهرس الأعلام

صفحة	اسم العلم	الحرف
J	ابن جني، أبو الفتح عثمان(١٩٤١-١٠٠٢ م)	Í
ل	ابن دريد، أبو بكر محمد بن الحسن الأزدي(٨٣٧-٩٣٣ م)	
ل	ابن السراج، أبو بكر محمد بن السري بن سهل(ت ٩٢٩ م)	
۲	ابن منظور، محمد بن مكرم الأنصاري(١٢٣٢-١٣١١ م)	
٣	ابن هشام الأنصاري، جمال الدين عبد الله بن يوسف(١٣٠٨-١٣٦٠ م)	
٣	له يعيش، أبو البقاء يعيش بن علي بن أبي السرايا، موفق الدين الأسدي (١١٥٩-١٢٤٦ م)	
<u>15</u>	الأخفش، أبو الحسن سعيد بن مسعدة البلخي ثم البصري (ت ٨٣٠ م)	
<u>ا</u> ک	الأصمعي، أبو سعيد عبد الملك بن علي بن أصمع(٧٤٠-٨٣١ م)	
77	أمبرتو إيكو Umberto Eco (۲۰۱۲-۲۰۱۲ م)	
90	جورج بولیه George Boole (۱۸۱۰-۱۸۱۶ م)	ب
م	الخليل بن أحمد الفراهيدي(٧١٨-٧٩١ م)	Ċ
٣	الرازي، أبو حاتم(ت ٩٣٤ م)	J
٣	الزجاجي، أبو القاسم عبد الرحمن(٨٩٢-٩٥٢ م)	j
٣٨	ستانلي فيش Stanley Fish (۱۹۳۸ م)	س
٣	الصبّان، محمد بن علي(ت ۱۷۹۲ م)	ص
YY	طرفة بن العبد البكري(٤٣-٥٦٩ م)	ط
ص	فولفغانغ إيزر Wolfgang Iser (۲۰۰۲ م)	ف
ك	قطرب، محمد بن المستنير (ت ۸۲۱ م)	ق
[ى	المبرد، أبو العباس محمد بن يزيد(٨٢٦-٨٩٨ م)	م
٣٨	میشال ریفاتیر Michel Riffaterre (۲۰۰۶-۲۰۰۶ م)	
٤٠	نعوم تشومسكي Noam Chomsky (۱۹۲۸ م)	ن
ص	هانز روبرت یاوس Hans Robert Jauss (۱۹۹۰-۱۹۲۱ م)	- &

 $^{^{2}}$ وُثَّقت تراجم الأعلام من المراجع التالية:

⁻ البعلبكي، منير (١٩٩٢). معجم أعلام المورد (ط١). إعداد رمزي البعلبكي. بيروت: دار العلم للملايين.

⁻الزركلي،خير الدين(مايو ١٩٨٦). الأعلام (قاموس تراجم)(ط٧). بيروت: دار العلم للملايين.

لائحة المصادر والمراجع

أوّلاً: المصادر

القادري،أيمن أحمد رؤوف(٢٠٠٩). شعر "عطر الهوى" - أوراق الغزل (ط ١). بيروت: دار مختارات للنشر.

ثانيًا: المراجع العربيّة

- الأصمعي،أبو سعيد عبد الملك(١٩٦٨). الاشتقاق(لا.ط). تحق. سليم النعيمي. بغداد: مطبعة أسعد.
- ابن جنّي،أبو الفتح عثمان(١٩٥٢). الخصائص[طبعة إلكترونية]. تحق. محمد علي النجار. بيروت: دار الكتاب العربي.
- ابن حيان الأندلسي (٢٠٠٧). المبدع الملخص من الممتع في علم الصرف (لا.ط). تحق. مصطفى النماس. القاهرة: المكتبة الأزهرية للتراث و الجزيرة للنشر والتوزيع.
- ابن دريد ،أبو بكر محمد بن الحسن(١٩٩١). **الاشتقاق**(ط١). تحق. عبد السلام هارون. بيروت: دار الحيل.
- ابن السراج،أبو بكر محمد(١٩٧٢). رسالة الاشتقاق(لا.ط). تحق. محمدعلي درويش ومصطفى الحدري. دمشق.
- ابن عقيل(لا.ت). تيسير وتكميل شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك (قسم الصرف) (لا.ط)، ج ٥. تحق. محمد على سلطاني. دار العصماء.
- ابن منظور،أبوالفضل جمال الدين(١٨٨٢/لا.ت). **لسان العرب**(لا.ت). تحق عبدالله الكبير وآخرون،القاهرة: دار المعارف.
- -_____(ط۱). تأليف. أحمد فارس، بيروت: دار صادر.
- ابن هشام،أبو محمد عبد الله(لا.ت). أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك(لا.ط). تأليف محمد محي الدين عبد الحميد. بيروت: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع.
 - أنيس، إبر اهيم (١٩٨٤). دلالة الألفاظ (ط٥). مصر: مكتبة الأنجلو المصرية.
 - البعلبكي، منير (١٩٩٢). معجم أعلام المورد (ط١). بيروت: دار العلم للملايين.
 - جحفة، عبد المجيد (٢٠٠٠). مدخل إلى الدّلالة الحديثة (ط١). الدار البيضاء: دار توبقال للنشر.
 - حسين، على خليف (لا.ت). منهج الدرس الصوتي عند العرب (لا.ط). بيروت: دار الكتب العلمية.
 - الحملاوي، أحمد بن محمد (٩٥٧). شذا العرف في فن الصرف (ط ٢١). الرياض: دار الكيان.
- حميد، سمير (٢٠٠٥). النصّ وتفاعل المتلقّي في الخطاب الأدبيّ عند المعرّيّ (لا.ط). دمشق: منشورات اتّحاد الكتّاب العرب.
- خان،محمد صديق حسن (٢٠١٢). العلم الخفاق من علم الاشتقاق (ط١). ضبط أحمد عبد الفتاح تمام. بيروت: مؤسسة الكتب الثقافية.
- خسارة ممدوح (٢٠١٨). معجم الإبدال اللغوي من لسان العرب (ط١) دمشق: مطبوعات مجمع اللغة العربية.

- خفاجي،محمد وآخرون(١٩٩٢). الأسلوبية والبيان العربي (ط١). القاهرة: الدار المصرية اللبنانية.
 - الخولي، محمد علي (٢٠٠١). علم الدّلالة (علم المعنى) (ط١). عمان: دار الفلاح للنشر والتوزيع.
 - الداية، فايز (١٩٩٦). علم الدّلالة العربي، النظرية والتطبيق (ط٢). دمشق: دار الفكر.
- الدسوقي، محمد السيد أحمد (٢٠٠٧-٢٠٠٨). جماليات التلقي وإعادة انتاج الدلالة (ط١). الاسكندرية: العلم والإيمان للنشر والتوزيع.
 - الديور بُ،سمر (٢٠١٧). الثنانيات الضدية (ط١). العراق: المركز الإسلامي للدر اسات الاسرتاتيجية، العتبة العباسية المقدّسة.
 - السامر اني،محمد فاضل (٢٠١٣). الصرف العربي أحكام ومعانِ (ط١). بيروت: دار ابن كثير.
 - سقّال، ديزيريه (١٩٩٦). الصرف وعلم الأصوات (ط١). بيروت: دار الصداقة العربية.
 - سليمان، فتح الله (٢٠٠٤). الأسلوبية (مدخل نظري ودراسة تطبيقية) (ط١). القاهرة: مكتبة الآداب.
- سمير، حميد (٠٠٠٠). النص وتفاعل المتلقي في الخطاب الأدبي عند المعري (لا.ط). دمشق: اتحاد الكتاب العرب.
- سيبويه،أبو بشر عمرو بن عثمان(١٩٨٨). الكتاب(ط٣). تحق. عبد السلام هارون. القاهرة: مكتبة الخانجي.
- الزمخشري، جارالله محمود (لا.ت). الفائق في غريب الحديث (ط ٢). تحق. محمد علي البجاوي وَمحمد إبراهيم. عيسى البابي الحلبي وشركاه.
 - طرزي، فؤاد حنّا (۲۰۰۵). الاشتقاق (ط۱). بيروت: مكتبة لبنان ناشرون.
- عبد الجليل، عبد القادر (١٩٩٨). علم الصرف الصوتي [طبعة الكترونية]. جامعة آل البيت: أزمنة للنشر . https://www.attaweel.com
 - عبد الجليل، منقور (٢٠٠١). علم الدّلالة (لا.ط). دمشق: إتحاد الكتّاب العرب.
- عبد المقصود، عبد المقصود (٢٠٠٦). دراسة البنية الصرفية في ضوء اللسانيات الوصفية (ط ١). بيروت: الدار العربية للموسوعات.
- عكاشة،محمود(٢٠٠٧). أ**صوات اللغة**(ط٢). مصر: الأكاديمية الحديثة للكتاب الجامعي، مكتبة دار المعرفة.
- علوي، حافيظ إسماعيلي و عبد الرحمن عزي ورياض قاسم ومحسن بو عزيزي و عبد الحميد عبد الواحد ومحمودالذوادي(٢٠٠٧). اللسان العربي وإشكالية التلقي (ط ١). بيروت: مركز دراسات الوحدة العربية.
- علي، ناصر حسين (١٩٨٩). الصيغ الثلاثية مجردة ومزيدة اشتقاقا ودلالة (لا.ط). دمشق: المطبعة التعاونية.
 - عمر،أحمد مختار (۱۹۹۸). علم الدّلالة (ط٥). القاهرة: دار عالم الكتاب.
- عودة خضر ، ناظم (١٩٩٧). الأصول المعرفية لنظرية التلقي (ط١). عمان: دار الشروق للنشر والتوزيع.
- الفاخري، صالح سليم (١٩٩٥). تصريف الأفعال والمصادر والمشتقات (لا.ط). القاهرة: عصمى للنشر والتوزيع.
 - فاخوري، عادل (١٩٩٤). علم الدّلالة عند العرب (ط٢). بيروت: دار الطليعة.
 - الفراهيدي، الخليل بن أحمد (لا.ت). العين (لا.ط). تحق. مهدي المخزومي و إبراهيم السامرائي.
 - فضل، صلاح (لا.ت). إنتاج إلدّلالة الأدبيّة (ط ١). القاهرة: مؤسسة مختار للنشر والتوزيع.
 - ____(۱۹۹۸). علم الأسلوب(ط ۱). القاهرة: دار الشروق.
 - _____(٢٠٠٢). مناهج النقد المعاصر ومصطلحاته (لا.ط). القاهرة: ميريت للنشر والمعلومات.
- قاسم، عدنان (٢٠٠١). الإتجاه الأسلوبي البنيوي في نقد الشعر العربي (لا.ط). مصر: الدار العربية للنشر والتوزيع.

- القرش، جمال بن إبر اهيم (٢٠١٢). دراسة المخارج والصّفات (ط١). مصر: مكتبة طالب العلم.
 - القيسي، عبد المحسن (لا بت). العربية لغة وثقافة (لا بط). بيروت: دار الكتب العلمية.
- كاظم، نادر (٢٠٠٣). المقامات والتلقي: بحث في أنماط التلقي لمقامات الهمذاني في النقد العربي الحديث (ط٣). بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر.
- الكراعين،أحمد نعيم(١٩٩٣). علم الدّلالة بين النظر والتّطبيق(ط ١). بيروت: المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع.
- المبارك،محمد منصور (۱۹۹۹). استقبال النص عند العرب:دراسة أدبية (ط ۱). بيروت: الدراسات العربية للنشر.
 - محمد، عبد الناصر (٢٠٠٢). نظرية التلقى بين ياوس وإيزر (لا.ط). القاهرة: دار النهضة العربية.
 - المسدي، عبد السلام (١٩٨٢). الأسلوب والأسلوبية (ط ٣). تونس: الدار العربية للكتاب.
 - المغربي، عبد القادر (١٩٠٨). كتاب الاشتقاق والتعريب (لا.ت). مصر: مطبعة الهلال.
 - المكي، محمد ياسين (لا بت). بُلغة المشتاق في علم الاشتقاق (لا بط). القاهرة: دار مصر للطباعة.
 - ناصر،مها خير بك(٢٠١٤). النحو العربي والمنطق الرياضي (ط٢). لبنان: المؤسسة الحديثة للكتاب.
- ناظر الجيش،محبّ الدين محمد بن يوسف بن أحمد (لا.ت). شُرح التسهيل المسمّى تمهيد القواعد بشرح تسهيل المعلمي الدين محمد علي فاخرو آخرون. مصر: دار السلام للطباعة والنشر والتوزيع والترجمة.
 - يعقوب،أميل بديع (١٩٩٣). معجم الأوزان الصرفية (ط ١). بيروت: عالم الكتب.

ثالثًا: المراجع المترجمة

- أمبرت،أنريك أندرسون(١٩٩١). مناهج النقد الأدبي(لا.ط)، تر. الطاهر أحمد مكّي. القاهرة: مكتبة الأداب (نشر العمل الأصلي ١٩٦٩).
- أولمانُ،ستيفن(لا.ت). دور الكلمة في اللغة(لا.ط)، تر. كمال بشر. القاهرة: مكتبة الشباب(نشر العمل الأصلى ١٩٥١).
- إيزر، فولفغانغ (١٩٩٤). فعل القراءة نظرية جمالية التجاوب (في الأدب) (لا.ط)، تر. حميد لحمداني والجلالي الكدية. فاس: منشورات مكتبة المناهل (نشر العمل الأصلي ١٩٧٦).
- -إيكو، أمبرتو (١٩٩٦). القارئ في الحكاية (ط١)، تر انطوان أبو زيد. الدار البيضاء:المركز الثقافي العربي.
- بالمر، فرانك (١٩٨٥). علم الدّلالة (ط٢)، تر. مجيد عبد الحليم الماشطة. العراق: الجامعة المستنصرية (نشر العمل الأصلي ١٩٧٦).
- تومبكنز، جين ب(٩٩٩). نقد استجابة القارئ من الشكلانية إلى ما بعد البنيوية (لا.ط)، تر. حسن ناظم وعلى حاكم، مراجعة محمد جواد الموسوي. البصرة: المجلس الأعلى للثقافة.
 - جاكندوف، راي وَنوام شومسكي وَزينو فندلر (٢٠٠٧). دلالة اللغة وتصميمها (ط١)، تر. محمد غاليم وآخرون. الدار البيضاء: دار توبقال للنشر (نشر العمل الأصلي ٢٠٠٥، ٢٠٠٢، ١٩٦٧).
- جاكوبسون، رومان (۱۹۸۸). قضايا الشعرية (ط۱)، تر. محمد الولي و مبارك حنون. المغرب: دار توبقال.
- جيرو،بيير (١٩٩٤). الأسلوبية (ط ٢)، تر. منذر عياشي. حلب: مركز الإنماء الحضاري (نشر العمل الأصلى ١٩٧٢).

- ريفاتير،ميكائيل(١٩٩٣). معايير تحليل الأسلوب(ط ١)، تر. حميد لحمداني، منشورات دراسات سال(سيميائية أدبية لسانية). الدار البيضاء: دار النجاح الجديدة (نشر العمل الأصلى ١٩٧١).
- -هنرُي باُجو ،دانييل (۱۹۹۷) الأدب العام المقارن (الأط)، تر ضسان السيد. دمشق: مطبعة اتحاد الكتاب العرب.
- هُولُب،روبرت(٢٠٠٠). كتاب نظرية التلقي(مقدّمة نقديّة) (ط ١)، تر. عز الدين اسماعيل. القاهرة: المكتبة الأكاديمية.

رابعًا: الرّسائل والأطاريح الجامعيّة

- البطي، فوزية بنت محمد (٢٠١٦). الخصائص الأسلوبية في شعر محمد عواض الثبيتي (شهادة مقدَّمة لنيل درجة الماجيستير في الدراسات الأدبية بإشراف الدكتور حمد السويلم). جامعة القصيم، المملكة العربية السعودية).
- بن حمو، حكيمة (١٠١٦-٢٠١٢). البنيات الأسلوبية والدلالية في ديوان "لا شعر بعدك" للشاعر سليمان جوادي (شهادة مقدَّمة لنيل درجة الماجيستير في الأدب الحديث بإشراف الدكتور عبد الحفيظ بورديم). جامعة أبو بكر بلقايد، الجزائر.
- بن علوة،خيرة (٢٠١٤). أفق التلقي بين الوصف البلاغي والتأويل الجمالي قراءة في المحايثة والتأويل الجمالي قراءة في المحايثة والتأويل (بحث مقدم لنيل شهادة الدكتوراه في مشروع "تحليل الخطاب" بإشراف الدكتور مفلاح بن عبد الله). جامعة وهران، الجزائر.
- الحمادي، جلال عبد الله (٢٠٠٧). العدول في صيغ المشتقات في القرآن الكريم دراسة دلالية (شهادة مقدّمة لنيل درجة الماجيستير بإشراف الدكتور عباس على السوسوة). كلية الأداب جامعة تعز، اليمن.
- سلمان، ريم يوسف (٢٠١٢). الاشتقاق من اسم الذات (دراسة في المعجم الوسيط) (شهادة مقدَّمة لنيل درجة الماجيستير في اللغة والنحو بإشراف الدكتور مصطفى الحيادرة). جامعة اليرموك، الأردن.
- عميرات،أسامة (٢٠١١). نظرية التلقي النقدية وإجراءاتها التطبيقية (رسالة ماجستير في النقد العربي المعاصر). جامعة الحاج لخضر باتنة، الجمهورية الجزائرية الديمقر اطية).
- الفقهاء،بلال سامي (٢٠١٦-٢٠١٦). سورة الواقعة دراسة أسلوبية (شهادة مقدَّمة لنيل درجة الماجيستير في اللغة العربية وآدابها بإشراف الدكتور عثمان الجبر). جامعة الشرق الأوسط.
- مير، نادية (٢٠١٢-٢٠١٣). الدلالة الاشتقاقية في تفسير رسالة أدب الكاتب للزجاجي. (شهادة مقدَّمة لنيل درجة الماجيستير بإشراف الدكتور عبد الخالق رشيد). جامعة و هران، الجزائر.

خامسًا: الدوريات والمجلّات

- تاوريريت،بشير (٢٠١٩). "مستويات وآليات التحليل الأسلوبي للنص الشعري". مجلة كلية الآداب والعلوم الإنسانية والاجتماعية (٥)، الجزائر: جامعة بسكرة. تم الاسترجاع في (١٤ تموز ٢٠١٩ ٨ مساءً) من: http://fll.univ-biskra.dz/images/pdf_revue/pdf_revue_05/taouririte%20bachir.pdf
 خضير،محمد أحمد (٢٠٠٢). " دور المدرسة التحويلية في تحليل دلالات التراكيب".علوم اللغة كتاب دوري (٣)،القاهرة:دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع.
- عبد القادر، عواد (۲۰۱۲). "التلقي و التواصل في التراث العربي". مجلة حوليات التراث (۱۲). الجزائر: https://annales.univ- من: -۱۰۰ مساءً) من: -https://annales.univ mosta.dz/index.php/archive/221.html

- العبود، جاسم محمد (لا.ت). "نظريّة الحقل الدلالي دراسة تطبيقيّة وفقاً للعامل النّحوي" (٩٧). بغداد: مجلة كلية الآداب، الجامعة المستنصرية. تم الاسترجاع في (١ آب ٢٠١٩ - ١١ مساءً) من: https://www.iasj.net/iasj

- العواودة ، محمد (نيسان ٢٠١٥). "عمل المصدر والمشتقات الإسمية، دراسة تأصيلية "(١١/٢). الأردن: المجلة الأردنية في اللغة العربية وآدابها. تم الاسترجاع في (١٧ تموز ٢٠١٩ - ٥ مساءً) من: https://search.emarefa.net/ar/search?append

- محمد، مثنى جاسم (٢٠١٢). " الإبدال و علاقته بعلم الأصوات". مجلة كلية الآداب (١٠١). العراق: معهد إعداد المعلمات الصباحي/بعقوبة. تم الاسترجاع في (٧ حزيران ٢٠٢٠ - ٣ مساءً) من: https://www.iasj.net/iasj

سادسًا: المراجع الأجنبيّة

-Ullmann,S(1973). Meaning and style. London: Oxford.

-wolfgang, Iser(1978). The act of reading, a theory of Aesthetic

Response. Baltimore: John Hopkins University Press.

-(2019,Sep 15-18.30) Sil Glossary of linguiste terms website, derivation chapter, From: https://glossary.sil.org/term/derivation

- الشرابي، محمود (٢١ نيسان ٢٠١٨). من وحي الفكر اللغوي: فضل اللغة العربية ومكانتها. تم الشرابي، محمود (٢٠١٠ نيسان ٢٠١٨). https://www.new-educ.com/